

Sleep.8

EN

PT

ES

LV

EL

ET

FR

RU

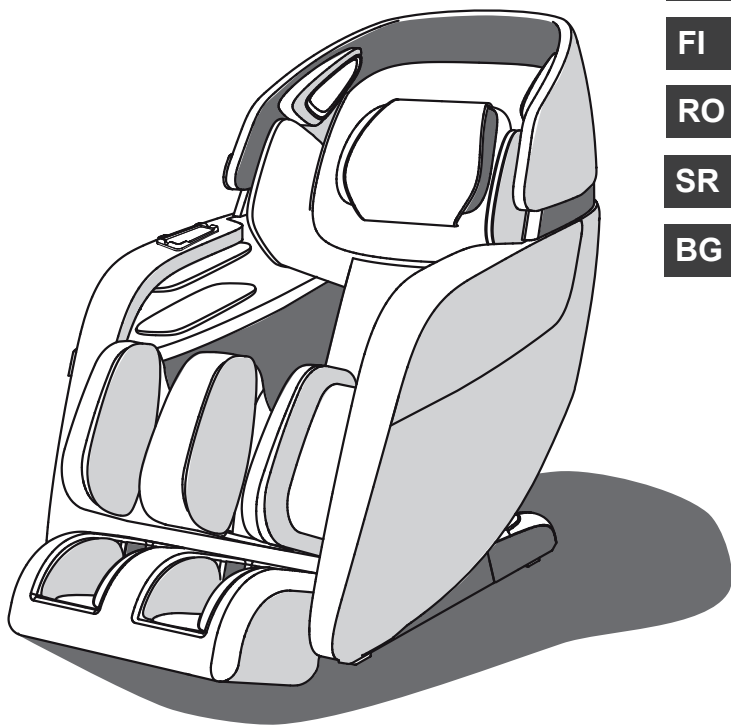
DE

FI

RO

SR

BG

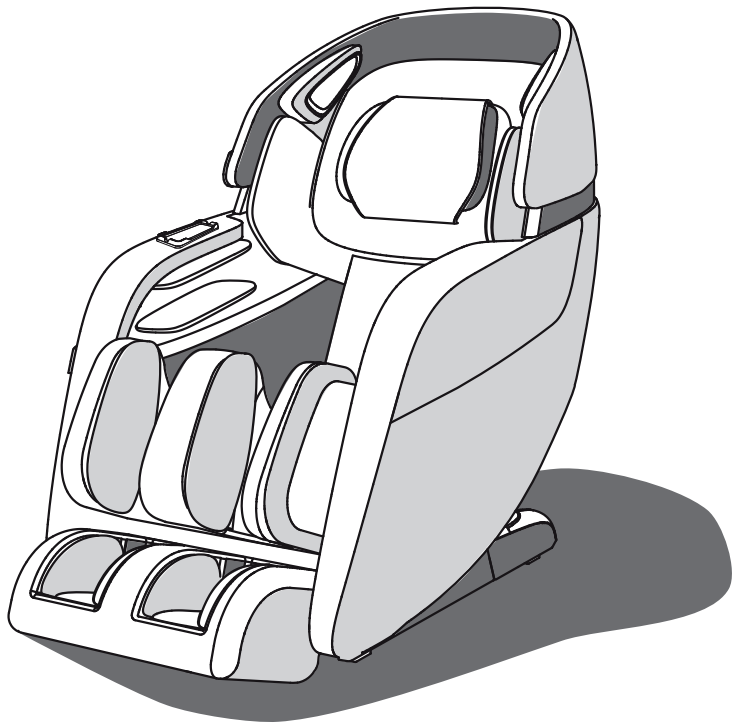


Multi-function Massage Chair

Black Edition (RT5862)

EN	2
PT	29
ES	56
LV	83
EL	110
ET	137
FR	164
RU	191
DE	218
FI	244
RO	270
SR	270
BG	270

Sleep.8



Thank you for purchasing this product. Please read this user manual carefully before using appliance to ensure proper operation. Please keep this USER MANUAL properly for further reference.



CONTENTS

SAFETY PRECAUTIONS	4
NAME AND FUNCTION OF EACH COMPONENT	6
External Structure	6
Internal Structure	6
Controller	7
Remote Control User Guide	8
PREPARATION	14
Legrest Massage Unit Instruction	14
Installation Method	15
Move Method	19
Connect To Power	19
Installation Site	20
Commissioning	22
Before Sitting	23
Footrest Extension	23
Audio Function	23
After Use	24
CONNECT TO SMART PHONES OR TABLETS	24
App Download	24
Android System	24
Prerequisites	24
CARE AND MAINTENANCE	25
TROUBLE SHOOTING	26
TECHNICAL SPECIFICATION	27



SAFETY PRECAUTIONS

- ▶ Before using, please read this «SAFETY PRECAUTIONS» carefully to ensure proper operation.
- ▶ The following «SAFETY PRECAUTIONS» is of great help to your correctly use of this massage chair.
- ▶ To clearly indicate the degrees of danger and damage, the classes of accidents cause by incorrect use are classified into «WARNING» and «CAUTION», instructions marked as followings should be strictly followed:

 WARNING	Improper operation may cause severe personal injury to users.
 CAUTION	Improper operation may cause users injury or product damage.
	Forbidden. Specific instruction will be indicated in the diagram drawings. (E.g. the left drawings means disassembly is not allowed)
	Compulsory Specific instruction will be indicated in the diagram drawings. (E.g. the left drawings means to disconnect the power plug)

WARNING

We recommend that those with any of the following conditions should consult your physician before using.

 COMPULSARY	◆ Those who are using electronic medical instrument embedded in the body, such as cardiac pacemaker. ◆ Those that are being treated by doctors, especially those who feel uncomfortable. ◆ Those with malignant tumors patients, heart disease patients, acute patients. ◆ Women who are pregnant or menstruating. ◆ Those with osteoporosis or fracture spine. ◆ Those with skin disease or those whose skins are injured. ◆ Those whose body temperature is over 38 degrees (Febrile Phase)
 PROHIBITED	Do not allow the mentally disabled to use the chair alone. (It is OK under supervision) Do not allow children play on massage chair. Do not allow more than one person to use the chair at a time. If the power cord or power plug becomes damage in any way you must disconnect from the mains supply immediately and consult an authorized service engineer for repair or replacement. Do not damage, process, excessively bend, pull hard, twist or knot power cord. Juveniles are not allowed to use this product.
 PROHIBITED	Anyone else, except maintenance personnel specified by our company, should not dissemble, maintain, or remodel this massage chair. If any problem, please contact local dealer immediately.



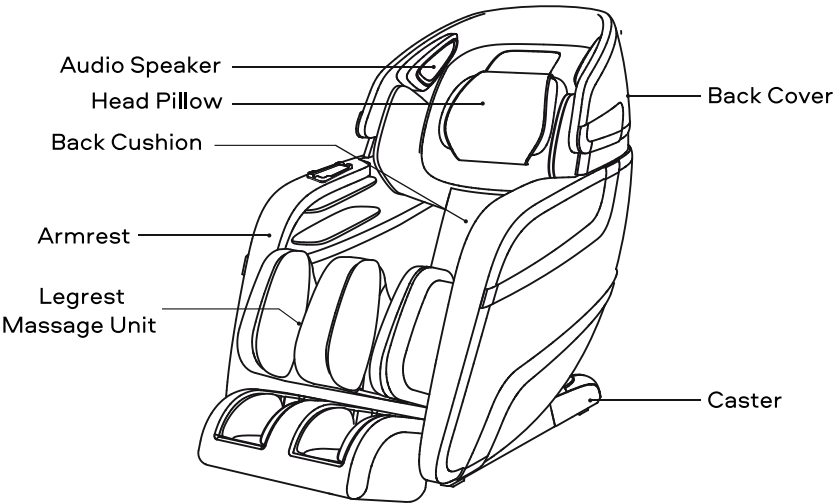
SAFETY PRECAUTIONS

CAUTION

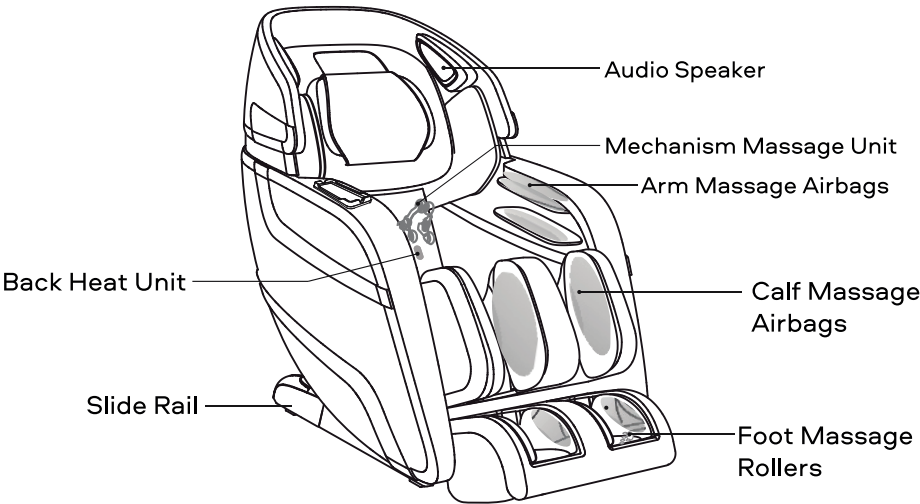
 COMPULSARY	• Please do not continuously use the massage chair over 20 minutes, and it is limited to massage a particular part of body in 5 minutes. • Please put the massage chair on flat ground for use. • When adjusting the legrest or backrest, please do not exert excessive force on it; in addition, keep children and pets well clear. • When removing power plug, please hold the insulation plug, do not pull power cord. • Please do not use the power supply that is beyond the specified electric voltage, as this may cause fire disaster or damage massage chair. • Before using, please uncover the back cushion to check whether backrest or fabric is damaged; if damaged, please stop using this massage chair immediately, and contact franchiser for repair immediately. • Please do not operate the controller with damp hands, and do not put heavy objects on controller • Only people less than 120kgs are acceptable. • Please do not use other therapeutic equipments together with this massage chair. • During use, if you feel uncomfortable, please stop use immediately and consult your doctor. • This massage chair is designed and intended for non commercial household use only,do not use the massage chair for medical treatment. • The massage chair is equipped with heating function, so people who are insensitive to heat must use it carefully. • Always switch off power and remove the plug from the mains socket immediately after use and before cleaning.
 PROHIBITED	• To avoid causing discomfort, do not use the massage chair immediately after meals. • Do not fall into sleep on massage chair,when the massage chair is working. • Do not use the massage chair when you are drunk or feel bad. • If the upholstery becomes dirty, please use only known good quality leather cleaner, do not use chemical cleaners, petrol or detergents etc, and do not spray pesticide on it. • Do not sit on backrest, legrest, or armrest to avoid accidental injury or machine fault. • Please do not smoke while using the massage chair.
 REMOVE PLUG	• Before maintenance, please pull out power plug. In addition, please do not insert or unplug the power plug with damp hands, to avoid electric shock. • When the massage chair is not in use, please switch off power and remove the plug from socket. When power is off, please cut off power supply immediately and pull out the power plug from socket.



External Structure

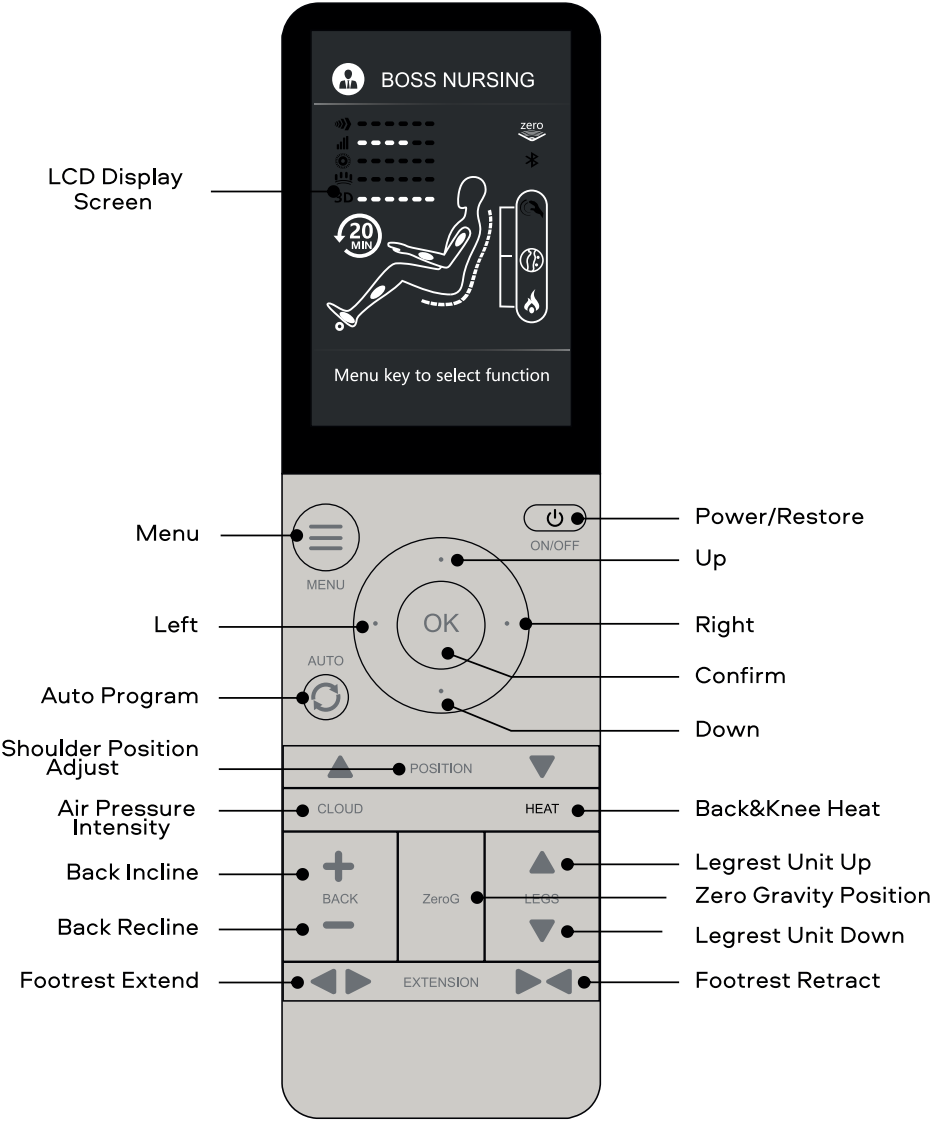


Internal Structure





Controller





NAME AND FUNCTION OF EACH COMPONENTS

Instruction Of Controller

	Power: Press this button to power on/off the remote. ▶ Press this button while connect to power to show the menu display, the LCD ▶ Screen is lit,use the up/down/left/right buttons to navigate the screen, press OK to select. ▶ Press this button again to turn off the product.chair be covered, the power cord be coiled and that the unit be placed in an environment free of dust and moisture.
	Menu ▶ Display the Auto Program, Manual Program, 3D Massage, Airbags, Heat, Setting function.(Check the Display Menu for detailed information)
	Shoulder Position Adjust (slightly adjust mechanism up/ down the shoulder) ▶ Press and hold on Shoulder Position Adjust button to adjust the rollers to the desired position while under manual program or 4D Zone/Spot massage mode. ▶ Press and hold on Shoulder Position Adjust button to adjust the rollers to the desired position while under the body scan procedure.
	Auto Program Button ▶ Display the Auto Program menu.when an auto program is running,press this button to toggle among the auto programs. The active program displays at the top of the status screen.(Check the Display Menu for detailed information.)
	Navigation ▶ Use the up/down/left/right buttons to navigate the screen, press OK to select. Top of the status screen.(Check the Display Menu for detailed information.)
	Zero Gravity Position ▶ Press to position the chair in Zero Gravity Position mode,press again to close the Zero Gravity Position mode.
	Legrest Unit Up ▶ Press and hold to raise the legrest unit; release the button to stop. Legrest Unit Down ▶ Press and hold to lower the legrest unit; release the button to stop.



NAME AND FUNCTION OF EACH COMPONENTS

	Back Incline ► Press and hold to incline the backrest; release the button to stop. Back Recline ► Press and hold to recline the backrest; release the button to stop.
	Footrest Extend ► Press and hold to extend the footrest; release the button to stop. (Make sure there is no obstruction in advance)
	Footrest Retract ► Press and hold to retract the footrest;release the button to stop. (Make sure there is no obstruction in advance)



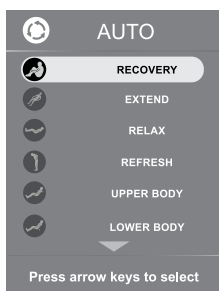
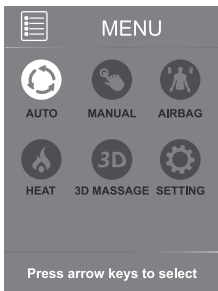
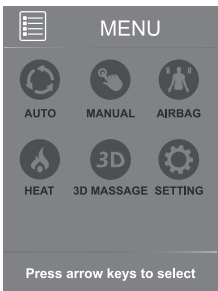
WARNING

- After using,press Power button to restore the chair,press any button on the controller to stop the restoration,press Power button again for further operation.

Instruction Of Controller

Auto Program

- Press to display the Auto Program menu,press this button to toggle among 9 Auto Program: RECOVERY, EXTEND, RELAX, REFRESH, UPPER BODY, LOWER BODY, BOSS NURSING, QUEEN SLIMMING,SOUL SPA. Press OK to enter the program you desire.Selected program will show on the home screen. (Check below Menu photo for reference)



Recover: This is designed for muscles after sports activities and exercise.It can ease and relax muscles after intense exercise,especially promote the body circulation systemto improve the muscle recovery after exercise.

Extend: Inspired by Thai style massage, featured in extensionand stretching,this program uses strong kneading and stretchingtechnique to relax tired muscles and keep them flexible.



NAME AND FUNCTION OF EACH COMPONENTS

Relax: To improve the quality of lunch break and sleep; The mild massage kneads body parts from heavy strength to light one, from light to no strength to relieve tired body gradually.

Refresh: This is an exclusive program for white collars, who work long time at desk and often make business trip, it can ease muscles and recuperate body.

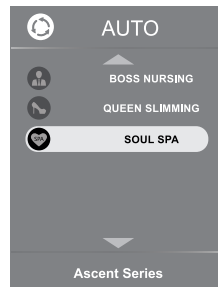
Upper Body: Designed to help to ease the pain and stiffness in neck and shoulders, combined with curvature design of the backrest, this program targets the rollers at the deep tissue of neck and shoulders.

Lower Body: Focusing the massage on the lumbar vertebra, this program helps to soothe the tension and keep the vitality of muscles.

Boss Nursing: Delivers an intense massage focusing on relieving sore and tension in the neck and shoulders, bringing utmost relief and comfort for users who spend long hours at desk.

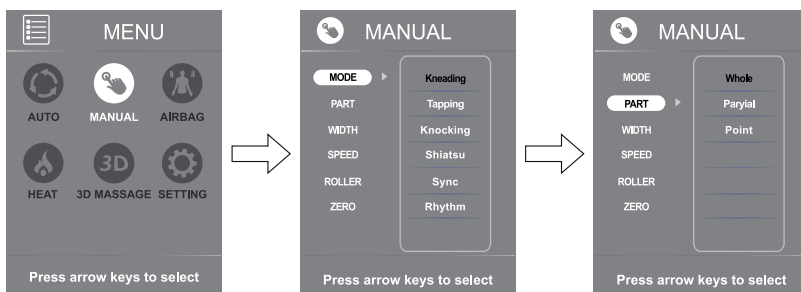
Queen Slimming: Adopts mild massage techniques to relax muscles in the back and waist, helping to shape body figure and promote metabolism.

Soul Spa: Designed for morning or midday relaxing, it helps to boost the viability of muscles.



Manual Programs

- ▶ Press MANUAL from MENU display, press UP or DOWN button to navigate among: MODE, PART, WIDTH, SPEED, ROLLER, ZERO.



Massage Mode: Press MODE from MANUAL display, press RIGHT button then press UP or DOWN button to navigate among: Kneading, Tapping, Knocking, Shiatsu, Sync and Rhythm massage techniques. Press OK button to enter the setting you desire. Selected mode will show on the home screen.

Back Mechanism Massage Part: Press PART from MANUAL display, press RIGHT button then press UP or DOWN button to navigate among: Whole, Partial and Point message zones. Press OK button to enter the setting you desire. Selected setting will show on the home screen.



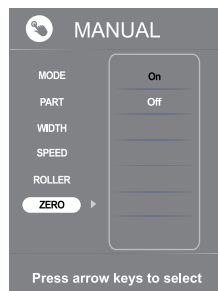
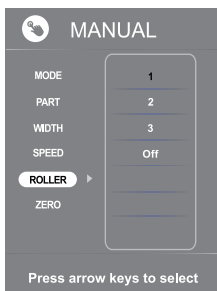
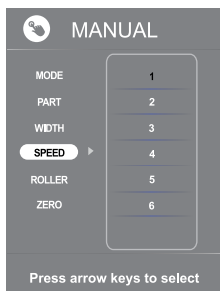
NAME AND FUNCTION OF EACH COMPONENTS

Back Mechanism Massage Width: Press WIDTH from MANUAL display, press RIGHT button then press UP or DOWN button to navigate among: Width, Medium and Narrow mechanism roller width. Press OK button to enter the setting you desire. Selected width will show on the home screen.

Mechanism Massage Speed: Press Speed from MANUAL display, press RIGHT button then press UP or DOWN button to navigate among: level 1, 2, 3, 4, 5, 6 Mechanism massage intensity. Press OK button to enter the intensity level you desire.

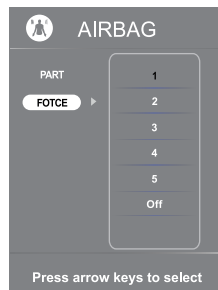
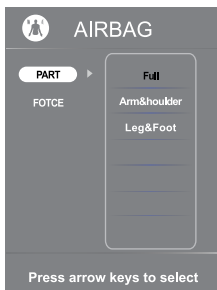
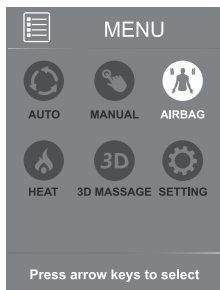
Roller: Press ROLLER from MANUAL display, press RIGHT button then press UP or DOWN button to navigate among: foot roller speed level 1, 2, 3, or OFF (deactivate foot roller mechanism). Press OK button to enter the speed level you desire.

Zero Gravity: Press Zero Gravity from MANUAL display, press RIGHT button then press UP or DOWN button to activate or deactivate Zero Gravity. Press OK button to enter the setting you desire.



Airbag

- ▶ Press AIRBAG from MENU display to show the AIRBAG display, press RIGHT button then press UP or DOWN button to navigate between: PART-Air pressure region and Force-Air pressure density. Press OK button to enter the setting you desire.





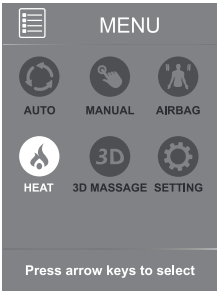
NAME AND FUNCTION OF EACH COMPONENTS

Part-Air pressure region: Press PART from AIRBAG display,press RIGHT button then press UP or DOWN button to navigate among: Full, Arm&Shoulder, Leg&Foot, Buttock airbag positions. Press OK button to enter the airbag position you desire.

Force-Air pressure intensity:Press FORCE from AIRBAG display,press RIGHT button then press UP or DOWN button to navigate among: level 1, 2, 3, 4, 5 airbag intensity, or OFF (deactivate airbag intensity function),Press OK button to enter the airbag setting you desire.

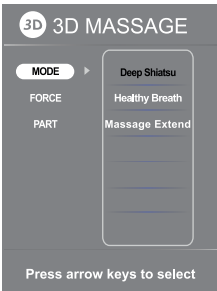
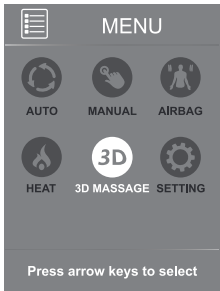
Heat

- Press Heat from MENU display,then press Up Or Down button to turn on or off back heat function.



3D Massage

- Press 3D Massage from MANUAL display,press OK button to enter 3D Massage display,then press UP or DOWN button to navigate among: Mode-3 pre-set 3D Massage programs (deep shiatsu, healthy breath and massage extend), FORCE-3D protruding intensity and PART-3D massage part. Press OK button to enter the setting you desire.

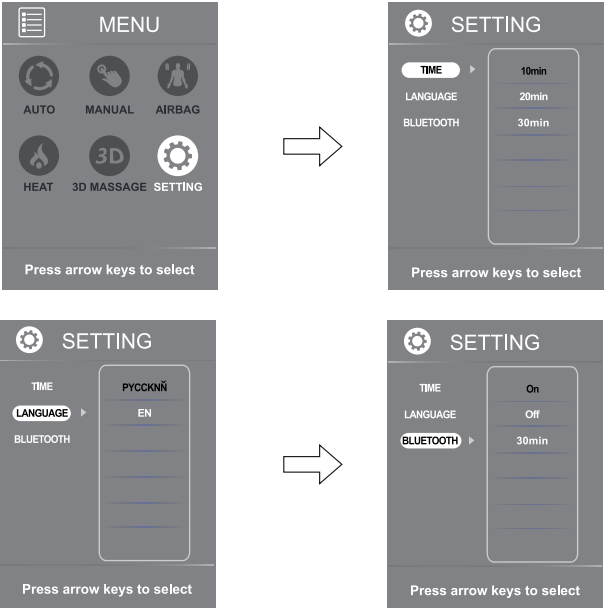




NAME AND FUNCTION OF EACH COMPONENTS

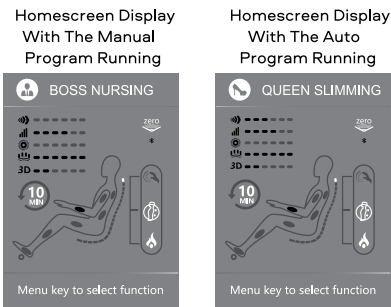
Settings

- ▶ Press SETTING from MANUAL display,press OK button to enter SETTING display. Then press UP or DOWN button to navigate among: TIME, LANGUAGE, BLUETOOTH. Press OK button to enter the setting you desire.



Notes

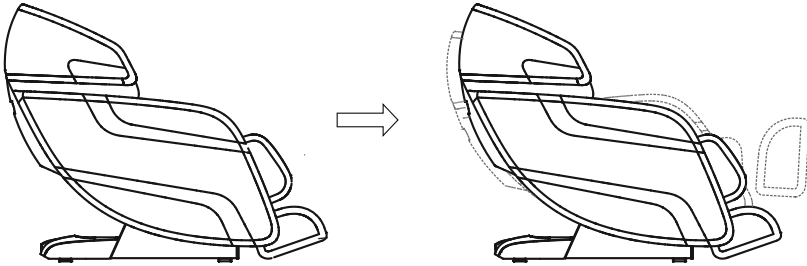
1. Upon making any selections within the Automatic or Manual Mode menus,after 10 seconds of inactivity, the display screen will return to the home page.
2. With the exception of the“Lower Auto”option, each automatic program will begin with the movement of massage nodes along the backrest,in order to pinpoint the user’s shoulder position.





1. Reclining While Sliding Forward

Co-movement space saving design of seat and backrest provides ultimate relaxation.



2. Four Heads Massage Mechanism

Innovative four heads massage mechanism and L-shaped guiding track conform to ergonomic principle.

3. Auto Extendable Legrest

Legrest can extend by maximum 26cm automatically, fulfilling the need of diversified statures.

4. Air Pressure Massage

Air pressure massage for arms, calves and feet.

5. Roller Massage

3-Roller under the feet provide full coverage kneading massage for the arch and sole of foot.

6. Multiple Human Hands Massage Techniques

Kneading, Tapping, Knocking, Shiatsu, Sync, Rhythm, 6 choreographed human hands massage techniques provide enjoyable massage service.

7. Simple And Easy-to-use Remote Control

Simple and Easy-to use remote control, android system serves simple and easy to understand access to all functions.

8. Unique L-style Super Long Massage Guide Track

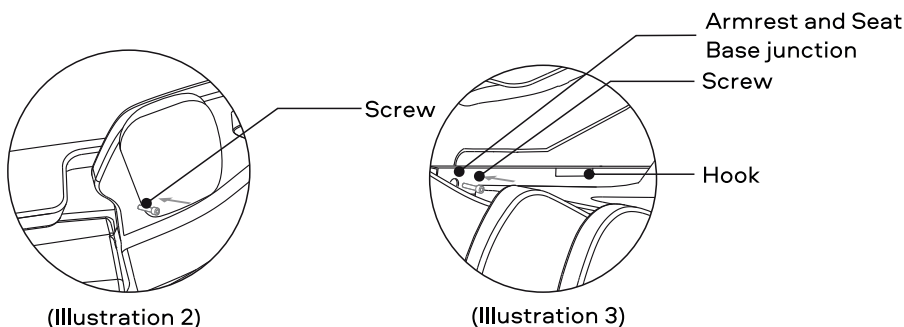
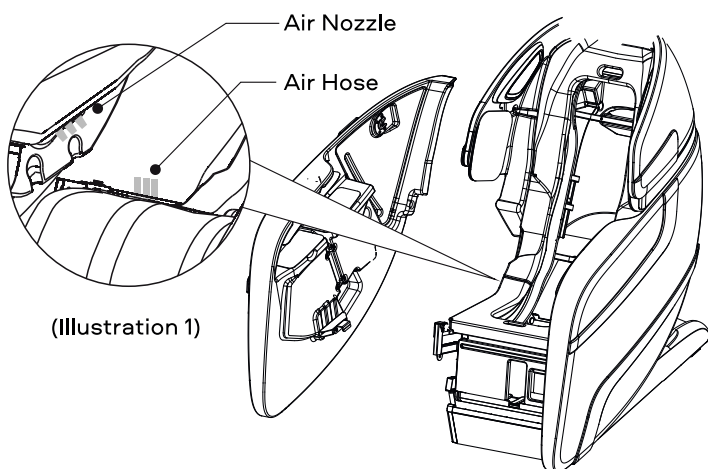
Installation Method

Step 1: Take All Massage Chair Units Out of The Cartons

- ▶ Unpack the cartons:take out all upholstery unit,accessories out of the cartons.
- ▶ Before beginning installation,please verify that all components are included (check with the packing list carefully)

Step 2: Install Armrest Unit

- ▶ Connect the Air Hose of the Seat Base unit with the Air Nozzle of the Armrest Unit; (Illustration 1)



- ▶ Firstly hook the armrest onto the Chair Base,secondly fix the screw into the screw hole at the rear end of the armrest (Illustration 2), then fix the screw at the front part of the armrest (Illustration 3). (Same installation method with the other side)



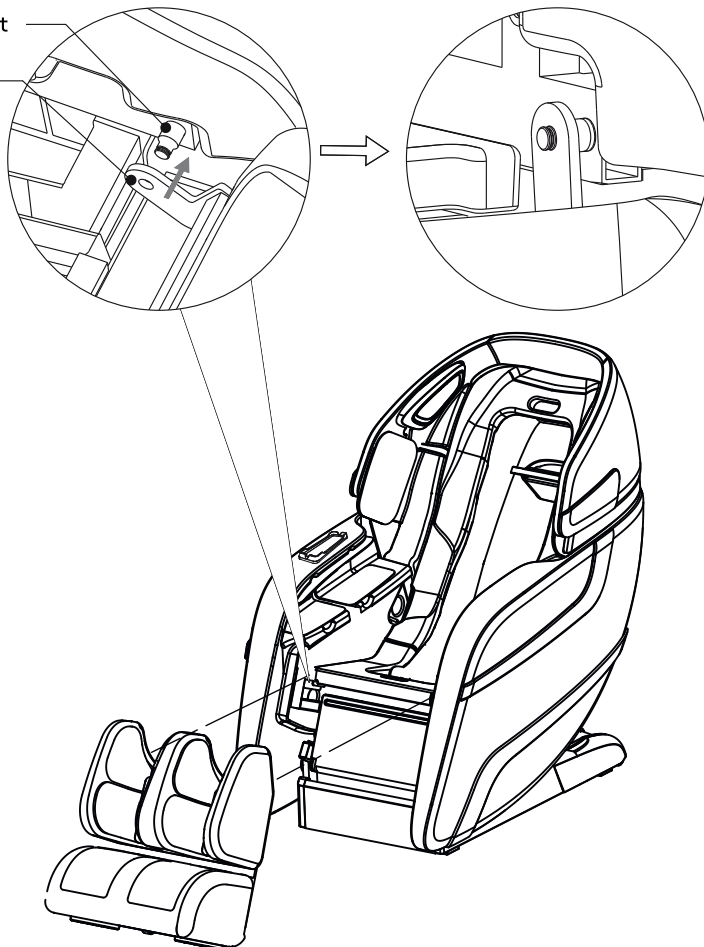
Step 3: Install The Legrest Unit

- Lift the Legrest Massage Unit, fit the Hook of the Legrest unit into the Coupling Shaft located at the Seat base (Keep the hook leveled with the coupling shaft), connect one side first then the other.

Coupling Shaft

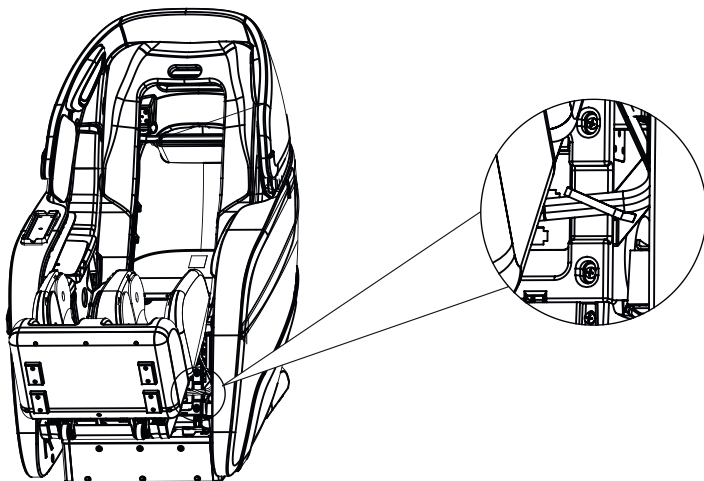
Hook Of

Legrest Unit



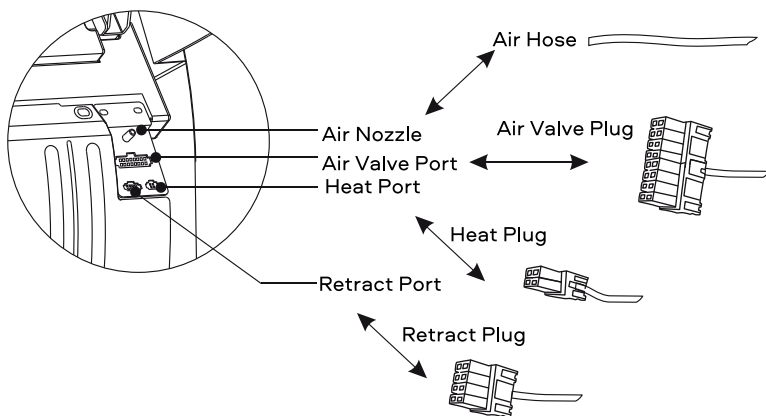
PRELIMINARY CHECKS

- Organize the Air Hoses with cable ties,make sure they are not too tight in case the Air Hoses are squashed.



Step 4: Install the Legrest Unit Accessories

- Lift the Legrest Massage Unit,thread the Air Hose into the Air Nozzle, fit the Air Valve Plug into the Air Valve Port and the Retract Plug into the Retract Port, make sure they are well secured.

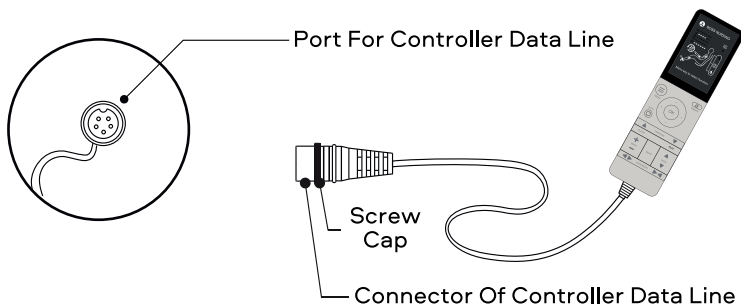




PRELIMINARY CHECKS

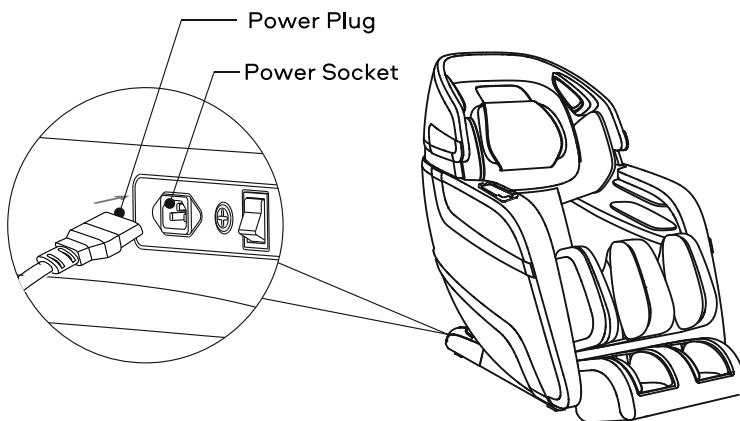
Step 5: Install The Controller Unit

- ▶ Take the controller unit out of the accessories box; Connect the data line of the controller to the port to the lower inner side of the right armrest (pay attention to the convex and concave of the connector and port), then tighten the screw cap clockwise. (Check the illustration below for reference)



Step 6: Other Accessories

- ▶ Connect the power cable to the product power socket located at the back power box. (Check below illustration for reference)
- ▶ Switch ON the power by the lower outer side of the right armrest, raise the backrest of the product to fully upright position.

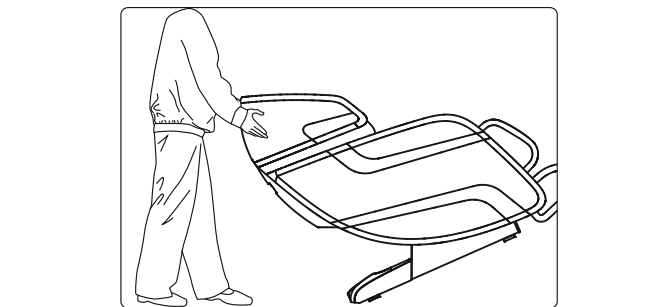




PRELIMINARY CHECKS

Move Method

- ▶ Roll the chair on its casters to the desired location.
- ▶ Incline the backrest to upright position.
- ▶ Turn off the power switch and unplug the appliance from the electrical outlet.
- ▶ Using two people, push down on the backrest and lift up on the front side by grabbing the moving holder located to the front bottom of the armrest, roll the chair on its casters to the desired location (check the sketch for reference) region and Force-Air pressure intensity, Press OK button to enter the setting you desire.

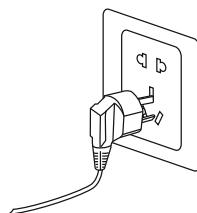


CAUTION

- ▶ Do not move the chair when there is user inside.
- ▶ To carry this product, do not lift by the footrest or armrest, hold the chassis and steady the backrest (have 4 or more people to carry the product).

Connect To Power

- ▶ Connect this appliance to a 3-wire properly grounded outlet.
- ▶ Turn on the main power switch located to the lower back of the right armrest.



CAUTION

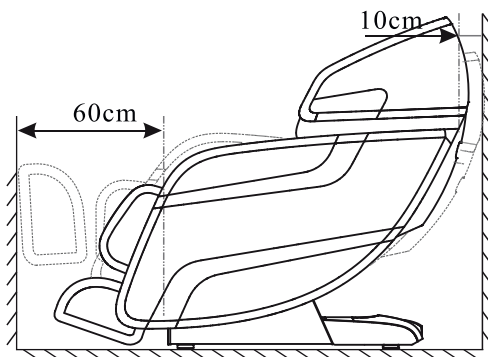
- ▶ Please verify that there is no damage to the supply cord before plug in.
- ▶ Please verify that the main power switch is turned off before connecting to power.



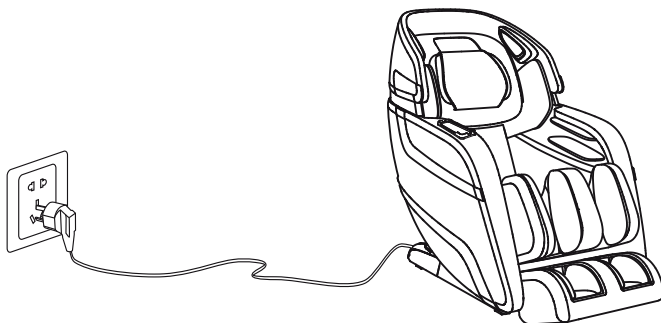
Installation Site

Clearance Space for the massage chair:

- ▶ Make sure there is an adequate clearance for the massage chair installation. Please allocate a minimum 10 centimeter distance clearance for the back of the product.
- ▶ Please allocate a minimum 60 centimeter distance clearance for the front of the product.
- ▶ Keep it 1 meter away from the TV, radio or other audio&video appliance to avoid signal interference.



- ▶ Keep the distance between the power socket and power switch within 1.5 meter.



CAUTION

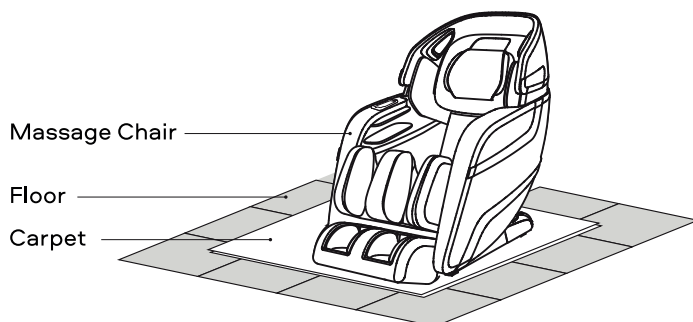
- ▶ Keep the distance between the power socket and power switch within 1.5 meter to avoid damage of power cord while massage chair sliding forward.
- ▶ Straighten the power cord while in use to avoid tangle or damage.
- ▶ When the massage chair sliding forwards or back ,Please check to make sure there is no children,pets or other obstacles around to avoid accident.



PRELIMINARY CHECKS

Floor Protection

- ▶ We recommend to place a piece of carpet or soft mat underneath it to avoid damaging the floor.



Best Circumstances



Do not use the massage chair in high moisture environment such as near swimming pool or bathroom to prevent electric shock accident.reference)



Please keep the massage chair away from heated surfaces to prevent fire hazard or damage to the product.



WARNING

- ▶ Do not use the massage chair in high moisture environment such as near swimming pool or bathroom to prevent electric shock accident.
- ▶ Please keep the massage chair away from heated surfaces to prevent fire hazard or damage to the product.

Grounding Instructions

- ▶ This product must be grounded. If it should malfunction or breakdown, grounding provides a path of least resistance for electric current to reduce the risk of electric shock. This product is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and a grounding plug. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.



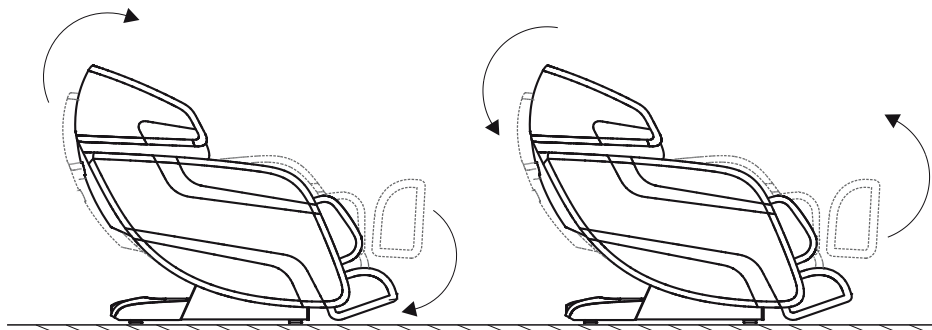
Do not use the massage chair in high moisture environment such as near swimming pool or bathroom to prevent electric shock accident.reference)



PRELIMINARY CHECKS

Commissioning

- ▶ Use the remote control to recline the backrest to its lowest position, raise and extend the footrest to its top position, make sure there is enough clearance before commissioning.
- ▶ Return the backrest and footrest back to its default position after commissioning and turn off the power switch. To choose the massage program, please check the Instructions of Remote Control and Instructions of Display Screen for reference.



DANGER

- ▶ Improper connection of the equipment grounding conductor can result in a risk of electric shock. Check with a qualified electrician or serviceman if you are in doubt as to whether the product is properly grounded. Do not modify the plug provided with the product – if it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician.

EARTHING

- ▶ This massage chair belongs to Level One electrical appliance, make sure to use three-core power supply socket and to guarantee the ground wire connected to the power supply socket has obtained good ground connection to avoid electric leakage, electric shock and some other negative effect during use.



PRELIMINARY CHECKS

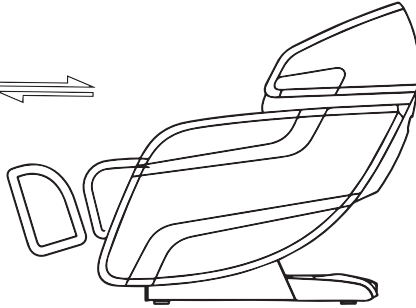
Legrest Extend and Retract

- ▶ Press and hold on the «  » or «  » Button to extend or retract the footrest to the desired position, release to stop.

Footrest Extend



Footrest Retract



- ▶ Footrest Extend / Footrest Retract button can extend the footrest automatically until they are in right position.

WARNING

- ▶ Do not play on the chair or perform wrong operations.
- ▶ Always confirm that there are no obstacles behind the product and that there is sufficient space to recline the chair or lift the footrest.
- ▶ Never insert leg, foot or any other objects into the openings while footrest is extending or retracting.
- ▶ Do not get off the chair while it is still resetting, wait till resetting completed.

Audio Function

- ▶ Activate Bluetooth function via controller, search "RT5862" on your mobile device and pair it.

After Use

- ▶ Always unplug the massage chair from the electrical outlet immediately after use.
- ▶ Put the Controller into the Controller Pocket.
- ▶ Turn off the power switch and unplug the massage chair from the electrical outlet while not in use to avoid children start the massage chair accidentally.
- ▶ When not in use for a long period of time, we recommend that the chair be covered, the power cord be coiled and that the unit be placed in an environment free of dust and moisture.



APP DOWNLOAD AND INSTALLATION

Download app and control the chair from an Android or iOS device, below is the instructions:

For an iOS device:

Open the App Store on your iOS device (iPhone, iPad, or iPod touch), use keyword “RT5862” to search, download it to your device and have it set up. while setup completed, open it and switch the Bluetooth to “ON”, pair it with the massage chair.

(Note: Version of iOS device need to be above 4.0 and with Bluetooth function)

For an Android device:

Supplier will email the app to customer, download it to your device and have it set up. while setup completed, open it and switch the Bluetooth to “ON”, pair it with the massage chair.

(Note: Version of Android device need to be with Bluetooth function)

CAUTION

- ▶ The massage chair power and the Bluetooth need to set to on while pairing.
- ▶ If the pairing failed, try to connect again.



CARE AND MAINTENANCE

Care and Maintenance Instructions

- ▶ To treat stains on back panel, armrest, footrest, plastic parts or air hose, spot clean with mild detergent foam, then wipe it with a dry cleaning cloth.
- ▶ To treat stains on remote control, power box, spot clean with a dry cleaning cloth.
- ▶ To treat stains on back cushion or pillows, use a water-based upholstery cleaner only, wipe it with moist cloth, then air dry.
- ▶ To clean the foot/calf unit covers, remove it from the chair, hand wash with a mild detergent, then line dry.

CAUTION

- ▶ Pull out the power cord from the power strips before care and maintenance. To avoid electrical shock or injury, do not touch the power cord with wet hands. Make sure no detergent enters into the power box while cleaning.
- ▶ Do not use benzene, thinner or other solvents on your product, it may cause fading or damage to the product.
- ▶ Do not iron the upholstery.

Storage Methods

- ▶ Keep the product free from dust. Cover the product with a dust-free cloth to prevent collection of dust if not in use for a long period of time.

CAUTION

- ▶ Do not leave this product exposed to direct sunlight for long periods of time. This may cause fading or damage.

Warm Tips

During daily use, please check for the following symptoms:

- ▶ Burnt smell.
- ▶ The product experiences unusual power ON/OFF when touching the power cord.
- ▶ Hot power cord.
- ▶ Other abnormal symptoms.

CAUTION

- ▶ Please stop using the product to avoid breakdowns or accidents if any of the above symptoms are spotted.
- ▶ Switch off the power button and disconnect the plug, contact the local distributors or supplier for repair.
- ▶ All other servicing except above care and maintenance should be serviced by an authorized dealer or service center.

WARNING

Pull out the power cord from the power strips before care and maintenance. To avoid electrical shock or injury, do not handle the power cord with wet hands. Do not try to dismantle or repair the product yourself, please send your massage chair to the authorized service center.



TROUBLE SHOOTING

No.	Symptoms	Possible Causes	Possible Sollutions
1	Shoo or clatter sound is heard	Normal working sound of motor or massage balls rubbing against the cloth cover	No need to take any measures
2	Appliance start failure	The power cord is not secured into the socket	Secure the Power plug
		Power switch is off	Turn on the switch
		The fuse is blown	Replace only with a fuse of same type and rating
3	No music from the speaker after the bluetooth is connected	The volume is turned to the lowest	Adjust the speaker volume from the mobile devices.
4	Backrest or legrest can not raise or recline.	Excessive load pressed on the backrest or legrest	Relieve the load and try again from the mobile devices.
5	Airbag malfunction.	The air hose may be blocked the backrest or legrest	Straighten the air hose and clear out the blockage from the mobile devices.

If problem remains, please contact the dealer for maintenance.

Tips:Do not attempt to repair this product yourself,our company shall not be liable for the injury or damage caused by any servicing without authorization.



PRODUCT SPECIFICATIONS

Product Name : Deluxe Multi-function Massage Chair

Model Number : RT5862

Rated Voltage : 220-240V~

Rated Frequency : 50/60Hz

Rated Power : 160W



WARRANTY

The warranty is valid for 36 months from the date of purchase.

The warranty covers faults caused by the manufacturer.

The warranty does not apply in case of mechanical damage and if there are signs of repair by unauthorised persons.

Below Form Shows The Name And Content Of Hazardous Substance In This Product

Parts Name	Restricted Substances					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Outer Panels	○	○	○	○	○	○
Circuit Board Assembly	✕	○	○	○	○	○
Metal Work	✕	○	○	○	○	○
Rubber Piece	○	○	○	○	○	○
Power Cable/ Power Adapter	✕	○	○	○	○	○
Inner Signal Connecting Cable	○	○	○	○	○	○
Upholstery	○	○	○	○	○	○

This form is made under the regulation of SJ/T 11364

※ : Circuit Board Assemblies include the spare parts which make up a whole PCB, such as resistor, capacitor, integrated circuit, connectors, etc.

○ : Indicates that the concentration of the hazardous substance in all homogeneous materials in the parts is below the relevant threshold of the GB/T26572 standard.

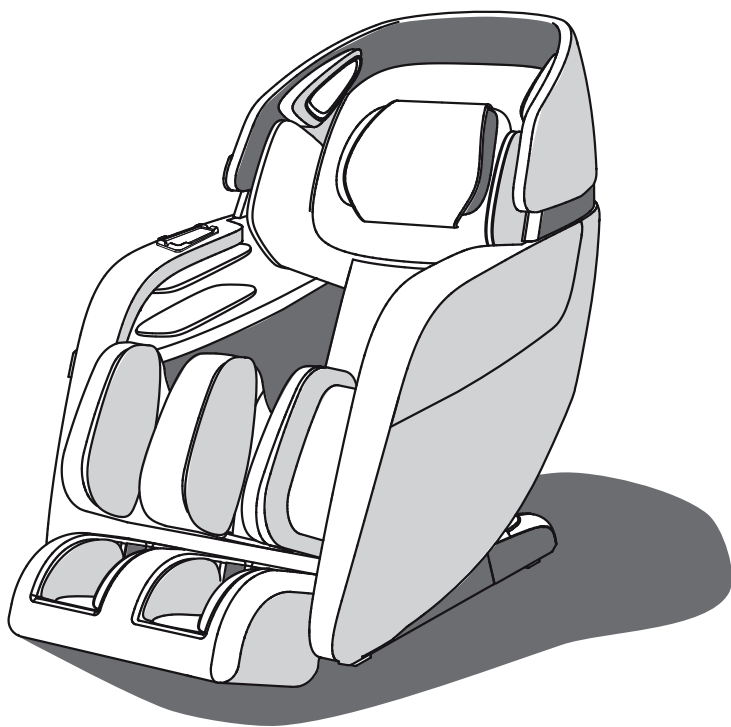
✕ : Indicates that the concentration of the hazardous substance of at least one of all homogeneous materials in the parts is above the relevant threshold of the GB/T26572 standard.

Notes of environment-friendly lifetime

Lifetime of this electrical and electronic products, if operated as set forth in the manual, with the hazardous substance or element not to emit, neither to pollute the environment nor to cause harm to person or property, is limited to 10 years.



Sleep.8



Gradecemos pela compra do nosso produto. Antes de utilizar o dispositivo, leia com atenção este manual do utilizador para fazer o uso correto.

Guarde este MANUAL DO UTILIZADOR para consultar no futuro



INDICE

TECNICA DE SEGURANQA	31
DESIGNAÇÃO E FUNÇÃO DE CADA COMPONENTE	33
Componentes externos	33
Componentes internos	33
Controlo remoto	34
Manual do utilizador do controlo remoto	35
PREPARAÇÃO	42
Instalação	42
Deslocamento	46
Local de instalação	47
Comissionamento	49
Antes de sentar-se	50
Extensão do apoio para os pés	50
Depois do uso.....	50
CONEXÃO AO SMARTPHONE OU TABLET	51
Como baixar o aplicativo	51
Sistema Android	51
As condições obrigatórias	52



PRECAUÇÕES

- ▶ Antes de iniciar o uso, leia atentamente a seção "PRECAUÇÕES" para o correto funcionamento
- ▶ Estas "PRECAUÇÕES" ajudarão a usar corretamente a poltrona massageadora
- ▶ Para avaliar a gravidade do perigo e possíveis danos, as classificações para incidentes resultantes de uso indevido são "AVISO" e "CUIDADO". Os requisitos das seguintes seções devem ser estritamente observados:

 AVISO	O uso impróprio pode resultar em ferimentos ao utilizador.
 ATENÇÃO	O uso impróprio pode resultar em ferimentos ao utilizador ou danos ao produto damage.
	É proibido O gráfico indica as informações relevantes.
	É indispensável O gráfico indica as informações relevantes. (Por exemplo, a imagem à esquerda significa que o dispositivo não pode ser desmontado.

AVISO

Recomendamos que aqueles que se enquadram nas categorias listadas consultem um médico antes do uso.

 É INDISPENSÁVEL	◆ Aqueles que usam equipamento médico eletrônico integrado. como marca-passo.etc. ◆ Pessoas em tratamento e, principalmente, pessoas com problemas de saúde. ◆ Pacientes com tumores malignos. pacientes com doenças cardíacas e pacientes na fase aguda da evolução da doença. ◆ Mulheres grávidas e em período de menstruação. ◆ Pessoas com osteoporose ou fratura na coluna vertebral. ◆ Pessoas com doenças de pele ou lesões na pele. ◆ Se a temperatura corporal ultrapassar 38 graus (febre).
 É PROIBIDO	Pessoas com problemas mentais só podem usar a poltrona sob supervisão. Não deixe crianças brincarem na poltrona massageadora. A poltrona massageadora não se destina a ser utilizada por várias pessoas ao mesmo tempo. Pode ser utilizada apenas por uma de cada vez. Se o cabo de alimentação ou a tomada estiver danificado, desconecte o aparelho imediatamente e consulte um engenheiro de serviço autorizado para reparo ou substituição. Evite danificar, bater, dobrar, esticar, flexionar ou torcer o cabo de alimentação. Menores não podem usar este produto.
 NÃO DESMONTE	Ninguém, além dos técnicos de serviço selecionados por nossa empresa, está autorizado a desmontar, fazer manutenção ou modificar a poltrona massageadora.

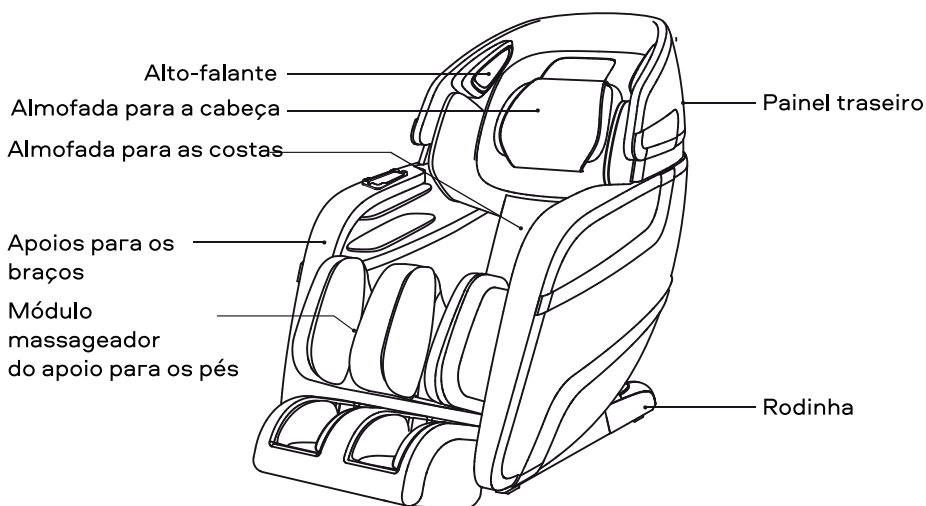


ATENÇÃO

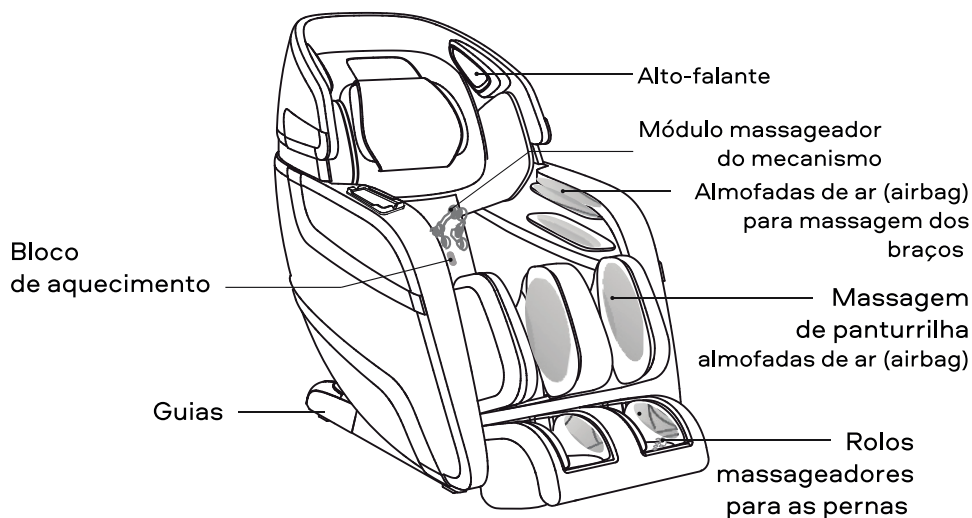
 É INDISPENSÁVEL	• Não use a poltrona massageadora por mais de 20 minutos continuamente. Use para massagear uma parte específica do corpo por no máximo 5 minutos. • Coloque a poltrona massageadora em uma superfície plana para uso. • Não use força excessiva ao ajustar o apoio para as pernas ou encosto; Além disso, mantenha fora do alcance de crianças e animais. • Ao desconectar o plugue de alimentação, segure-o. Não puxe pelo cabo de alimentação. • Não use a fonte de alimentação fora da voltagem elétrica especificada, pois isso pode resultar em incêndio ou danos à poltrona massageadora. • Remova a almofada do encosto antes de usar, para verificar se o encosto ou o estofamento estão danificados; se houver danos, pare de usar a poltrona massageadora imediatamente e entre em contato com o franqueador para reparos. • Não use o controle remoto com as mãos molhadas nem coloque objetos pesados sobre o controle. • Somente para usuários abaixo de 120 kg. • Não use outro equipamento de terapia ao mesmo tempo que a poltrona massageadora. • Durante o uso, se você sentir algum desconforto, interrompa o uso imediatamente e consulte um médico. • Esta poltrona massageadora foi projetada e destinada apenas para uso doméstico não comercial, não use a poltrona massageadora para tratamento. • A poltrona massageadora está equipada com função de aquecimento, por isso as pessoas insensíveis ao calor devem utilizá-la com cuidado. • Sempre desligue a energia e desconecte o plugue da tomada imediatamente após o uso e antes de limpar.
 É PROIBIDO	• Para evitar desconforto, não use a poltrona massageadora imediatamente após comer. • É proibido dormir com a poltrona massageadora funcionando. • Não use a poltrona massageadora sob efeito de álcool ou se sentir indisposto. • Se o estofamento estiver sujo, use apenas produtos de limpeza de couro de alta qualidade comprovada. Não use produtos de limpeza químicos, gasolina ou detergentes, etc., e não borrife pesticidas sobre ele. • Não se sente no encosto, apoio para as pernas ou braços, caso contrário, você pode se ferir ou danificar o aparelho. • Não fume enquanto estiver usando a poltrona massageadora.
 DESCONECTE A TOMADA	• Desconecte o plugue da tomada antes de realizar a manutenção. Além disso, não insira ou remova o plugue com as mãos molhadas, para evitar choque elétrico. • Quando a poltrona massageadora não estiver em uso, desligue a alimentação e desconecte o plugue de alimentação. Se a alimentação não estiver desligada, desligue-a imediatamente e desconecte o plugue de alimentação.



Componentes externos

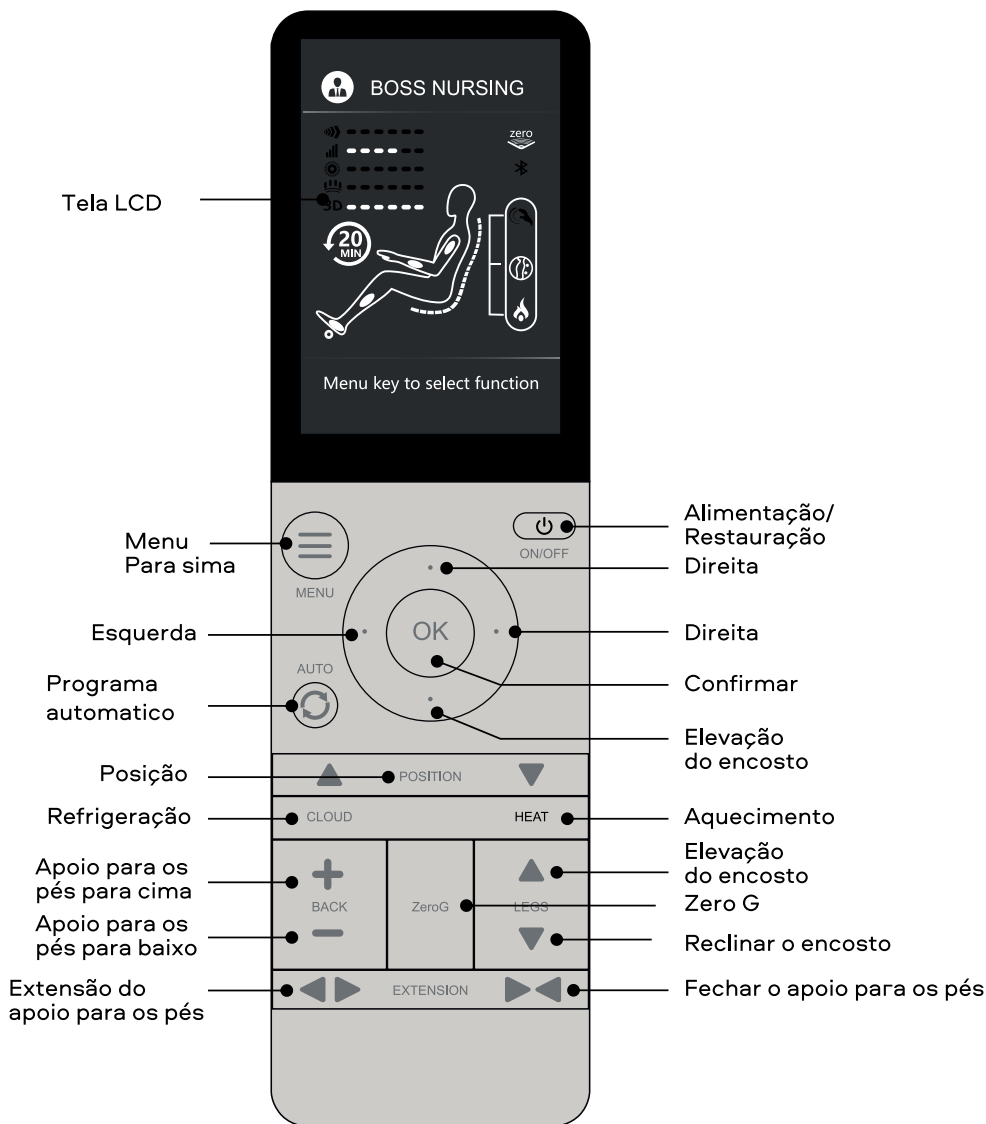


Componentes internos





Controller





Instrução para o controlo remoto

	Alimentação: Pressione o botão para ativar/desativar o modo ▶ Pressione este botão quando a energia estiver conectada para exibir a tela do menu, a tela LCD acenderá, use os botões para cima/para baixo/ esquerda/direita para navegar entre as configurações da tela, pressione OK para selecionar. ▶ Pressione este botão novamente para desligar o produto. O tempo de funcionamento é definido como 20 minutos por padrão.
	Menu ▶ Mostra o programa automático, programa manual, programa de massagem 3D, almofada de ar (airbag), aquecimento, função de configuração (consulte o menu para obter mais informações)
	Ajuste da posição dos ombros (ajuste contínuo do mecanismo de ajuste dos ombros para cima/para baixo) ▶ Mostra o programa automático, programa manual, almofadas de ar (airbag), aquecimento, rolos, função de configuração. (Verificar o menu da tela para receber mais informações)
	Botão dos programas automáticos ▶ Mostra o menu de programas automáticos. Se o programa automático estiver ativado, pressione este botão para alternar os programas automáticos. O programa ativo é exibido na parte superior da tela de estado.
	Navegação ▶ Utilize os botões para cima/para baixo/esquerda/direita para navegar pela tela, pressione OK para selecionar.
	Massagem 3D ▶ Pressione este botão para ajustar a intensidade da pressão 3D no modo de massagem manual.
	Apoio para os pés para cima ▶ Pressione e segure para elevar o apoio para os pés; solte o botão para parar. Apoio para os pés para baixo ▶ Pressione e segure para baixar o apoio para os pés; solte o botão para parar.



DESIGNAÇÃO E FUNÇÃO DE CADA COMPONENTE



Elevação do encosto

- ▶ Pressione e segure para levantar o encosto, solte o botão para parar.

Reclinando o encosto

- ▶ Pressione e segure para reclinando o encosto, solte o botão para parar.



Extensão do apoio para os pés

- ▶ Pressione e segure para estender o apoio para os pés; solte o botão para parar. (Certifique-se com antecedência de que não haja obstáculos)



Fechar o apoio para os pés

- ▶ Pressione e segure para dobrar o apoio para os pés; solte o botão para parar. (Certifique-se com antecedência de que não haja obstáculos)

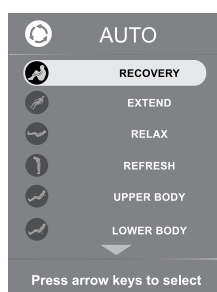
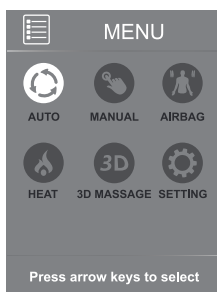
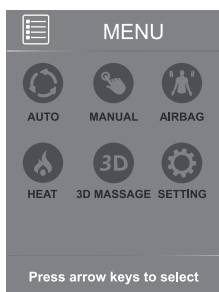
AVISO

- ▶ Depois da utilização, pressione o botão Power (alimentação) para restaurar o funcionamento da poltrona, e pressione qualquer botão no controlo remoto para parar a restauração, pressione Power (alimentação) novamente, para receber as informações detalhadas.

Instrução do menu da tela do display

Programa Automático

- ▶ Programa automático para exibir o menu do programa automático, pressione este botão para alternar 9 programas automáticos: BOSS NURSING (Cuidados do chefe), QUEEN SLIMMING Magreza da rainha), SOUL SPA, EXTENSION (Alongamento), NECK&SHOULDER (PESCOÇO e ombros), WAIST&SPINE (Cintura e costas), Certifique-se de que todos os componentes estejam restaurados. No caso contrário, ligue a energia e SPORTS REFRESH (Recuperação depois do desporto), WORKING RELIEF (Relaxamento depois do trabalho), restaure completamente.REST&SLEEP (Descanso e sono). Pressione OK para inserir o programa necessário. O programa escolhido será mostrado na tela inicial. Veja a imagem do menu abaixo para referência)



Boss nursing (Cuidados do chefe): Oferece massagem intensa para aliviar a dor e tensão no pescoço e ombros, proporcionando conforto e relaxamento para os usuários que passam muito tempo à mesa de trabalho.



DESIGNAÇÃO E FUNÇÃO DE CADA COMPONENTE

Soul Spa: Projetado para o relaxamento da manhã e da tarde, ajuda energizar os músculos.

Extension (Alongamento): Inspirado na massagem tailandesa de esticamento e alongamento, este programa usa fortes tecnicas de massagem e esticamento para relaxar os musculos cansados e os tornar flexiveis.

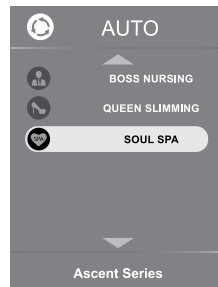
Neck&Shoulder (pescoço e ombro): Projetado para relaxar e aliviar a tensao nos musculos cansados do pescoço e dos ombros e mante-los flexiveis e alinhar as costas. Neste programa a ação dos rolos e direcionada para os tecidos profundos do pescoço e dos ombros

Waist&Spine (Cintura e costas): A massagem e dirigida a regioao lombar, este programa permite libertar-se de tensões e tonificar os músculos.

Sports Refresh (Recuperação depois do desporto): Desenvolvido para os músculos após treinos ativos e desporto, ajuda a relaxar os músculos após treinos intensos, melhora a circulação sanguínea, auxiliando na recuperação após praticas desportivas.

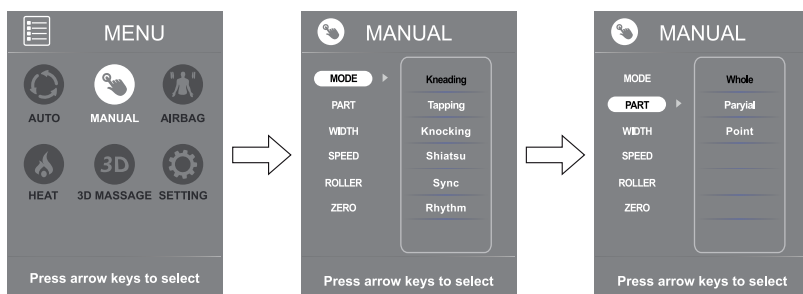
Working relief (Relaxamento após do trabalho): O programa é projetado para funcionarios de escritório que passam muito tempo a sua mesa e fazem as viagens de negócios com frequência, para relaxar os músculos e recuperar.

Rest&sleep (descanso e sono): Para melhorar a qualidade do descanso diurno e do sono; uma massagem suave para os músculos do corpo com uma intensidade de forte a fraca e impercetivel, para aliviar suavemente a fadiga.



Programas manuais

- ▶ Pressione MANUAL to MENU, pressione UP (PARA CIMA) e DOWN (PARA BAIXO) para navegar entre: MODE (Modo), PART (Parte), WIDTH (Largura), SPEED (Velocidade), ROLLER (Rolo), ZERO.



Massage Mode (Modo da massagem): Pressione MODE no menu MANUAL, pressione o botao para a direita RIGHT e, em seguida, pressione para cima e para baixo para trocar por: Kneading (Amassamento), Tapping (Percussao), Knocking (Pancadinha), Shiatsu, Sync (Sincronizada) e Rhythm (Ritmica). Pressione OK selecionar a configuração necessaria. O modo escolhido aparecerá na tela inicial.

Back Mechanism Massage Part (Parte de massagem): Pressione PART (Parte) no menu MANUAL, pressione o botao para a direita, depois pressione para cima e para baixo para navegar entre: massagem Whole (Geral), Partial (Parcial) e Point (Pontual). Pressione OK para selecionar a configuração necessaria. A configuração selecionada aparecerá na tela inicial.



DESIGNAÇÃO E FUNÇÃO DE CADA COMPONENTE

Back Mechanism Massage Width (Largura do mecanismo da massagem):

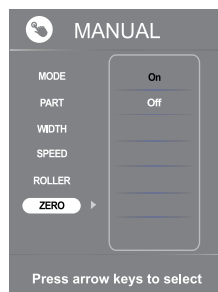
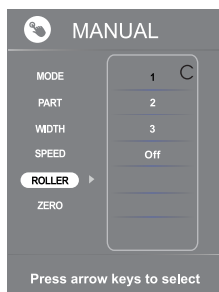
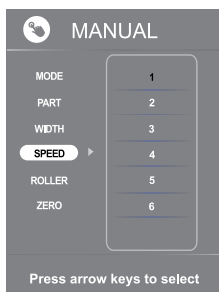
Pressione WIDTH (Largura) no menu MANUAL, pressione o botão para a direita, depois pressione para cima e para baixo para navegar entre: Width (Largura), Medi um (Média) e Narrow (Estreita) para a largura dos rolos. Pressione OK selecionar a configuração necessária. A largura escolhida aparecerá na tela inicial.

Mechanism Massage Speed (Velocidade do mecanismo de massagem):

Pressione a Velocidade Speed no menu MANUAL, pressione o botão para a direita RIGHT, depois pressione para cima e para baixo para navegar entre: níveis de intensidade da massagem 1, 2, 3, ZERO, 4, 5, 6. Pressione OK para escolher o nível necessário da intensidade.

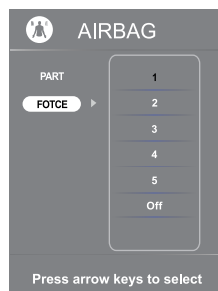
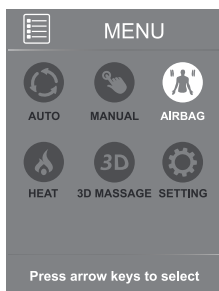
Roller (Rolos): Pressione ROLLER(Rolo) no menu MANUAL, pressione o botão para a direita RIGHT, e, em seguida, pressione para cima e para baixo para navegar entre os níveis de velocidade dos rolos de pés 1, 2, 3 e OFF (desligado) (desativa o mecanismo dos rolos de pés). Pressione OK para selecionar o nível de velocidade desejado.

Gravity (Gravidade Zero): Pressione Zero Gravity (Gravidade Zero) no menu MANUAL, pressione o botão para a direita RIGHT, e, em seguida, pressione para cima e para baixo para ativar e desativar a função Zero Gravity (Gravidade Zero). Pressione OK para selecionar a configuração necessária.



Airbag/Almofadas de ar

- ▶ Pressione AI RBAG no menu para exibir o menu AI RBAG, pressione o botão para a direita, em seguida, pressione para cima ou para baixo para se mover entre: parteregião de pressão de ar e força-intensidade de pressão de ar, pressione o botão OK para entrar na configuração desejada.



DESIGNAÇÃO E FUNÇÃO DE CADA COMPONENTE

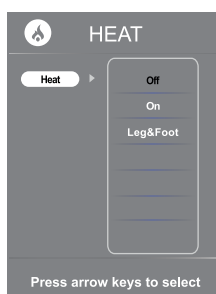
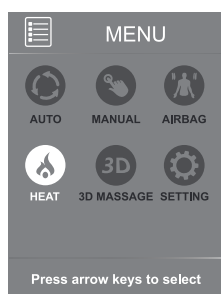
Deep Shiatsu Massage (Massagem profunda shiatsu): A massagem profunda shiatsu, voltada principalmente para massagem das costas, tem a duração predefinida de 10 minutos; Healthy Breath (Respiração saudável): Esta massagem profunda predefinida de 5 minutos ajuda o utilizador a melhorar o ritmo da inspiração e expiração para melhorar o bem-estar geral;

Massage Extend (Alongamento): Alongamento predefinido de 5 minutos; Force-3D protruding intensity (intensidade penetrante): Ao iniciar o programa de massagem MANUAL, pressione este botão para navegar entre os níveis 1, 2, 3, 4, 5 para alterar o modo 3D protruding intensity (intensidade penetrante);

Part-3D massage part (Parte de massagem): Pressione PART (Parte) no menu 3D Massage (Massagem 3D), pressione o botão para a direita RIGHT, depois pressione para cima e para baixo para navegar entre: Whole (Geral), Partial (Parcial) e Point (Pontual). Pressione OK para selecionar a configuração necessária.

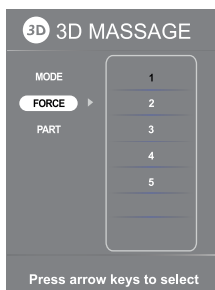
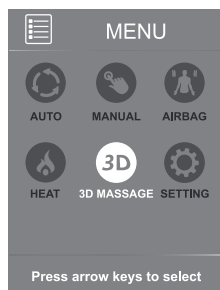
Heat (Aquecimento)

- ▶ Pressione Heat (Aquecimento) no menu MENU, depois pressione os botões para cima ou para baixo para ligar e desligar a função de aquecimento.



3D Massage/3D Massagem

- ▶ Prima 3D Massage no menu Manual, prima OK para introduzir 3D Massage e, em seguida, prima para cima e para baixo para navegar pelos programas de massagem Deep Shiatsu/Deep Shiatsu, Healthy Breath / healthy breath e Massage Extepd / Stretch, FORCE-3D protruding intensity e PART-3D. prima OK para introduzir a definição pretendida.

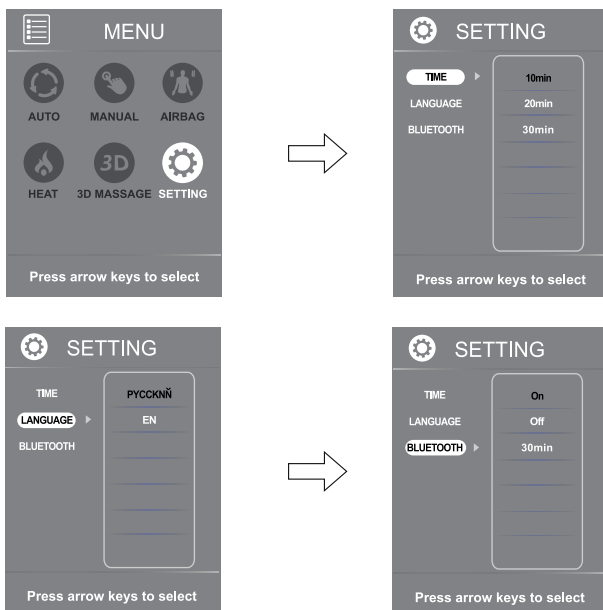




DESIGNAÇÃO E FUNÇÃO DE CADA COMPONENTE

Settings (Configurações)

- ▶ Pressione SETTING (configurações) no menu MANUAL, pressione OK para selecionar a configuração SETTING. Depois pressione os botões para cima e para baixo para navegar entre: TIME (Tempo), LANGUAGE (Idioma), BLUETOOTH. Pressione OK para selecionar a configuração necessária.



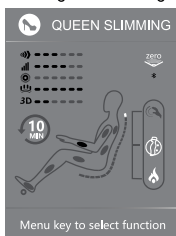
Observação

1. Ao definir as configurações no menu Automatic (Automático) e Manual no decorrer de 10 segundos de inatividade, a tela retornará à tela inicial.
2. Com exceção do parametro Lower Auto (Baixar automaticamente), cada programa automático começa com o movimento dos nós de massagem ao longo do encosto para determinar com precisão a posição dos ombros do utilizador.

Homescreen Display
With The Manual
Program Running



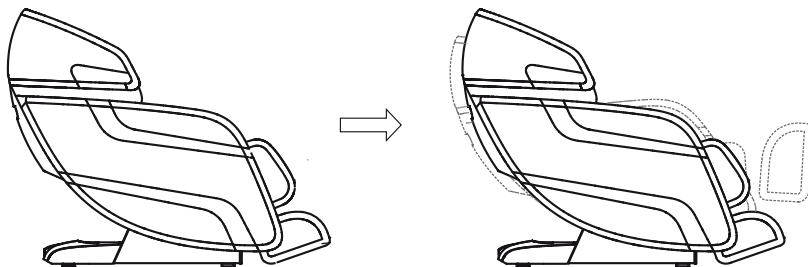
Homescreen Display
With The Auto
Program Running





1. Reclinação com o deslizamento para a frente

O design compacto do assento e do encosto garante o máximo relaxamento.



2. Mecanismo de massagem com quatro cabeças

Mecanismo de massagem inovador com quatro cabeças e guia em forma de L fornece design ergonômico.

3. Apoio para os pés automaticamente extensível

O apoio para os pés pode ser estendido automaticamente até 26 cm para atender às diferentes necessidades.

4. Massagem de compressão de ar

Massagem de compressão de ar para as mãos, panturrilhas e pés

5. Massagem com os rolos

Os 3 rolos sob os pés fornecem cobertura total da massagem do arco e de todo o pé.

6. Técnicas variadas de massagem manual

Kneading (Amassamento), Tapping (Percussão), Knocking (Pancadinha), Shiatsu, Sync (Sincronizada), Rhythm (Rítmica), massagem coordenada de 6 mãos fornece as sensações agradáveis.

7. Controle remoto simples e confortável

Controle remoto simples e conveniente, o sistema Android fornece acesso simples e intuitivo a todas as funções.

8. Uma guia de massagem exclusiva extra-longa em formato de L



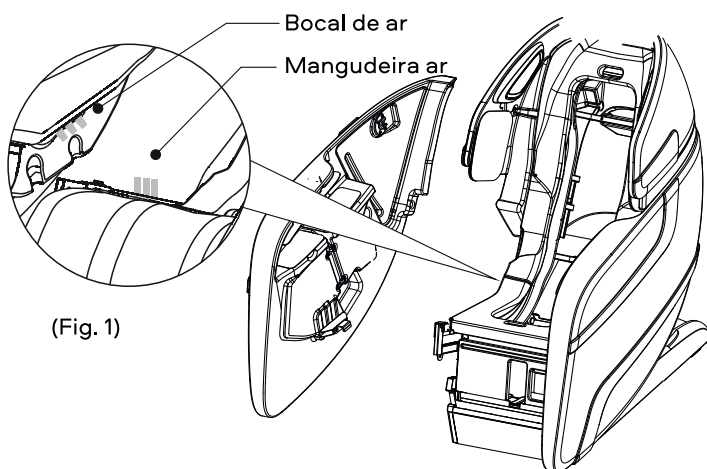
Installation Method

Step 1: Take All Massage Chair Units Out of The Cartons

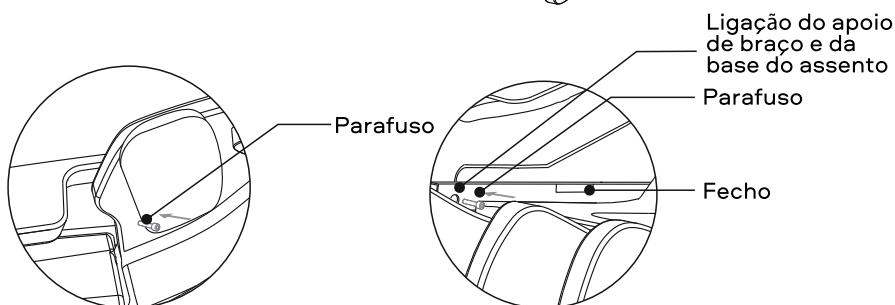
- Unpack the cartons:take out all upholstery unit,accessories out of the cartons.
- Before beginning installation,please verify that all components are included (check with the packing list carefully)

Step 2: Install Armrest Unit

- Connect the Air Hose of the Seat Base unit with the Air Nozzle of the Armrest Unit; (Fig. 1)



(Fig. 1)



(Fig. 2)

(Fig. 3)

- Primeiro prenda o apoio de braço à base da poltrona, em seguida, introduza parafuso no orifício na extremidade traseira do apoio de braço (Fig. 2) e aparafuse no lado dianteiro do apoio de braço (Fig. 3). (Repita este procedimento para o outro lado.)

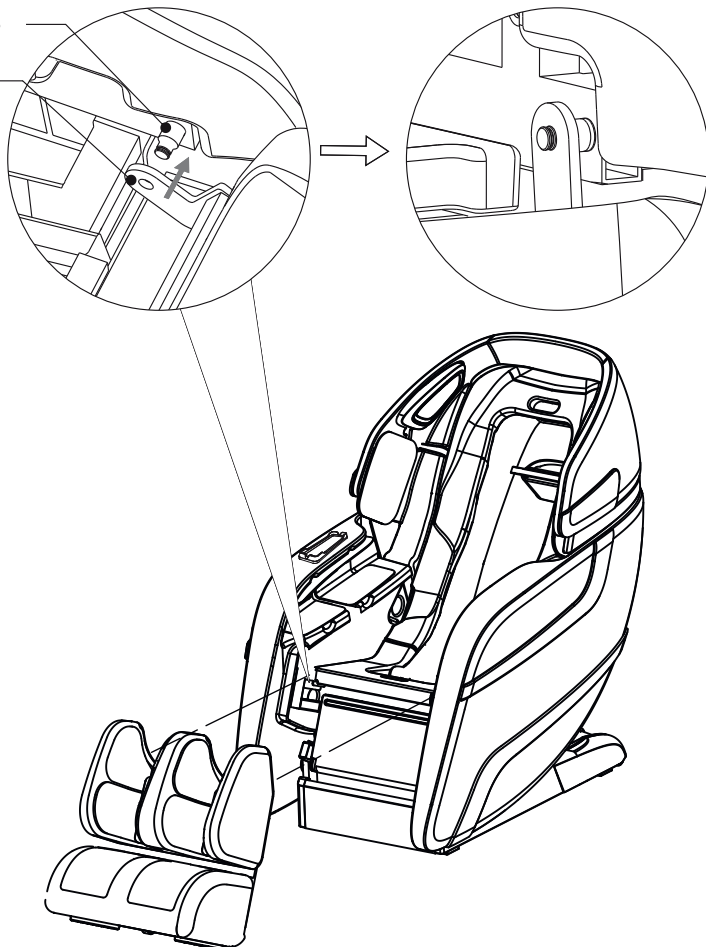


Passo 3: Instalação do apoio para os pés

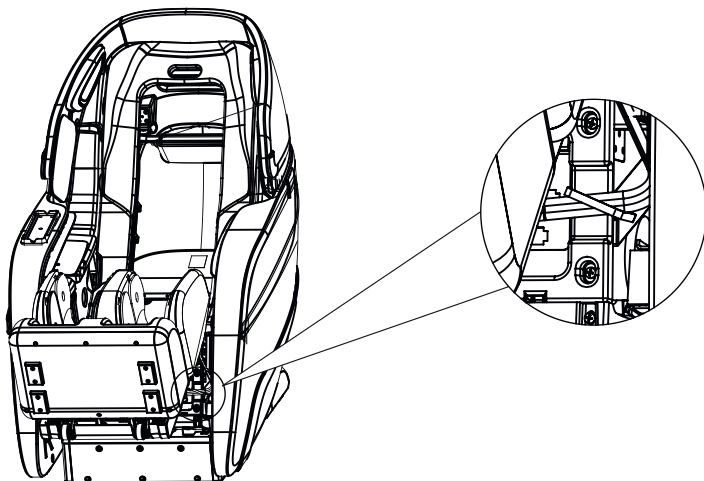
- ▶ Levante o bloco massageador do apoio para os pés, insira o fecho do apoio para os pés no eixo de conexão na base do assento (mantenha o fecho nivelado com o eixo de conexão), conecte primeiro um lado e depois o outro.

Eixo de conexão

Fecho do apoio
para os pés

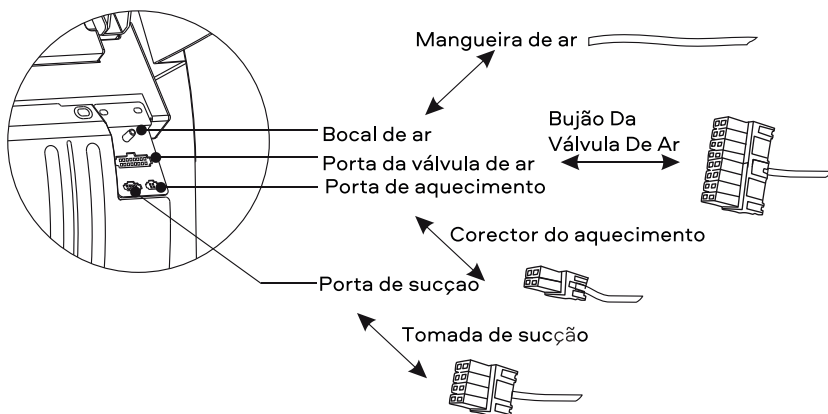


- ▶ Segure a das mangueiras de ar com uma braçadeira de mangueira, certifique-se de que as mangueiras de ar estão não pressionadas.



Passo 4: Instalação dos acessórios para o apoio para os pés

- ▶ Levante o bloco massageador do apoio para os pés, insira a mangueira de ar no bocal de ar, insira o conector da válvula de ar na porta da válvula de ar e a tomada de sucção na porta de sucção, certifique-se de que estejam bem apertados.

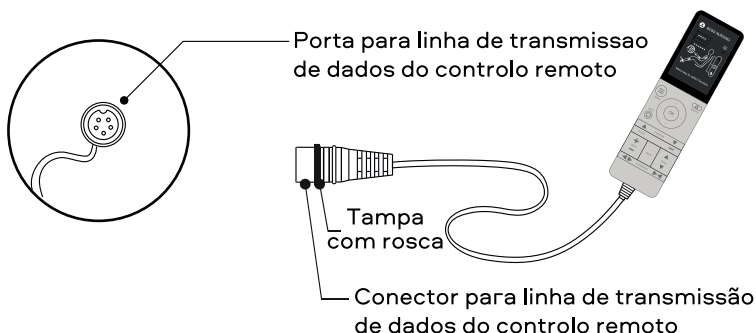




PREPARAÇÃO PARA O USO

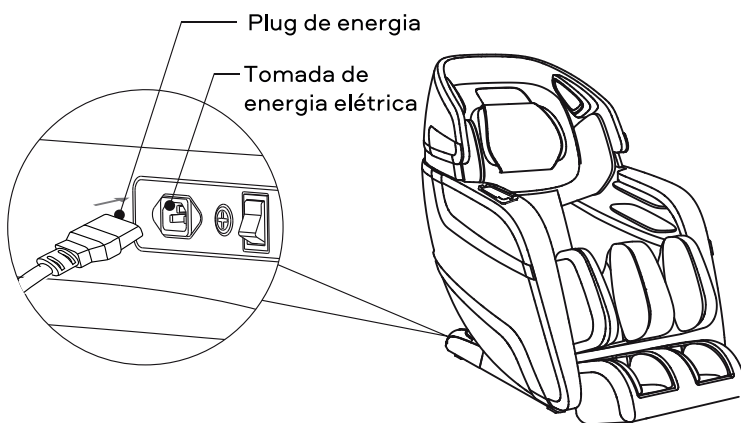
Passo 5: Instalação do controle remoto

- ▶ Retire o controle remoto da caixa de acessórios; Conecte a linha de transmissão de dados do controle remoto a porta na parte inferior interna do apoio direito de braço (observe o conector e a porta convexo e côncavo) e feche a tampa com rosca no sentido horário. (Veja a ilustração abaixo para referência).



Passo 6: Outros acessórios

- ▶ Conecte o cabo de alimentação ao conector de alimentação do produto localizado na parte traseira do bloco de alimentação à. (Veja a ilustração abaixo para referência).
- ▶ Ligue a energia ON(ligado) do lado externo inferior do apoio direito de braço, coloque o encosto do produto numa posição vertical to fully upright position.

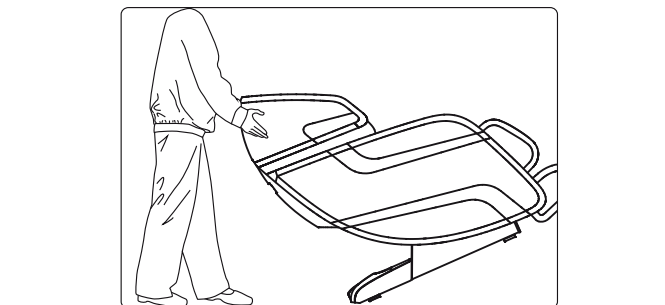




PREPARAÇÃO PARA O USO

Deslocamento

- ▶ Transporta a poltrona utilizando as rodinhas até o local desejado. Levante o encosto até a posição mais alta.
- ▶ Desligue o interruptor de energia e desconecte o aparelho da rede elétrica.
- ▶ Duas pessoas são necessárias para mover a poltrona, abaixe o encosto e levante a parte frontal, enquanto segura o suporte portátil localizado na parte inferior da frente do apoio de braço, transporta a poltrona utilizando as rodinhas até o local desejado (veja a imagem para referência)

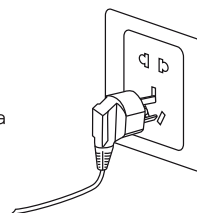


⚠ ATENÇÃO

- ▶ Não mova a poltrona enquanto um utilizador estiver sentado nela.
- ▶ Ao mover o produto, não levante o apoio para os pés e braços, segure pela base e prenda o encosto (mais de 4 pessoas são necessárias para transportar o produto).

Como ligar

- ▶ Conecte este aparelho a uma tomada de três pinos devidamente aterrada.
- ▶ Ligue o interruptor de alimentação principal localizado na parte inferior traseira do apoio direito de braço.



⚠ ATENÇÃO

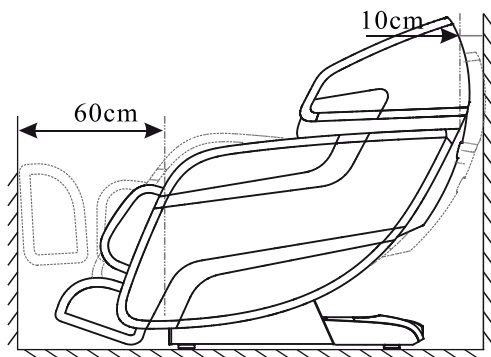
- ▶ Antes de ligar a poltrona, certifique-se de que o cabo de alimentação não esteja danificado.
- ▶ Certifique-se que o interruptor da alimentação principal esteja desligado antes de ligá-lo.



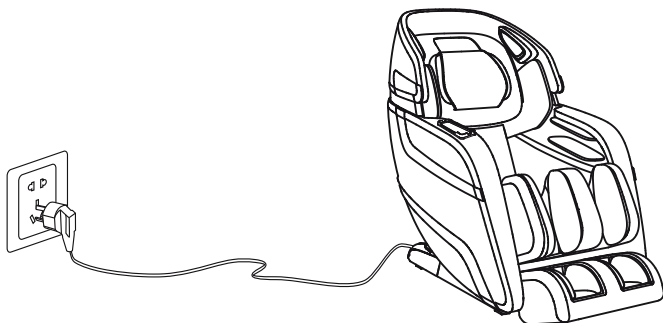
Local de instalação

Distância livre até a poltrona massageadora:

- Certifique-se de que haja espaço suficiente para instalar a poltrona massageadora. Atrás do produto: pelo menos 10 cm de espaço livre.
- Na frente do produto: pelo menos 60 cm de espaço livre.
- A poltrona deve estar localizada a 1 metro de distância de TV, rádio, outros equipamentos de vídeo e áudio para evitar a sobreposição de sinais.



- Mantenha uma distância de 1,5 metros entre a tomada e o botão liga/desliga.



ATENÇÃO

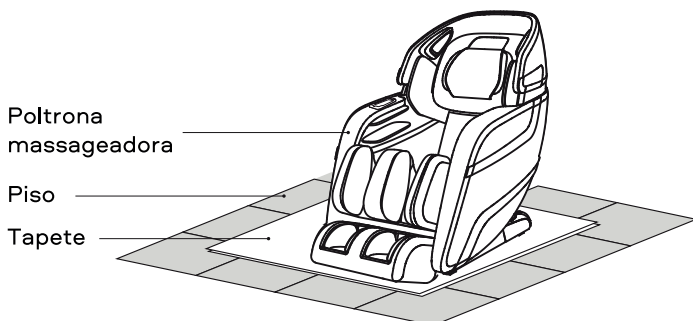
- Mantenha uma distância de 1,5 metros entre a tomada e o botão Liga/desLiga para evitar danificar o cabo de alimentação ao mover a poltrona massageadora.
- Endireite o cabo de alimentação durante o uso para evitar emaranhamento e danos.
- Ao mover a poltrona massageadora para a frente ou para trás, certifique-se de que não haja crianças, animais ou objetos, para evitar acidentes.



PREPARAÇÃO PARA O USO

Proteção de cobertura de piso

- Recomendamos colocar um tapete ou uma pavimentação macia sob a poltrona para evitar danos ao piso.



Condições de uso



Não utilize a poltrona massageadora em locais húmidos, para evitar acidentes por vazamento de energia elétrica.



Não armazene a poltrona massageadora perto de fontes de calor, para evitar incêndio e danos ao produto.

ATENÇÃO

- Não guarde a poltrona massageadora em locais com alta umidade (por exemplo, no banheiro) para evitar vazamento elétrico.
- Não guarde a poltrona massageadora perto de fontes de altas temperaturas (por exemplo: fogão) para evitar incêndio ou danos à pele

Instrução de aterramento

- Este produto deve ser aterrado. Em caso de falha ou falha, o aterramento fornece o caminho de menor resistência para a corrente elétrica para reduzir o risco de choque elétrico. Este produto é equipado com um cabo que possui um condutor de aterramento e um plugue de aterramento. O plugue deve ser conectado a uma tomada apropriada que esteja devidamente instalada e aterrada de acordo com todos os regulamentos e regulamentos locais.

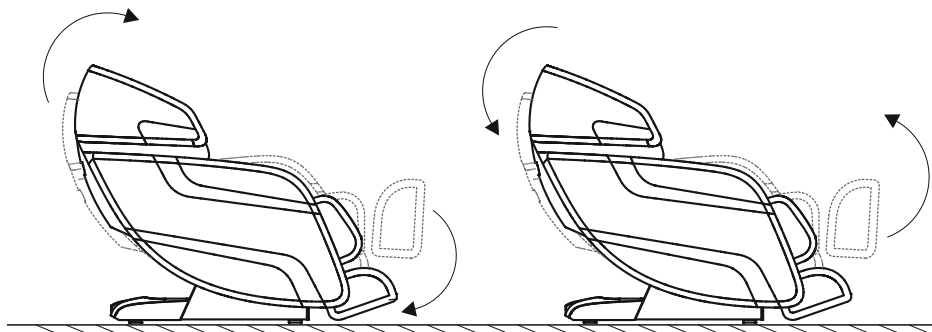


Este produto deve ser aterrado e o plug deve ser conectado a uma tomada de três pinos apropriada, devidamente instalada e aterrada, de acordo com todos os códigos e regulamentações locais, para evitar o risco de choque elétrico.



Comissionamento

- ▶ Utilizando o controlo remoto, recline o encosto para a posição extrema, levante e estenda o apoio para os pés até a posição máxima, certifique-se de que haja espaço suficiente antes do comissionamento.
- ▶ Reposicione a poltrona após o comissionamento e desligue o interruptor (Para selecionar o programa de massagem, consulte as instruções do controlo remoto e a instrução sobre a tela)



PERIGO

- ▶ A conexão incorreta do condutor de aterramento do equipamento pode levar ao risco de choque elétrico. Em caso de dúvida sobre o aterramento correto do produto, entre em contato com um eletricista ou técnico de serviço qualificado. Não altere o plugue fornecido com o produto, se ele não se encaixar na tomada, instale uma tomada adequada com um eletricista qualificado.

PERIGO

- ▶ Esta cadeira de massagem pertence ao aparelho elétrico de primeiro nível, certifique-se de usar uma tomada de energia de três núcleos e garantir que o fio terra conectado à tomada de energia tenha um bom aterramento para evitar vazamento elétrico, choque elétrico e alguns outros efeitos negativos



PREPARAÇÃO PARA O USO

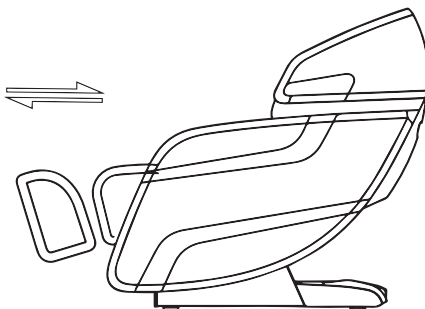
Estender e fechar o apoio para os pés

- ▶ Pressione e segure «  » ou «  » para estender e fechar o apoio para os pés até a posição desejada, solte para parar.

Extensão do
apoio para os pés



Fechar o apoio
para os pés



- ▶ O botão ESTENDER/FECHAR DO APOIO para os pés permite que o apoio para os pés seja estendido automaticamente até a posição desejada.

AVISO

- ▶ É proibido brincar na poltrona e realizar as operações incorretas.
- ▶ Certifique-se de se não haja obstáculos atrás do produto e se há espaço suficiente para levantar o apoio para os pés.
- ▶ Nunca coloque suas pernas, pés ou qualquer objeto nas aberturas, quando estender ou fechar o apoio para os pés.
- ▶ Não se levante da poltrona, enquanto muda de posição do apoio, espere até que a mudança da posição seja concluída.

Função de reprodução de áudio

- ▶ Ative a função Bluetooth no controle remoto, procure por "RT5862" no seu dispositivo móvel e estabeleça a conexão.

Depois do uso

- ▶ Desligue sempre a poltrona massageadora da tomada imediatamente após o uso.
- ▶ Coloque o controle remoto no bolso para o controle remoto.
- ▶ Desligue o interruptor e desconecte a poltrona massageadora da tomada, quando não estiver em uso, para evitar que as crianças liguem acidentalmente a poltrona massageadora.
- ▶ Se a poltrona não for usada por um longo período, recomendamos que você a cubra, enrole o cabo de alimentação e deixe o aparelho num ambiente com baixa humidade e poeira.



Baixa o aplicativo e configure a poltrona em seu dispositivo Android e iOS. Seguem as instruções abaixo:

Para um dispositivo iOS:

Abra a App Store no seu dispositivo iOS (iPhone, iPad ou iPod touch), use a palavra-chave "RT5862" para buscar, baixe para o seu dispositivo e instale. Quando a instalação estiver concluída, abra-o e defina o Bluetooth como ON, estabeleça a comunicação com a poltrona massageadora.

(Observação: A versão do dispositivo iOS deve ser superior a 4.0 e com função Bluetooth.)

Para um dispositivo Android:

O fornecedor enviara o aplicativo por e-mail ao cliente. Baixa o aplicativo para o dispositivo e o instale. Quando a instalação estiver concluída, abra-o e defina o Bluetooth como ON, estabeleça a comunicação com a poltrona massageadora.

(Observação: A versão do dispositivo Android deve ter a função Bluetooth.)

ATENÇÃO

- ▶ A alimentação da poltrona massageadora e o Bluetooth devem estar ligados, ao estabelecer a conexão
- ▶ Se a conexão falhar, tente novamente.



Instruções de cuidado e manutenção

- ▶ Para limpar as manchas do painel traseiro, apoio de braço, apoio para os pés, peças de plástico e ducto de ar limpe com um detergente neutro e depois seque com um pano seco.
- ▶ Para limpar as manchas do controlo remoto e da fonte de alimentação, utilize um pano seco.
- ▶ Para limpar manchas das almofadas, utilize um pano humedecido com o limpador de estofados e seque ao ar.
- ▶ Para limpar o apoio para os pés/bloco das panturrilhas, remova-os da poltrona, limpe à mão com um detergente neutro e seque.

⚠ ATENÇÃO

- ▶ Desconecte o cabo de alimentação do estabilizador antes de realizar manutenção ou reparos. Para evitar choque elétrico ou lesão corporal, não toque no cabo de alimentação com as mãos húmidas. Tenha cuidado para não deixar detergente entrar no bloco de alimentação durante a limpeza.
- ▶ Não use gasolina, diluentes ou outros solventes com este produto, pois isto pode causar descoloração ou danos ao produto.
- ▶ Não passe a ferro o estofamento.

Conservação

- ▶ Não permita que pó entre no produto. Cubra o produto com um pano à prova de poeira para evitar o acúmulo, quando o dispositivo não for usado por um longo período.

⚠ ATENÇÃO

- ▶ Não deixe este produto sob a luz direta do sol por períodos prolongados. Caso contrário, pode causar descoloração ou danos ao produto.

Conselhos para o aquecimento

Para uso diário, verifique o seguinte:

- ▶ Odor de queimado.
- ▶ Ao tocar o cabo de alimentação, o produto liga/desliga.
- ▶ O cabo de alimentação esta quente.
- ▶ Outros sinais incomuns.

⚠ ATENÇÃO

- ▶ Para evitar danos e acidentes, interrompe o uso do produto se observar algum dos sinais acima.
- ▶ Desligue o botão liga/desliga e desconecte a tomada. Entre em contacto com o revendedor local ou fornecedor para reparos.
- ▶ Todos os serviços, exceto os especificados acima, devem ser realizados por um revendedor autorizado ou centro de serviço.

⚠ AVISO

- ▶ Para evitar choque elétrico ou ferimentos, não manuseie o cabo de alimentação com as mãos molhadas e não desmonte ou conserte o produto. Desconecte o cabo de alimentação do estabilizador antes de realizar a manutenção.
- ▶ Envie a sua poltrona massageadora para um centro de assistência autorizado.



No.	Descrição do problema	Possíveis problemas	Possível solução
1	Podem ser ouvidas batidas e tinidos	Barulho normal do motor ou das bolinhas massageadoras esfregando contra o tecido	Não precisa ser tomada nenhuma ação
2	Erro de inicialização do dispositivo	O cabo de alimentação não está fixo na tomada	Secure the Power plug
		O interruptor de alimentação está desligado	Ligue o interruptor
		Fusível queimado	Substitua por um fusível do mesmo tipo e com as mesmas características
3	Sem música no alto-falante após a conexão de bluetooth	O volume está no mínimo	Ajuste o volume do alto-falante a partir do seu dispositivo móvel from the mobile devices.
4	Não é possível levantar ou reclinar o encosto ou o apoio para os pés	Carga excessiva no encosto ou nos apoios para os pés	Tire a carga e tente novamente
5	Mau funcionamento da almofada de ar (airbag)	A linha de ar pode estar bloqueada	Endireite a linha de ar e remova o bloqueio from the mobile devices.

Se o problema persistir, entre em contacto com o seu revendedor para manutenção técnica.

Conselhos: não tente consertar o produto sozinho, a nossa empresa não será responsável por ferimentos e danos resultantes de manutenção não autorizada.



ESPECIFICAÇÃO DO PRODUTO

Nome do produto: Poltrona massageadora multifuncional Deluxe

Número de modelo: RT5862

Tensão nominal: 220–240V~

Frequência nominal: 50/60 Hz

Potência nominal: 160 W



GARANTIA

A garantia é válida por 36 meses a partir da data de compra.

A garantia cobre os defeitos causados pelo fabricante.

A garantia não se aplica em caso de danos mecânicos e se existirem sinais de reparação por pessoas não autorizadas.

A seguir estão os nomes e conteúdos das substâncias perigosas neste produto

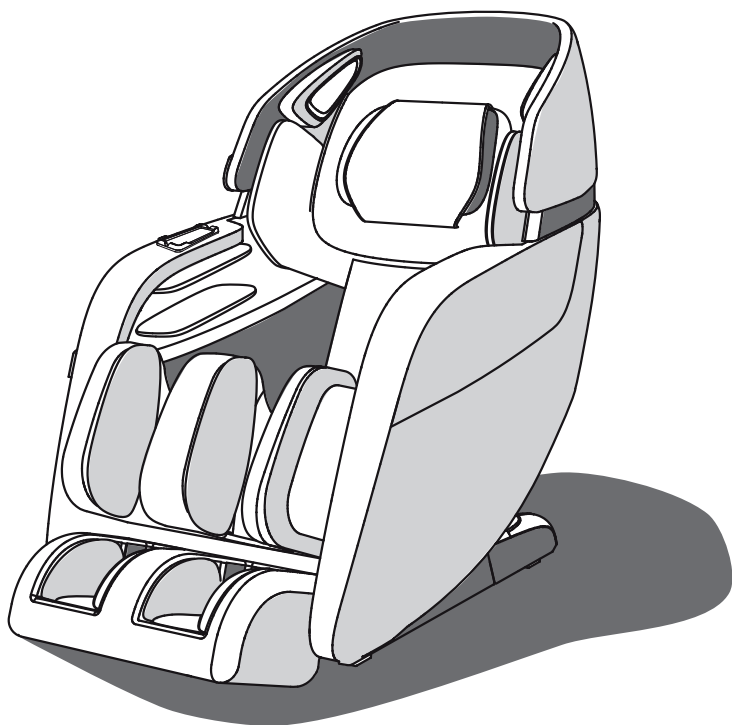
Denominação das peças	Substâncias proibidas					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Painéis externos	○	○	○	○	○	○
Microcircuito montado	✕	○	○	○	○	○
Peças metálicas	✕	○	○	○	○	○
Peças de borracha	○	○	○	○	○	○
Cabo de alimentação/ Adaptador de alimentação	✕	○	○	○	○	○
Cabo interno de sinal de conexão	○	○	○	○	○	○
Estofa	○	○	○	○	○	○
Este formulário é composto conforme a norma SJ/T 11364 ※ : O microcircuito montado inclui as peças de reposição, que como a placa de circuito impresso constituem uma peça integral, por exemplo, a resistência, o condensador, o circuito integrado, os conectores etc. ○ : Indica que a concentração de substância perigosa em todos os materiais homogêneos das partes está abaixo do respetivo valor limite conforme a norma GB/T26572. ✕ : Indica que a concentração de substância perigosa em pelo menos um dos materiais homogêneos das partes é superior ao respetivo valor limite da norma GB/T26572.						

Notas sobre o uso ecológico

A vida útil desses produtos elétricos e eletrônicos, quando usados de acordo com as regras especificadas no manual, se nenhuma substância ou elemento perigoso for liberado, não causa a poluição do meio ambiente e não é nocivo para as pessoas ou a propriedade, é de 10 anos.



Sleep.8



Gracias por la compra de nuestro producto. Por favor lea atentamente las instrucciones antes de utilizar esta máquina y consérvelas en un lugar seguro para futuras consultas.



CONTENIDO

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD	58
FUNCIONES DE CADA COMPONENTE	60
Componentes externos	60
Componentes internos	60
Control remoto	61
Guía de uso del control remoto	62
Guía de uso del menú de la pantalla de visualización	63
PREPARACIÓN ANTES DE USAR	69
Instalación	69
Forma de desplazar la silla	73
Colocación de la silla	74
Instrucción de encendido	76
Como extender y doblar el reposapiés	77
Reproducción de audio	77
Después del uso	77
COMO DESCARGAR E INSTALAR LA APLICACIÓN	78
MANTENIMIENTO DIARIO	79
SOLUCIONANDO PROBLEMAS	80
ESPECIFICACIONES	81



MEDIDAS DE PRECAUCIÓN

- ▶ Por favor, lea atentamente la sección "MEDIDAS DE PRECAUCIÓN" antes de operar para su correcto funcionamiento.
- ▶ Estas "MEDIDAS DE PRECAUCIÓN" ayudarán a utilizar correctamente el sillón de masaje
- ▶ Para evaluar el grado de peligro y posible daño, se utiliza la clasificación de "ADVERTENCIA" y "PRECAUCIÓN" como la clase de incidente resultante del mal uso. Deberán observarse estrictamente los requisitos de los apartados siguientes:

 ADVERTENCIA	El uso inadecuado puede provocar lesiones al usuario.
 PRECAUCIÓN	El uso inadecuado puede resultar en lesiones al usuario o daños al producto.
	Prohibido: la información correspondiente se indica mediante una imagen gráfica. (Por ejemplo, la imagen de la izquierda significa que el dispositivo no se puede desarmar)
	Obligatorio: la información correspondiente se indica mediante una imagen gráfica. (Por ejemplo, la ilustración de la izquierda significa que el enchufe de red está desconectado)

ADVERTENCIA

Recomendamos que aquellos que pertenecen a las categorías enumeradas siempre consulten a un médico antes de usar.

 OBLIGATORIO	◆ Quienes utilizan equipos médicos electrónicos integrados, como marcapasos, etc. ◆ Las personas que reciben tratamiento y, en particular, las personas que se sienten mal. ◆ Pacientes con tumores malignos, pacientes con enfermedades cardíacas y pacientes en la fase aguda del curso de la enfermedad. ◆ Mujeres embarazadas y durante el período menstrual. ◆ Personas con osteoporosis o fractura de columna vertebral. ◆ Personas con enfermedades de la piel o daño de la piel. ◆ Si la temperatura corporal supera los 38 grados (fiebre).
 PROHIBIDO	Las personas con problemas mentales pueden usar el sillón solo bajo supervisión. No permita que los niños jueguen en el sillón de masaje. El sillón de masaje no está diseñado para el uso simultáneo de varias personas, solo se puede usar de uno en uno. Si el cable de alimentación o el enchufe del cable de alimentación están dañados, desenchufe inmediatamente el dispositivo y consulte a un ingeniero de servicio autorizado para realizar reparaciones o reemplazos. Evite daños, impactos, flexión excesiva, alta tensión, torsión o flexión. Los menores de edad no pueden usar este producto.
 NO DESMONTAR	Nadie, a excepción de los especialistas de servicio seleccionados por nuestra empresa, tiene derecho a desmontar, dar mantenimiento o hacer cambios en este sillón de masaje. Si encuentra un problema, comuníquese con su distribuidor local de inmediato

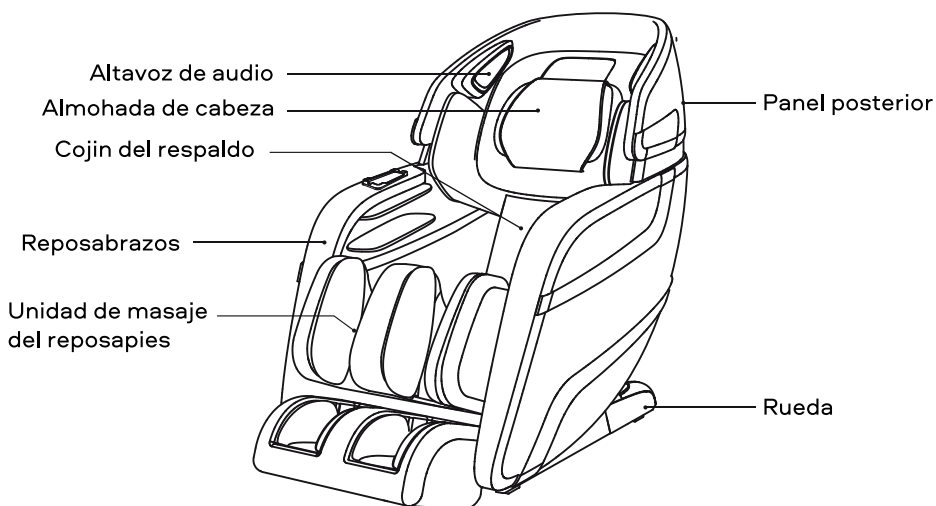


ATENCIÓN

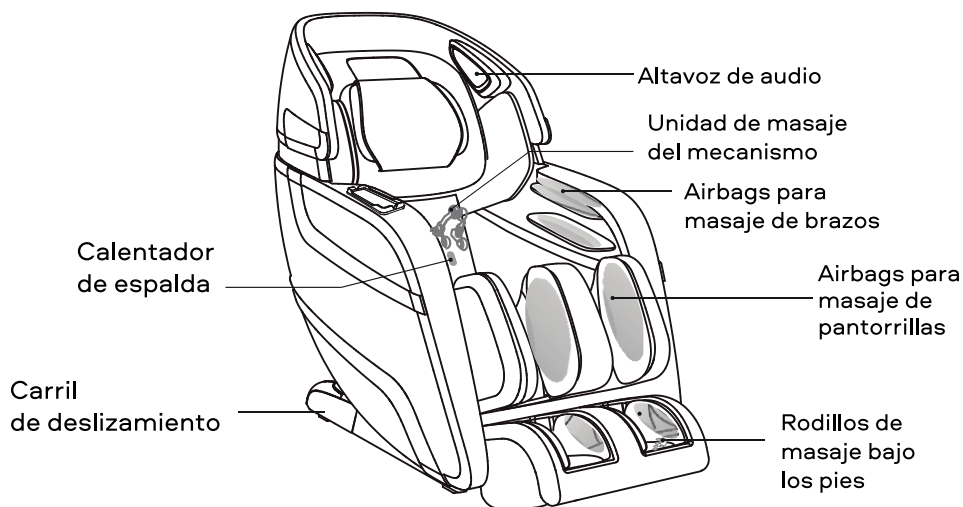
 OBLIGATORIO	• No use el sillón de masaje continuamente durante más de 20 minutos. • Aplicar para masajear una cierta parte del cuerpo durante no más de 5 minutos. • Coloque el sillón de masaje sobre una superficie plana para su uso. • Al ajustar el reposapiés o el respaldo, no ejerza un esfuerzo excesivo; además, mantener fuera del alcance de los niños y los animales. • Al desconectar el enchufe del cable de alimentación, sostenga el enchufe y no tire del cable de alimentación. • No utilice una fuente de alimentación fuera del voltaje eléctrico especificado, ya que esto puede causar incendios o daños al sillón de masaje. • Antes de usar, retire el cojín del respaldo para verificar si el respaldo o la tapicería están dañados; si están dañados, deje de usar este sillón de masaje inmediatamente y comuníquese con el franquiciador para su reparación. • No utilice el panel de control con las manos mojadas y no coloque objetos pesados sobre él. • Solo para usuarios de menos de 120 kg. • No utilice otro equipo terapéutico al mismo tiempo que el sillón de masaje. • Si siente molestias durante el uso, suspenda el uso inmediatamente y consulte a su médico.
 PROHIBIDO	• Para evitar molestias, no use el sillón de masaje inmediatamente después de comer. • Está prohibido dormir en el sillón de masaje cuando está funcionando. • No use un sillón de masaje si está bajo el efecto de bebidas alcohólicas o se siente mal. • Si la tapicería está sucia, use solo limpiadores de cuero de alta calidad comprobada, no use limpiadores químicos, gasolina o detergentes, etc., y no rocíe pesticidas sobre ella. • No se siente en el respaldo, reposapiés o reposabrazos, de lo contrario podría lesionarse o dañar la unidad. • No fume mientras usa el sillón de masaje.
 ENCHUFE	• Desconecte el enchufe del tomacorriente antes de realizar el mantenimiento. Además, no inserte ni retire el enchufe con las manos mojadas para evitar descargas eléctricas. • Cuando el sillón de masaje no esté en uso, apáguelo y desconecte el enchufe del tomacorriente.



Componentes externos

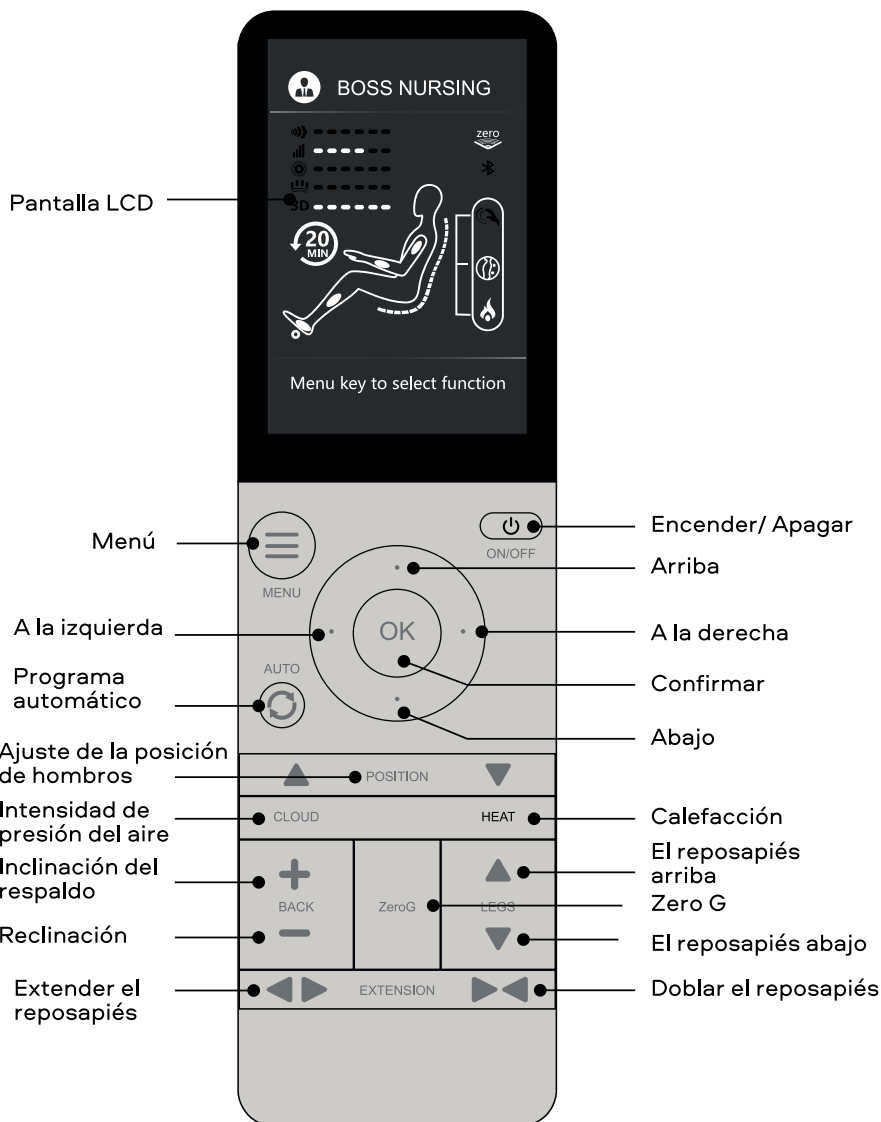


Componentes internos





Control remoto





Guía de uso del control remoto

	Encender: Presione el botón para encender/apagar el control remoto. ▶ Presione este botón cuando la corriente está encendida para mostrar la pantalla del menú. La pantalla LCD se iluminará. Use los botones arriba/abajo/izquierda/derecha para moverse a través de la configuración de la pantalla. Presione OK para seleccionar. ▶ Vuelva a pulsar este botón para apagar el producto. El tiempo de ejecución predeterminado (por sesión) es de 20 minutos.
	Menú ▶ Muestra el programa automático, el programa manual, el programa de masaje 3D, airbag, rodillos, calefacción, función de configuración (vea la pantalla del menú para obtener más información).
	Ajuste de la posición de hombros (ajuste continuo del mecanismo para ajustar los hombros hacia arriba/abajo) ▶ Muestra el programa automático, el programa manual, el programa de masaje 3D, la bolsa de aire (airbag), calefacción, función de configuración (consulte el menú para obtener más información).
	Programa automático ▶ Muestra el menú de los programas automáticos. Cuando un programa automático está iniciada, presione este botón para cambiar entre programas automáticos. El programa activo se muestra en la parte superior de la pantalla de estado.
	Navegación ▶ Use los botones arriba/abajo/izquierda/derecha para navegar por la pantalla, presione OK para seleccionar.
	Masaje 3D ▶ Presione este botón para ajustar la intensidad de la presión 3D en el modo de masaje manual
	El reposapiés arriba ▶ Mantenga presionado para levantar el reposapiés; suelte el botón para detener. El reposapiés abajo ▶ Mantenga presionado para bajar el reposapiés; suelte el botón para detener.



FUNCIONES DE CADA COMPONENTE

	Inclinación del respaldo ► Mantenga presionado para levantar el respaldo, suelte el botón para detener. Reclinación del respaldo ► Mantenga presionado para reclinar el respaldo, suelte el botón para detener.
	Extender el reposapiés ► Mantenga presionado para extender el reposapiés, suelte el botón para detener. (Asegúrese de que no hay obstrucciones de antemano).
	Doblar el reposapiés ► Mantenga presionado para doblar (retraer) el reposapiés, suelte el botón para detener. (Asegúrese de que no hay obstrucciones de antemano).

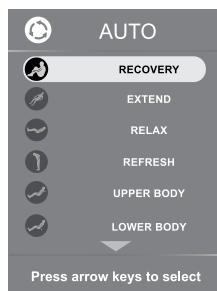
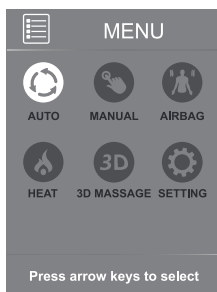
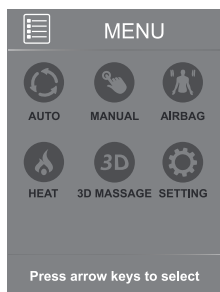
AVISO

- Después del uso, presione el botón Power/Encender. Para volver a estar en marcha, presione cualquier botón del control remoto. Para detener la vuelta a estar en marcha, presione el botón Power/Encender nuevamente para obtener más detalles.

Guía de uso del menú de la pantalla de visualización

Programa automático

- Presione para mostrar el menú de Programa automático, presione este botón para alternar entre 9 programas automáticos: Boss Nursing/Atención de jefe, Queen Slimming/ Cuerpo de reina, Soul Spa/Spa para el alma, Extension/Extensión, Neck&Shoulder/Cuello y hombros, Waist&Spine/Cintura y columna, Sports Refresh/ Recuperación después de actividades deportivas, Working Relief/ Relajación después del trabajo, Rest&Sleep/Descanso y sueño. Presione OK para introducir al programa que desee. El programa seleccionado se mostrará en la pantalla de inicio. A continuación, se muestra el menú para su referencia.



Boss Nursing/Atención de jefe: brinda un masaje intenso que se enfoca en aliviar el dolor y la tensión en el cuello y los hombros, brindando el máximo alivio y comodidad para los usuarios que pasan muchas horas en el escritorio.

Queen Slimming/Cuerpo de reina: Adopta técnicas de masaje suave para relajar los músculos de la espalda y la cintura, ayudando a moldear la figura corporal y promover el metabolismo.



FUNCIONES DE CADA COMPONENTE

Soul Spa/Spa para el alma: Diseñado para relajarse por la mañana o al mediodía, ayuda a aumentar la viabilidad de los músculos.

Extension/Extensión: Inspirado en el masaje de estilo tailandés, que incluye extensiones y estiramientos, este programa utiliza una fuerte técnica de amasamiento y estiramiento para relajar los músculos cansados y mantenerlos flexibles.

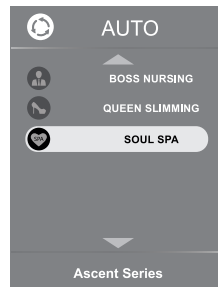
Neck&Shoulder/Cuello y hombros: Diseñado para ayudar a aliviar el dolor y la rigidez en el cuello y los hombros, combinado con el diseño de la curvatura del respaldo, este programa dirige los rodillos al tejido profundo del cuello y los hombros.

Waist&Spine/Cintura y columna: Centrando el masaje en la vértebra lumbar, este programa ayuda a calmar la tensión y mantener la vitalidad de los músculos.

Sports Refresh/ Recuperación después de actividades deportivas: Diseñado para la relajación muscular después de la actividad deportiva y el ejercicio, ayuda a aliviar la tensión muscular, favorece la circulación corporal y facilita la recuperación deportiva.

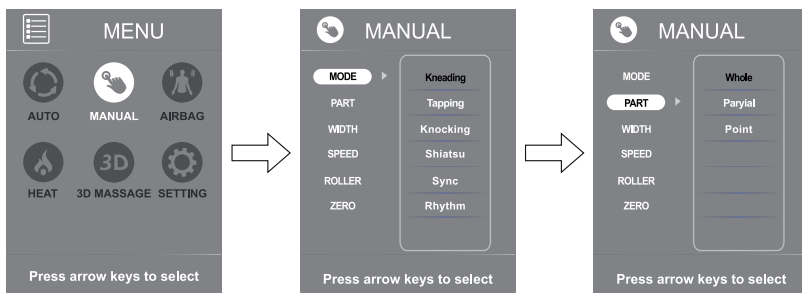
Working Relief/ Relajación después del trabajo: Diseñado para personas trabajadoras, este programa ayuda a rejuvenecer tanto física como emocionalmente.

Rest&Sleep/Descanso y sueño: Diseñado para mejorar la calidad de la siesta y el sueño, este programa adopta técnicas de masaje suave para aliviar la fatiga corporal.



Programas manuales

- Presione Manual desde la pantalla de Menú, presione el botón Arriba o Abajo para navegar entre: Mode/Modo, Part/Parte, Width/Ancho, Speed/Velocidad, Roller/Rodillo y Zero/Cero.



Massage Mode/Modo de masaje: Presione Mode/Modo desde la pantalla Manual, presione el botón Right/Derecho y luego presione el botón Arriba o Abajo para navegar entre: técnicas de masaje: Kneading/Masaje de amasamiento, Tapping/Masaje mediante golpes suaves, Knocking/ Masaje mediante golpes, Shiatsu, Sync/Sincronizado, y Rhythm/Masaje rítmico. Presione el botón OK para introducir la configuración que desee. El modo seleccionado se mostrará en la pantalla de inicio.

Back Mechanism Massage Part/Parte del masaje de la espalda: Presione Part/Parte en la pantalla Manual, presione el botón Derecho y luego presione el botón Arriba o Abajo para navegar entre: Whole/Masaje del cuerpo entero, Partial/Masaje parcial y Point/Acupresión. Presione el botón OK para introducir la configuración que desee, que se proyectará en la pantalla de inicio.



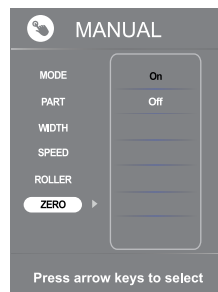
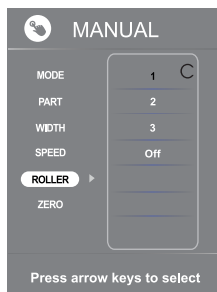
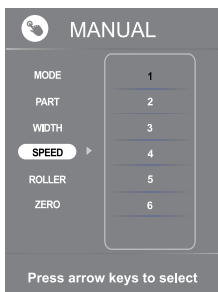
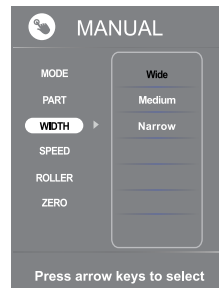
FUNCIONES DE CADA COMPONENTE

Back Mechanism Massage Width/Ancho del masaje del mecanismo de la espalda: Presione Width/Ancho en la pantalla Manual, presione el botón Right/Derecho y luego presione el botón Arriba o Abajo para navegar entre: ancho de rodillo de mecanismo ancho (Wide), medio (Medium) y estrecho (Narrow). Presione el botón OK para introducir la configuración que desee. El ancho seleccionado se mostrará en la pantalla de inicio.

Mechanism Massage Speed/Velocidad de masaje del mecanismo de la espalda: Presione Speed/Velocidad desde la pantalla Manual, presione el botón Right/Derecho y luego presione el botón Arriba o Abajo para navegar entre: nivel 1, 2, 3, ZERO/CERO, 4, 5, 6. Presione el botón OK para introducir el nivel de velocidad que desee.

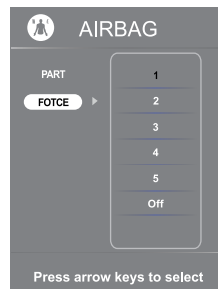
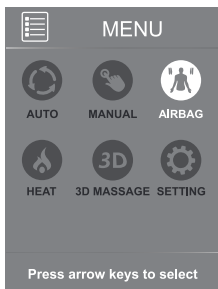
Roller/Rodillo: Presione Roller/Rodillo desde la pantalla Manual, presione el botón Right/Derecho y luego presione el botón Arriba o Abajo para navegar entre: nivel de velocidad de los rodillos de pies: 1, 2, 3, y OFF/Apagado (desactivar el mecanismo de los rodillos de pies). Presione el botón OK para introducir el nivel de velocidad que desee.

Zero Gravity/Ingravidez (gravedad cero): Presione Zero Gravity/Gravedad cero) desde la pantalla Manual, presione el botón Right/Derecho y luego presione el botón Arriba o Abajo para activar o desactivar la gravedad cero. Presione el botón OK para introducir la configuración que deseeneceessaría.



Airbags

- Presione AIRBAG en MENÚ para mostrar el menú AIRBAG, presione el botón Derecho, luego presione Arriba o Abajo para navegar entre: PART – Air pressure region (PARTE - Región de presión de aire) y Force – Air pressure intensity (Fuerza - Intensidad de la presión del aire), y presione el botón OK para introducir la configuración que desee.





FUNCIONES DE CADA COMPONENTE

Deep Shiatsu/Shiatsu profundo: El masaje shiatsu profundo de 10 minutos realiza principalmente un masaje profundo en la espalda.

Healthy Breath/ Respiración Saludable: El masaje de respiración profunda y saludable de 5 minutos permite al usuario inhalar y exhalar con el ritmo del movimiento del mecanismo para mejorar el estado de bienestar del usuario.

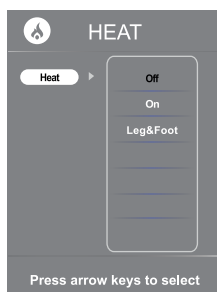
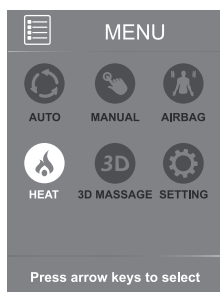
Massage Extend/Masaje de extensión: Masaje de extensión de 5 minutos duración.

Force-3D protruding intensity/Intensidad sobresaliente Force-3D: Mientras se ejecuta el programa de masaje manual, presione este botón para navegar entre los niveles 1, 2, 3, 4, 5 para cambiar la intensidad sobresaliente 3D.

Part-3D massage part/Parte del masaje 3D: Presione Part/Parte en el menú 3D Massage (Masaje 3D), presione el botón Right/Derecho y luego presione el botón Arriba o Abajo para navegar entre: Whole/Masaje del cuerpo entero, Partial/Masaje parcial y Point/Acupresión. Presione el botón OK para introducir la configuración que desee.

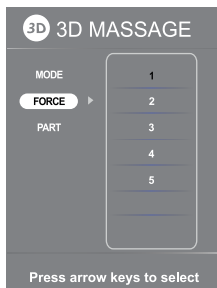
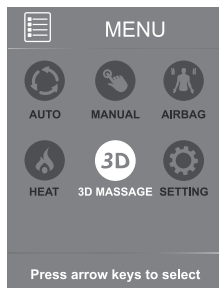
Calefacción

- ▶ Presione el botón Heat (Calefacción) en la pantalla de MENÚ, luego presione el botón Arriba o Abajo para encender y apagar la calefacción.



Masaje 3D

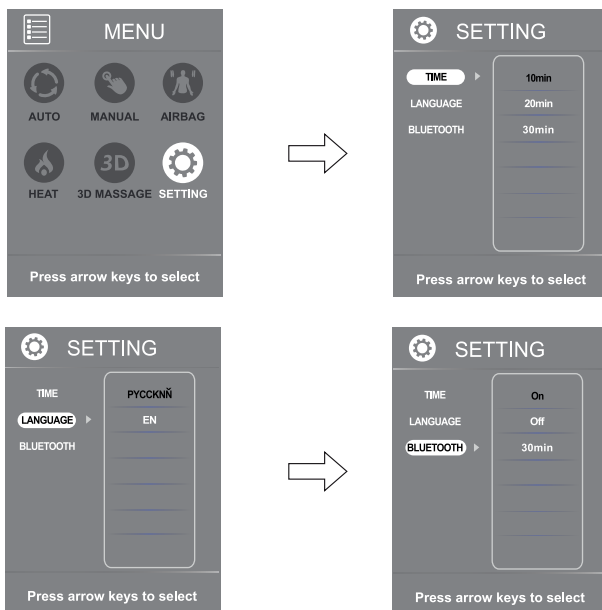
- ▶ Presione el botón 3D Massage en el menú Manual, presione el botón OK para introducir el modo de masaje 3D, luego presione el botón Arriba o Abajo para navegar entre los programas: Deep Shiatsu/Shiatsu profundo, Health Breath (Respiración Saludable), Massage Extend/ Masaje de extensión, Force-3D protruding intensity/Intensidad sobresaliente Force-3D y Part-3D massage part/Parte del masaje 3D. Presione el botón OK para introducir la configuración que desee.





Settings/ Configuraciones

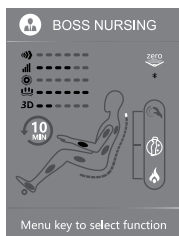
- Presione el botón Settings/ Configuraciones en la pantalla de Menú, presione el botón OK para introducir a la pantalla de Configuración. Luego presione el botón Arriba o Abajo para navegar entre: Time/Hora, Language/Idioma y Bluetooth. Presione el botón OK para introducir la configuración que desee.



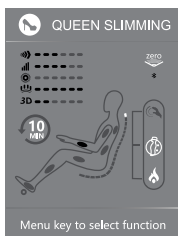
Nota:

1. En el proceso de configuración automática o manual, la pantalla LCD volverá automáticamente a la pantalla de inicio después de 10 segundos.
2. Con excepción de la configuración Lower Auto/Bajar automáticamente, cada programa automático comienza moviendo los nodos de masaje de la espalda para determinar con precisión la posición de los hombros del usuario.

La pantalla principal cuando el programa manual funciona



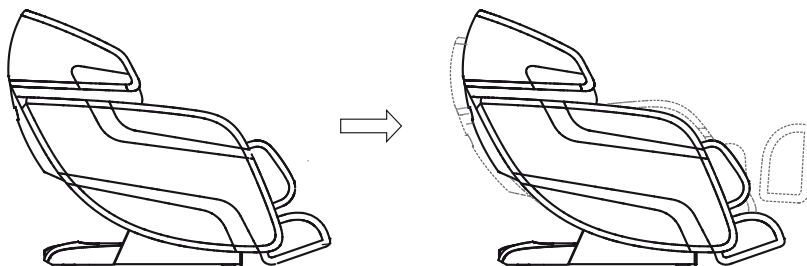
La pantalla principal cuando el programa automático funciona





1. Reclinación con deslizamiento hacia adelante

El diseño compacto de la silla y del respaldo asegura una máxima relajación.



2. Mecanismo de masaje con cuatro cabezas giratorias

El innovador mecanismo de masaje con cuatro cabezales giratorios y un carril de deslizamiento en forma de "L" permite un diseño ergonómico.

3. Reposapiés de extensión automática

El reposapiés puede extenderse un máximo de 26 cm automáticamente, satisfaciendo la necesidad de diversas estaturas.

4. Masaje con aire comprimido

Masaje de las manos, pantorrillas y pies con aire comprimido.

5. Masaje con rodillos

3 rodillos bajo los pies proporcionan masaje en todas las direcciones para la zona refleja.

6. Diversas técnicas de masaje manual

Kneading/Masaje de amasamiento, Tapping/Masaje mediante golpes suaves, Knocking/Masaje mediante golpes, Shiatsu, Sync/Sincronizado, y Rhythm/Masaje rítmico coordinado a 6 manos da sensaciones placenteras.

7. Control remoto simple y conveniente

El control remoto simple y conveniente, basado en Android proporciona un acceso fácil y algo intuitivo a todas las funciones.

8. Carril de deslizamiento en forma de "L" super largo único



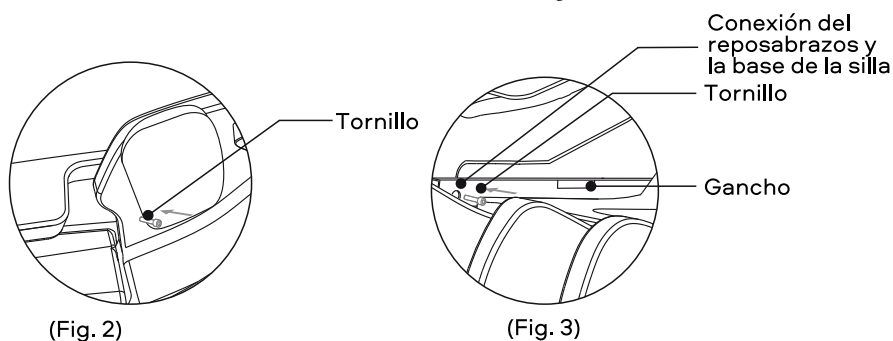
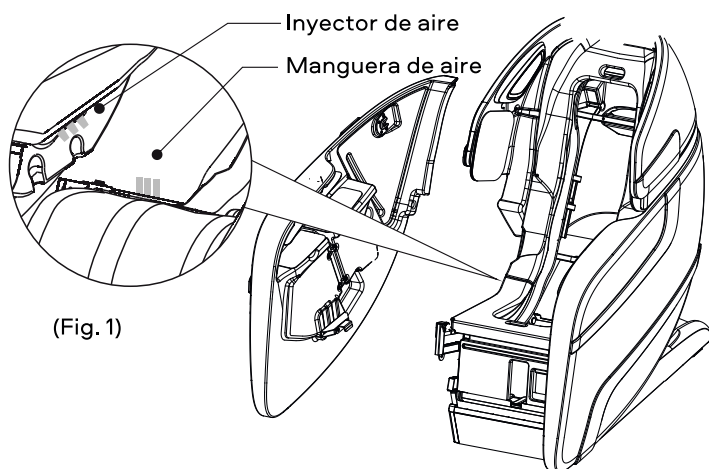
Instalación

Paso 1: Retire todas las partes de la silla de masaje del paquete

- Desembale el paquete: retire todos los accesorios y tapizados del paquete.
- Antes de comenzar la instalación, inspeccione el producto para asegurarse de haber recibido todas las piezas de la silla.

Paso 2: Instalación del reposabrazos

- Conecte la manguera de aire de la silla al inyector de aire del reposabrazos; (Figura 1)



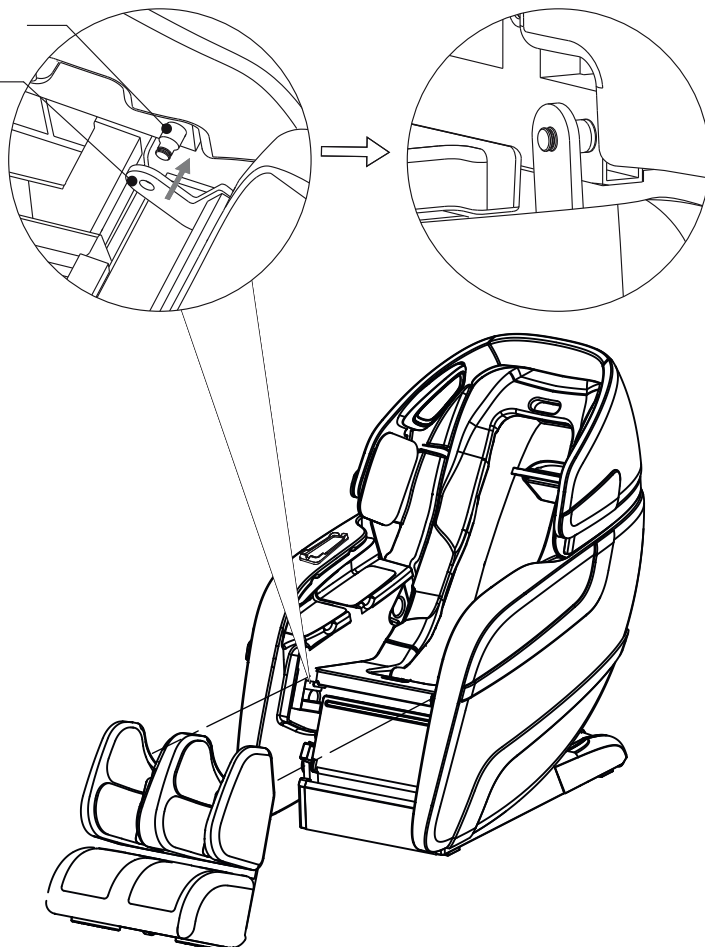
- Primero fije el reposabrazos a la base de la silla, luego atornille el tornillo en el orificio del tornillo en el extremo trasero del reposabrazos (fig. 2) y atornille en la parte delantera del reposabrazos (fig. 3). Repita este procedimiento para el otro lado.



Paso 3: Instalación del reposapiés

- Levante la unidad de masaje del reposapiés, inserte el bloqueo del reposapiés en el eje de conexión en la base de la silla (mantenga el gancho a ras con el eje de conexión), conecte primero un lado y luego el otro.

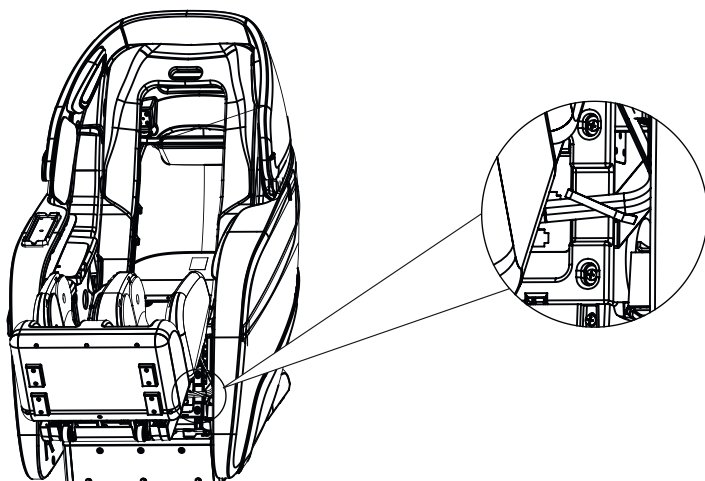
Eje de conexión
Gancho del
reposapiés





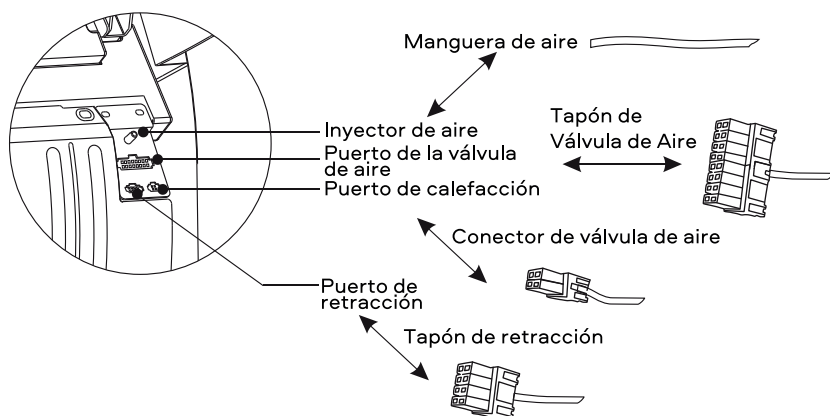
PREPARACIÓN ANTES DE USAR

- Asegure la colocación de las mangueras de aire con una abrazadera, asegúrese de que las mangueras de aire no estén demasiado apretadas, de lo contrario podrían aplastarse.



Paso 4: Instalación de accesorios para el reposapiés

- Levante la unidad de masaje del reposapiés, inserte la manguera de aire en el inyector de aire, inserte el conector de la válvula de aire en el puerto de la válvula de aire y el tapón de retracción en el puerto de retracción, asegúrese de que estén bien fijados

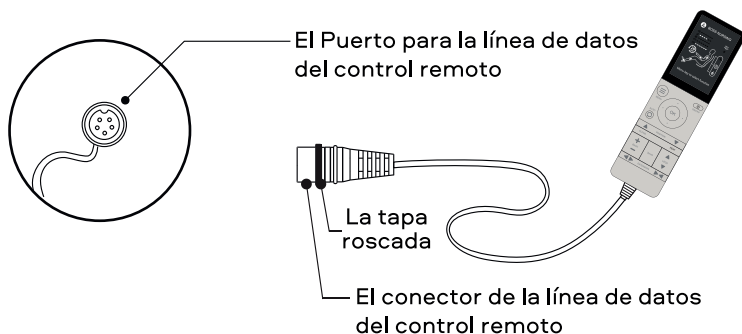




PREPARACIÓN ANTES DE USAR

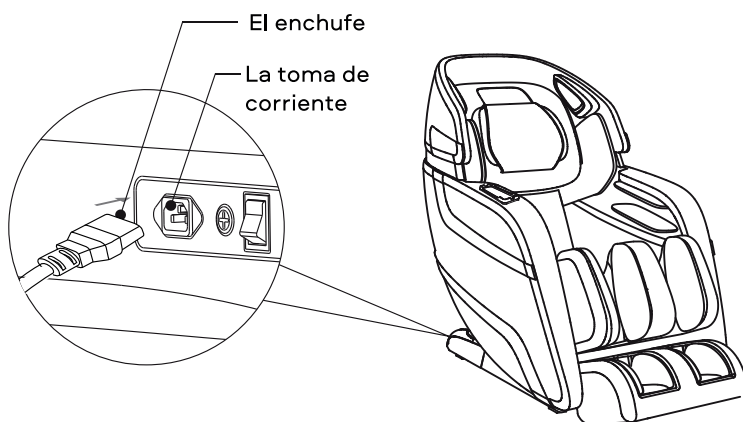
Paso 5: Instalación del control remoto

- Saque el control remoto de la caja de accesorios; Conecte la línea de datos del control remoto al puerto en el lado interior inferior del reposabrazos derecho (preste atención a la convexa y cóncava del conector y el puerto), luego apriete la tapa roscada en el sentido de las agujas del reloj. (Consulte la ilustración a continuación como referencia)



Paso 6: Otros accesorios

- Conecte el cable de alimentación al conector de corriente del producto ubicado en la caja de alimentación del producto. (Consulte la siguiente ilustración como referencia).
- Encienda la alimentación (ON) en el lado exterior inferior del reposabrazos derecho, levante el respaldo de la silla a la posición vertical.

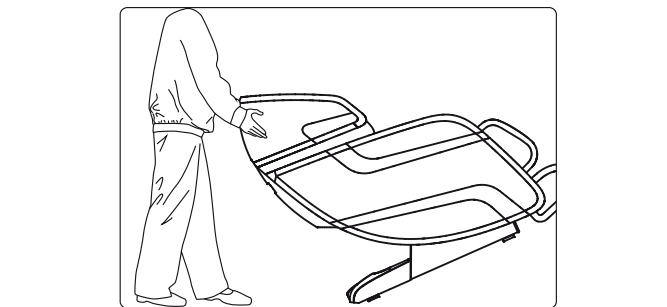




PREPARACIÓN ANTES DE USAR

La forma de desplazar la silla

- ▶ Ruede la silla sobre sus ruedas hasta la ubicación deseada.
- ▶ Incline el respaldo a la posición vertical.
- ▶ Apague el interruptor de encendido y desenchufe el aparato de la toma de corriente.
- ▶ Entre dos personas, empuje hacia abajo el respaldo y levante la parte delantera agarrando el soporte móvil ubicado en la parte inferior delantera del reposabrazos, haga rodar la silla sobre sus ruedas hasta la ubicación deseada (consulte el esquema como referencia).

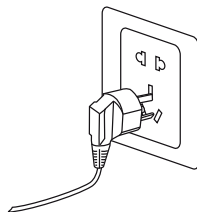


PRECAUCIÓN

- ▶ No mueva la silla mientras el usuario esté sentado en ella.
- ▶ Al mover, no levante la silla por el reposapiés o reposabrazos, agárrese a la base y asegure el respaldo (se requieren cuatro personas para mover la silla).

Conectarse a la energía

- ▶ Conecte este dispositivo a un enchufe de pared de 3 clavijas apropiado, debidamente instalado y conectado a la toma de tierra.
- ▶ Encienda el interruptor de alimentación ubicado en la parte posterior de la caja de alimentación. do apoio direito de braço.



PRECAUCIÓN

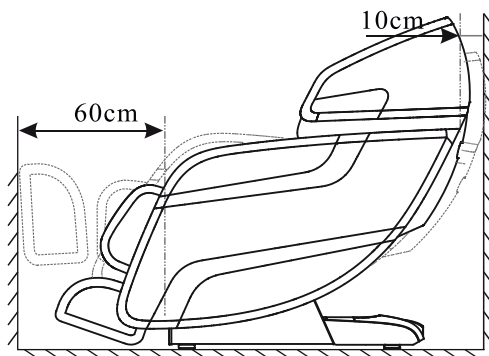
- ▶ Antes de encender, asegúrese de que el cable de alimentación no esté dañado.
- ▶ Antes de encender, asegúrese de que el interruptor de alimentación principal esté apagado.



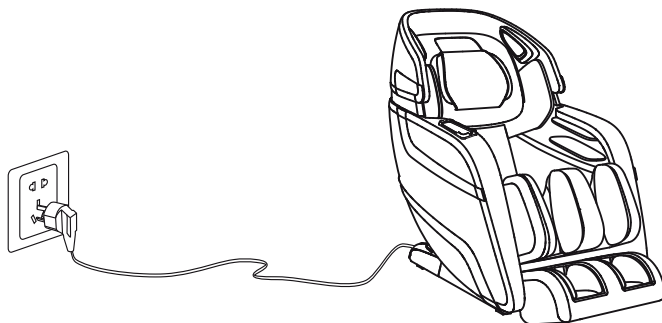
Colocación de la silla (Sitio de instalación)

Espacio libre para el sillón de masaje:

- ▶ Asegúrese de que haya un espacio libre adecuado para la instalación: Se necesita un espacio libre de 10 cm para la inclinación del respaldo.
- ▶ Necesita un espacio libre de 60 cm para la extensión del reposapiés y el deslizamiento hacia adelante de la silla.
- ▶ Manténgalo a 1 metro de distancia del televisor, la radio u otros aparatos de audio y video para evitar interferencias en la señal.



- ▶ Mantenga la distancia entre la toma de corriente y el interruptor de encendido dentro de 1.5 metros.



PRECAUCIÓN

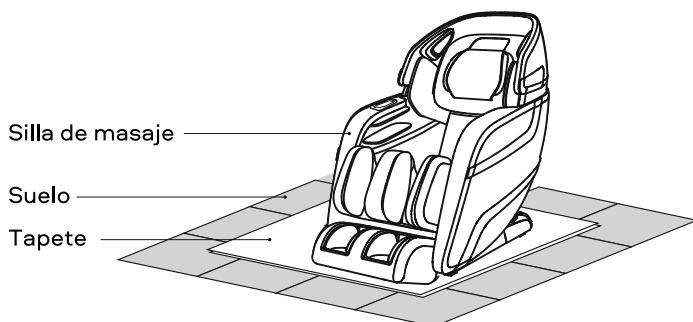
- ▶ Mantenga la distancia entre la toma de corriente y el interruptor de alimentación dentro de 1.5 metros para evitar daños en el cable de alimentación mientras la silla de masaje se desliza hacia adelante.
 - ▶ Enderece el cable de alimentación mientras está en uso para evitar enredos o daños.
- Cuando la silla de masaje se deslice hacia adelante o hacia atrás, asegúrese de que no haya niños, mascotas u otros obstáculos alrededor para evitar accidentes.



PREPARACIÓN ANTES DE USAR

Protección del suelo

- Recomendamos colocar un trozo de alfombra o tapete suave debajo para evitar dañar el suelo, piso.



Condiciones de utilización



Para prevenir descargas eléctricas, no use la silla de masaje en ambientes con mucha humedad.



Para evitar riesgos de incendio o daños al producto, mantenga la silla de masaje alejada de fuentes de calor.

PRECAUCIÓN

- No use la silla de masaje en ambientes con mucha humedad, como cerca de una piscina o un baño, para evitar accidentes por descargas eléctricas.
- Mantenga la silla de masaje alejado de superficies calientes para evitar riesgos de incendio o daños al producto.

Instrucciones de la toma de tierra

- Este producto debe estar conectado a una toma de tierra. Si funciona mal o se avería, la conexión a una toma de tierra proporciona un camino de menor resistencia para la corriente eléctrica para reducir el riesgo de descarga eléctrica. Este producto está equipado con un cable que tiene un conductor de conexión a la toma de tierra del equipo y un enchufe de conexión a la toma tierra. El enchufe debe conectarse a una toma de corriente apropiada que esté correctamente instalada y conectada a la toma de tierra de acuerdo con todos los códigos y ordenanzas locales.

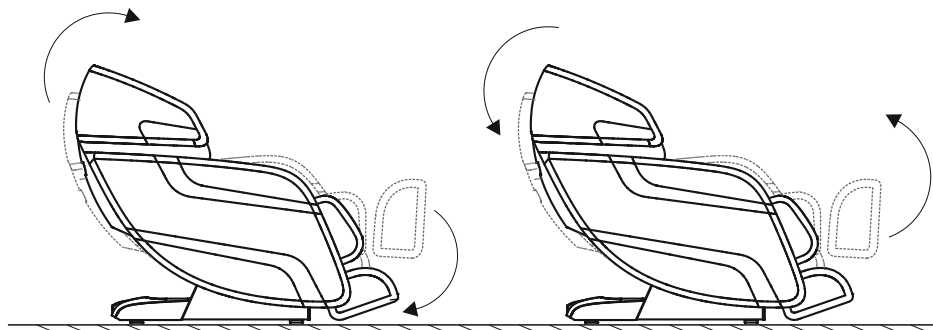


Para prevenir o minimizar el posible riesgo de descarga eléctrica, este producto debe estar enchufado a un enchufe de pared de 3 clavijas apropiado, debidamente instalado y conectado a la toma de tierra de acuerdo con todos los códigos y estándares locales.



Instrucción de encendido

- Use el control remoto para reclinar el respaldo a su posición más baja, levante y extienda el reposapiés a su posición superior, asegúrese de que haya suficiente espacio libre antes de la puesta en marcha.
- Devuelva el respaldo y el reposapiés a su posición predeterminada después de la puesta en marcha y apague el interruptor de alimentación. (Para elegir el programa de masaje, consulte las instrucciones del control remoto y las instrucciones de la pantalla como referencia)



PELIGRO

- La conexión incorrecta del conductor de puesta a tierra del equipo puede resultar en un riesgo de descarga eléctrica. Consulte con un electricista o técnico calificado si tiene dudas sobre si el producto está correctamente conectado a la toma de tierra. No modifique el enchufe provisto con el producto; si no encaja en la toma de corriente, haga que un electricista calificado instale una toma de corriente adecuada.

TOMA DE TIERRA

- Esta silla de masaje pertenece a un aparato eléctrico de nivel uno, asegúrese de usar un enchufe de alimentación de tres núcleos y para garantizar que el cable de tierra conectado al enchufe de la fuente de alimentación haya obtenido una buena conexión a la toma de tierra para evitar fugas eléctricas, descargas eléctricas y algún otro efecto negativo durante usar.



PREPARACIÓN ANTES DE USAR

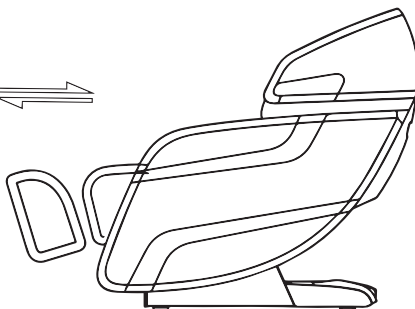
Como extender y doblar el reposapiés

- ▶ Mantenga presionado el botón «» o «» para bajar el reposapiés; suelte el botón para detener.

Extender el
reposapiés



Doblar el
reposapiés



- ▶ El botón EXTENDER/DOBLAR EL REPOSAPIÉS le permite extender el reposapiés automáticamente a la posición deseada.

PRECAUCIÓN

- ▶ No juegue con la silla de masaje ni la utilice de forma incorrecta.
- ▶ Asegúrese de que no haya ninguna obstrucción al levantar o inclinar el respaldo y el reposapiés.
- ▶ No coloque un pie, los dedos ni ningún otro objeto en las aberturas de la silla mientras el reposapiés esté en movimiento de extender o doblar.
- ▶ Asegúrese de que la silla de masaje vuelva a su posición original antes de bajarse de la silla de masaje.

Reproducción de audio

- ▶ Active la función Bluetooth desde el control remoto, busque "RT5862" en el dispositivo móvil y conéctese.

Después del uso

- ▶ Desenchufe siempre la silla de masaje de la toma de corriente inmediatamente después de su uso.
- ▶ Coloque el control remoto en su bolsillo especial.
- ▶ Apague el interruptor de encendido y desenchufe la silla de masaje de la toma de corriente cuando no esté en uso para evitar que los niños enciendan accidentalmente la silla de masaje.
- ▶ Cuando no se use durante un largo período de tiempo, recomendamos cubrir la silla, enrollar el cable de alimentación y colocar la unidad en un ambiente libre de polvo y humedad.



COMO DESCARGAR E INSTALAR LA APLICACIÓN

Descargue la aplicación y ajuste configure la silla usando su dispositivo Android e iOS, siguiendo las instrucciones a continuación:

Para un dispositivo iOS:

Abra App Store en su dispositivo iOS (iPhone, iPad o iPod touch), use la palabra clave "RT5862" para buscar, descargar en su dispositivo e instalar. Una vez completada la instalación, ábrala y enciéndala (ON) para Bluetooth, enlace con la silla de masaje.

Nota: El dispositivo iOS debe ser superior a 4.0 y tener Bluetooth.

Para un dispositivo Android:

El proveedor enviará por correo electrónico la aplicación al cliente, la descargará en el dispositivo y la instalará. Una vez completada la instalación, ábralo y enciéndalo (ON) para Bluetooth, enlace con el sillón de masaje.

Nota: El dispositivo Android debe tener Bluetooth.

PRECAUCIÓN

- ▶ La alimentación del sillón de masaje y el Bluetooth deben estar encendidos al establecer una conexión.
- ▶ Si la conexión falla, intente conectarse de nuevo.



MANTENIMIENTO DIARIO

Mantenimiento diario

- ▶ Para quitar las manchas en el reposabrazos del panel trasero, el reposapiés, las piezas de plástico y la línea de aire, limpie las manchas con un detergente suave, luego límpielo con un paño de limpieza en seco.
- ▶ Limpie los componentes externos con un detergente suave y luego séquelos con un paño seco.
- ▶ Para quitar las manchas en el control remoto y bloque de alimentación, limpie las manchas con un paño de limpieza en seco.
- ▶ Para quitar las manchas en el cojín del respaldo y los cojines, límpielos con un paño humedecido con limpiador de tapicería y luego séquelos al aire.
- ▶ Para limpiar las cubiertas de la unidad de pies/pantorrillas: muévalas de la silla, lavados a mano con un detergente suave, y luego séquelos al aire.

PRECAUCIÓN

- ▶ Antes de realizar el mantenimiento, desenchufe el cable de alimentación del protector contra sobretensiones. Para evitar descargas eléctricas o lesiones personales, no toque el cable de alimentación con las manos mojadas. Tenga cuidado de que no entre detergente en la fuente de alimentación durante la limpieza.
- ▶ No use benceno, diluyente u otros solventes para limpiar este producto, ya que esto puede causar decoloración o daño al producto.
- ▶ No planchar la tapicería.

Almacenamiento

- ▶ Cubra la silla con un paño protector del polvo para evitar la acumulación de polvo si no se usa durante un largo período de tiempo.

PRECAUCIÓN

- ▶ No deje este producto expuesto a la luz solar directa por largos períodos de tiempo. Ello puede causar decoloración o daños.

Como hacer calentamiento de forma correcta

Durante el uso diario, por favor, verifique los siguientes indicios:

- ▶ Olor a quemado.
- ▶ La silla se enciende y apaga cuando se toca el cable de alimentación.
- ▶ El cable de alimentación está caliente.
- ▶ Otros indicios anormales.

PRECAUCIÓN

- ▶ Deje de usar el producto para evitar averías o accidentes si existe alguno de los indicios anteriores.
- ▶ Apague el botón de encendido y desconecte el enchufe. póngase en contacto con los distribuidores o proveedores locales para su reparación.
- ▶ Todos los demás servicios, excepto el mantenimiento anterior, deben ser realizados por un distribuidor o centro de servicio autorizado.

AVISO

- ▶ Para evitar el riesgo de descargas eléctricas y lesiones, no toque el cable de alimentación con las manos mojadas. No intente desmontar o reparar este producto usted mismo.
- ▶ Saque el cable de alimentación de las regletas antes del mantenimiento.
- ▶ Envíe su silla de masaje al centro de servicio autorizado.



No.	Descripción del problema	Posibles causas	Solución
1	Se escucha ruido mientras está en uso	Este sonido es normal y proviene del motor de la bomba de aire u otras piezas mecánicas que rozan la cubierta de tela.	No es necesario tomar ninguna medida
2	El dispositivo en el arranque	El cable de alimentación no está asegurado correctamente en la toma.	Inserte el enchufe de alimentación correctamente en la toma de corriente.
		El interruptor de encendido está apagado.	Encienda el interruptor
		El fusible está quemado	Reemplace el fusible
3	No hay sonido después de la conexión Bluetooth	El volumen está al mínimo	Ajuste el volumen del altavoz a través del dispositivo móvil
4	El respaldo o el reposapiés no se puede levantar ni reclinar	Se ha presionado una carga excesiva sobre el respaldo o el reposapiés. the backrest or legrest	Reduzca la carga e inténtelo de nuevo.
5	Mal funcionamiento del airbag	A linha de ar pode estar bloqueada	Enderece la línea de aire y elimine el bloqueo.

Si el problema persiste, póngase en contacto con el distribuidor para el mantenimiento.

Importante: No intente reparar este producto usted mismo. Nuestra empresa no será responsable de las lesiones o daños causados por cualquier servicio sin autorización.



ESPECIFICACIONES

Producto: Silla masajeadora Smart Jet

Modelo: RT5862

Tensión nominal: 220-240V

Frecuencia nominal: 50/60 Hz

Capacidad nominal: 160W



LA GARANTÍA

La presente garantía de la silla de masaje es válida durante 36 meses a partir de la fecha de compra.

La presente garantía cubre los defectos causados por culpa del fabricante.

La presente garantía no cubre los daños mecánicos cuando existen indicadores de reparación por parte de personas no autorizadas.

Importador:

Indicado en el paquete

Fabricante: China

Fecha de fabricación:

A continuación, se presentan los nombres y contenidos de sustancias peligrosas en este producto.

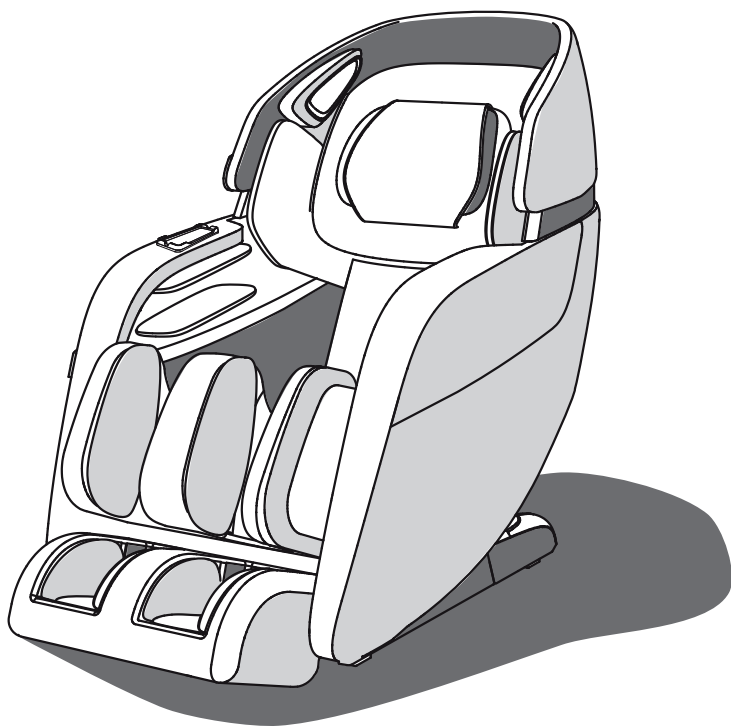
Componentes	Sustancias prohibidas					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Paneles externos	○	○	○	○	○	○
Microcircuito completo	✕	○	○	○	○	○
Partes de metal	✕	○	○	○	○	○
Partes de goma	○	○	○	○	○	○
Cable de alimentación/ adaptador de corriente	✕	○	○	○	○	○
Cable de señal interno	○	○	○	○	○	○
Tapicería	○	○	○	○	○	○
Este formulario está redactado en conformidad con la norma SJ/T11364. ✕ : El microcircuito completo incluye repuestos que forman un todo integrado, como una placa de circuito impreso, resistencia, condensador, circuito integrado, conectores, etc. ○ : Indica que la concentración de una sustancia peligrosa en todos los materiales homogéneos en las partes está por debajo del valor umbral correspondiente de la norma GB/T26572. ✕ : Indica que la concentración de una sustancia peligrosa en al menos uno de los materiales homogéneos en las partes está por encima del valor umbral correspondiente de la norma GB/T26572.						

Notas sobre el funcionamiento ambientalmente racional

La vida útil de estos productos eléctricos y electrónicos, cuando se usan de acuerdo con las reglas especificadas en el manual, si la sustancia o elemento peligroso no se libera, no conduce a la contaminación ambiental y no causa daños a personas o propiedades, es 10 años.



Sleep.8



Σας ευχαριστούμε για την αγορά αυτού του προϊόντος. Πριν τη χρησιμοποιήσετε, διαβάστε προσεκτικά αυτό το ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ και δώστε ιδιαίτερη προσοχή στα μέτρα ασφαλείας για τη σωστή χρήση και εφαρμογή του.

Φυλάξτε αυτό το ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ για μελλοντική αναφορά.



ΠΕΡΙΕΚΤΙΚΟΤΗΤΑ

ΑΣΦΑΛΕΙΑ	85
ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΚΑΘΕ ΣΥΣΤΑΤΙΚΟΎ	87
Εξωτερικά εξαρτήματα	87
Εσωτερικά εξαρτήματα	87
Τηλεχειριστήριο	88
Οδηγίες τηλεχειρισμού	89
Οδηγίες για το μενού οθόνης	90
ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ	96
Εγκατάσταση	96
Μετακίνηση	100
Θέση εγκατάστασης	101
Θέση σε λειτουργία	103
Επέκταση και αναδίπλωση του υποπόδιου	104
Λειτουργία αναπαραγωγής ήχου	104
Μετά τη χρήση	104
ΛΗΨΗ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ	105
ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ	106
ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ	107
ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΗ	108



ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

- ▶ Πριν ξεκινήσετε την εργασία, διαβάστε προσεκτικά την ενότητα "ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ" για σωστή λειτουργία
- ▶ Αυτές οι "ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ" θα σας βοηθήσουν να χρησιμοποιήσετε σωστά την καρέκλα μασάζ.
- ▶ Προκειμένου να εκτιμηθεί ο βαθμός κινδύνου και η πιθανή ζημία, εφαρμόζεται μια ταξινόμηση ως κατηγορία συμβάντος που προκύπτει από ακατάλληλη χρήση «ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ» και «ΠΡΟΣΟΧΗ». Οι απαιτήσεις των ακόλουθων τμημάτων πρέπει να τηρούνται αυστηρά:

 ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ	Η ακατάλληλη χρήση μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό του χρήστη.
 ΠΡΟΣΟΧΗ	Η ακατάλληλη χρήση μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό του χρήστη ή ζημιά στο προϊόν.
	Απαγορεύεται Οι αντίστοιχες πληροφορίες υποδεικνύονται από μια γραφική εικόνα. (Για παράδειγμα, η εικόνα στα αριστερά σημαίνει ότι η συσκευή δεν μπορεί να αποσυναρμολογηθεί).
	Οι αντίστοιχες πληροφορίες υποδεικνύονται από μια γραφική εικόνα. (Για παράδειγμα, η εικόνα στα αριστερά σημαίνει ότι το βύσμα είναι αποσυνδεδεμένο).

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Συνιστούμε σε όσους εμπíπτουν στις αναφερόμενες κατηγορίες, φροντίστε να συμβουλευτείτε έναν γιατρό πριν από τη χρήση.

 ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗ	◆ Το, ποιος χρησιμοποιεί ενσωματωμένο ηλεκτρονικός ιατρικός εξοπλισμός, για παράδειγμα, ένας βηματοδότης κ. λπ. ◆ Ανθρώπους, υποβάλλονται σε θεραπεία και στο διαθέτει άτομα με κακή υγεία. ◆ Ασθενείς με κακοήθεις όγκους, ασθενείς με ασθένεια καρδιές και ασθενείς σε οξεία φάση της νόσου. ◆ Έγκυος γυναίκα και σε η περίοδος της εμμήνου ρύσεως. ◆ Άτομα με οστεοπόρωση ή κάταγμα της σπονδυλικής στήλης. ◆ Άτομα με ασθένεια βλάβη του δέρματος ή του δέρματος. ◆ Εάν η θερμοκρασία του σώματος υπερβαίνει τους 38 βαθμούς (πυρετός).
 ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ	Τα άτομα με ψυχικά προβλήματα μπορούν να χρησιμοποιήσουν την καρέκλα μόνο υπό επίβλεψη. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν στην καρέκλα μασάζ. Η καρέκλα μασάζ δεν προορίζεται για ταυτόχρονη χρήση από πολλά άτομα, μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο μία φορά τη φορά. Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας ή το βύσμα του καλωδίου τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, αποσυνδέστε αμέσως τη συσκευή από το δίκτυο και συμβουλευτείτε έναν εξουσιοδοτημένο μηχανικό σέρβις για να πραγματοποιήσετε επισκευές ή αντικατάσταση. Αποφύγετε ζημιές, έκθεση, υπερβολική κάμψη, ισχυρή τάνυση, συστολή ή κάμψη Οι ανήλικοι δεν μπορούν να χρησιμοποιήσουν αυτό το προϊόν.
 ΜΗΝ ΑΠΟΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΕΙΤΕ	Κανείς, εκτός από τους ειδικούς υπηρεσιών που έχει επιλέξει η εταιρεία μας, έχει το δικαίωμα να αποσυναρμολογήσει, να διατηρήσει ή να κάνει αλλαγές σε αυτή την καρέκλα μασάζ. Εάν παρουσιαστεί κάποιο πρόβλημα, επικοινωνήστε μαζί μας αμέσως σε έναν τοπικό αντιπρόσωπο.

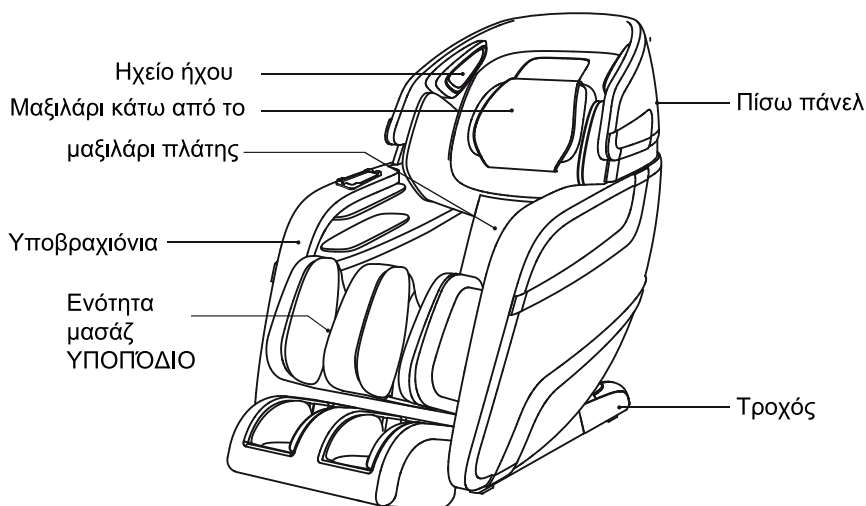


ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΉ

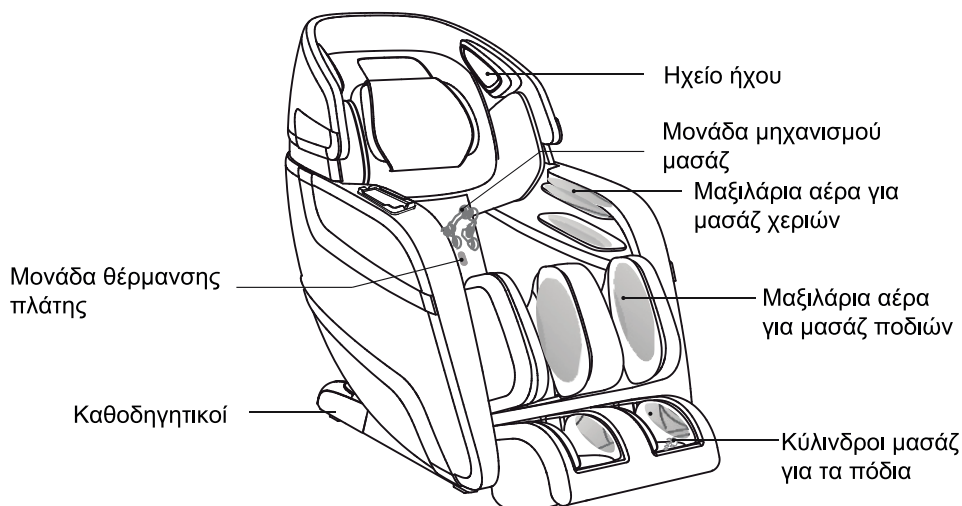
 ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗ	• Μην χρησιμοποιείτε την καρέκλα μασάζ συνεχώς για περισσότερο από 20 λεπτά. • Εφαρμόστε για να κάνετε μασάζ σε ένα συγκεκριμένο μέρος του σώματος για όχι περισσότερο από 5 λεπτά. • Τοποθετήστε την καρέκλα μασάζ σε μια επίπεδη επιφάνεια για χρήση. • Μην χρησιμοποιείτε υπερβολική δύναμη όταν ρυθμίζετε το υποπόδιο ή την πλάτη. Επιπλέον, φυλάξτε το μακριά από παιδιά και ζώα. • Όταν αποσυνδέετε το βύσμα του καλωδίου τροφοδοσίας, κρατήστε το στο βύσμα, μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας. • Μην χρησιμοποιείτε το τροφοδοτικό εκτός της καθορισμένης ηλεκτρικής τάσης, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά ή ζημιά στην καρέκλα μασάζ. • Πριν από τη χρήση, αφαιρέστε το μαξιλάρι πλάτης για να ελέγξετε εάν η πλάτη ή η ταπετσαρία έχουν υποστεί ζημιά. Εάν είναι κατεστραμμένα, σταματήστε να χρησιμοποιείτε αυτήν την πολυθρόνα μασάζ αμέσως και επικοινωνήστε με τον δικαιούχο για επισκευή. • Μην χρησιμοποιείτε τον πίνακα ελέγχου με βρεγμένα χέρια και μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα στον πίνακα ελέγχου. • Μόνο για χρήστες μικρότερους από 120 kg. • Μην χρησιμοποιείτε άλλο θεραπευτικό εξοπλισμό ταυτόχρονα με την καρέκλα μασάζ. • Εάν αισθάνεστε δυσφορία κατά τη λειτουργία, διακόψτε αμέσως τη χρήση και συμβουλευτείτε γιατρό.
 ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ	• Για να αποφύγετε δυσφορία, μην χρησιμοποιείτε την καρέκλα μασάζ αμέσως μετά το φαγητό. • Απαγορεύεται να κοιμάστε σε μια καρέκλα μασάζ εργασίας. • Μην χρησιμοποιείτε την καρέκλα μασάζ όταν είστε σε κατάσταση μέθης ή αισθάνεστε αδιαθεσία. • Εάν η ταπετσαρία είναι βρώμικη, χρησιμοποιήστε μόνο αποδεδειγμένα καθαριστικά δέρματος υψηλής ποιότητας, μην χρησιμοποιείτε χημικά καθαριστικά, βενζίνη ή απορρυπαντικά κ.λπ. και μην ψεκάζετε φυτοφάρμακα πάνω της. • Μην κάθεστε στην πλάτη, στο υποπόδιο ή στα υποβραχίονια, διαφορετικά μπορεί να τραυματιστείτε ή να καταστρέψετε τη συσκευή. • Όχι καπνίζουν ενώ χρησιμοποιείτε την καρέκλα μασάζ.
 ΒΎΣΜΑ	• Αποσυνδέστε το φις από την πρίζα πριν από τη συντήρηση. Επίσης, μην τοποθετείτε ή αφαιρείτε το βύσμα με βρεγμένα χέρια για να αποφύγετε ηλεκτροπληξία. • Όταν η καρέκλα μασάζ δεν χρησιμοποιείται, απενεργοποιήστε την τροφοδοσία και αποσυνδέστε το φις από την πρίζα.



Εξωτερικά εξαρτήματα

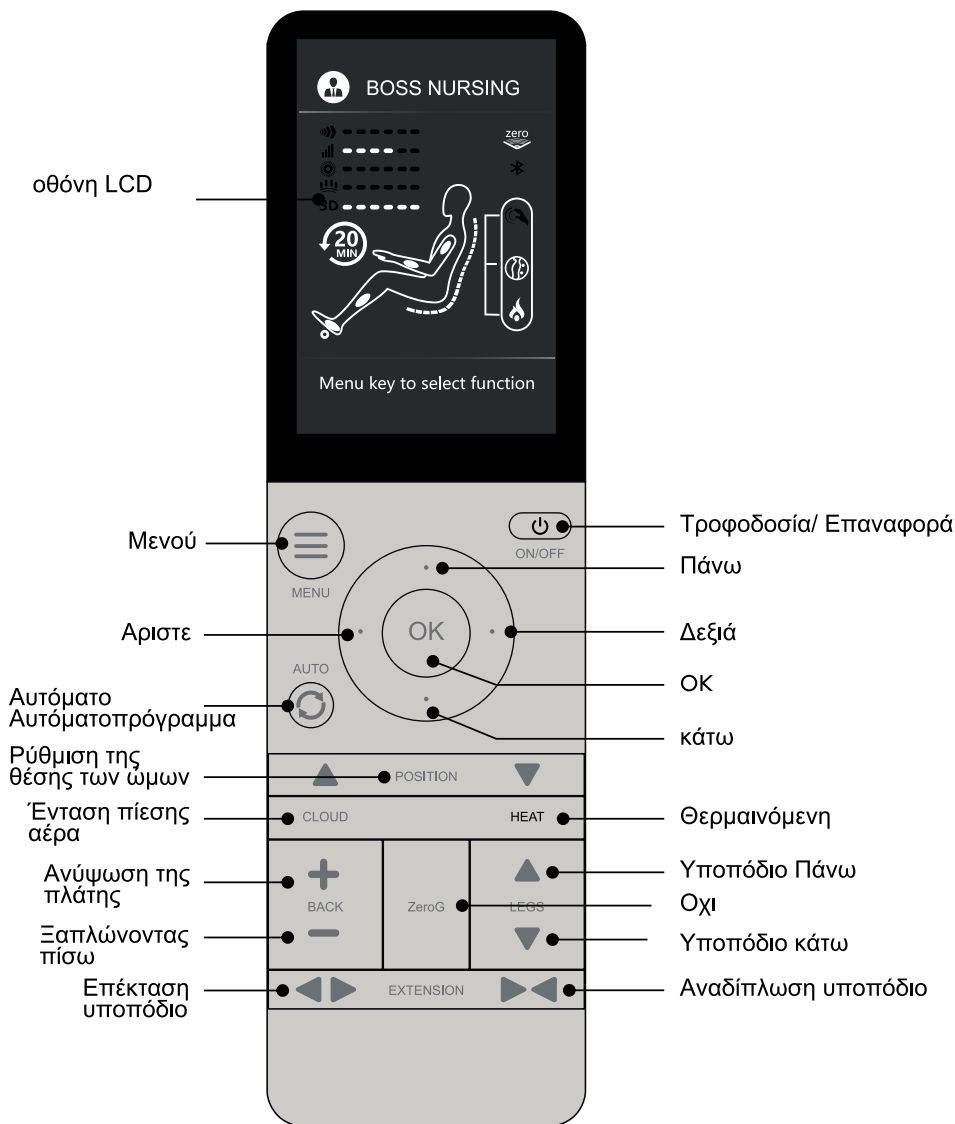


Εσωτερικά εξαρτήματα





Τηλεχειριστήριο





Οδηγίες τηλεχειρισμού

	Τροφοδοσία: Πατήστε το κουμπί για να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε την απομακρυσμένη λειτουργία. ▶ Πατήστε αυτό το κουμπί όταν συνδέετε την τροφοδοσία για να εμφανίσετε την οθόνη μενού, την οθόνη LCD, χρησιμοποιήστε τα κουμπιά πάνω/κάτω/αριστερά/δεξιά για να μετακινηθείτε στις ρυθμίσεις της οθόνης, πατήστε OK για να επιλέξετε. ▶ Πατήστε ξανά αυτό το κουμπί, για να απενεργοποιήσετε το προϊόν. Ο προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας έχει οριστεί στα 20 λεπτά.
	Μενού ▶ Εμφανίζει αυτόματο πρόγραμμα, Χειροκίνητο πρόγραμμα, πρόγραμμα 3D μασάζ, μαξιλάρι αέρα, θέρμανση, λειτουργία ρύθμισης (δείτε την επίδειξη επιλογών για περισσότερες πληροφορίες)
	Ρύθμιση της θέσης των ώμων (αδιάλειπτη ρύθμιση του μηχανισμού ρύθμισης των ώμων πάνω/κάτω) ▶ Εμφανίζει αυτόματο πρόγραμμα, χειροκίνητο πρόγραμμα, αερόσακους, προθέρμανση, ρολά, λειτουργία ρύθμισης. (Ελέγξτε το μενού εμφάνισης για λεπτομέρειες).
	Αυτόματο κουμπί προγράμματος ▶ Εμφανίζει το μενού των αυτόματων προγραμμάτων. Εάν εκτελείται αυτόματο πρόγραμμα, πατήστε αυτό το κουμπί για εναλλαγή αυτόματων προγραμμάτων. Το ενεργό πρόγραμμα εμφανίζεται στο επάνω μέρος της οθόνης κατάστασης.
	Πλοήγηση ▶ Χρησιμοποιώντας τα κουμπιά επάνω/κάτω / αριστερά / δεξιά για πλοήγηση στην οθόνη, κάντε κλικ στο OK, επιλέξετε.
	3D-μασάζ ▶ Κάντε κλικ σε αυτό το κουμπί, για να ρυθμίσετε την ένταση της πίεσης 3D σε χειροκίνητη λειτουργία μασάζ.
	Υποπόδιο πάνω ▶ Πατήστε και κρατήστε πατημένο για να σηκώσετε το στήριγμα ποδιών. αφήστε το κουμπί για να σταματήσει. Υποπόδιο κάτω ▶ Πατήστε και κρατήστε πατημένο για να χαμηλώσετε το στήριγμα ποδιών. αφήστε το κουμπί για να σταματήσει.



	Ανύψωση της πλάτης ► Πατήστε και κρατήστε πατημένο για να σηκώσετε την πλάτη του καθίσματος, αφήστε το κουμπί για να σταματήσει. Ξαπλώνοντας πίσω ► Κάντε κλικ και κρατήστε για να ξαπλώσετε την πλάτη του καθίσματος, αφήστε το κουμπί για να σταματήσει.
	Επέκταση υποπόδιο ► Πατήστε παρατεταμένα για να επεκτείνετε το υποπόδιο, αφήστε το κουμπί για να σταματήσει. (Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν εμπόδια εκ των προτέρων.)
	Αναδιπλώνοντας το υποπόδιο ► Πατήστε παρατεταμένα για να διπλώσετε το υποπόδιο, αφήστε το κουμπί για να σταματήσει. (Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν εμπόδια εκ των προτέρων.)

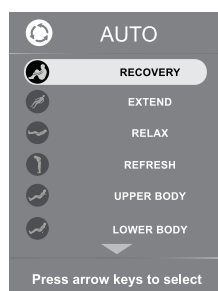
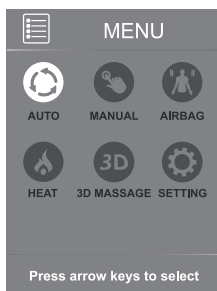
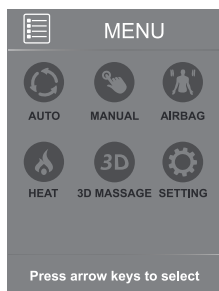
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΪΣΗ

- Μετά τη χρήση, πατήστε το κουμπί Power / Τροφοδοσία, για να επαναφέρετε τη λειτουργία της καρέκλας, πατήστε οποιοδήποτε κουμπί στον πίνακα ελέγχου για να σταματήσετε την επανέναρξη, πατήστε ξανά Power / Τροφοδοσία για περισσότερες πληροφορίες

Οδηγίες για το μενού οθόνης

Αυτόματο πρόγραμμα

- Αυτόματο πρόγραμμα για να εμφανίσετε το μενού αυτόματου προγράμματος, πατήστε αυτό το κουμπί για να αλλάξετε 9 αυτόματα προγράμματα: Boss Nursing/Φροντίδα για το αφεντικό, Queen Sliming/Λεπτότητα της βασίλισσας; Soul Spa, Extension / Επιμήκυνση, Neck&Shoulder / Λαιμός και ώμοι, Waist&Spine / Κάτω πλάτη και πλάτη, Sports ReFresh / Ανάκτηση μετά από αθλήματα, Working Relief / Χαλάρωση μετά την εργασία, Rest&Sleep / Ξεκουραστείτε και κοιμηθείτε. Κάντε κλικ στο OK για να εισαγάγετε την επιθυμητή ρύθμιση. Το επιλεγμένο πρόγραμμα θα εμφανιστεί στην αρχική οθόνη. Παρακάτω είναι μια εικόνα του μενού για αναφορά).



Boss Nursing / Φροντίδα για το αφεντικό: Παρέχει εντατικό μασάζ για την ανακούφιση του πόνου και της έντασης στο λαιμό και τους ώμους, παρέχοντας άνεση και χαλάρωση στους χρήστες που περνούν πολύ χρόνο στο γραφείο.

Queen Sliming/Λεπτότητα της βασίλισσας: Χρησιμοποιεί την τεχνική του ήπιου μασάζ για να χαλαρώσει τους μυς της πλάτης και της κάτω πλάτης, συμβάλλοντας στο σχηματισμό μιας όμορφης φιγούρας και βελτιώνει το μεταβολισμό,them flexible.



Soul Spa: Σχεδιασμένο για να χαλαρώνει το πρωί και το απόγευμα, βοηθά στην ενεργοποίηση των μυών.

Extension / Τέντωμα: Εμπνευσμένο από τον ταϊλανδικό τύπο μασάζ τεντώματος και τεντώματος, το πρόγραμμα αυτό χρησιμοποιεί ισχυρές τεχνικές ζύμωσης και τεντώματος για να χαλαρώσει τους κουρασμένους μύες και να τους δώσει ευελιξία.

Neck&Shoulder / Λαιμός και ώμος: Σχεδιασμένο για να χαλαρώνει και να ανακουφίζει την ένταση από τους κουρασμένους μύες του αυχένα και των ώμων και να διατηρεί την ευελιξία τους και να εξαλείφει την καμπυλότητα της πλάτης, σε αυτό το πρόγραμμα, η δράση των κυλίνδρων κατευθύνεται στους βαθιούς ιστούς του λαιμού και των ώμων.

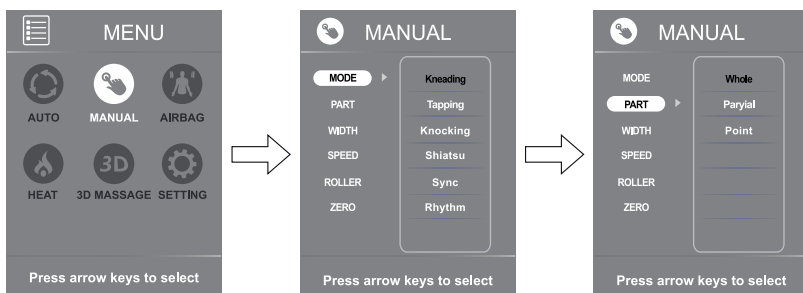
Sports Refresh / Ανάκτηση μετά από αθλήματα: Σχεδιασμένο για τους μυς μετά από ενεργό προπόνηση και αθλητισμό, βοηθά στη χαλάρωση των μυών μετά από έντονη προπόνηση, βελτιώνει την κυκλοφορία του αίματος, βοηθώντας στην ανάκαμψη μετά από αθλήματα.

Working Relief / Χαλάρωση μετά την εργασία: το πρόγραμμα έχει σχεδιαστεί για υπαλλήλους γραφείου που πρέπει να περάσουν πολύ χρόνο στο γραφείο τους και συχνά πηγαίνουν σε επαγγελματικά ταξίδια για να χαλαρώσουν τους μυς και να αποκαταστήσουν το σώμα.

Rest and Sleep / Ξκούραση και ύπνος: Για τη βελτίωση της ποιότητας της ανάπαυσης κατά τη διάρκεια της ημέρας και του ύπνου.το μαλακό μασάζ ζυμώνει τους μυς του σώματος με ένταση από ισχυρή σε αδύναμη και ανεπαίσθητη για να ανακουφίσει ομαλά την κόπωση.

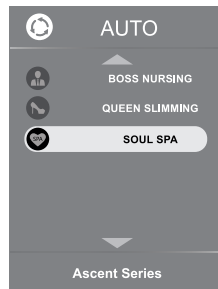
Χειροκίνητα προγράμματα

- ▶ Πατήστε Manual/χειροκίνητη στο μενού MENU, πατήστε Up / Πάνω και Down / Κάτω για να μετακινηθείτε: Mode/Λειτουργία, Part/Μέρος, Width/Πλάτος Speed/Ταχύτητα, Roller / Κύλινδρος, Zero/Οχι



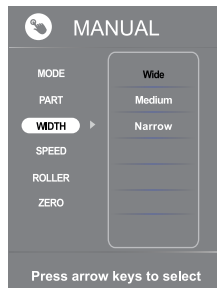
Massage Mode / λειτουργία μασάζ: Πατήστε Mode/Λειτουργία στο μενού Manual/Χειροκίνητη, πατήστε το δεξί κουμπί RIGHT, στη συνέχεια, πατήστε πάνω και κάτω για να μετακινηθείτε: Kneading/ζύμωμα, Tapping/κρουστά, Knocking/υποκλοπή, Shiatsu/Σιάτσου, Sync/συγχρονισμένη, Rhythm/ρυθμική. Κάντε κλικ στο OK για να εισαγάγετε την επιθυμητή ρύθμιση. Η επιλεγμένη λειτουργία θα εμφανιστεί στην αρχική οθόνη.

Back Mechanism Massage Part: Πατήστε "Part" / μέρος στο μενού "Manual" / Χειροκίνητη, πατήστε το κουμπί προς τα δεξιά και, στη συνέχεια, πατήστε πάνω και κάτω για να μετακινηθείτε: Whole/Γενική, Partial/Μερική και Point/Βελονισμός. Κάντε κλικ στο OK για να εισαγάγετε την επιθυμητή ρύθμιση. Η επιλεγμένη ρύθμιση θα εμφανιστεί στην αρχική οθόνη.



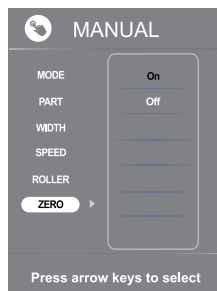
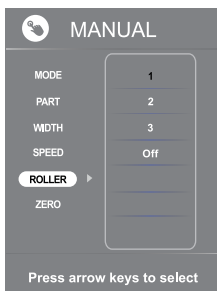
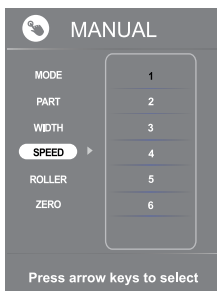
Back Mechanism Massage Width: Πατήστε Width/Πλάτος στο μενού Manual/Χειροκίνητη, πατήστε το κουμπί προς τα δεξιά και, στη συνέχεια, πατήστε πάνω και κάτω για να μετακινηθείτε: Width/Πλάτος, Medium/Μέση και Narrow/Στενή για το πλάτος των κυλίνδρων. Κάντε OK για να εισαγάγετε την επιθυμητή ρύθμιση. Το επιλεγμένο πλάτος θα εμφανιστεί στην αρχική οθόνη

Mechanism Massage Speed/Η ταχύτητα του μηχανισμού μασάζ: Πατήστε ταχύτητα Speed στο μενού Manual/Χειροκίνητη, πατήστε Δεξιά RIGHT, στη συνέχεια πατήστε πάνω και κάτω για να μετακινηθείτε: επίπεδο έντασης μασάζ 1, 2, 3, ZERO/Οχι, 4, 5, 6. Κάντε OK για να επιλέξετε το επιθυμητό επίπεδο έντασης.



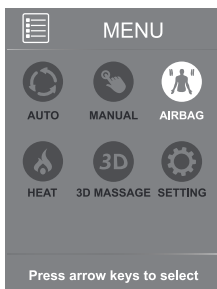
Roller/Πολό: Πατήστε το Roller/Πολό στο μενού Manual/Χειροκίνητη, πατήστε πάνω και κάτω για να μετακινηθείτε: επίπεδα ταχύτητας των κυλίνδρων ποδιών 1, 2, 3 και OFF (απενεργοποιεί τον μηχανισμό κυλίνδρων ποδιών). Κάντε OK για να εισαγάγετε το επιθυμητό επίπεδο ταχύτητας.

Zero Gravity/ Έλλειψη βαρύτητας: Πατήστε Zero Gravity/ Μηδενικής βαρύτητας στο μενού Manual / Χειροκίνητη, πατήστε δεξί κουμπί RIGHT και, στη συνέχεια, πατήστε πάνω και κάτω για να ενεργοποιήσετε και να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία μηδενικής βαρύτητας Zero Gravity. Κάντε OK για να εισαγάγετε την επιθυμητή ρύθμιση



Airbag/Αερόσακοι

- ▶ Πατήστε AIRBAG στο μενού MENU για να εμφανιστεί το μενού AIRBAG, πατήστε το κουμπί δεξιά και, στη συνέχεια, πατήστε πάνω ή κάτω για να μετακινηθείτε μεταξύ: PART-Air pressure region και Force-Air pressure intensity, πατήστε το κουμπί OK για να εισάγετε την επιθυμητή ρύθμιση.





Deep Shiatsu Massage / Βαθύ μασάζ σιάτσου: το προκαθορισμένο 10λεπτο βαθύ μασάζ σιάτσου απευθύνεται κυρίως στο μασάζ πλάτης.

Healthy Breath / Υγιεινή αναπνοή: αυτό το προκαθορισμένο βαθύ μασάζ 5 λεπτών βοηθά τον χρήστη να βελτιώσει το ρυθμό εισπνοής και εκπνοής, προκειμένου να βελτιώσει τη συνολική κατάσταση του χρήστη.

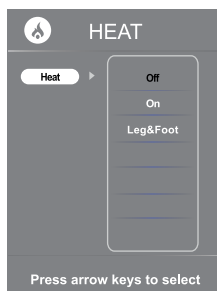
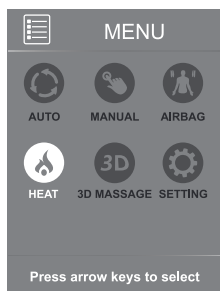
Message Extend / Τέντωμα: Προκαθορισμένο τέντωμα 5 λεπτών.

Force-3D protruding intensity: Κατά την εκκίνηση του προγράμματος Manual/ χειροκίνητη massage, πατήστε αυτό το κουμπί για να μετακινηθείτε στα επίπεδα 1, 2, 3, 4, 5 για να αλλάξετε τη λειτουργία.

Part-3D massage part: πατήστε PART/μέρος Μενού 3D Massage (3D μασάζ),κάντε κλικ Δεξιά RIGHT, στη συνέχεια πατήστε πάνω και κάτω για να μετακινηθείτε: Whole (Γενική), Partial (Μέρος) και point (σημείο). Κάντε OK για να εισαγάγετε την επιθυμητή ρύθμιση.

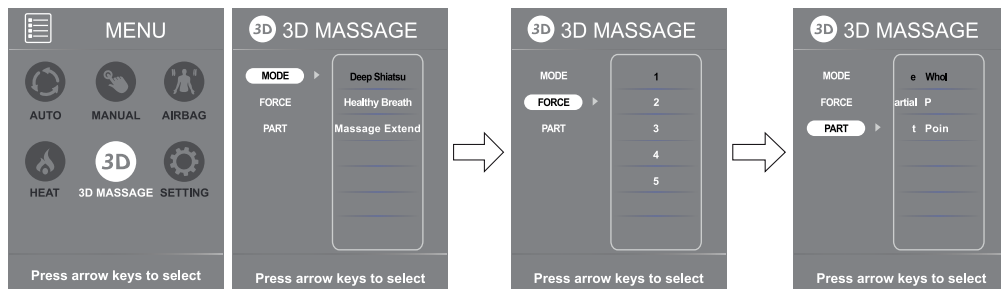
Heat / Θέρμανση

- ▶ Πατήστε Heat στο μενού MENU και, στη συνέχεια, πατήστε πάνω ή κάτω για να ενεργοποιήσετε και να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία θέρμανσης.



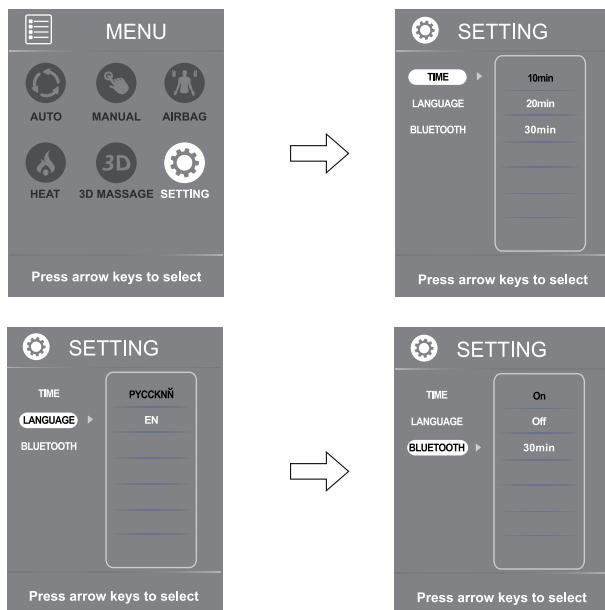
3D Massage / 3D μασάζ

- ▶ Πατήστε 3D Massage στο μενού Manual, πατήστε OK για να εισέλθετε στο 3D massage και, στη συνέχεια, πατήστε πάνω και κάτω για πλοήγηση στα: προκαθορισμένα προγράμματα μασάζ Deep Shiatsu / Βαθιά Σιάτσου, Healthy Breath / Υγιεινή αναπνοή και Message Extend / Διατάσεις, FORCE-3D protruding intensity και PART-3D. Κάντε OK για να εισαγάγετε την επιθυμητή ρύθμιση.



Settings / Ρυθμίσεις

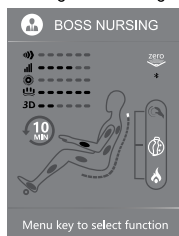
- ▶ Κάντε κλικ στην επιλογή Setting / Ρύθμιση στο μενού Manual / Εγχειρίδιο, κάντε κλικ στο OK για να εισαγάγετε τη ρύθμιση Setting. Στη συνέχεια, κάντε κλικ πάνω και κάτω για να μετακινηθείτε: Time / Ώρα, Language / Γλώσσα, Bluetooth. Κάντε OK για να εισαγάγετε την επιθυμητή ρύθμιση.



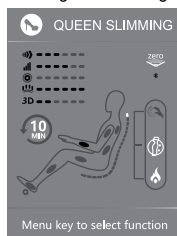
Σημείωση

1. Κατά τη ρύθμιση των παραμέτρων στο μενού Automatic/Αυτόματα και Manual/χειροκίνητη εντός 10 δευτερολέπτων από το χρόνο διακοπής λειτουργίας, η οθόνη θα επιστρέψει στην αρχική οθόνη.
2. Με εξαίρεση την παράμετρο Lower Auto / Παραλείψτε αυτόματα, κάθε αυτόματο πρόγραμμα ξεκινά με την κίνηση των κόμβων μασάζ κατά μήκος της πλάτης για να προσδιορίσει με ακρίβεια τη θέση των ώμων του χρήστη

Homescreen Display
With The Manual
Program Running



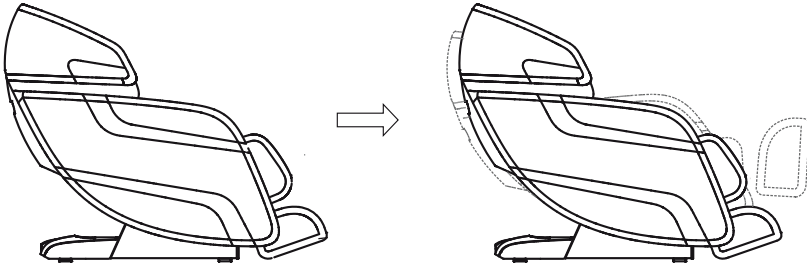
Homescreen Display
With The Auto
Program Running





1. Ανακλινόμενα με συρόμενη προς τα εμπρός

Ο συμπαγής σχεδιασμός του καθίσματος και της πλάτης εξασφαλίζει μέγιστη χαλάρωση.



2. Μηχανισμός μασάζ τεσσάρων κεφαλών

Ο πρωτοποριακός μηχανισμός μασάζ με τέσσερις κεφαλές μασάζ και ράγα σχήματος L εξασφαλίζει εργονομικό σχεδιασμό.

3. Αυτόματο υποπόδιο

Το υποπόδιο μπορεί να επεκταθεί κατά μέγιστο 26 cm αυτόματα για διαφορετικές ανάγκες.

4. Μασάζ συμπίεσης αέρα

Μασάζ συμπίεσης αέρα για χέρια, μοσχάρια και πόδια.

5. Μασάζ με κυλίνδρους

3 κύλινδροι κάτω από τα πόδια παρέχουν πλήρη κάλυψη του μασάζ ζύμωσης του τόξου του ποδιού και του μεγαλοπόδαρου.

6. Διάφορες τεχνικές χειροκίνητου μασάζ

Kneading/ζύμωμα, Tapping/κρουστά, Knocking/υποκλοπή, Shiatsu/Σιάτσου, Sync/συγχρονισμένη, Rhythm/ρυθμική. το συντονισμένο μασάζ σε 6 χέρια δίνει μια ευχάριστη αίσθηση.

7. Απλό και βολικό τηλεχειριστήριο

Απλό και βολικό τηλεχειριστήριο χρήσης, το σύστημα που βασίζεται στο Android παρέχει εύκολη και διαισθητική πρόσβαση σε όλες τις λειτουργίες.

8. Μοναδικός εξαιρετικά μακρύς οδηγός μασάζ σε σχήμα L



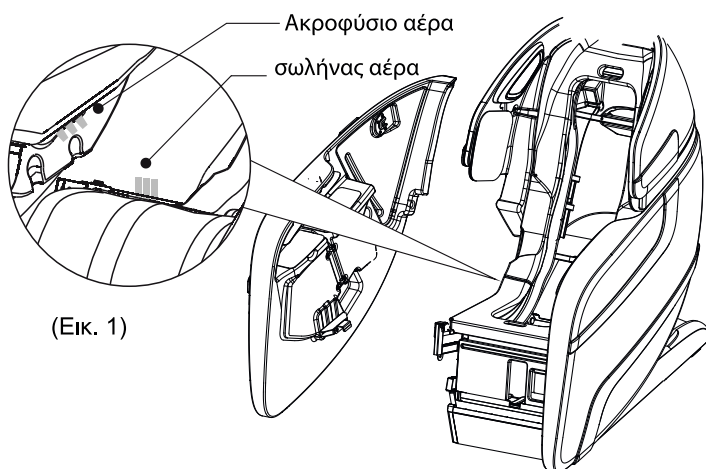
Εγκατάσταση

Βήμα 1: Αφαιρέστε όλα τα μέρη της καρέκλας μασάζ από τη συσκευασία

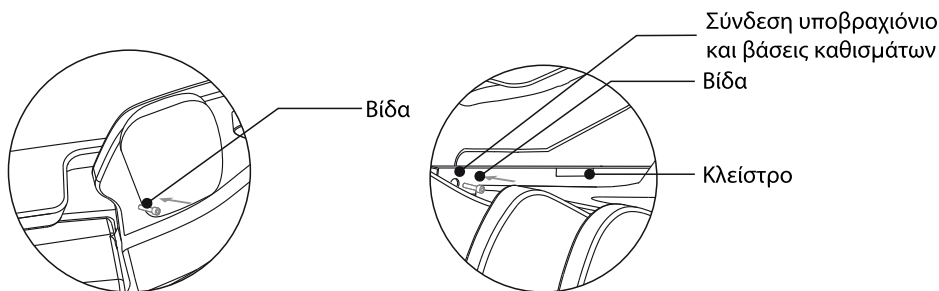
- ▶ Αποσυσκευάστε τη συσκευασία: αφαιρέστε όλα τα εξαρτήματα και την ταπετσάρια από τη συσκευασία.
- ▶ Πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση, ελέγξτε τη διαθεσιμότητα όλων των εξαρτημάτων (ελέγξτε προσεκτικά τη λίστα συσκευασίας).

Βήμα 2: Εγκατάσταση του υποβραχιονίου

- ▶ Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα αέρα του καθίσματος στο ακροφύσιο αέρα του υποβραχιονίου; (Εικ. 1)



(Εικ. 1)



(Εικ. 2)

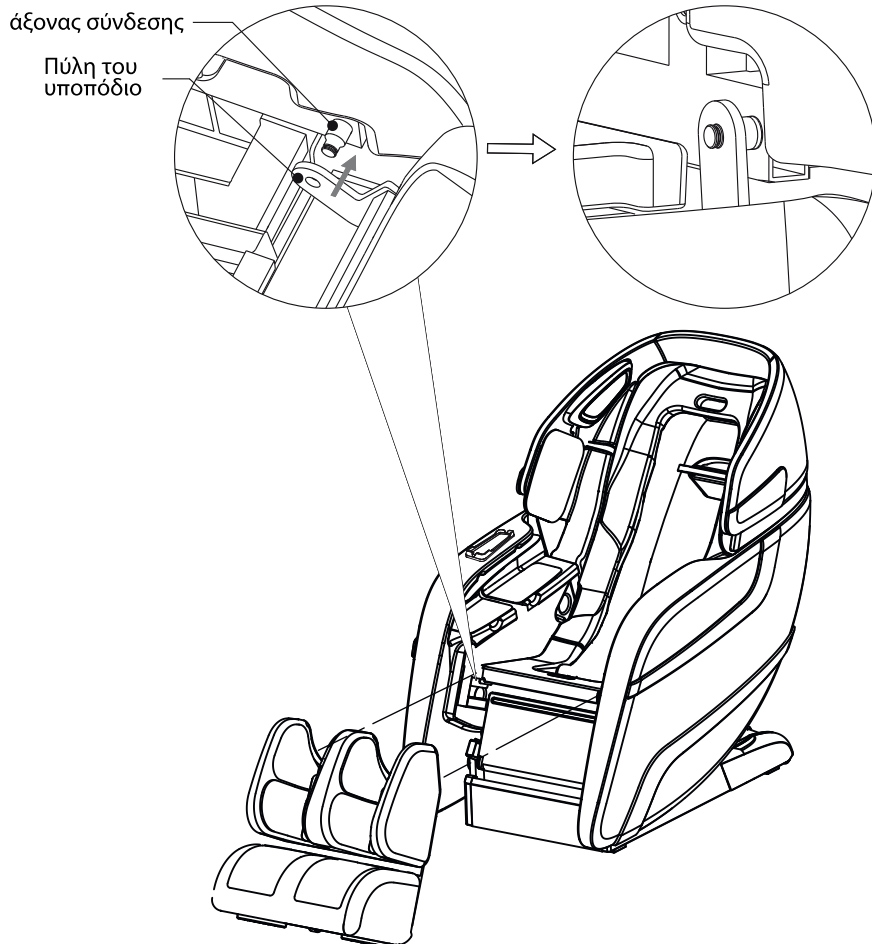
(Εικ. 3)

- ▶ Στερεώστε πρώτα το υποβραχιόνιο στη βάση της καρέκλας, μετά βιδώστε την οπή της βίδας στο πίσω άκρο του υποβραχιονίου (Εικ. 2) και βιδώστε την μπροστινή πλευρά του υποβραχιονίου (Εικ. 3). Επαναλάβετε αυτή τη διαδικασία για την άλλη πλευρά.



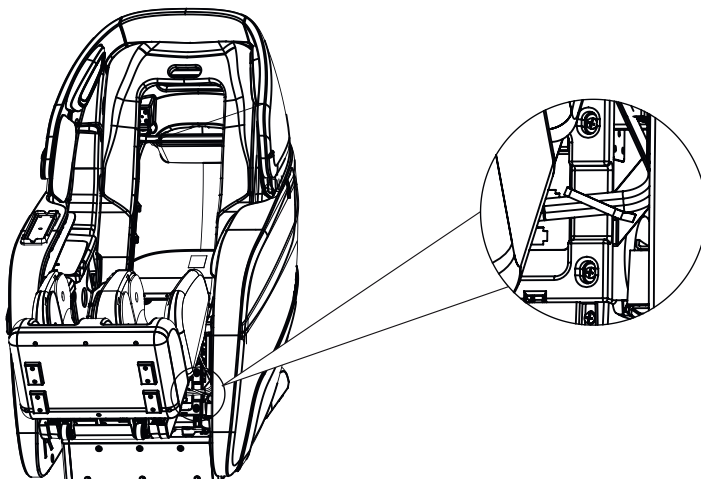
Βήμα 3: Εγκατάσταση του υποπόδιου

- Ανασηκώστε τη μονάδα μασάζ υποπόδιο, τοποθετήστε το κλείστρο υποπόδιο στον άξονα σύνδεσης στη βάση του καθίσματος (κρατήστε το επίπεδο κλείστρου με τον άξονα σύνδεσης), συνδέστε πρώτα τη μία πλευρά και μετά την άλλη.



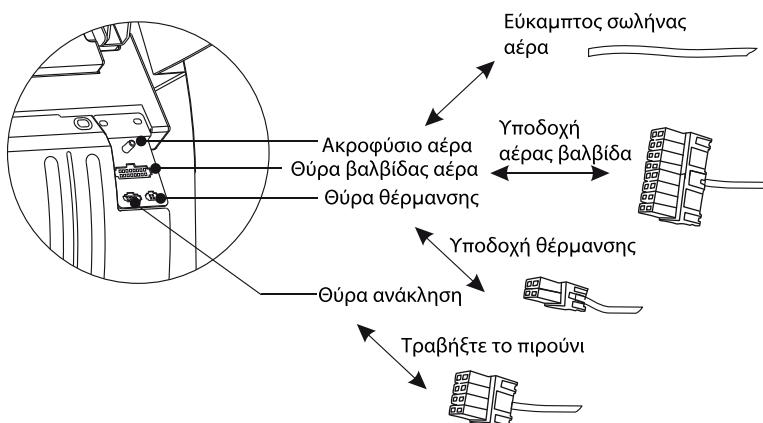


- Στερεώστε την τοποθέτηση των εύκαμπτων σωλήνων αέρα με ένα σφιγκτήρα, βεβαιωθείτε ότι οι εύκαμπτοι σωλήνες αέρα δεν είναι πολύ σφιχτοί, διαφορετικά μπορεί να συνθλιβονται.



Βήμα 4: Εγκατάσταση των εξαρτημάτων υποπόδιο

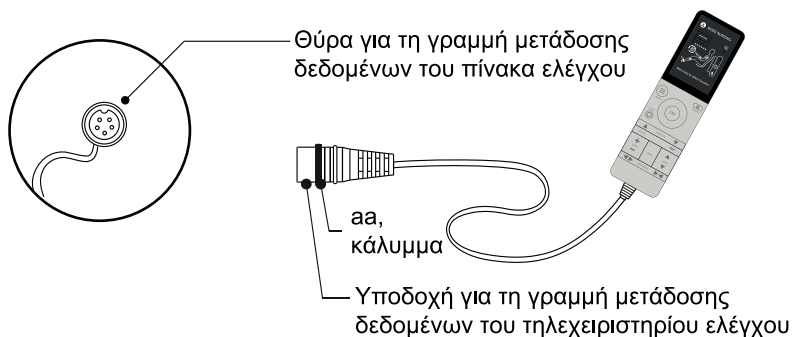
- Ανυψώστε τη μονάδα μασάζ υποπόδιο, τοποθετήστε το σωλήνα αέρα στο ακροφύσιο αέρα, τοποθετήστε το βύσμα βαλβίδας αέρα στη θύρα βαλβίδας αέρα, και το βύσμα ανάσυρσης στη θύρα ανάσυρσης, βεβαιωθείτε ότι είναι καλά στερεωμένο.





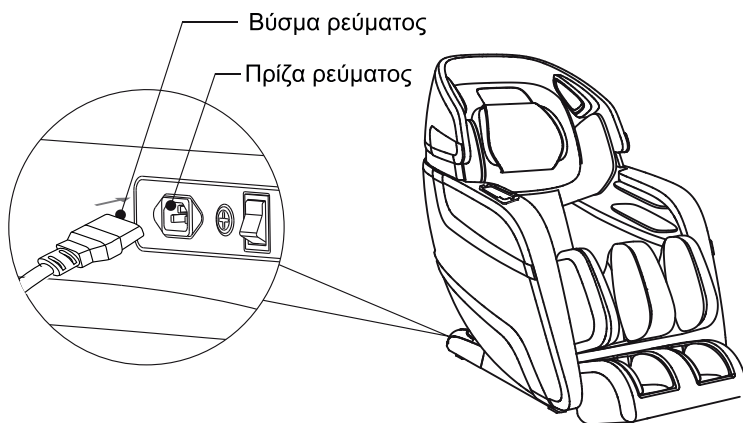
Βήμα 5: Εγκατάσταση του τηλεχειριστηρίου

- Αφαιρέστε το τηλεχειριστήριο από το κουτί αξεσουάρ. Συνδέστε τη γραμμή δεδομένων του πίνακα ελέγχου στη θύρα στο κάτω εσωτερικό του δεξιού υποβραχιονίου (προσέξτε τον κυρτό και κοίλο σύνδεσμο και τη θύρα) και, στη συνέχεια, κλείστε το βιδωτό πώμα δεξιόστροφα. (Δείτε την παρακάτω εικόνα για αναφορά).



Βήμα 6: Άλλα Αξεσουάρ

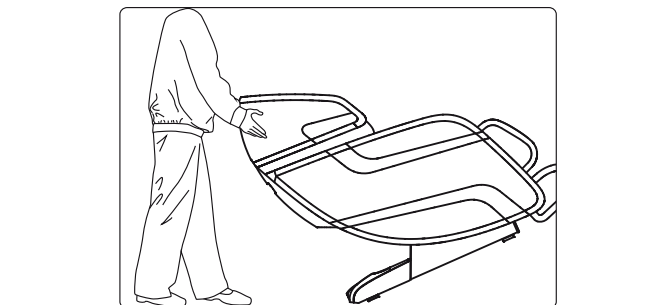
- Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας στην υποδοχή τροφοδοσίας της συσκευής που βρίσκεται στο τροφοδοτικό στο πίσω μέρος. (Δείτε την παρακάτω εικόνα για αναφορά).
- Ενεργοποιήστε τη δύναμη (ON) από το κάτω εξωτερικό του δεξιού υποβραχιονίου, ανασηκώστε το προϊόν σε μια πλήρως κατακόρυφη θέση.





Μετακίνηση

- ▶ Τραβήξτε την καρέκλα κυλίνδρων στη σωστή θέση.
- ▶ Ανασηκώστε την πλάτη στην υψηλότερη θέση.
- ▶ Απενεργοποιήστε το διακόπτη τροφοδοσίας και αποσυνδέστε τη συσκευή από το δίκτυο.
- ▶ Χρειάζονται δύο άτομα για να μετακινήσετε την καρέκλα, να χαμηλώσετε την πλάτη και να σηκώσετε το μπροστινό μέρος κρατώντας τη φορητή θήκη που βρίσκεται στο κάτω μέρος του μπροστινού υποβραχιονίου, κυλήστε την καρέκλα στους κυλίνδρους στη σωστή θέση (δείτε την εικόνα για αναφορά).

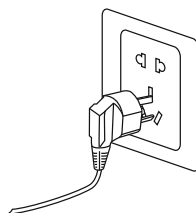


⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

- ▶ Μην μετακινείτε την καρέκλα αν κάποιος κάθεται πάνω της.
- ▶ Μην μετακινείτε την καρέκλα από τα υποβραχιόνια, κρατήστε μόνο τη φορητή θήκη στο πίσω μέρος και μπροστά.

Δύναμη επάνω

- ▶ Συνδέστε τη συσκευή σε μια πρίζα τριών ακίδων με τη σωστή γείωση.
- ▶ Ενεργοποιήστε τον κύριο διακόπτη τροφοδοσίας που βρίσκεται στο κάτω μέρος του δεξιού υποβραχιονίου.



⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

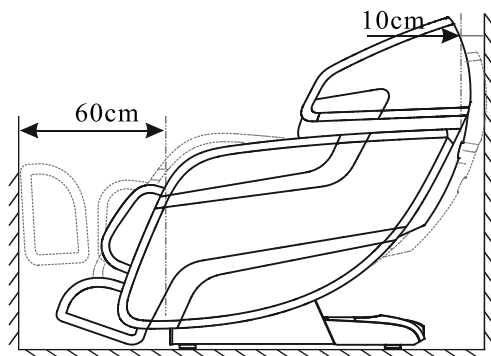
- ▶ Πριν ενεργοποιήσετε, βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν έχει υποστεί ζημιά
- ▶ Πριν ενεργοποιήσετε την τροφοδοσία, βεβαιωθείτε ότι ο κύριος διακόπτης τροφοδοσίας είναι απενεργοποιημένος.



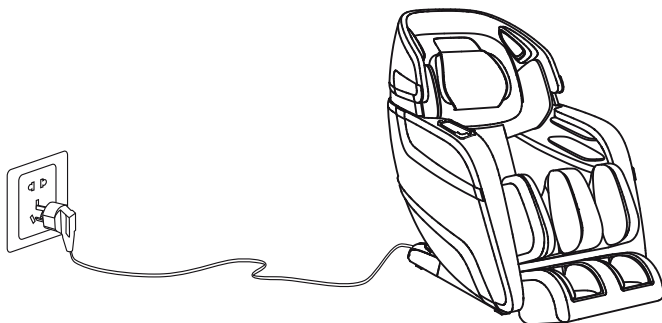
Θέση εγκατάστασης

Ελεύθερος χώρος στην καρέκλα μασάζ:

- ▶ Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει αρκετός χώρος για να εγκαταστήσετε την καρέκλα μασάζ. Πίσω μέρος του προϊόντος: ελάχιστο 10 cm ελεύθερου χώρου.
- ▶ Μπροστά από το προϊόν: τουλάχιστον 60 cm ελεύθερου χώρου.
- ▶ Η καρέκλα πρέπει να σταθεί μέσα 1 μέτρο μακριά από την τηλεόραση, το ραδιόφωνο, άλλο εξοπλισμό βίντεο και ήχου για να αποφύγετε την επικάλυψη σημάτων.



- ▶ Διατηρήστε την απόσταση μεταξύ ρίζας και του τροφοδοσίας - 1,5 μέτρα.



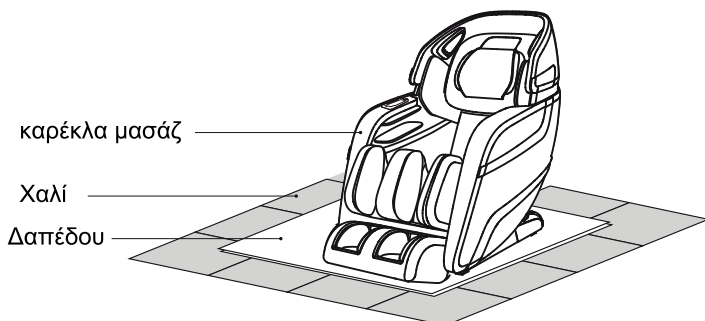
ΠΡΟΣΟΧΉ

- ▶ Διατηρήστε την απόσταση μεταξύ της πρίζας και του διακόπτη τροφοδοσίας -1,5 m. για να αποφύγετε ζημιά στο καλώδιο τροφοδοσίας κατά τη μετατόπιση της καρέκλας μασάζ.
- ▶ Ισιώστε το καλώδιο τροφοδοσίας κατά τη λειτουργία για να αποφύγετε την εμπλοκή και τη ζημιά.
- ▶ Όταν μετακινείτε την καρέκλα μασάζ προς τα εμπρός ή προς τα πίσω, βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν παιδιά, ζώα ή αντικείμενα για να αποφύγετε ένα ατύχημα.



Προστασία κάλυψης δαπέδου

- Συνιστούμε να τοποθετήσετε ένα χαλί ή ένα μαλακό δάπεδο κάτω από την καρέκλα για να αποφύγετε ζημιά στο πάτωμα



Συνθήκες λειτουργίας



Μην χρησιμοποιείτε την καρέκλα μασάζ σε χώρους με υψηλή υγρασία για να αποφύγετε ατυχήματα σε περίπτωση διαρροής ρεύματος



Όχι αποθηκεύστε καρέκλα μασάζ κοντά σε πηγές υψηλών θερμοκρασιών για την αποφυγή πυρκαγιάς και ζημιάς στο προϊόν

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Μην χρησιμοποιείτε μασάζ καρέκλα σε συνθήκες υψηλής υγρασίας, όπως κοντά σε πισίνα ή λουτρό κλπ, για την πρόληψη ατυχήματος ηλεκτροπληξίας.
- Παρακαλώ κρατήστε την καρέκλα μασάζ μακριά από τις θερμαμένες επιφάνειες για να αποτρέψετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς ή ζημιάς στο προϊόν.

Οδηγίες γείωσης

- Αυτό το προϊόν πρέπει να είναι γειωμένο. Σε περίπτωση δυσλειτουργίας ή βλάβης, η γείωση παρέχει τη διαδρομή ελάχιστης αντίστασης για το ηλεκτρικό ρεύμα για τη μείωση του κινδύνου ηλεκτροπληξίας. Αυτό το προϊόν είναι εξοπλισμένο με ένα καλώδιο που έχει έναν αγωγό γείωσης και ένα βύσμα γείωσης. Το βύσμα πρέπει να συνδεθεί σε μια κατάλληλη πρίζα που είναι σωστά εγκατεστημένη και γειωμένη σύμφωνα με όλους τους τοπικούς κανονισμούς.

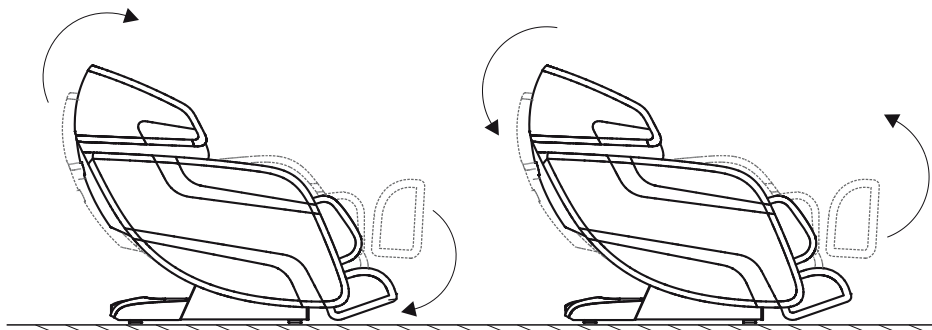


Αυτό το προϊόν πρέπει να είναι γειωμένο, το βύσμα πρέπει να τοποθετηθεί σε μια κατάλληλη πρίζα με τρεις επαφές, να εγκατασταθεί σωστά και να γειωθεί σύμφωνα με όλους τους τοπικούς κανονισμούς και πρότυπα για να αποφευχθεί ο κίνδυνος ηλεκτροπληξίας



Θέση σε λειτουργία

- ▶ Χρησιμοποιώντας τον Πίνακα Ελέγχου, ξαπλώστε την πλάτη στην ακραία θέση, ανασηκώστε και επεκτείνετε το στήριγμα ποδιών στη μέγιστη θέση, βεβαιωθείτε ότι υπάρχει αρκετός χώρος πριν από τη θέση σε λειτουργία.
- ▶ Επανατοποθετήστε την καρέκλα μετά τη θέση σε λειτουργία και απενεργοποιήστε το διακόπτη τροφοδοσίας (για να επιλέξετε ένα πρόγραμμα μασάζ, ανατρέξτε στις οδηγίες για τον Πίνακα Ελέγχου και τις οδηγίες σχετικά με την οθόνη).



⚠ ΚΙΝΔΥΝΟΣ

- ▶ Η εσφαλμένη σύνδεση του αγωγού γείωσης του εξοπλισμού μπορεί να οδηγήσει σε κίνδυνο ηλεκτροπληξίας. Εάν έχετε αμφιβολίες σχετικά με τη σωστή γείωση του προϊόντος, επικοινωνήστε με έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο ή τεχνικό σέρβις. Μην αλλάζετε το βύσμα που παρέχεται με το προϊόν, εάν δεν ταιριάζει στην πρίζα, εγκαταστήστε μια κατάλληλη πρίζα με τη βοήθεια ειδικευμένου ηλεκτρολόγου.

⚠ ΓΕΪΩΣΗ

- ▶ Αυτή η καρέκλα μασάζ ανήκει σε ηλεκτρική συσκευή πρώτου επιπέδου, βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε πρίζα τριών πυρηνών και βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο γείωσης που είναι συνδεδεμένο στην πρίζα έχει λάβει καλή γείωση για να αποφύγετε ηλεκτρική διαρροή, ηλεκτροπληξία και κάποιες άλλες αρνητικές συνέπειες κατά τη χρήση.



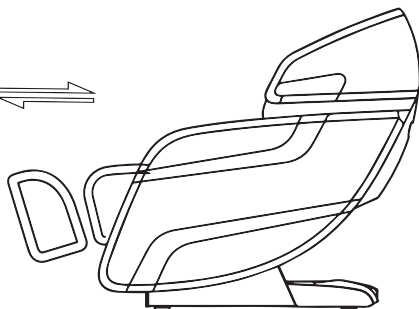
Επέκταση και αναδίπλωση του υποπόδιου

- ▶ Πατήστε και κρατήστε πατημένο «  » ή «  » για την επέκταση και την αναδίπλωση του υποπόδιου στο επιθυμητό αφήστε να σταματήσει.

Επέκταση
υποπόδιο



Αναδίπλωση
υποπόδιο



- ▶ Το κουμπί "ΕΠΕΚΤΑΣΗ / ΑΝΑΔΙΠΛΩΣΗ ΤΟΥ ΥΠΟΠΟΔΙΟΥ" σας επιτρέπει να επεκτείνετε αυτόματα το υποπόδιο στην επιθυμητή θέση

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΪΣΗ

- ▶ Απαγορεύεται να παίζετε στην καρέκλα ή να εκτελείτε λανθασμένες λειτουργίες.
- ▶ Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν εμπόδια πίσω από το προϊόν και ότι υπάρχει αρκετός χώρος για να γείρετε την καρέκλα και να σηκώσετε το υποπόδιο.
- ▶ Ποτέ μην τοποθετείτε τα πόδια σας ή οποιαδήποτε αντικείμενα στις τρύπες κατά την επέκταση ή την αναδίπλωση του υποπόδιου.
- ▶ Μην σηκωθείτε από την καρέκλα κατά τη διάρκεια της αλλαγής θέσης, περιμένετε μέχρι να ολοκληρωθεί η εγκατάσταση.

Λειτουργία αναπαραγωγής ήχου

- ▶ Ενεργοποιήστε τη λειτουργία Bluetooth από το τηλεχειριστήριο, αναζητήστε "RT5862" στην κινητή συσκευή και συνδεθείτε.

Μετά τη χρήση

- ▶ Πάντα να αποσυνδέετε την καρέκλα μασάζ από την πρίζα αμέσως μετά τη χρήση.
- ▶ Βάλτε το τηλεχειριστήριο στην τσέπη του τηλεχειριστηρίου.
- ▶ Απενεργοποιήστε το διακόπτη τροφοδοσίας και αποσυνδέστε την καρέκλα μασάζ από την πρίζα εάν δεν χρησιμοποιείται, έτσι ώστε τα παιδιά να μην ενεργοποιήσουν τυχαία την καρέκλα μασάζ.
- ▶ Εάν η καρέκλα δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, συνιστούμε να καλύψετε την καρέκλα, τυλίξετε το καλώδιο τροφοδοσίας και αφήστε τη μονάδα σε περιβάλλον με χαμηλή υγρασία και σκόνη.



Κάντε λήψη της εφαρμογής και διαμορφώστε την καρέκλα στη συσκευή σας Android και iOS, ακολουθούν οι οδηγίες

Για μια συσκευή iOS:

Ανοίξτε το App Store στο συσκευή με βάση το iOS (iPhone, iPad ή iPod touch), Χρησιμοποιήστε τη λέξη-κλειδί "RT5862" ψάξτε, λήψη στη συσκευή σας και εγκατάσταση. Αφού ολοκληρωθεί η εγκατάσταση, ανοίξτε το και ρυθμίστε το "ON" για Bluetooth, δημιουργήστε μια σύνδεση με την καρέκλα μασάζ.

Για μια συσκευή Android:

Ο προμηθευτής θα στείλει την αίτηση μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου στον πελάτη, κατεβάστε το στη συσκευή σας και εγκαταστήστε το. Αφού ολοκληρωθεί η εγκατάσταση, ανοίξτε το και ρυθμίστε το "ON" για Bluetooth, δημιουργήστε μια σύνδεση με την καρέκλα μασάζ.

Σημείωση: Η έκδοση Android της συσκευής πρέπει να διαθέτει λειτουργία Bluetooth.

ΠΡΟΣΟΧΉ

- ▶ Η ισχύς της καρέκλας μασάζ και του Bluetooth πρέπει να είναι ενεργοποιημένη κατά τη δημιουργία μιας σύνδεσης.
- ▶ Εάν η σύνδεση αποτύχει, δοκιμάστε να συνδεθείτε ξανά.



Φροντίδα και συντήρηση

- ▶ Για να καθαρίσετε τους λεκέδες από το πίσω πλαίσιο, το υποβραχίονιο, το υποπόδιο, τα πλαστικά μέρη και τον αεραγωγό, σκουπίστε με ένα ήπιο απορρυπαντικό και στη συνέχεια σκουπίστε με ένα στεγνό πανί.
- ▶ Σκουπίστε τα εξωτερικά εξαρτήματα με ένα ήπιο απορρυπαντικό και στη συνέχεια σκουπίστε με ένα στεγνό πανί.
- ▶ Για να καθαρίσετε λεκέδες από το τηλεχειριστήριο, το τροφοδοτικό, σκουπίστε με ένα στεγνό πανί.
- ▶ Για να καθαρίσετε λεκέδες από το μαξιλάρι της πλάτης και τα μαξιλάρια, καθαρίστε με ένα υγρό πανί εμποτισμένο με καθαριστικό ταπετσαρίας και, στη συνέχεια, στεγνώστε το στον αέρα. Για να καθαρίσετε το υποπόδιο/κνήμη, αφαιρέστε το από την καρέκλα, πλύνετε στο χέρι με ήπιο απορρυπαντικό και στεγνώστε.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

- ▶ Πριν από τη φροντίδα και τη συντήρηση, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από το ροστατευτικό υπέρτασης. Για να αποφύγετε ηλεκτροπληξία ή τραυματισμό, μην αγγίζετε το καλώδιο τροφοδοσίας με βρεγμένα χέρια. Προσέξτε ότι το απορρυπαντικό δεν εισέρχεται στην παροχή ρεύματος κατά τον ΚΑΘΑΡΙΣΜΟ.
- ▶ Μην χρησιμοποιείτε βενζίνη, διαλυτικό ή άλλους διαλύτες με αυτό το προϊόν, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει αποχρωματισμό ή ζημιά στο προϊόν.
- ▶ Μην σιδερώνετε την ταπετσαρία.

Αποθήκευση

- ▶ Μην αφήνετε τη σκόνη να εισέλθει στο προϊόν. Καλύψτε το προϊόν με ένα πανί ανθεκτικό στη σκόνη για να αποφύγετε τη συσσώρευση σκόνης εάν δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

- ▶ Μην αφήνετε αυτό το προϊόν στο άμεσο ηλιακό φως για μεγάλο χρονικό διάστημα. Διαφορετικά, μπορεί να προκαλέσει ξεθώριασμα ή ζημιά.

Συμβουλές για την προθέρμανση

Σε καθημερινή χρήση, ελέγξτε για τα ακόλουθα:

- ▶ Η μυρωδιά της καύσης.
- ▶ Όταν αγγίζετε το καλώδιο τροφοδοσίας, το προϊόν ενεργοποιείται / απενεργοποιείται.
- ▶ Το καλώδιο τροφοδοσίας είναι ζεστό.
- ▶ Άλλη ασυνήθιστη συμπεριφορά της συσκευής.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

- ▶ Σταματήστε να χρησιμοποιείτε το προϊόν για να αποφύγετε βλάβες και ατυχήματα όταν εμφανιστεί η παραπάνω συμπεριφορά.
- ▶ Απενεργοποιήστε το κουμπί τροφοδοσίας και αποσυνδέστε το φισ, επικοινωνήστε με τον τοπικό διανομέα ή τον προμηθευτή σας για να πραγματοποιήσετε επισκευές.
- ▶ Όλα τα σέρβις εκτός των παραπάνω πρέπει να εκτελούνται από εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο ή κέντρο σέρβις.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Για να αποφύγετε ηλεκτροπληξία ή τραυματισμό, μην χειρίζεστε το καλώδιο ρεύματος με βρεγμένα χέρια. Μην αποσυναρμολογείτε ή επισκευάζετε μόνοι σας το προϊόν. Αφαιρέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από το φίλτρο δικτύου πριν εκτελέσετε τη συντήρηση. Σε περίπτωση δυσλειτουργίας, στείλτε την καρέκλα μασάζ σε εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις.



No.	Περιγραφή του προβλήματος	Πιθανά προβλήματα	Λύση
1	Ακούγεται το χτύπημα και το χτύπημα	Ο κανονικός ήχος ενός κινητήρα ή μπάλες μασάζ που τρίβονται στο ύφασμα	Δεν χρειάζεται να ληφθούν μέτρα
2	Σφάλμα εκκίνησης συσκευής	Καλώδιο τροφοδοσίας δεν έχει καθοριστεί στην υποδοχή	Ασφαλίστε το βύσμα τροφοδοσίας
		Ο διακόπτης λειτουργίας είναι απενεργοποιημένος	Ενεργοποιήστε το διακόπτη
		Η ασφάλεια έσβησε	Αντικαταστήστε την ασφάλεια
3	Δεν υπάρχει ήχος μετά τη σύνδεση Bluetooth	Η ένταση του ήχου έχει ρυθμιστεί στο ελάχιστο	Ρυθμίστε την ένταση του ηχείου από την κινητή συσκευή σας
4	Η πλάτη ή το στήριγμα ποδιών δεν μπορούν να ανυψωθούν/να ξαπλώσουν	Υπερβολικό φορτίο στην πλάτη ή τα υποπόδια	Αφαιρέστε το φορτίο και δοκιμάστε ξανά
5	Δυσλειτουργία αερόσακου	Η γραμμή αέρα μπορεί να μπλοκαριστεί	Ευθυγραμμίστε τον αγωγό αέρα και αφαιρέστε το μπλοκάρισμα

Εάν το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας για σέρβις.

Συμβουλές: μην προσπαθήσετε να επισκευάσετε το προϊόν μόνοι σας, η εταιρεία μας δεν είναι υπεύθυνη για τραυματισμούς και ζημιές λόγω συντήρησης χωρίς άδεια.



ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΗ

Όνομα Προϊόντων : Καρέκλα Μασάζ Black Edition

Πρότυπος Αριθμός : RT5862

Ονομαστική τάση : 220-240V~

Ονομαστική συχνότητα : 50/60Hz

Ονομαστική ισχύς : 160W



ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Η εγγύηση για την καρέκλα μασάζ ισχύει για 36 μήνες από την ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΑΓΟΡΑΣ.

Η εγγύηση καλύπτει δυσλειτουργίες που προκαλούνται από σφάλμα του κατασκευαστή. Οι υποχρεώσεις εγγύησης δεν ισχύουν σε περίπτωση μηχανικής βλάβης και εάν υπάρχουν ενδείξεις επισκευής από μη εξουσιοδοτημένα άτομα.

Εισαγωγέας: Αναγράφεται στη συσκευασία

Κατασκευαστής: Κίνα

Ημερομηνία κατασκευής:

Παρακάτω παρατίθενται τα ονόματα και τα περιεχόμενα των επικίνδυνων ουσιών σε αυτό το προϊόν

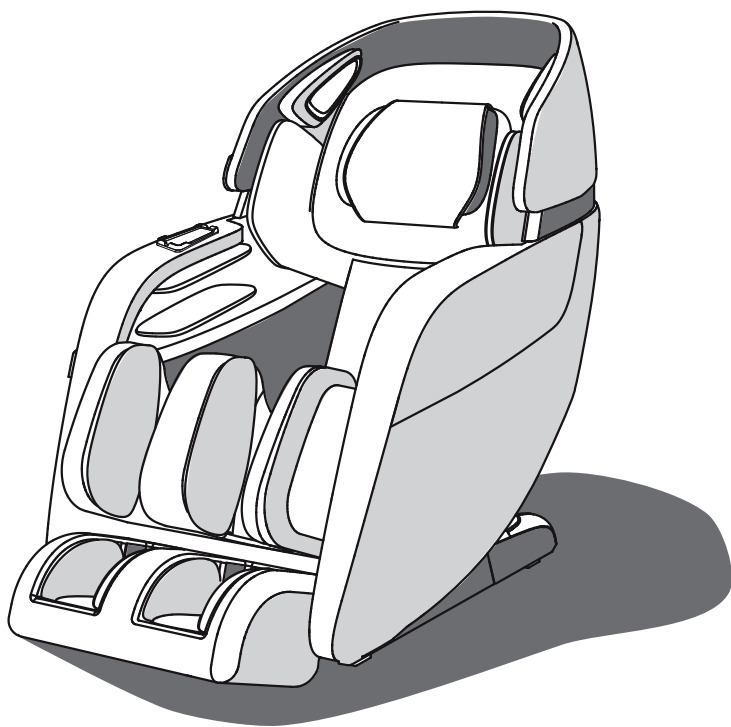
Ονόματα μερών	Απαγορεύεται ουσία					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Εξωτερικά πάνελ	○	○	○	○	○	○
Συναρμολόγηση τσιπ	✕	○	○	○	○	○
Μεταλλικά μέρη	✕	○	○	○	○	○
Λαστιχένια μέρη	○	○	○	○	○	○
Καλώδιο τροφοδοσίας/Μετασχημαπιστής	✕	○	○	○	○	○
Εσωτερικό καλώδιο σύνδεσης σημάτων	○	○	○	○	○	○
Επένδυση	○	○	○	○	○	○
Αυτή η φόρμα καταρτίζεται σύμφωνα με το πρότυπο SJ/T 11364 Το συγκρότημα τσιπ περιλαμβάνει ανταλλακτικά που αποτελούν ένα ενιαίο σύνολο ※ : ως πλακέτα τυπωμένου κυκλώματος, για παράδειγμα, αντίσταση, πυκνωτή, ολοκληρωμένο κύκλωμα, συνδετήρες κλπ. ○ : Υποδεικνύει ότι η συγκέντρωση της επικίνδυνης ουσίας σε όλα τα ομοιογενή υλικά στα μέρη είναι κάτω από την αντίστοιχη τιμή κατωφλίου του προτύπου GBN26572. ✕ : Υποδεικνύει ότι η συγκέντρωση της επικίνδυνης ουσίας σε τουλάχιστον ένα από τα ομοιογενή υλικά στα μέρη είναι υψηλότερη από την αντίστοιχη τιμή κατωφλίου του προτύπου GBN26572.						

Σημειώσεις σχετικά με τη φιλική προς το περιβάλλον λειτουργία

Η διάρκεια ζωής αυτών των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων κατά τη λειτουργία τους σύμφωνα με τους κανόνες που καθορίζονται στο εγχειρίδιο, εάν δεν απελευθερωθεί μια επικίνδυνη ουσία ή στοιχείο, δεν οδηγεί σε ρύπανση του περιβάλλοντος και δεν βλάπτει ένα άτομο ή περιουσία, είναι 10 χρόνια.



Sleep.8



Pateicamies, ka iegādājāties šo izstrādājumu. Pirms ierīces lietošanas uzmanīgi izlasiet šo lietotāja rokasgrāmatu, lai nodrošinātu pareizu tās lietošanu.

Lūdzu, saglabājiēt šo LIETOTĀJA ROKASGRĀMATU turpmākai uzziņai



SATURS

DROŠĪBAS TEHNIKA	112
KATRA KOMPONENTA FUNKCIJAS	114
Ārējie komponenti	114
Iekšējie komponenti	114
Tālvadības pults	115
Tālvadības pults instrukcija	116
Displeja ekrāna izvēlnes instrukcija	117
SAGATAVOŠANA LIETOŠANAI	123
Uzstādīšana	123
Pārvietošana	127
Uzstādīšanas vieta	128
Nodošana ekspluatācijā	129
Kāju balsta pagarināšana un salocīšana	130
Audio atskaņošanas funkcija	130
Pēc lietošanas	130
LIETOTNES LEJUPIELĀDE UN INSTALĒŠANA	131
APKOPE UN UZTURĒŠANA	132
BOJĀJUMU NOVĒRŠANA	133
SPECIFIKĀCIJA	134



DROŠĪBAS PASĀKUMI

- ▶ Lai nodrošinātu pareizu darbību, pirms darba uzsākšanas rūpīgi izlasiet sadaļu DROŠĪBAS PASĀKUMI.
- ▶ Šie "DROŠĪBAS PASĀKUMI" palīdzēs pareizi izmantot masāžas krēslu
- ▶ Lai novērtētu bīstamības un iespējamo bojājumu pakāpi, klasifikācija "BRĪDINĀJUMS" un "UZMANĪBU" tiek izmantota kā negadījumu klase, kas rodas nepareizas lietošanas rezultātā. Stingri jāievēro turpmāko sadaļu prasības:

 A BRĪDINĀJUMS	Nepareiza lietošana lietotājam var izraisīt traumas
 UZMANĪBU	Nepareiza lietošana lietotājam var izraisīt traumas vai produkta bojājumus
	Aizliegts. Atbilstošo informāciju norāda grafisks attēls. (Piemēram, 1. attēls pa kreisi nozīmē, ka ierīci nedrīkst izjaukt).
	Obligāti. Atbilstošo informāciju norāda grafisks attēls. (Piemēram, 1. attēls pa kreisi nozīmē, ka kontaktdakša ir atvienota).

BRĪDINĀJUMS

Tiem, kas ietilpst uzskaitītājās kategorijās, iesakām pirms lietošanas noteikti konsultēties ar ārstu.

 OBLIGĀTI	◆ Tie, kas izmanto iebūvētu elektronisko medicīnisko aprīkojumu, piemēram, elektrokardiostimulatoru u.c.. ◆ Cilvēki, kas ārstējas, un jo īpaši cilvēki ar sliktu pašsajūtu. ◆ Pacienti ar ļaundabīgiem audzējiem, pacienti ar sirds slimībām un pacienti slimības gaitas akūtā fāzē. ◆ Sievietes - grūtnieces un menstruāciju laikā. ◆ Cilvēki ar osteoporozi vai mugurkaula lūzumu. ◆ Cilvēki ar ādas slimībām vai ādas bojājumiem. ◆ Ja ķermeņa temperatūra pārsniedz 38 grādus (drudzis).
 AIZLIEGTS	Cilvēki ar mentālām problēmām krēslu drīkst lietot tikai uzraudzībā. Neļaujiet bērniem spēlēties uz masāžas krēsla. Masāžas krēsls nav paredzēts vienlaicīgai lietošanai vairākiem cilvēkiem, to var lietot tikai pa vienam. Ja strāvas vads vai strāvas vada kontaktdakša ir bojāti, nekavējoties atvienojiet ierīci un sazinieties ar autorizētu servisa inženieri, lai veiktu remontu vai nomaiņu. Izvairieties no bojājumiem, triecieniem, pārmērīgas lieces, lielas spriedzes, vērpšanas vai salocīšanas Nepilngadīgie nedrīkst lietot šo produktu.
 NEIZJAUKT	Neviens, izņemot mūsu uzņēmuma izvēlētos servisa speciālistus, nav tiesīgs izjaukt, apkalpot vai pārveidot šo masāžas krēslu. Ja rodas problēma, nekavējoties sazinieties ar vietējo izplatītāju.



UZMANĪGI

 OBLIGĀTI	• Nelietojiet masāžas krēslu bez pārtraukuma ilgāk par 20 minūtēm. • Lietojiet noteiktas ķermeņa daļas masēšanai ne ilgāk par 5 minūtēm. • Masāžas krēslu lietošanai novietojiet uz līdzenas virsmas. • Regulējot kāju balstu vai atzveltni, neizmantojiet pārmērīgu spēku; uzglabājiet bērniem un dzīvniekiem nepieejamā vietā. • Atvienojot strāvas vadu, turiet aiz kontaktdakšas, nevelciet aiz strāvas vada. • Neizmantojiet strāvas padevi ārpus norādītā elektriskā sprieguma, jo tas var izraisīt aizdegšanos vai masāžas krēsla bojājumus. • Pirms lietošanas noņemiet muguras spilvenu, lai pārbaudītu, vai atzveltnē un polsterējums nav bojāti; ja tie ir bojāti, nekavējoties pārtrauciet šī masāžas krēsla izmantošanu un sazinieties ar franšīzes devēju remonta veikšanai. • Neizmantojiet tālvadības pults ar mitrām rokām un nenovietojiet uz tālvadības pults smagus priekšmetus. • Tikai lietotājiem, kuru svars nepārsniedz 120 kg. • Neizmantojiet citu terapijas aprīkojumu vienlaikus ar masāžas krēslu. • Ja lietošanas laikā jūtat diskomfortu, nekavējoties pārtrauciet lietošanu un griezieties pie ārsta.
 AIZLIEGTS	• Lai izvairītos no diskomforta, nelietojiet masāžas krēslu uzreiz pēc ēšanas. • Aizliegts gulēt uz strādājoša masāžas krēsla. • Nelietojiet masāžas krēslu, ja esat alkohola reibumā vai jūtaties slikti. • Ja polsterējums ir netīrs, izmantojiet tikai pārbaudītus augstas kvalitātes ādas tīrīšanas līdzekļus, neizmantojiet ķīmiskos tīrīšanas līdzekļus, benzīnu vai mazgāšanas līdzekļus utt., kā arī nesmidziniet uz polsterējuma pesticīdus. • Nesēdiet uz atzveltnes, kāju balsta vai roku balstiem, pretējā gadījumā varat gūt savainojumus vai sabojāt ierīci. • Masāžas krēsla lietošanas laikā nesmēķējiet.
 KONTAKT-DAKŠA	• Pirms apkopes veikšanas atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas. Tāpat, lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena, neievietojiet un neizņemiet kontaktdakšu ar mitrām rokām. • Kad masāžas krēsls netiek lietots, atslēdziet barošanu un atvienojiet strāvas padevi.



- ▶ Pirms lietošanas uzmanīgi izlasiet visus brīdinājumus. Piesardzības pasākumi un brīdinājumi, kas norādīti tālāk, palīdzēs nodrošināt pareizu šīs ierīces lietošanu.
- ▶ Negadījumu kategorijas nepareizas lietošanas rezultātā tiek klasificētas kā "BRĪDINĀJUMS" un "UZMANĪBU". Skatiet visus turpmākos brīdinājumus un ievērojiet visus rokasgrāmatā sniegtos norādījumus.

 BRĪDINĀJUMS	Nepareiza lietošana var izraisīt lietotāja traumu.
 UZMANĪBU	Nepareiza lietošana var izraisīt lietotāja traumu vai produkta bojājumu.

	Aizliegts		Neizjaukt
---	-----------	---	-----------

Nav piemērots šādām personām

Tiem, kas ietilpst šajās kategorijās, pirms lietošanas iesakām vienmēr konsultēties ar ārstu.

 BRĪDINĀJUMS	◆ Tie, kas izmanto iebūvētu elektronisko medicīnisko aprīkojumu, piemēram, elektrokardiostimulatoru. ◆ Cilvēki, kas ārstējas, un jo īpaši cilvēki ar sliktu labsajūtu. ◆ Pacienti ar ļaundabīgiem audzējiem vai ļaundabīgiem abscesiem (nepieciešama uzraudzība). ◆ Sievietes - grūtnieces un menstruāciju laikā. ◆ Cilvēki ar osteoporozi vai mugurkaula lūzumus. ◆ Cilvēki ar ādas slimībām vai ādas bojājumiem. ◆ Augstas ķermeņa temperatūras gadījumā. ◆ Nepieciešama stingra uzraudzība, ja šo izstrādājumu lieto bērni, invalīdi vai personas ar invaliditāti vai tas tiek lietots viņu tuvumā.
---	--

Tālvadības pults

 UZMANĪBU	◆ Neizmantojiet tālvadības pulti un nevelciet aiz tālvadības pults kabeli ar mitrām rokām. ◆ Lai izvairītos no bojājumiem, neuzlejiet uz tālvadības pults ūdeni vai citus šķidrumus. ◆ Nenovietojiet uz tālvadības pults smagus priekšmetus.
--	--

Maiņstrāvas adapteri un strāvas vads

 UZMANĪBU	◆ Pārliecinieties, vai uz datu plāksnītes norādītais barošanas spriegums atbilst vietējai elektroapgādei. ◆ Neatvienojiet strāvas vadu ar mitrām rokām, lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena. ◆ Nevelciet aiz strāvas vada, lai to atvienotu, satveriet ieejas galu. ◆ Nesaspiediet strāvas vadu ar ierīci vai citiem smagiem priekšmetiem. ◆ Aizliegts bojāt, pārliekt, stipri vilkt, savērt vai sasiet strāvas vadu. ◆ Ja strāvas vads ir bojāts, tas ir jānomaina ražotājam, servisa speciālistam vai līdzīgai personai, lai izvairītos no apdraudējuma.
--	--



Ekspluatācijas nosacījumi

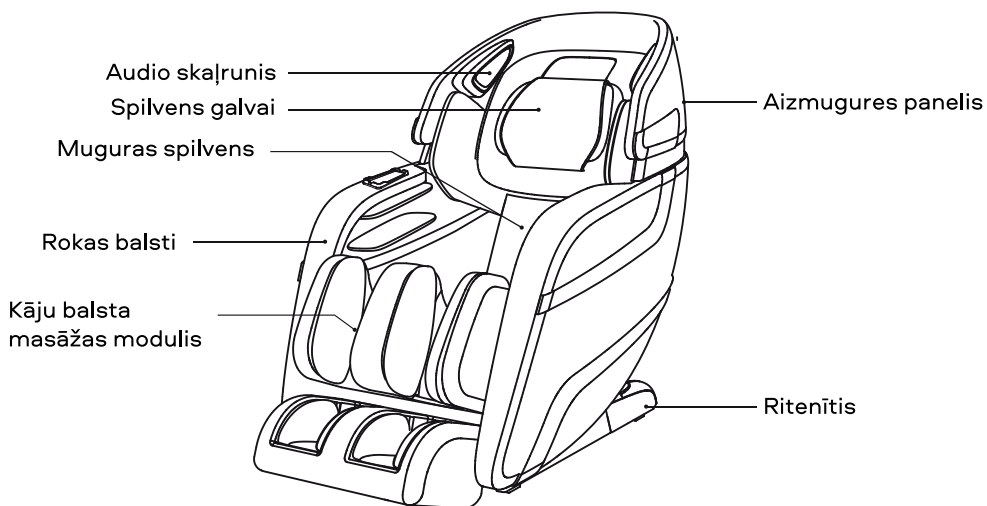
 UZMANĪBU	◆ Nelietojiet šo ierīci temperatūrā, kas ir augstāka par 40°C. ◆ Neizmantojiet šo ierīci mitrā vai puteklainā vidē vai vietās, kur kāda ķermeņa daļa atrodas netālu no kanalizācijas sistēmas vai tamīdīgīgos apstākļos. Neļaujiet pūkām, matiem utt. nonākt gaisa atverēs. ◆ Atvienojiet ierīci no kontaktligzdas pērkona vai zibens laikā, kā arī pirms detaļu noņemšanas vai uzstādīšanas. ◆ Nelietot ārpus telpām. ◆ Novietojiet ierīci uz līdzenas grīdas. ◆ Neuzglabāt siltuma avotu un atklātas uguns tuvumā
--	---

Lietošanas noteikumi

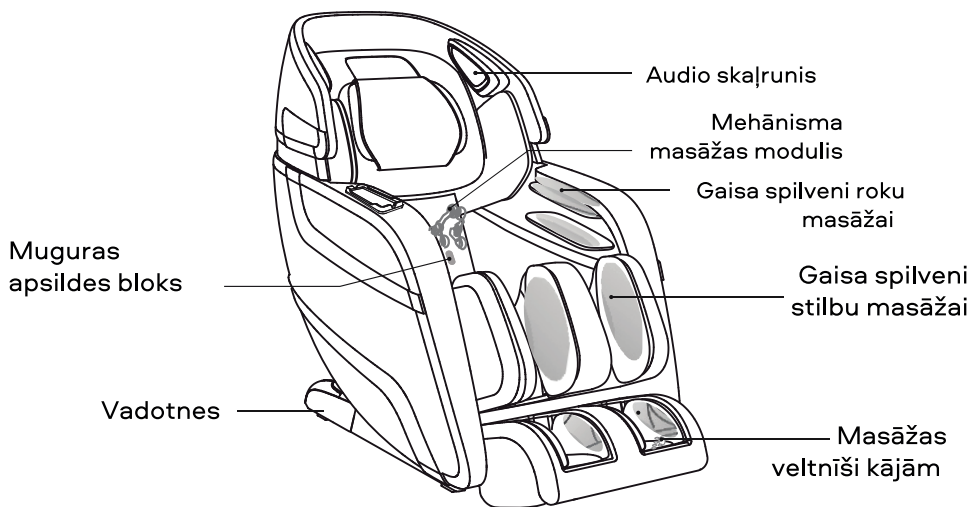
 UZMANĪBU	◆ Tikai lietotājiem ar svaru zem 120 kg. ◆ Izmantojiet šo ierīci, tikai paredzētajam mērķim, kā aprakstīts šajā rokasgrāmatā. ◆ Nelietojiet produktu terapeitiskiem nolūkiem. ◆ Ierīci var izmantot tikai viens lietotājs, vairāku lietotāju vienlaicīga lietošana izraisīs ierīces atteici. ◆ Lai izvairītos no diskomforta, nelietojiet ierīci uzreiz pēc ēšanas. ◆ Masāžas laikā no rokām noņemiet aksesuārus un iztukšojiet kabatas. ◆ Pārbaudiet, vai polsterējums zem spilveniem un citās vietās nav bojāts, ja ir bojājumi, nelietojiet izstrādājumu un sazinieties ar kvalificētu speciālistu, lai veiktu apkopi. ◆ Ja šī izstrādājuma lietošanas laikā izjūtat diskomfortu, nekavējoties izslēdziet strāvu un pārtrauciet izstrādājuma lietošanu. ◆ Ieteicamais ierīces lietošanas laiks ir 20 minūtes. ◆ Pirms atzveltnes un kāju balsta leņķa regulēšanas pārliecinieties, ka aiz krēsla nav šķēršļu un vai ir pietiekami daudz vietas. ◆ Pārliecinieties, vai uz atzveltni un kāju balstu nespēž cita slodze, izņemot lietotāju. ◆ Pārliecinieties, ka zem atzveltnes neatrodas bērni, dzīvnieki vai kādi priekšmeti. ◆ Lietojot ierīci, sēdiet pareizi. ◆ Lai izvairītos no bojājumiem, nevelciet un nestumiet krēslu un neripiniet to uz riteņiem pa koka grīdu vai paklāju.
 AIZLIEGTS	◆ Nekad neizmantojiet šo izstrādājumu, ja ir bojātas/atklātas daļas vai strāvas noplūde. ◆ Nenovietojiet uz kāju balsta smagus priekšmetus. Sekojiet, lai bērni nespēlētos uz masāžas krēsla. ◆ Lietojot šo izstrādājumu, gulēt aizliegts. Ierīci nedrīkst lietot reibuma stāvoklī. ◆ Nebāziet izstrādājuma atverēs rokas vai pirkstus, pretējā gadījumā varat gūt savainojumus vai sabojāt ierīci. ◆ Ja lietošanas laikā rodas dūmi vai neparasta smaka, pārtrauciet darbību un atvienojiet strāvas vadu
 NEIZJAUKT	◆ Neizjauciet šo izstrādājumu patstāvīgi, lai izvairītos no bojājumiem. ◆ Aizliegts ierīci patstāvīgi izjaukt, remontēt vai modificēt. ◆ Sazinieties ar pilnvarotu izplatītāju vai servisa speciālistu.



Ārējie komponenti

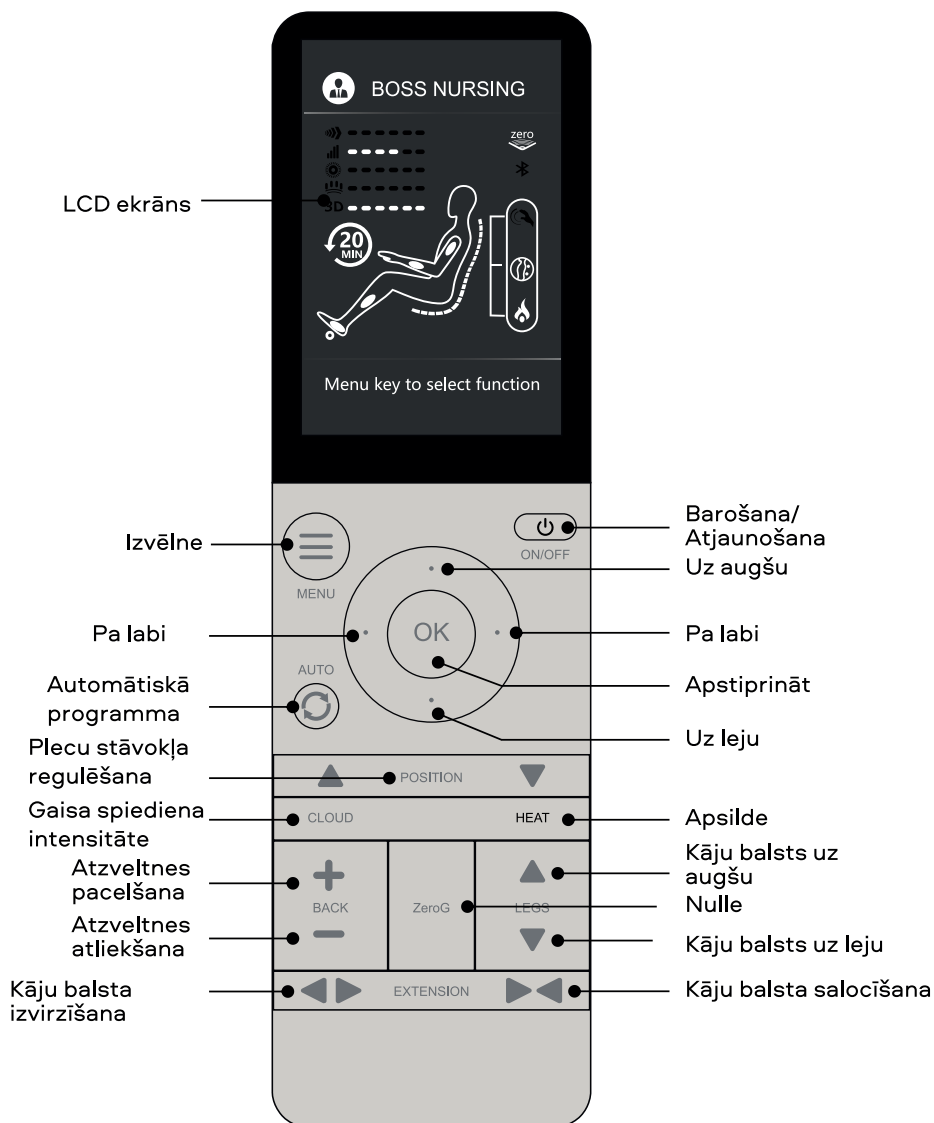


Iekšējie komponenti



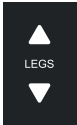


Tālvadības pults





Tālvadības paneļa instrukcija

	Barošana: Nospiediet pogu, lai ieslēgtu/izslēgtu tālvadības režīmu ▶ Nospiediet šo pogu, kad pievienojat strāvas padevi, lai parādītu izvēlnes displeju, iedegsies LCD ekrāns, izmantojot pogas uz augšu/uz leju/pa kreisi/pa labi, pārvietojieties pa ekrāna iestatījumiem, izvēlējušies vajadzīgo, nospiediet OK. ▶ Lai ierīci izslēgtu, nospiediet šo pogu vēlreiz. Darba ilgums pēc noklusējuma ir iestatīts uz 20 minūtēm.
	Izvēlne ▶ Parāda masāžas automātisko programmu, manuālo programmu, 3D programmu, gaisa spilvenu, sildīšanu, iestatīšanas funkciju (lai iegūtu vairāk informācijas, skatiet izvēlni).
	Plecu stāvokļa regulēšana (plecu regulēšanas mehānisma vienmērīga regulēšana uz augšu / uz leju) ▶ Parāda automātisko programmu, manuālo programmu, gaisa spilvenus, iesildīšanu, rullīšus, iestatīšanas funkciju. (Sīkāku informāciju skatiet displeja izvēlnē).
	Automātisko programmu poga ▶ Parāda automātisko programmu izvēlni. Ja darbojas automātiskā programma, nospiediet šo pogu, lai pārslēgtu automātiskās programmas. Aktivā programma tiek parādīta statusa ekrāna augšējā daļā.
	Navigācija ▶ Lai pārvietotos pa ekrānu, izmantojiet pogas uz augšu/uz leju/pa kreisi/pa labi, nospiediet OK, lai izvēlētos vajadzīgo.
	3D-masāža ▶ Nospiediet šo pogu, lai manuālās masāžas režīmā pielāgotu 3D spiediena intensitāti.
	Kāju balsts uz augšu ▶ Nospiediet un turiet, lai paceltu kāju balstu; atlaidiet pogu, lai apturētu Kāju balsts uz leju ▶ Nospiediet un turiet, lai kāju balstu nolaistu; atlaidiet pogu, lai apturētu.



Atzveltnes pacelšana

- Nospiediet un turiet, lai paceltu atzveltni, atlaidiet pogu, lai apturētu.

Atzveltnes atlocīšana

- Nospiediet un turiet, lai paceltu atzveltni, atlaidiet pogu, lai apturētu.



Kāju balsta izvirzīšana

- Nospiediet un turiet, lai izvirzītu kāju balstu; atlaidiet pogu, lai apturētu. (Iepriekš pārliecinieties, ka nav šķēršļu).



Kāju balsta salocīšana

- Nospiediet un turiet, lai salocītu kāju balstu; atlaidiet pogu, lai apturētu. (Iepriekš pārliecinieties, ka nav šķēršļu).

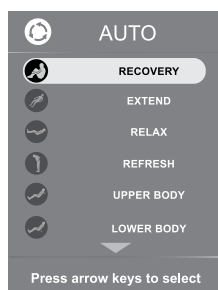
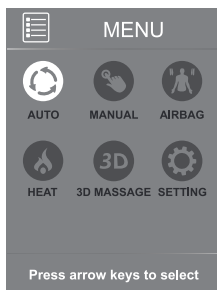
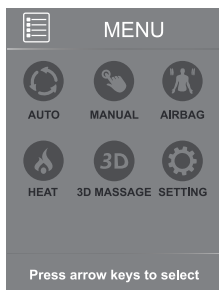
⚠ BRĪDINĀJUMS

- Pēc lietošanas nospiediet Power/Barošanas pogu, lai atjaunotu krēsla darbību, nospiediet jebkuru tālvadības pults pogu, lai apturētu atsākšanu, vēlreiz nospiediet Power/Barošanas pogu, lai iegūtu sīkāku informāciju.

Displeja ekrāna izvēlnes instrukcija

Automātiskā programma

- Automātiskā programma, lai parādītu automātiskās programmas izvēlni, nospiediet šo pogu, lai pārslēgtu 9 automātiskās programmas: Boss Nur sing/Apkope priekšniekam), Queen Slimming/ Karalienes slaidums, Soul Spa, Extension/ Sastiepums, Neck&Shoulder/Kakls un pleci), Waist&Spine/ Jostasvieta un mugura, Sports ReFresh/ Atjaunošanās pēc sportošanas, Working Relief/ Atpūta pēc darba), Rest&Sleep/ Atpūta un miegs. Nospiediet OK, lai ievadītu vajadzīgo programmu. Izvēlēta programma tiks parādīta sākuma ekrānā. Tālāk dots izvēlnes attēls jūsu uzziņai).



Boss Nursing/ Apkope priekšniekam: Nodrošina intensīvu masāžu, lai mazinātu sāpes un spriedzi kaklā un plecos, nodrošinot komfortu un relaksāciju lietotājiem, kuri daudz laika pavadā pie darba galdā.

Queen Slimming/ Karalienes slaidums: Izmanto mīksta masāžas tehniku, lai atslābinātu muguras un muguras jostasdaļas muskuļus, veicinot skaistas figūras veidošanos un uzlabojot vielmaiņu.



KATRA KOMPONENTA FUNKCIJAS

Soul Spa: Paredzēts rīta un pēcpusdienas atpūtai, lai palīdzētu enerģiski stiprināt muskuļus.

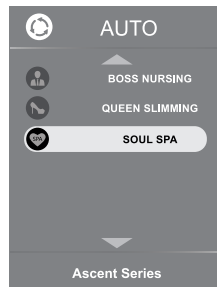
Extension/ Stiepšana: Iedvesmojoties no taju stiepšanas un stiepšanās masāžas, šī programma izmanto jaudīgus mīcīšanas un stiepšanas paņēmienus, lai atslābinātu nogurušos muskuļus un padarītu tos elastīgus.

Neck&Shoulder/Kakls un pleci: Šī programma ir izstrādāta, lai atslābinātu un atvieglotu nogurušos kakla un plecu muskuļus, kā arī saglabātu to elastību un novērstu muguras izliekšanos. Šajā programmā rullišu darbība ir virzīta uz kakla un plecu dziļajiem audiem.

Sports Refresh/ Atjaunošanās pēc sporta nodarbībām: Paredzēts muskuļiem pēc aktīviem treniņiem un sporta nodarbībām, palīdz atslābināt muskuļus pēc intensīviem treniņiem, uzlabo asinsriti, palīdzot atgūties pēc sporta nodarbībām.

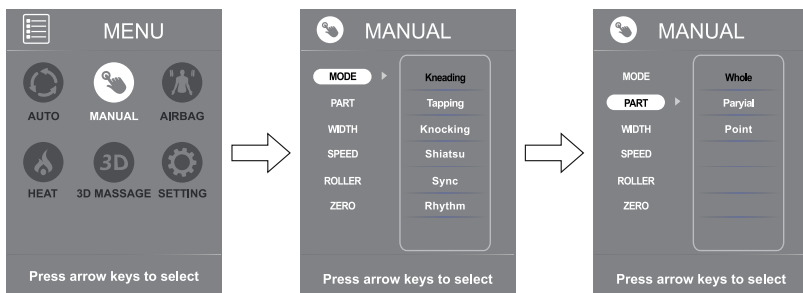
Working Relief/ Relaksācija pēc darba: Programma paredzēta biroja darbiniekiem, kuriem daudz laika jāpavada pie rakstāmgalda un bieži jādodas komandējumos, lai atslābinātu muskuļus un atjaunotu ķermeni.

Rest and Sleep/ Atpūta un miegs: Lai uzlabotu dienas atpūtas un miega kvalitāti; mīkstā masāža uzsilda ķermeņa muskuļus ar intensitāti no spēcīgas līdz vājai un nemanāmai, lai vienmērīgi mazinātu nogurumu.



Manuālās programmas

- ▶ Nospiediet Manual/Rokas izvēlnē MENU, nospiediet Up/Augšup un Down/Lejup, lai pārvietotos: Mo de/Režīms, Part/Daļa, Width/Platums, Speed/Ātrums, Roller/Veltnītis, Zero/Nav.



Massage Mode/Masāžas režīms: Nospiediet Mode/Režīms izvēlnē Manual/Rokas, nospiediet pogu pa labi RIGHT, tad nospiediet Augšup un Lejup, lai pārvietotos: Kneading/Iesildīšanās, Tapping/Perkusijas, Knocking/Klauvējošs, Shiatsu/Šiacu, Sync/ Sinhronizēts un Rhythm/Ritmisks. Nospiediet Ok, lai ievadītu vajadzīgo iestatījumu. Izvēlētais režīms parādīsies sākuma ekrānā.

Back Mechanism Massage Part: Nospiediet Part/Daļa izvēlnē Manual/Rokas, nospiediet pogu pa labi, tad nospiediet Augšup un Lejup, lai pārvietotos: Whole/Vispārējā, Partial/Daļēja un Pointf/Punktu masāža. Nospiediet Ok, lai ievadītu vajadzīgo iestatījumu. Izvēlētais režīms parādīsies sākuma ekrānā.



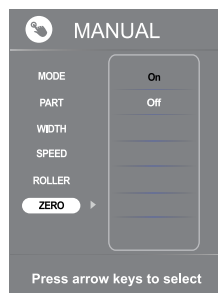
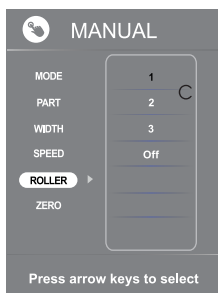
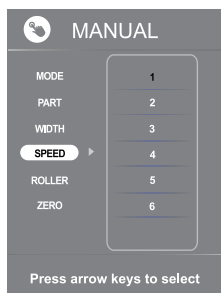
KATRA KOMPONENTA FUNKCIJAS

Back Mechanism Massage Width: Nospiediet Width/Platums izvēlnē Manua I/Rokas, nospiediet pogu Pa labi, tad nospiediet Uz augšu un Uz leju, lai pārvietotos: Width/ Platums, Medium/Vidējā un Narrow/Šaurā veltnīšu platumam. Nospiediet Ok, lai ievadītu vajadzīgo iestatījumu. Izvēlētais režīms parādīsies sākotnējā ekrānā.

Mechanism Massage Speed/ Masāžas mehānisma ātrums: Nospiediet Ātrums Speed izvēlnē Manual/Rokas nospiediet pogu PA LABI RIGHT, tad nospiediet Uz augšu un Uz leju, lai pārvietotos: masāžas intensitātes līmenis 1., 2., 3., ZERO/Nav, 4., 5., 6.. Nospiediet OK, lai izvēlētos vajadzīgo intensitātes līmeni.

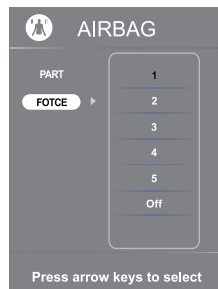
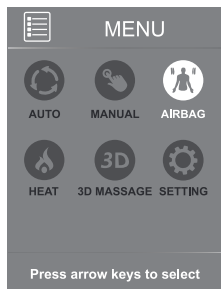
Roller/Veltnītis: Nospiediet Roller/ Veltnītis izvēlnē Manual/Rokas, nospiediet pogu Pa labi, tad nospiediet Uz augšu un Uz leju, lai pārvietotos pa: kāju veltnīšu ātruma līmeņiem 1, 2, 3 un OFF/Izsl. (atslēdz kāju veltnīšu mehānismu). Nospiediet OK, lai ievadītu vēlamo ātruma līmeni.

Zero Gravity/ Bezsvara stāvoklis: Nospiediet Zero Gravity/Bezsvara stāvoklis Manual/Rokas izvēlnē, nospiediet pogu PA LABI RIGHT, tad nospiediet Uz augšu un Uz leju, lai ieslēgtu un izslēgtu Bezsvara stāvokļa funkciju Zero Gravity. Nospiediet OK, lai ievadītu vajadzīgo iestatījumu.



Airbag/Gaisa spilveni

- Nospiediet AIRBAG izvēlnē MENU, lai atainotu izvēlni AIRBAG, nospiediet pogu PA LABI RIGHT, tad nospiediet Uz augšu un Uz leju, lai pārvietotos: PART-Air pressure region un Force-Air pressure intensity, nospiediet OK, lai ievadītu vajadzīgo iestatījumu.





KATRA KOMPONENTA FUNKCIJAS

Deep Shiatsu Massage/Shiatsu dziļā masāža: iepriekš iestatītā 10 minūšu dziļā Šiacu masāža galvenokārt ir vērsta uz muguras masāžu.

Healthy Breath/ Veselīga elpošana: Šī iepriekš iestatītā 5 minūšu dziļā masāža palīdz lietotājam uzlabot ieelpas un izelpas ritmu, lai uzlabotu lietotāja vispārējo stāvokli.

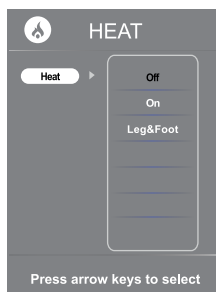
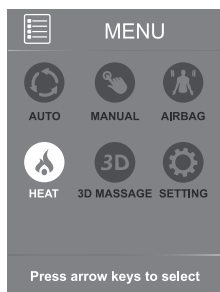
Massage Extend/ Stiepšana: Iepriekš iestatīta 5 minūšu stiepšanās.

Force-3D protruding intensity: Uzsākot manuālās masāžas programmu, nospiediet šo pogu, lai pārvietotos pa 1., 2., 3., 4., 5. līmeni, lai mainītu 3D izvirzītās intensitātes režīmu.

Part-3D massage part: Nospiediet PART (Daļa) izvēlnē 3D Massage (3D masāža), nospiediet pogu PA LABI RIGHT, tad nospiediet Uz augšu un Uz leju, lai pārvietotos: Whole (Vispārējā), Partial (Daļa) un point (punktu). Nospiediet OK, lai ievadītu vajadzīgo iestatījumu

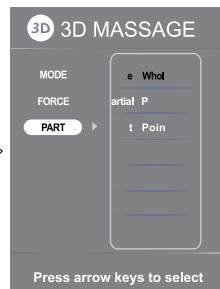
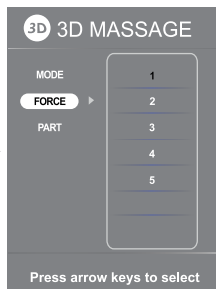
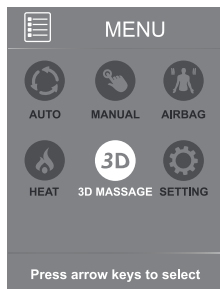
Heat/Apsilde

Nospiediet Heat (Apsilde) izvēlnē MENU, tad nospiediet Uz augšu un Uz leju, lai ieslēgtu un izslēgtu apsildes funkciju



3D Massage/3D Masāža

Nospiediet 3D Massage izvēlnē Manual (Rokas), nospiediet OK, lai ievadītu 3D masāžu, tad nospiediet Uz augšu un Uz leju navigācijai pa: iepriekš iestatītām masāžas programmām Deep Shiatsu/ Dziļā Šiacu, Healthy Breath/ Veselīga elpošana un Massage Extend/Stiepšanās, FORCE-3D protruding intensity un PART-3D. Nospiediet OK, lai ievadītu vajadzīgo iestatījumu.

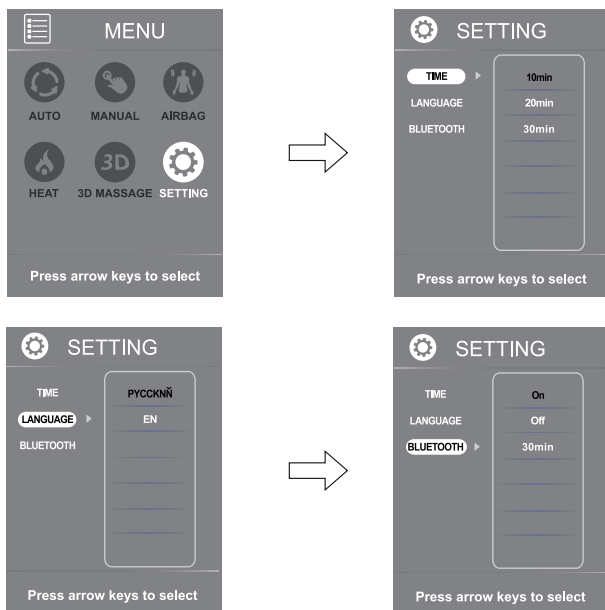




KATRA KOMPONENTA FUNKCIJAS

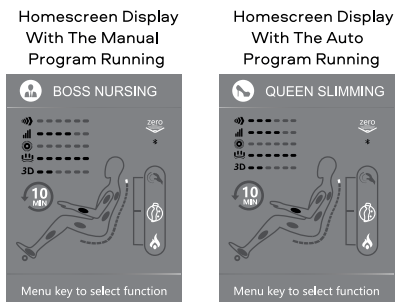
Settings/ Iestatījumi

- ▶ Noklikšķiniet Setting/Iestatījumi izvēlnē Manual/Rokas, noklikšķiniet OK, lai ievadītu Setting/iestatījumus. Tad nospiediet pogas Uz augšu un Uz leju, lai pārvietotos pa: Time/Laiks, Language/Valoda, Bluetooth. Noklikšķiniet OK, lai ievadītu vajadzīgo iestatījumu.



Piezīmes

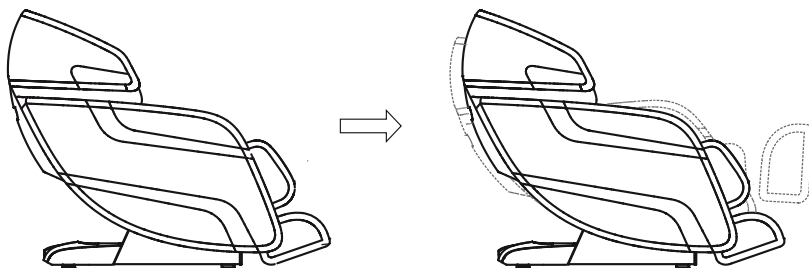
1. Iestatot parametrus izvēlnēs Automatic /Automātiski un Manual /Roku, 10 sekunžu laikā pēc dīkstāves displeja ekrāns atgriezīsies sākotnējā ekrānā.
2. Izņemot iestatījumu Lower Auto, katra automātiskā programma sākas, pārvietojot masāžas mežglus pa atzveltni, lai precīzi noteiktu lietotāja plecu stāvokli.





1. Atzvelšanās ar slīdi uz priekšu

Kompakts sēdekļa un atzveltnes dizains nodrošina maksimālu relaksāciju.



2. Četru galviņu masāžas mehānisms

Inovatīvs 4-galviņu masāžas mehānisms ar L-veida vadotni nodrošina ergonomisku dizainu.

3. Automātiski izvirzāms kāju balsts

Kāju balstu dažādām vajadzībām automātiski var izvirzīt līdz 26 cm.

4. Gaisa kompresijas masāža

Gaisa kompresijas masāža rokām, ikriem un pēdām.

5. Veltņišu masāža

3 zem pēdām esošie veltņi nodrošina pilnīgu pēdu iesildīšanās masāžu

6. Dažādas manuālās masāžas tehnikas

Kneading /Iesildīšanās, Tapping/Perkusijas, Knocking/ Klauvēšanas, Shiatsu/Šiacu, Sync/Sinhronizēta, Rhythm /Ritmiska, koordinēta 6 roku masāža sniedz patīkamas sajūtas.

7. Vienkārša un ērta attālināta kontrole

Vienkārša un ērta attālinātas lietošanas kontrole, uz Android balstīta sistēma nodrošina vieglu un intuitīvu piekļuvi visām funkcijām.

8. Unikāla superilga L formas masāžas vadotne



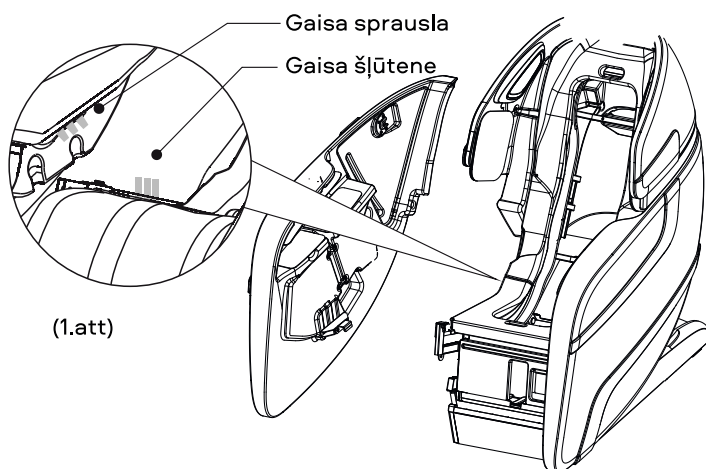
Uzstādīšana

1.solis: Visas masāžas krēsla daļas Izņemiet no iepakojuma.

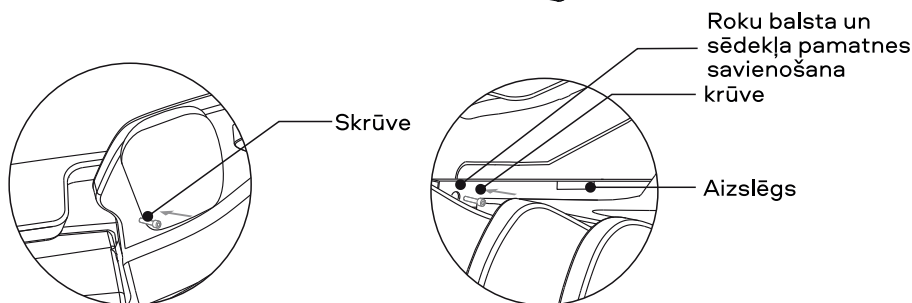
- Izpakojiet iepakojumu: visus piederumus un polsterējumu izņemiet no iepakojuma.
- Pirms uzstādīšanas pārbaudiet, vai ir iekļautas visas sastāvdaļas (uzmanīgi pārbaudiet iepakojuma sarakstu).

2.solis: Roku balstu uzstādīšana

- Savienojiet sēdekļa gaisa šļūteni ar roku balsta gaisa sprauslu; (1. att.)



(1.att)



(2.att)

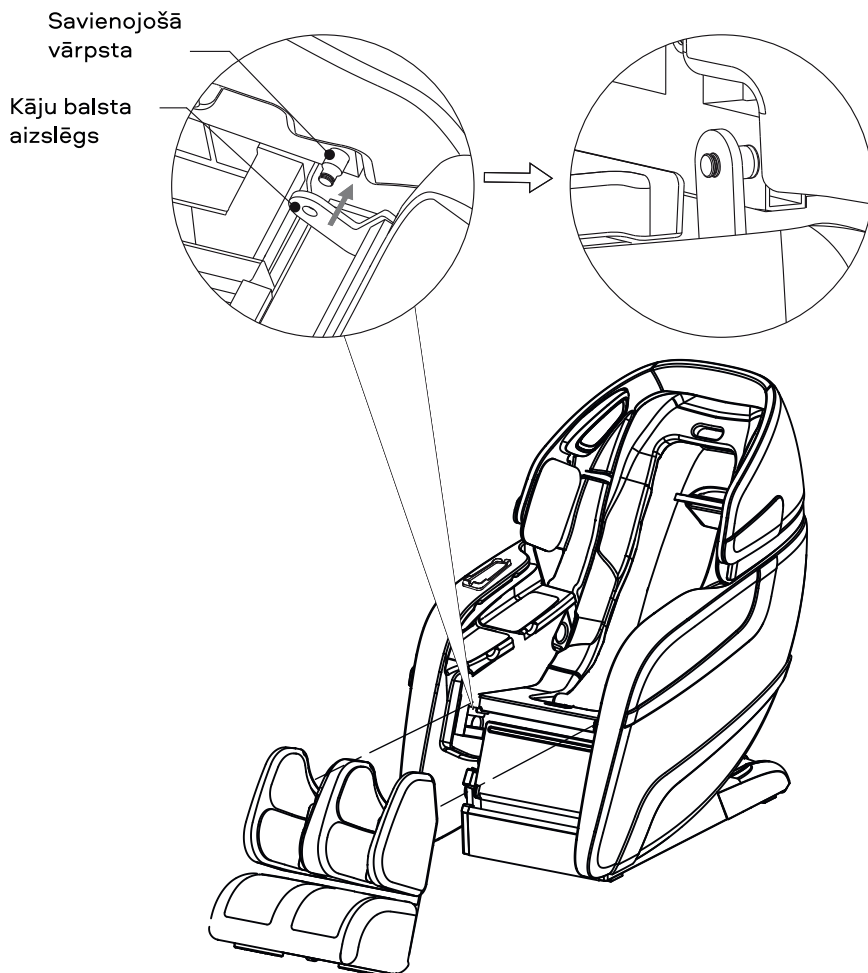
(3.att)

- Vispirms piestipriniet roku balstu pie krēsla pamatnes, pēc tam ieskrūvējiet skrūvi skrūves atverē roku balsta aizmugurējā galā (2. att.) un ieskrūvējiet skrūvi roku balsta priekšpusē (3. att.). Atkārtojiet šo procedūru otrai pusei.

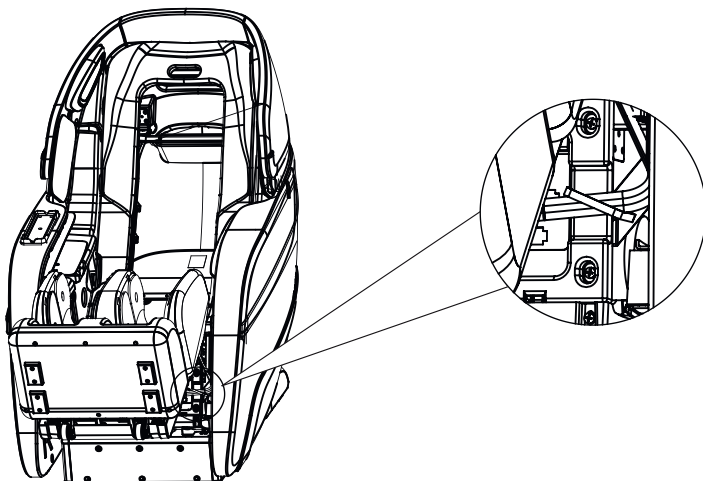


3.solis: Kāju balsta uzstādīšana

- ☒ Paceliet kāju balsta masāžas bloku, ievietojiet kāju balsta aizslēgu savienošajā vārpstā sēdekļa pamatnē (Turiet aizslēgu vienā līmenī ar savienošo vārpstu), vispirms pievienojiet vienu pusi, tad otru.

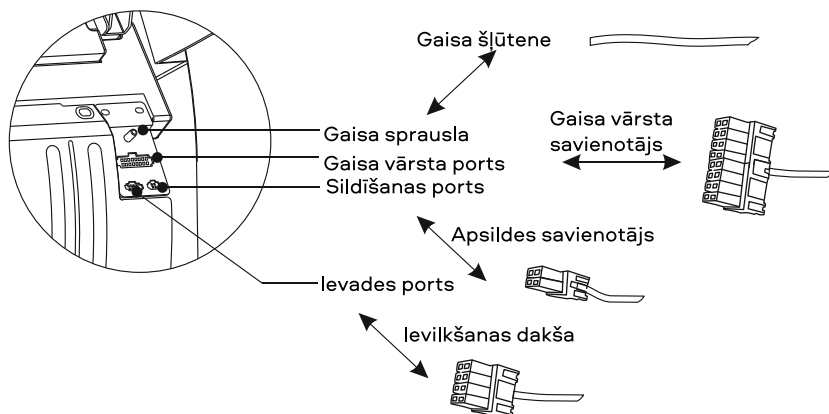


- Gaisa šļūteņu novietojumu nostipriniet ar skavu, pārliedzinieties, ka gaisa šļūtenes nav pārāk cieši savilkta, pretējā gadījumā tās var tikt saspiestas.



4.solis: Kāju balstu piederumu uzstādīšana

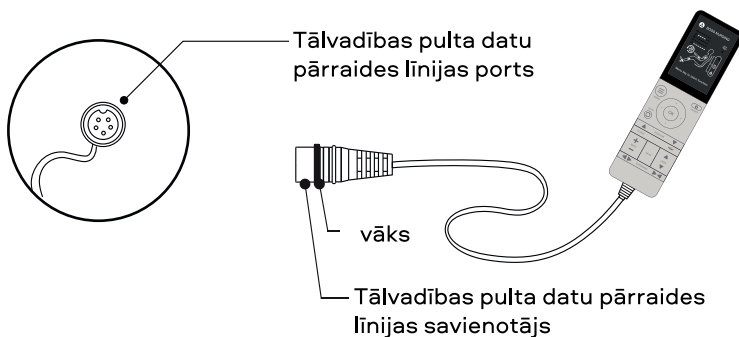
- Paceliet kāju balsta masāžas bloku, gaisa šļūteni ievietojiet gaisa sprauslā, gaisa vārsta savienotāju ievietojiet gaisa vārsta pieslēgvietā, bet ievades spraudni ievades portā, pārliedzinieties, vai tie ir labi nostiprināti.





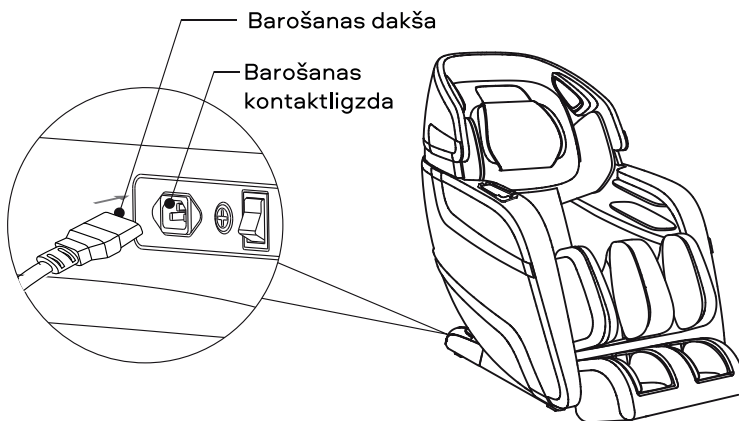
5.solis: Tālvadības pults uzstādīšana

- Izņemiet tālvadības pulti no piederumu kastes. Savienojiet pulta datu līniju ar portu labā roku balsta iekšpusē apakšā (pievērsiet uzmanību izliktajam un ieliktajam savienotājam un pieslēgvietai), pēc tam aizveriet skrūves vāku pulksteņrādītāja virzienā. (Uzziņai skatiet attēlu zemāk).



6.solis: Citi aksesuāri

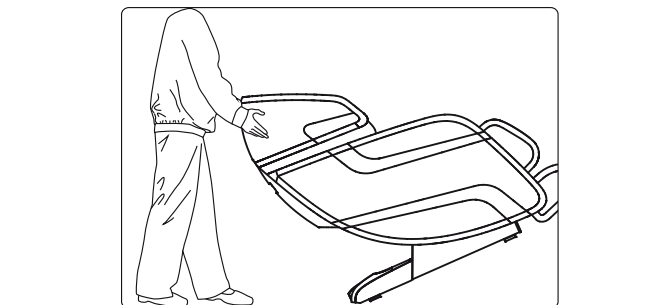
- Pievienojiet strāvas kabeli ierīces strāvas kontaktligzdai, kas atrodas barošanas bloka aizmugurē. (Uzziņai skatiet attēlu zemāk).
- Ieslēdziet barošanu ON (Iesl.) no labā roku balsta apakšējās ārējās puses, paceliet izstrādājuma atzveltni pilnībā vertikālā stāvoklī..





Pārvietošana

- ▶ Izripiniet krēslu vēlamajā vietā.
- ▶ Paceliet atzveltni augstākajā pozīcijā.
- ▶ Izslēdziet strāvas slēdzi un atvienojiet ierīci no kontaktligzdas.
- ▶ Lai pārvietotu krēslu, nolaistu atzveltni un paceltu priekšpusi, ir nepieciešami divi cilvēki, turot pārnēsāšanas turētāju, kas atrodas roku balsta priekšpusē lejasdaļā, krēslu uz ritentiņiem uzrīpināt vēlamajā vietā (skatiet uzziņu attēlu)

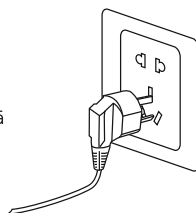


UZMANĪBU

- ▶ Nepārvietojiet krēslu, kamēr uz tā sēž lietotājs.
- ▶ Pārvietojot šo izstrādājumu, neceliet to, turot aiz kāju un roku balstiem, turiet pie pamatnes un nostipriniet atzveltni (ierīces pārnēsāšanai ir nepieciešami vairāk nekā 4 cilvēki).

Barošanas ieslēgšana

- ▶ Pievienojiet šo ierīci pareizi iezemētai trīs kontaktu kontaktligzdai.
- ▶ Ieslēdziet galveno strāvas slēdzi, kas atrodas labā roku balsta aizmugurē apakšā



UZMANĪBU

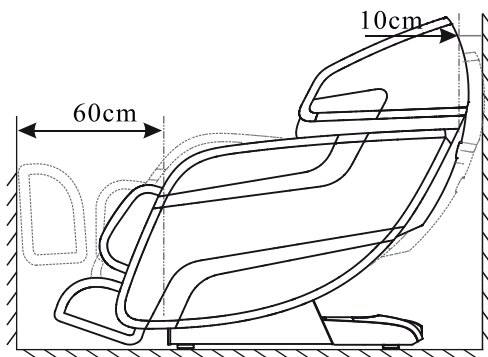
- ▶ Pirms ieslēgšanas pārbaudiet, vai strāvas vads nav bojāts.
- ▶ Pirms strāvas ieslēgšanas pārbaudiet, vai galvenais strāvas slēdzis ir izslēgts.



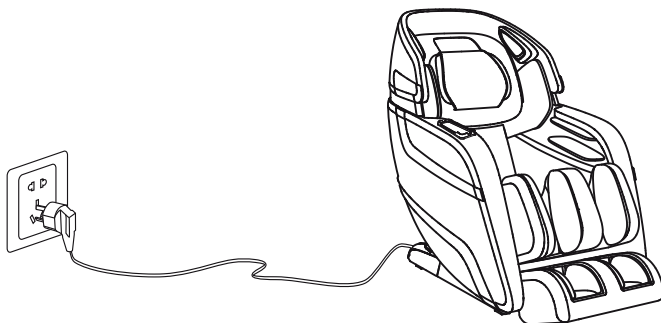
Uzstādīšanas vieta

Brīva vieta pie masāžas krēsla:

- ▶ Pārļiecinieties, vai masāžas krēslam ir pietiekami daudz vietas. Aiz izstrādājuma jābūt vismaz 10 cm brīvas vietas.
- ▶ Produkta priekšpusē jābūt vismaz 60 cm brīvas vietas.
- ▶ Krēslam jāatrodas 1 metra attālumā no televizora, radio, citām video un audio iekārtām, lai izvairītos no signālu pārklāšanās.



- ▶ Ieturiet attālumu starp kontaktligzdu un strāvas slēdzi -1,5 metri.



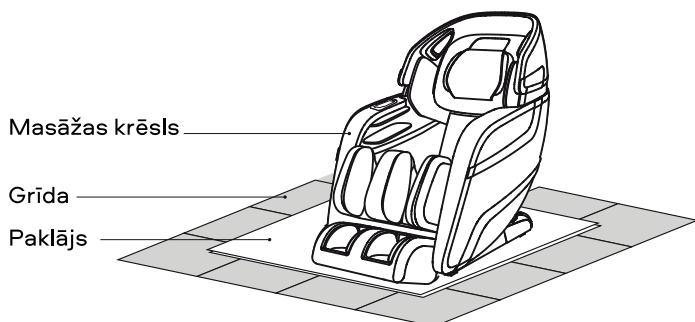
UZMANĪBU

- ▶ Ieturiet -1,5 m attālumu starp kontaktligzdu un strāvas slēdzi, lai, pārvietojot masāžas krēslu, nesabojātu strāvas vadu.
- ▶ Darbības laikā iztaisnojiet strāvas vadu, lai izvairītos no sapīšanās un bojājumiem
- ▶ Pārvietojot masāžas krēslu uz priekšu vai atpakaļ, pārļiecinieties, ka uz tā nav bērnu, dzīvnieku vai priekšmetu, lai izvairītos no negadījuma.



Grīdas seguma aizsardzība

- Mēs iesakām zem krēsla novietot paklāju vai mīkstu grīdas segumu, lai novērstu grīdas bojājumus



Ekspluatācijas apstākļi



Neizmantojiet masāžas krēslu mitrās vietās, lai novērstu negadījumus elektriskās strāvas noplūdes dēļ..



Neuzglabāiet masāžas krēslu siltuma avotu tuvumā, lai izvairītos no aizdegšanās un izstrādājuma bojājumiem..

BRĪDINĀ-JUMS

- Neizmantojiet masāžas krēslu augsta mitruma vidē, piemēram, peldbaseina vai vannas istabas tuvumā, lai novērstu negadījumu elektriskās strāvas trieciena dēļ
- Lūdzu, turiet masāžas krēslu tālāk no sakarsētām virsmām, lai novērstu ugunsgrēka risku vai ierīces bojājumus.

Zemējuma instrukcija

- Šim izstrādājumam jābūt iezemētam. Bojājuma vai atteices gadījumā zemējums elektriskajai strāvai nodrošina vismazākās pretestības ceļu, lai samazinātu elektriskās strāvas trieciena risku. Šis izstrādājums ir aprīkots ar vadu ar zemējuma vadītāju un zemējuma spraudni. Kontaktdakšai jābūt pievienotai atbilstošai kontaktligzdai, kas ir pareizi uzstādīta un iezemēta saskaņā ar visiem vietējiem noteikumiem un priekšrakstiem.

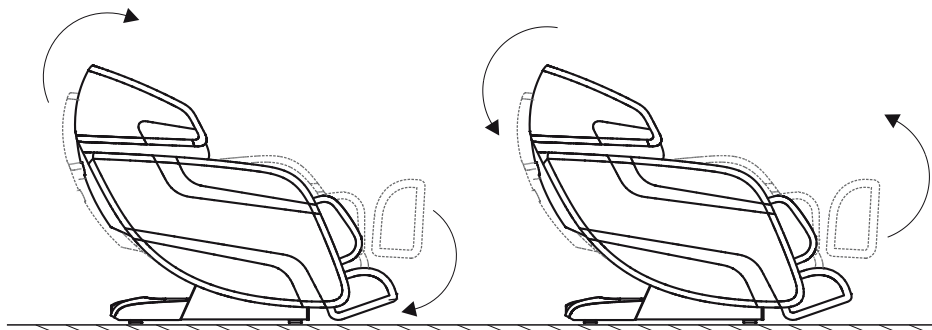


Šim izstrādājumam jābūt iezemētam, un kontaktdakšai jābūt ievietotai atbilstošā trīs zaru kontaktligzdā, pareizi uzstādītai un iezemētai saskaņā ar visiem vietējiem noteikumiem un standartiem, lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena riska..



Ievadišana ekspluatācijā

- ▶ Izmantojiet tālvadības pultī, lai noliektu atzveltni līdz galējam stāvoklim, paceltu un pagarinātu kāju balstu līdz maksimālajam stāvoklim, pirms ievadišanas ekspluatācijā pārlicinieties, vai ir pietiekami daudz vietas.
- ▶ Pārvietojiet krēslu pēc ievadišanas ekspluatācijā un izslēdziet strāvas slēdzi (Lai izvēlētos masāžas programmu, skatiet tālvadības pults norādījumus un displeja ekrāna instrukcijas).



⚠ APDRAUDĒJUMS

- ▶ Nepareizi pievienojot iekārtas zemējuma vadu, var rasties elektriskās strāvas trieciena risks. Ja jums ir šaubas par to, vai izstrādājums ir pareizi iezemēts, sazinieties ar kvalificētu elektriķi vai apkalpošanas speciālistu. Nepārveidojiet izstrādājuma komplektācijā iekļauto kontaktdakšu, ja tā neatbilst kontaktlīgzdai, ļaujiet kvalificētam elektriķim uzstādīt piemērotu kontaktlīgzdu.

⚠ ZEMĒJUMS

- ▶ Šis masāžas krēsls pieder pie pirmā līmeņa elektroierīcēm, noteikti izmantojiet trīsdzīslu kontaktlīgzdu un pārlicinieties, vai kontaktlīgzdai pievienotais zemējuma vads ir saņēmis labu zemējumu, lai lietošanas laikā izvairītos no elektriskās strāvas noplūdes, elektriskās strāvas trieciena un dažām citām negatīvām sekām.



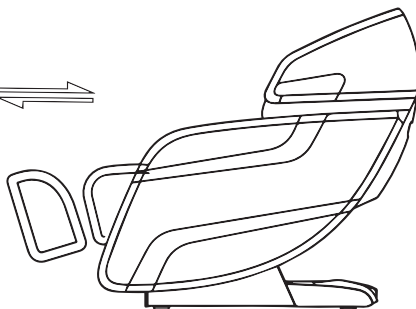
Kāju balsta pagarināšana un salocīšana

- ▶ Nospiediet un turiet «» vai «» pagarināšanai un salocīšanai balstu līdz vajadzīgajam, atlaidiet, lai apturētu.

Kāju balsta
izvirzīšana



Kāju balsta
salocīšana



- ▶ Poga IZVIRZĪŠANA/SALOCĪŠANA ļauj KĀJU BALSTU automātiski izvirzīt līdz vēlamajai pozīcijai

BRĪDINĀJUMS

- ▶ Aizliegts uz krēsla spēlēties vai veikt nepareizu darbību.
- ▶ Vienmēr pārliecinieties, vai aiz izstrādājuma nav šķēršļu un vai ir pietiekami daudz vietas, lai noliektu krēslu un paceltu kāju balstu.
- ▶ Izbīdot vai salokot kāju balstu, nekad nelieciet atverēs kājas, pēdas vai jebkādas priekšmetus.
- ▶ Pozīcijas maiņas laikā necelieties no krēsla, pagaidiet, līdz uzstādīšana tiek pabeigta.

Audio atskaņošanas funkcija

- ▶ Aktivizējiet Bluetooth funkciju ar tālvadības pulti, mobilajā ierīcē meklējiet "RT5862" un izveidojiet savienojumu

Pēc lietošanas

- ▶ Vienmēr uzreiz pēc lietošanas atvienojiet masāžas krēslu.
- ▶ Tālvadības pulti ievietojiet tālvadības pults kabatā.
- ▶ Izslēdziet strāvas slēdzi un masāžas krēslu atvienojiet no kontaktligzdas, kad to nelietojat, lai bērni nejauši neieslēgtu masāžas krēslu.
- ▶ Ja krēsls netiek lietots ilgu laiku, iesakām krēslu apsegt, satīt strāvas vadu, bet moduli atstāt vidē ar zemu mitruma un putekļu līmeni.



Lejupielādējiet lietotni un iestatiet krēslu savā Android un iOS ierīcē, tālāk dotas instrukcijas:

Ierīcei uz iOS bāzes:

Atveriet App Store savā iOS ierīcē (iPhone, iPad vai iPod touch), meklēšanai izmantojiet atslēgvārdu "RT5862", lejupielādējiet un instalējiet savā ierīcē. Kad instalēšana ir pabeigta, atveriet to un iestatiet ON Blue Tooth, savienojiet ar masāžas krēslu.

(Piezīme: Ierīces versija iOS jābūt augstākai par 4.0 un ar Bluetooth funkciju)

Ierīcei uz Android bāzes

Piegādātājs nosūtīs lietotni klientam pa e-pastu, lejupielādējiet to ierīcē un instalējiet. Kad instalēšana ir pabeigta, atveriet to un iestatiet ON Blue Tooth, savienojiet ar masāžas krēslu.

(Piezīme: Ierīces uz Android bāzes versijai ir jābūt Blue Tooth funkcijai)

UZMANĪBU

- ▶ Masāžas krēsla un Bluetooth barošanu jāieslēdz, veidojot saiti.
- ▶ Ja savienojums neizdodas, vēlreiz mēģiniet izveidot savienojumu.



Apkope un uzturēšana

- ▶ Lai notīrītu traipus no aizmugurējā paneļa, roku balsta, kāju balsta, plastmasas daļām un gaisa kanāla, noslaukiet tos, izmantojot maigu mazgāšanas līdzekli, pēc tam nosusiniet ar sausu drānu.
- ▶ Ārējās sastāvdaļas noslaukiet ar maigu mazgāšanas līdzekli un pēc tam nosusiniet ar sausu drānu.
- ▶ Lai notīrītu traipus no tālvadības pults, barošanas avota, noslaukiet tos ar sausu drānu.
- ▶ Lai notīrītu traipus no atzveltnes spilvena un spilveniem, notīriet tos ar mitru drānu, samitriniet ar polsterējuma tīrītāju, pēc tam nosusiniet gaisā. Lai notīrītu kāju balstu/stilba bloku, noņemiet no krēsla, mazgājiet ar rokām ar maigu mazgāšanas līdzekli un nosusiniet.

UZMANĪBU

- ▶ Pirms apkopes un apkalpošanas strāvas vadu atvienojiet no pārsprieguma aizsarga. Lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena vai traumām, nepieskarieties strāvas vadam ar mitrām rokām. Uzmanieties, lai mazgāšanas līdzeklis TĪRĪŠANAS laikā nenokļūtu barošanas blokā.
- ▶ Šai ierīcei neizmantojiet benzīnu, atšķaidītājus vai citus šķīdinātājus, jo tas var izraisīt produkta izbalēšanu vai bojājumus.
- ▶ Negludiniet polsterējumu.

Uzglabāšana

- ▶ Sargājiet izstrādājumu no putekļiem. Pārklājiet ierīci ar putekļu necaurlaidīgu drānu, lai novērstu putekļu uzkrāšanos, ja tas netiek lietots ilgu laiku

UZMANĪBU

- ▶ Neatstājiet šo izstrādājumu ilgu laiku tiešos saules staros. Pretējā gadījumā tas var izraisīt ierīces izbalēšanu vai bojājumus.

Padomi, iesildot ierīci

Ikdienas lietošanai pārbaudiet sekojošo:

- ▶ Deguma smaka.
- ▶ Pieskaroties strāvas vadam, produkts tiek ieslēgts/izslēgts.
- ▶ Strāvas vads ir karsts.
- ▶ Citi neparasti apstākļi.

UZMANĪBU

- ▶ Pārtrauciet produkta lietošanu, lai izvairītos no bojājumiem un negadījumiem, kad notiek iepriekšminētā darbība.
- ▶ Izslēdziet barošanas pogu un atvienojiet kontaktdakšu, sazinieties ar vietējo izplatītāju vai piegādātāju, lai veiktu remontu.
- ▶ Visi citi apkalpošanas veidi, izņemot iepriekšminētos, ir jāveic pilnvarotam izplatītājam vai servisa centram.

BRĪDINĀJUMS

- ▶ Lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena vai traumām, neaiztieciot strāvas vadu ar mitrām rokām. Neizjauciet un nelabojojiet izstrādājumu patstāvīgi.
- ▶ Pirms apkalpošanas atvienojiet strāvas vadu no pārsprieguma aizsarga.
- ▶ Bojājuma gadījumā masāžas krēslu nosūtiet uz autorizētu servisa centru.



No.	Problēmas apraksts	Iespējamās problēmas	Risinājums
1	Dzirdama klauvēšana un šķindoņa	Normāla motora vai masāžas bumbiņu berzes skaņa pret audumu	Nekādas darbības nav jāveic
2	Palaišanas ierīces kļūda	Barošanas vads nav nostiprināts kontaktligzdā	Nostipriniet strāvas kontaktdakšu
		Strāvas slēdzis IZSLĒGTS	Ieslēdziet strāvas slēdzi
		Izdedzis drošinātājs	Nomainiet drošinātāju
3	Pēc savienojuma nav skaņas Bluetooth	Skaļums iestatīts uz minimālo	Noregulēt mobilās ierīces skaļruņa skaļumu
4	Atzveltni vai kāju balstu nav iespējams pacelt/atlocīt	Pārslodze uz atzveltni vai kāju balstiem	Novērsiet pārslodzi un mēģiniet vēlreiz
5	Gaisa spilvena darbības traucējumi	Iespējams, bloķēts gaisa vads	Iztaisnojiet gaisa vadu un novērsiet aizsprostojumu

Ja problēma joprojām pastāv, sazinieties ar izplatītāju, lai saņemtu tehniski apkopi.

Padomi: nemēģiniet patstāvīgi labot ierīci, mūsu uzņēmums nav atbildīgs par traumām un bojājumiem, kas radušies bez atļaujas veiktās apkopes rezultātā.



SPECIFIKĀCIJA

Izstrādājuma nosaukums: Masāžas krēsls Black Edition

Modeļa numurs: RT5862

Nominālais spriegums: 220–240V~

Nominālā frekvence: 50/60 Hz

Nominālā jauda: 160 W



GARANTIJAS SAISTĪBAS

Masāžas krēslam garantija ir 36 mēneši no IEGĀDES DIENAS.

Garantija attiecas uz defektiem, kas radušies ražotāja vainas dēļ.

Garantijas saistības neattiecas uz mehāniskiem bojājumiem un ja ir nepilnvarotu personu veiktas remonta pazīmes.

Importētājs: Norādīts uz iepakojuma

Ražotājs: Ķīna

Izgatavošanas datums:

Tālāk ir norādīti šajā izstrādājumā esošo bīstamo vielu nosaukumi un saturs.

Daļu nosaukumi	Aizliegtās vielas					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Ārējie paneļi	○	○	○	○	○	○
Pabeigta mikroshēma	✗	○	○	○	○	○
Metāla daļas	✗	○	○	○	○	○
Gumijas daļas	○	○	○	○	○	○
Strāvas kabelis/ Strāvas adapteris	✗	○	○	○	○	○
Iekšējais savienojuma signāla kabelis	○	○	○	○	○	○
Polsterējums	○	○	○	○	○	○

Šī veidlapa ir sastādīta saskaņā ar standartu SJ/T 11364

※ : Mikroshēmu komplektā ietilpst rezerves daļas, kas veido veselumu kā iespiedshēmas plate, piemēram, rezistors, kondensators, integrālā shēma, savienotāji utt.

○ : Norāda, ka bīstamās vielas koncentrācija visos viendabīgos materiālos daļās ir zemāka par atbilstošo GB standarta (T26572) robežvērtību

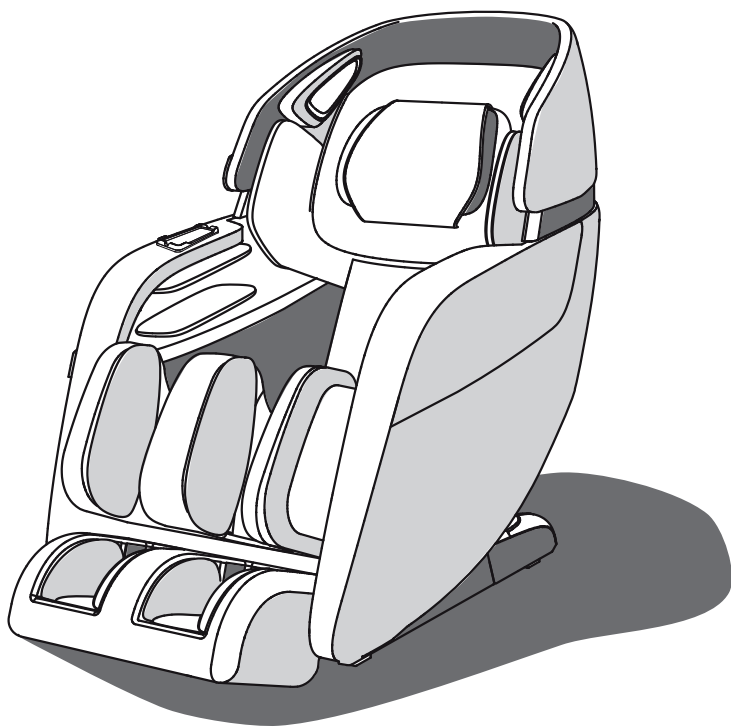
✗ : Norāda, ka bīstamās vielas koncentrācija vismaz viena no viendabīgajiem materiāliem daļās pārsniedz atbilstošo GB standarta (T26572) robežvērtību.homogéneos das partes é superior ao respetivo valor limite da norma GB/T26572.

Piezīmes par videi draudzīgu lietošanu

Šo elektrisko un elektronisko izstrādājumu kalpošanas laiks, tos lietojot saskaņā ar rokasgrāmatā norādītajiem noteikumiem, ja bīstamā viela vai elements neizdalās, nerada vides piesārņojumu un nenodara kaitējumu cilvēkam vai īpašumam, ir 10 gadi.



Sleep.8



Täname teid selle toote ostmise eest. Enne toote kasutamist lugege käesolev kasutajajuhend hoolikalt läbi selle õigesti kasutamiseks.

Hoidke käesolev KASUTAJAJUHEND edasiseks viitamiseks alles.



SISUKORD

OHUTUSTEHNICA	139
IGA KOMPONENDI FUNKTSIOONID	141
Väliskomponendid	141
Sisekomponendid	141
Juhtimispuul	142
Juhtimispuuldi kasutusjuhend	143
Displei ekraani menüü juhised	144
ETTEVALMISTUS KASUTAMISEKS	150
Paigaldus	150
Teisaldamine	154
Paigalduskoht	155
Kasutuselevõtt	157
Jalatoe väljatõmbamine ja kokkuklappimine	158
Heli taasesituse funktsioon	158
Pärast kasutamist	158
RAKENDUSE ALLALAADIMINE JA INSTALLIMINE	159
HOOLDUS JA TEENINDUS	160
RIKETE KÕRVALDAMINE	161
SPETSIFIKATSIOON	162



ETTEVAATUSABINÕUD

- ▶ Enne kasutamist lugege hoolikalt ETTEVAATUSABINÕUD õigeaks kasutamiseks.
- ▶ Käesolevad ETTEVAATUSABINÕUD aitavad õigesti kasutada seda massaaži tugitooli.
- ▶ Ohuastme ja võimaliku kahju hindamiseks väärkasutusest tuleneva juhtumi klassina kehtivad klassifikatsioonid „HOIATUS“ ja „TÄHELEPANU“. Järgmiste jaotiste nõudeid tuleb rangelt järgida:

 HOIATUS	Väärkasutamine võib põhjustada kasutajale vigastusi.
 TÄHELEPANU	Väärkasutamine võib põhjustada kasutaja vigastusi või toote kahjustamist.
	Keelatud. Graafiline pilt tähistab tingimata asjakohast teavet (Näiteks vasakpoolne joonis tähendab, et seadet ei saa lahti võtta).
	Graafiline pilt tähistab tingimata asjakohast teavet (näiteks vasakpoolne joonis näitab, et pistik on lahti ühendatud).

HOIATUS

Soovitame loetletud kategooriatesse kuuluvatel inimestel enne kasutamist alati arstiga nõu pidada.

 KOHUSTUSLIK	◆ Need, kes kasutavad sisseehitatud elektroonilisi meditsiiniseadmeid, näiteks südamestimulaatorit jne. ◆ Ravi saavad inimesed ja halva enesetundega inimesed. ◆ Pahaloomuliste kasvajatega, südamehaigusega ja haiguse kulgu ägedas faasis patsiendid. ◆ Rasedad naised ja menstruatsiooni ajal. ◆ Osteoporoosi või lülisambamurdu põdevad inimesed ◆ Nahahaiguste või nahakahjustustega inimesed. ◆ Kui kehatemperatuur ületab 38 kraadi (palavik).
 KEELATUD	Vaimsete probleemidega inimesed võivad tugitooli kasutada ainult järelevalve all. Ärge laske lastel massaaži tugitoolil mängida. Massaaži tugitool ei ole mõeldud mitme inimese samaaegseks kasutamiseks, seda saab kasutada ainult üks inimene. Kui toitejuhe või pistik on kahjustatud, eemaldage seade viivitamatult vooluvõrgust ja konsulteerige remondi või vahetamise teostamiseks volitatud teenindusinseneriga. Vältige juhtme kahjustamist, löömist, liigset painutamist, tugevat tõmbamist, väänamist või painutamist. Alaealistele lastele toote kasutamine on keelatud.
 ÄRGE VÕTKE LAHTI	Keegi peale meie ettevõtte valitud teenindusspetsialistide ei ole volitatud seda massaaži tugitooli lahti võtta, hooldada ega muuta. Probleemi ilmnemisel võtke kohe ühendust kohaliku edasimüüjaga.

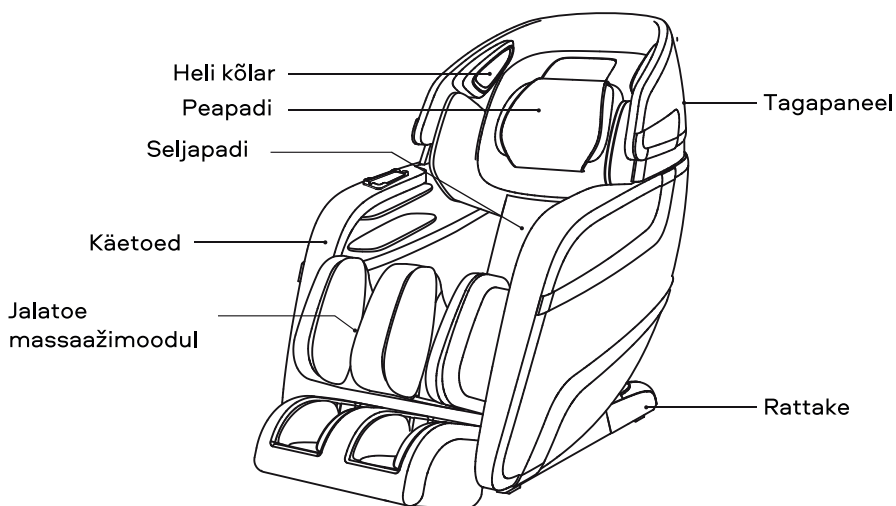


ETTEVAATUST

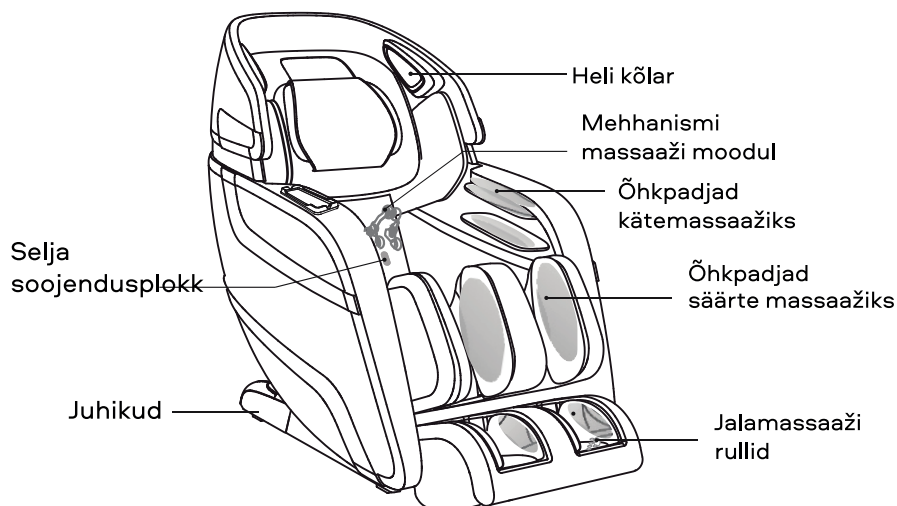
 KOHUSTUSLIK	• Ärge kasutage massaaži tugitooli pidevalt kauem kui 20 minutit. • Tehke massaaži teatud kehaosa mitte rohkem kui 5 minutit. • Asetage massaaži tugitooli kasutamiseks tasasele pinnale. • Jala- või seljatoe reguleerimisel ärge kasutage liigset jõudu; lisaks hoidke lastele ja loomade kättesaamatus kohas. • Toitejuhtme pistiku lahtiühendamisel hoidke pistikust kinni, ärge tõmmake toitejuhtmest. • Ärge kasutage toiteallikat väljaspool etteantud elektripinget, kuna see võib põhjustada tulekahju või kahjustada massaaži tugitooli. • Enne kasutamist eemaldage seljatugi, et kontrollida, kas seljatugi või polster pole kahjustatud; kui need on kahjustatud, lõpetage kohe selle massaaži tugitooli kasutamine ja võtke parandamiseks ühendust frantsiisiandjaga. • Ärge kasutage juhtimispuhti märgade kätega ega asetage juhtimispuhdile raskeid esemeid. • Ainult alla 120 kg kaaluvatele kasutajatele. • Ärge kasutage massaaži tugitooliga samal ajal muid teraapiaseadmeid. • Kui tunnete kasutamise ajal ebamugavustunnet, lõpetage kohe kasutamine ja konsulteerige arstiga.
 KEELATUD	• Ebamugavustunde vältimiseks ärge kasutage massaaži tugitooli kohe pärast söömist. Keelatud on magada töötaval massaaži tugitooli. • Ärge kasutage massaaži tugitooli, kui olete joobes või tunnete end halvasti. • Kui polster on määrdunud, kasutage ainult tõestatud kvaliteetseid nahapuhastusvahendeid, ärge kasutage keemilisi puhastusvahendeid, bensiini ega pesuaineid jms ning ärge pihustage sellele pestitsiide. • Ärge istuge seljatoele, jalatoele ega käetugedele, vastasel juhul võite vigastada või seadet kahjustada. • Ärge suitsetage massaaži tugitooli kasutamise ajal.
 ÜHENDAGE PISTIK LAHTI	• Enne hooldamist eemaldage pistik pistikupesast. Lisaks ärge pange ega eemaldage pistikut märgade kätega, et vältida elektrilöögi. • Kui massaaži tugitooli ei kasutata, lülitage toide välja ja eemaldage pistik pistikupesast.



Väliskomponendid

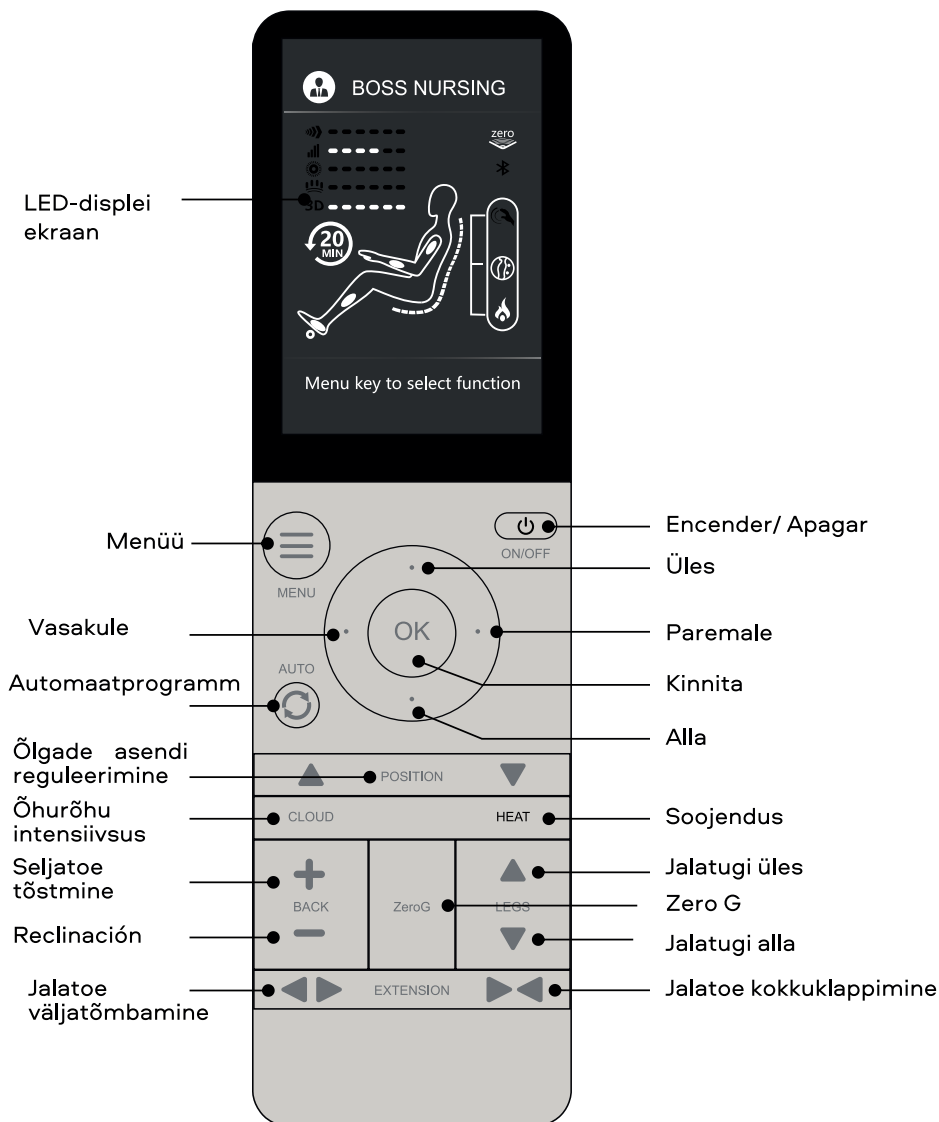


Sisekomponendid





Juhtimispuht





Juhtimispuldi kasutusjuhend

	Toide: vajutage nuppu kaugjuhtimisrežiimi sisse-/väljalülitamiseks. ▶ Vajutage seda nuppu toite ühendamisel, menüü displei kuvamiseks, LCD-ekraan süttib, kasutage ekraani seadete vahel liikumiseks üles/alla/vasakule/paremale nuppe, valimiseks vajutage nuppu OK. ▶ Seadme väljalülitamiseks vajutage seda nuppu uuesti. Tööajaks on vaikumisi seatud 20 minutit.
	Menüü ▶ Kuvab automaatprogrammi, manuaalprogrammi, 3D-massaažiprogrammi, õhkpatja, soojenduse, seadistusefunktsiooni (lisateabe saamiseks vaadake menüü kuvamine).
	Õlgade asendi reguleerimine (õlgade üles / alla seadistuse mehhanismi sujuv reguleerimine) ▶ Kuvab automaatprogrammi, manuaalprogrammi, õhkpatja, soojendust, rullikuid, seadistusefunktsiooni (ekraani menüü kontrollimine lisateabe saamiseks).
	Automaatprogrammide nupp ▶ Kuvab automaatprogrammide menüü. Kui automaatprogramm töötab, vajutage seda nuppu automaatprogrammide vahel vahetamiseks. Aktiivne programm kuvatakse olekuekraani ülaosas.
	Navigatsioon ▶ Kasutage ekraanil navigeerimiseks üles/alla/vasakule/paremale nuppe, valimiseks vajutage nuppu OK.
	3D-massaaž ▶ Vajutage seda nuppu, et reguleerida 3D-surve intensiivsust käsitsi massaažirežiimis.
	Jalatugi üles ▶ Vajutage ja hoidke nuppu all jalatoe tõstmiseks; peatamiseks vabastage nupp. Jalatugi alla ▶ Vajutage ja hoidke nuppu all jalatoe langetamiseks; peatamiseks vabastage nupp.



Seljatoe tõstmine

- ▶ Seljatoe tõstmiseks vajutage ja hoidke all, peatumiseks vabastage nupp

Seljatoe lamamine

- ▶ Lamamiseks vajutage ja hoidke all, peatumiseks vabastage nupp



Jalatoe väljatõmbamine

- ▶ Vajutage ja hoidke all jalatoe väljatõmbamiseks; peatamiseks vabastage nupp (veenduge, et ei oleks takistusi.)



Jalatoe kokkuklappimine

- ▶ Vajutage ja hoidke all jalatoe kokkuklappimiseks; peatamiseks vabastage nupp (veenduge, et ei oleks takistusi.)

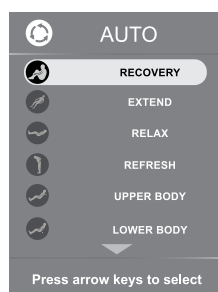
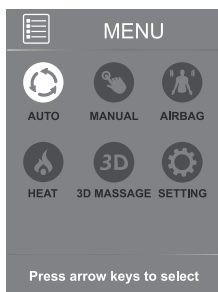
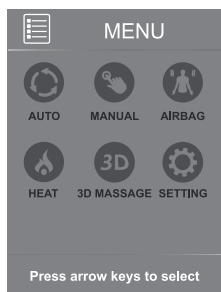
⚠ HOIATUS

- ▶ Pärast kasutamist vajutage nuppu Power/Toide, tugitooli töö taastamiseks vajutage juhtimispuulil mis tahes nuppu jätkamise lõpetamiseks, lisateabe saamiseks vajutage nuppu Power/Toide uuesti.

Displei ekraani menüü juhised

Automaatprogramm

- ▶ Automaatprogramm automaatprogrammi menüü kuvamiseks, vajutage seda nuppu 9 automaatprogrammi vahetamiseks: Boss Nursing/Ülemuste massaaž), Queen Slimming/Kuninganna saledus, Soul Spa, Extension/Venitus, Neck&Shoulder/Kael ja õlad), Waist&Spine/Nimme ja selg, Sports ReFresh/Spordivärskendus, Working Relief/Tööjärgne lõõgastus), Rest&Sleep/Lõdvestus ja uni. Vajutage OK soovitud programmi sisestamiseks. Valitud programm kuvatakse avaekraanil. Allpool on teile viitamiseks menüü pilt).



Boss Nursing/Ülemuste massaaž: Tagab intensiivset massaaži valu ja pingete leevendamiseks kaelas ja õlgades, pakkudes mugavust ja lõõgastust kasutajatele, kes veedavad palju aega töölaual taga.

Queen Slimming/Kuninganna saledus: Kasutab pehmet massaažitehnikat selja- ja nimmeliha lõdvestamiseks, aidates kaasa kauni figuuri kujunemisele ja parandades ainevahetust



Soul Spa: Mõeldud lõõgastumiseks hommikul ja päeval, aitab laadida lihaseid energiaga.

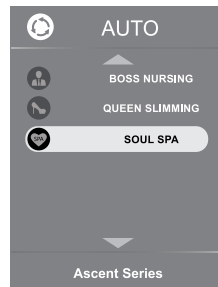
Extension/Venitus: Tai venituse ja venitamisega massaažist inspireeritud, see programm kasutab tugevaid sõtkumis- ja venitustehnikaid, et lõdvestada väsinud lihaseid ja anda neile paindlikkuse.

Neck&Shoulder/Kael ja õlad: Mõeldud kaela ja õlgade väsinud lihaste lõdvestamiseks ja leevendamiseks, nende painduvuse säilitamiseks ja selja kumeruse kõrvaldamiseks, selles programmis on rullikute toime suunatud kaela ja õlgade sügavatesse kudedesse.

Sports Refresh/Spordivärskendus: Mõeldud lihastele peale aktiivset treeningut ja sportimist, aitab lihaseid lõdvestada peale intensiivseid treeninguid, parandab vereringet, aidates taastuda peale sportimist.

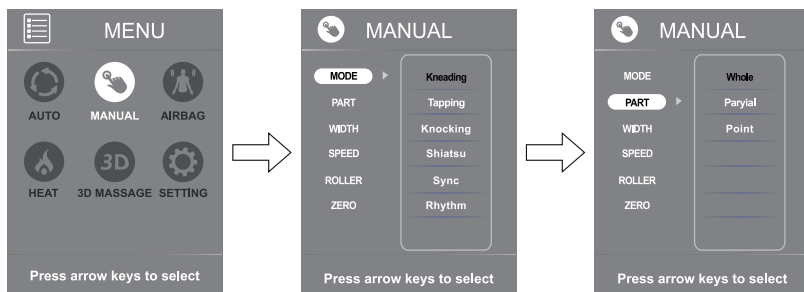
Working Relief/Tööjärgne lõõgastus: Programm on mõeldud kontoritöötajatele, kes peavad veetma palju aega oma töölaua taga ja sageli minema ärireisidele, et lihaseid lõdvestada ja organismi taastada.

Rest and Sleep/Lõdvestus ja uni: Parandada päevase puhkuse ja une kvaliteeti; õrn massaaž mudib keha lihaseid intensiivsusega tugevatest nõrka ja märkamatuteni, et leevendada sujuvalt väsimust.



Käsiprogrammid

- ▶ Vajutage Manual/Käsiprogrammid menüüs MENU, vajutage Up/Üles ja Down/Alla vahetamiseks: Mode/Režiim, Part/Osa, Width/Laius, Speed/Kiirus, Roller/Rullik, Zero Gravity/Nullgravitatsioon



Massage Mode/Massaaži režiim: Vajutage Mode/Režiim menüüs Manual/ Käsiprogrammid, vajutage nuppu RIGHT, vajutage Üles ja Alla vahetamiseks: Kneading/Sõtkuv, Tapping/Kloppiv, Knocking/Koputav, Shiatsu/Shiatsu, Sync/Sünkroniseeritud ja Rhythm/Rütmiline. Vajutage soovitud seadistuse sisestamiseks OK. Valitud režiim ilmub avaekraanile.

Back Mechanism Massage Part: Vajutage Part/Osa menüüs Manual/Käsiprogrammid, vajutage nuppu paremale, seejärel vajutage üles ja alla, vahetamiseks: Whole/Üldmassaaž, Partial/Oseline massaaž ja Point/Punktmassaaž. Vajutage OK soovitud seadistuse sisestamiseks. Valitud seadistus ilmub avaekraanile.

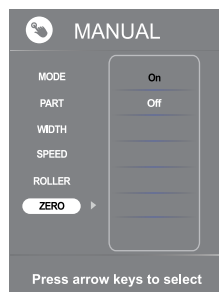
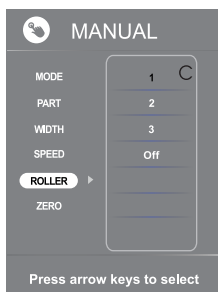
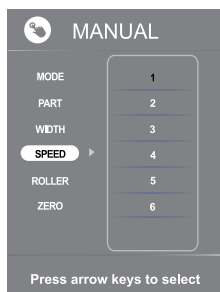


Back Mechanism Massage Width: Vajutage Width/Laius menüüs Manual/Käsiprogrammid, vajuta nuppu paremale, seejärel vajutage üles ja alla Width/Laius, Medium/Keskmine ja Narrow/Kitsas rullide laiuse vahel liigutamiseks. Vajutage OK soovitud seadistuse sisestamiseks. Valitud laiust kuvatakse avaekraanile.

Mechanism Massage Speed/Massaaži mehhanismi kiirus: Vajutage Kiirus (Speed) menüüs Manual/Käsiprogrammid, vajuta nuppu paremale RIGHT, seejärel vajutage üles ja alla massaaži intensiivsuse tasemetel 1, 2, 3 vahel liikumiseks, ZERO/Nullgravitatsioon, 4, 5, 6. Vajutage OK soovitud intensiivsuse taseme valimiseks.

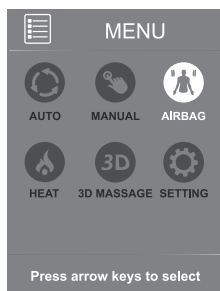
Roller/Rull: Vajutage Roller/Rull menüüs Manual/Käsiprogrammid, vajuta nuppu paremale RIGHT, seejärel vajutage üles ja alla jalarullide kiirustasemetel 1, 2, 3 vahel liikumiseks ja OFF/Välja (lülitab jalggrullide mehhanismi välja). Vajutage OK soovitud kiirustaseme sisestamiseks.

Zero Gravity/Nullgravitatsioon: Vajutage Zero Gravity/ Nullgravitatsioon menüüs Manual/Käsiprogrammid vajutage nuppu RIGHT, seejärel vajutage üles ja alla, et Nullgravitatsiooni (Zero Gravity) funktsiooni sisse ja välja lülitada. Vajutage OK soovitud seadistuse sisestamiseks



Airbag/Õhkpadjad

- ▶ Vajutage AIRBAG menüüs MENU AIRBAGi menüü kuvamiseks, vajutage nuppu paremale, seejärel vajutage üles või alla PART-Air pressure region ja Force-Air pressure intensity vahel liigutamiseks. Vajutage OK soovitud seadistuse sisestamiseks.





Deep Shiatsu Massage/Shiatsu süvamassaaž: Eelseadistatud 10-minutiline Shiatsu süvamassaaž on peamiselt suunatud seljamassaažile.

Healthy Breath/Tervislik hingamine: see eelseadistatud 5-minutiline süvamassaaž aitab kasutajal parandada sisse- ja väljahingamise rütmi, et parandada kasutaja üldist seisundit.

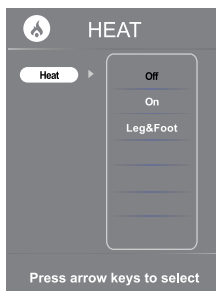
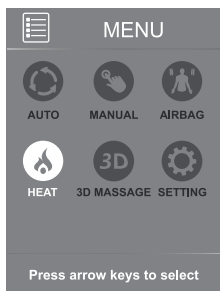
Massage Extend/Venitus: Eelseadistatud 5-minutiline venitamine.

Force-3D protruding intensity: massaaži Manual/Käsiprogrammid käivitamisel vajutage seda nuppu 1, 2, 3, 4, 5 tasemete vahel liikumiseks 3D protruding intensity režiimi muutmiseks.

Part-3D massage part: Vajutage PART (Osa) menüüs 3D Massage (3D massaaž), vajutage nuppu paremale RIGHT, seejärel vajutage üles ja alla Whole (Üld-), Partial (Osaline massaaž) ja Point (Punktmassaaž) liikumiseks. Soovitud seadistuse sisestamiseks vajutage OK.

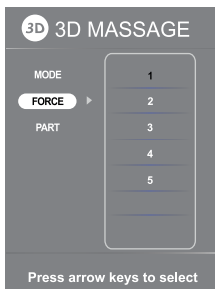
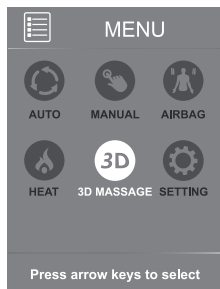
Heat/Soojendus

- ▶ Vajutage menüüs MENU nuppu Heat (Soojendus), seejärel vajutage üles või alla, et soojenduse funktsioon sisse ja välja lülitada



3D Massage/3D massaaž

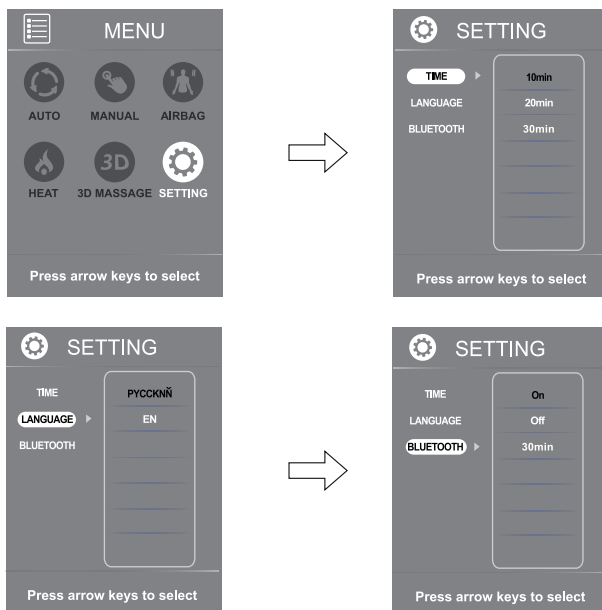
- ▶ Vajutage 3D Massage menüüs Manual (Käsiprogrammid), vajutage OK 3D massaaži sisestamiseks, seejärel vajutage üles või alla Eelseadistatud massaažiprogrammide navigeerimiseks: Deep Shiatsu/Shiatsu süvamassaaž, Healthy Breath/ Tervislik hingamine ja Massage Extend/Venitus, FORCE-3D protruding intensity ja PART-3D. Soovitud seadistuse sisestamiseks vajutage OK





Settings/Seaded

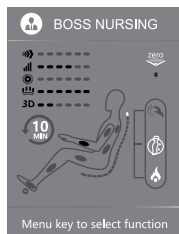
- ▶ Vajutage Setting/Seaded menüüs Manual/Käsiprogrammid, vajutage OK seadistuse Setting valimiseks. Seejärel vajutage üles- ja alla nuppe Time/Kellaeg, Language/Keel, Bluetooth valimiseks. Vajutage OK soovitud seadistuse sisestamiseks.



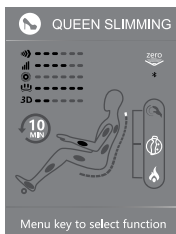
Märkus:

1. Menüüs Automatic/Automaatprogrammid ja Manual/ Käsiprogrammid valikute seadistamisel 10 sekundi jooksul pärast tegevusetust naaseb ekraan avaekraanile.
2. Välja arvatud valik Lower Auto/Alla auto algab iga automaatprogramm massaažisõlmede liikumisega mööda seljatuge kasutaja õlgade asukoha täpseks määramiseks

La pantalla principal cuando el programa manual funciona



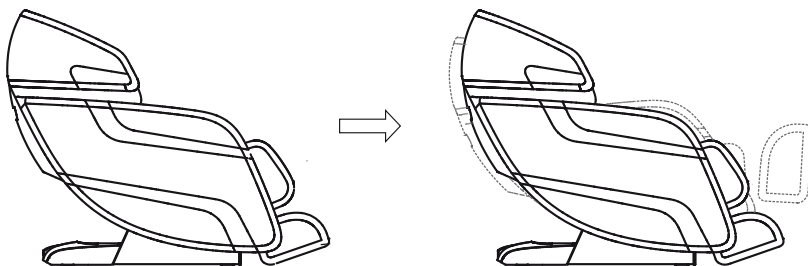
La pantalla principal cuando el programa automático funciona





1. Väljatõmbamine libisemisega ettepoole

Kompaktne istme ja seljatoe disain maksimaalseks lõõgastumiseks.



2. Nelja peaga massaažimehhanism

Uuenduslik massaažimehhanism nelja massaažipea ja L-kujulise juhikuga tagab ergonoomilise disaini

3. Automaatselt väljatõmmatav jalatugi

Jalatuge saab erinevate vajaduste jaoks automaatselt välja tõmmata maksimaalselt 26 cm-ni

4. Õhkkompressioonimassaaž

Õhkkompressioonimassaaž kätele, säärtele ja jalgadele

5. Rullmassaaž

3 rullikut jalgade all tagavad jalavõlvi ja jalalaba sõtkumismassaaži täieliku katvuse

6. Mitmesugused manuaalse massaaži tehnikad

Kneading/Sõtkuv, Tapping/Kloppiv, Knocking/Koputav, Shiatsu/Shiatsu, Sync/Sünkroniseeritud, Rhythmic/Rütmiline, 6 käega koordineeritud massaaž annab meeldiva tunde

7. Lihtne ja mugav kaugjuhtimine

Lihtne ja mugav kaugjuhtimispuult, Android-põhine süsteem pakub lihtsat ja intuitiivset juurdepääsu kõikidele funktsioonidele

8. Unikaalne ülipikk L-kujuline massaažijuhik



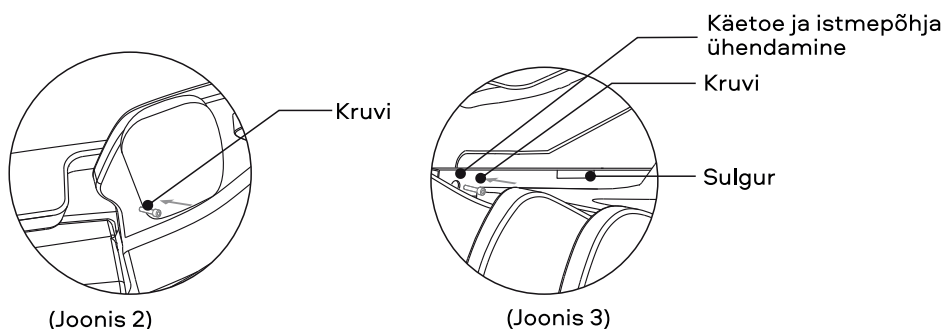
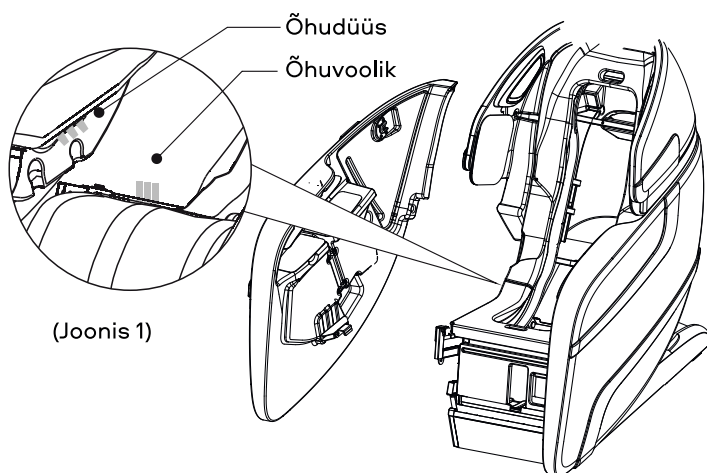
Paigaldamine

Samm 1: Eemaldage pakendist kõik massaaži tugitooli osad.

- Pakkige pakend lahti: eemaldage pakendist kõik tarvikud ja polster.
- Enne paigaldamise alustamist kontrollige, kas kõik komponendid on komplektis (vaadake hoolikalt pakendiloendit).

Samm 2: Käetoe paigaldamine

- Ühendage istme õhuvoolik käetoe õhudüüsiga; (joonis 1)

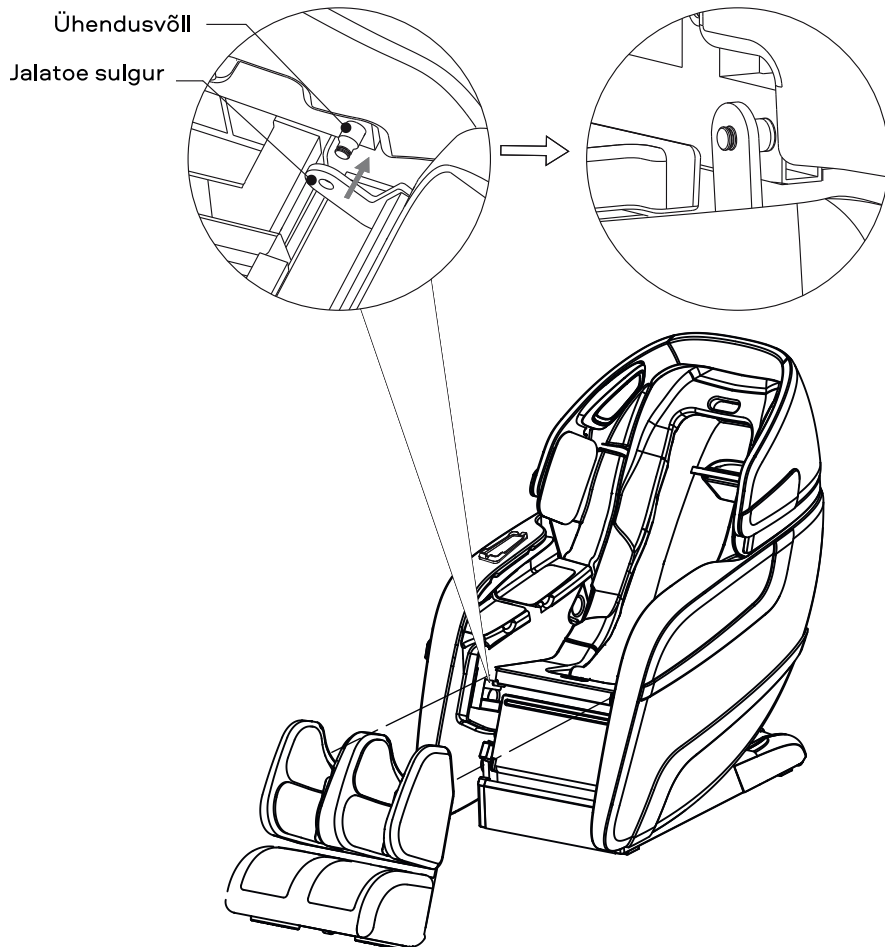


- Kinnitage käetugi esmalt tooli alusele, seejärel keerake kruvi käetoe tagumises otsas olevasse kruviauku (joonis 2) ja pingutage käetoe esiküljel olev kruvi (joonis 3). Korrake seda protseduuri teise poolega.



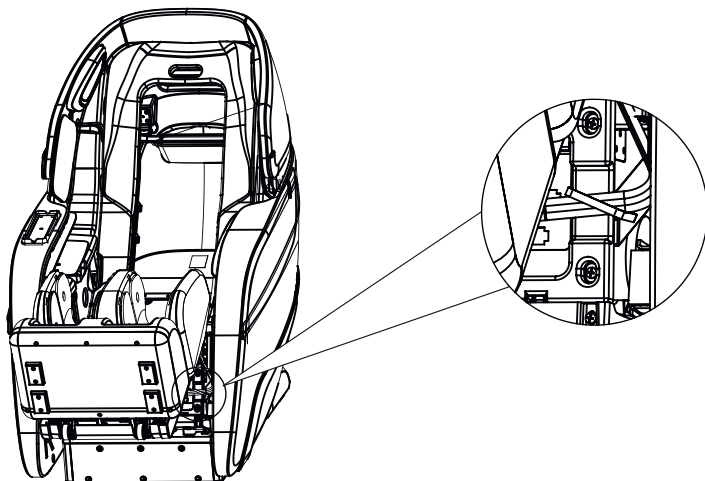
Samm 3: Jalatõe paigaldamine

- Tõstke jalatõe massaažiplokk üles, sisestage jalatõe sulgur istmepõhjas olevasse ühendusvõlli (hoidke sulgur ühendusvõlliga samal tasapinnal), ühendage kõigepealt üks külg, seejärel teine.



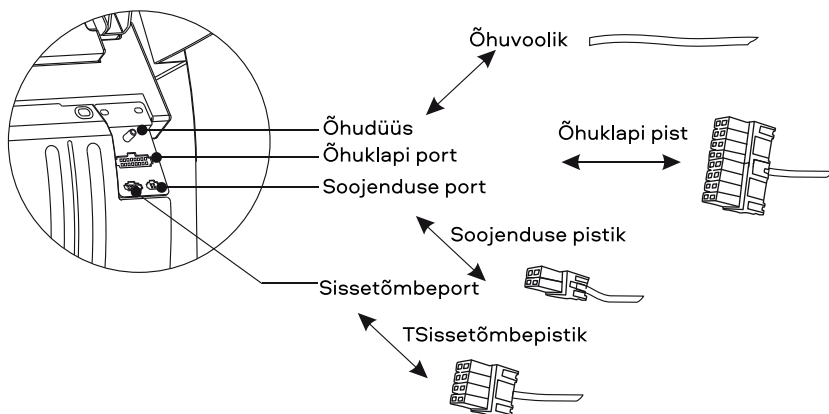


- Kinnitage õhuvoolikutega paigutus klambriga, jälgige, et õhuvoolikud ei oleks liiga pingul, muidu võivad need muljuda.



Samm 4: Jalatoe tarvikute paigaldamine

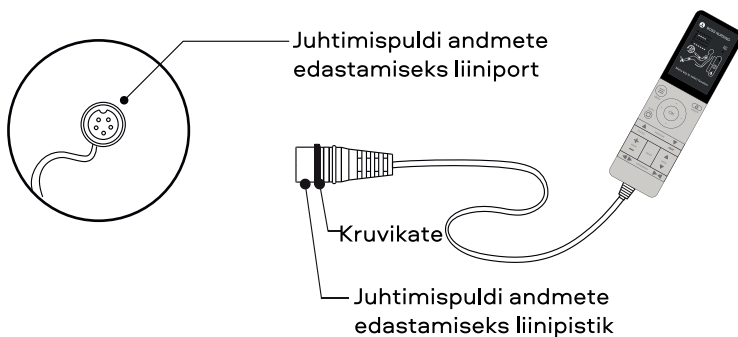
- Tõstke jalatoe massaažiplokk, sisestage õhuvoolik õhudüssi, sisestage õhuklapi pistik õhuklapi porti ja sissetõmbepistik sissetõmbeporti, veenduge, et need on hästi fikseeritud.





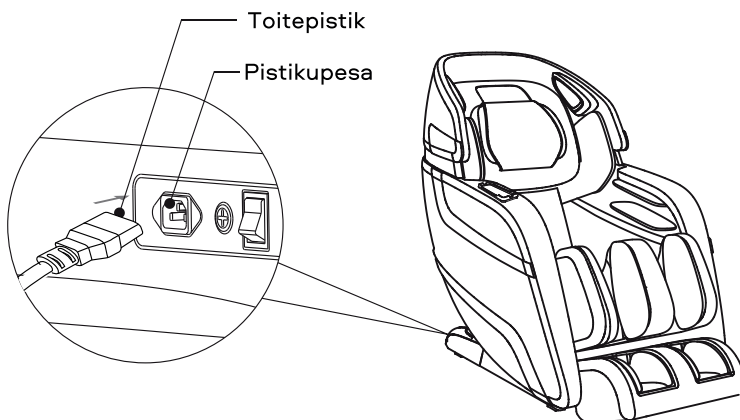
Samm 5: Juhtimispuhli ühendus

- ▶ Võtke juhtimispuhli tarvikute karbist välja. Ühendage juhtimispuhli andmete edastamiseks liiniparema käetoa sisekülje alt oleva pordiga (pange tähele kumerat ja nõgusat pistikut ja porti), seejärel sulgege kruvikate päripäeva (viitamiseks vaadake allolevat joonist).



Samm 6: Muud tarvikud

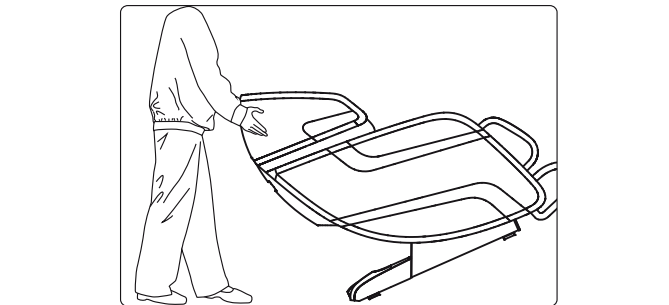
- ▶ Ühendage toitekaabel seadme toitepistikuga, mis asub toiteallika tagaküljel (viitamiseks vaadake allolevat joonist).
- ▶ Lülitage toide ON (Sisse) parema käetoa alumisest välisküljest, tõstke toote seljatuge täielikult püstiasendisse





Teisaldamine

- ▶ Rullige tugitool ratastel soovitud kohta.
- ▶ Tõstke seljatugi kõrgeimasse asendisse.
- ▶ Lülitage toitelüliti välja ja eemaldage seade vooluvõrgust.
- ▶ Tugitooli teisaldamiseks on vaja kahte inimest, langetage selja taha ja tõstke esiosa üles, hoides samal ajal käetoet allosas asuvat kandehoidjat, rullige tugitool ratastel soovitud kohta (viitamiseks vt joonist).

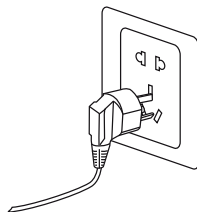


⚠ TÄHELEPANU

- ▶ Ärge liigutage tugitooli, kui kasutaja sellel istub.
- ▶ Ärge tõstke seda tugitooli liigutades jalatuge ja käetugesid, hoidke alusest kinni ja kinnitage seljatugi (tugitooli kandmiseks on vaja rohkem kui 4 inimest).

Toiteühendus

- ▶ Ühendage seade korralikult maandatud kolmeharulise pistikupessa.
- ▶ Lülitage sisse peatoitelüliti, mis asub parema käetoet tagaosas



⚠ TÄHELEPANU

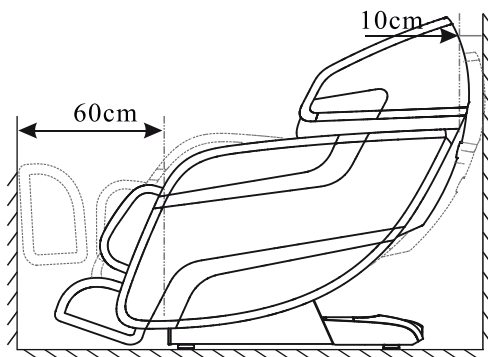
- ▶ Enne sisselülitamist veenduge, et toitejuhe ei oleks kahjustatud.
- ▶ Enne toite sisselülitamist veenduge, et peatoitelüliti on välja lülitatud



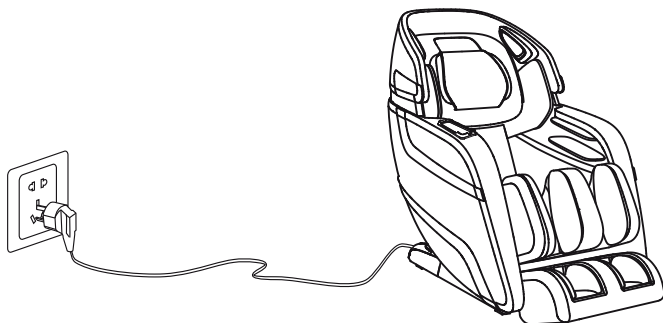
Paigalduskoht

Vaba ruum massaaži tugitoolile:

- ▶ Veenduge, et massaaži tugitoolile oleks piisavalt ruumi.
- ▶ Toote taga: minimaalselt 10 cm vaba ruumi.
- ▶ Toote ees: minimaalselt 60 cm vaba ruumi.
- ▶ Signaali häirete vältimiseks peaks tugitool olema 1 meetri kaugusel telerist, raadiost, muudest video- ja heliseadmetest.



- ▶ Hoidke pistikupesa ja toitelüliti vahele 1,5 meetrit vahemaad



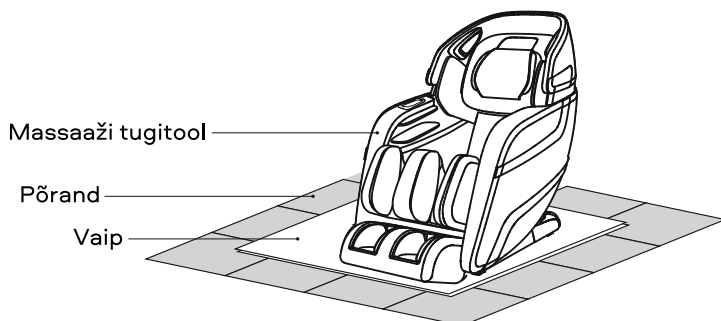
⚠ TÄHELEPANU

- ▶ Hoidke pistikupesa ja toitelüliti vahel -1,5 m vahemaad -1,5 m, et vältida toitejuhtme kahjustamist massaaži tugitooli teiseldamisel.
- ▶ Sirgendage toitejuhe kasutamise ajal, et vältida takerdumist ja kahjustusi.
- ▶ Massaaži tugitooli ette- või tahapoole liigutamisel veenduge, et seal ei oleks lapsi, loomi ega esemeid, et vältida õnnetusi



Põrandakate kaitse

- ▶ Põranda kahjustamise vältimiseks soovitame tooli alla asetada vaiba või pehme põrandakatte



Kasutamistingimused



Ärge kasutage massaaži tugitooli niisketes kohtades, et vältida voolulekkest tingitud õnnetusi



Ärge hoidke massaaži tugitooli soojusallikate läheduses, et vältida tulekahju ja toote kahjustamist.

HOIATUS

- ▶ Ärge kasutage massaaži tugitooli kõrge niiskusega keskkonnas, näiteks basseini või vannitoa läheduses, et vältida elektrilöögiga seotud õnnetusi.
- ▶ Tuleohu või toote kahjustamise vältimiseks palun hoidke massaaži tugitooli

Maandusjuhend

- ▶ See seade peab olema maandatud. Talitlushäire või rikke korral maandus tagab elektrivoolule vähima takistusega tee, et vähendada elektrilöögi ohtu. See toode on varustatud maandusjuhe ja maanduspistikuga juhtmega, mis tuleb sisestada kehtivate normide ja ohutuseeskirjade kohaselt paigaldatud sobivasse maandatud pistikupesasse

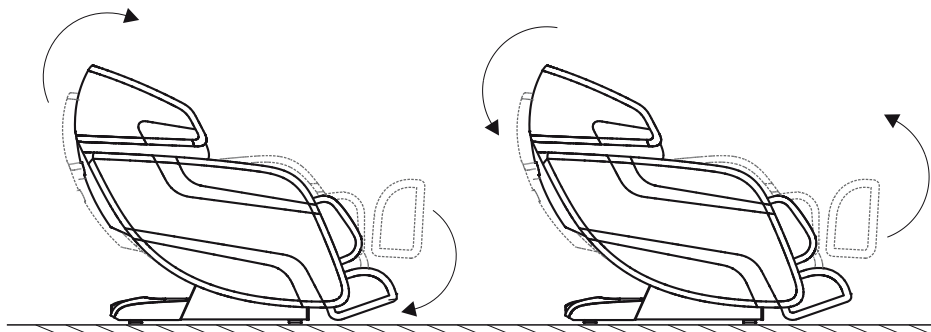


See toode peab olema maandatud ja pistik tuleb sisestada sobivasse kolmeharulisesse pistikupesasse, korralikult paigaldatud ja maandatud vastavalt kõikidele kohalikele eeskirjadele ja standarditele, et vältida elektrilöögi ohtu.



Kasutuselevõtt

- ▶ Juhtimispuldi abil kallutage seljatugi lõppasendisse, tõstke ja tõmbate jalatuge välja maksimaalsesse asendisse, veenduge, et enne kasutuselevõttu oleks piisavalt ruumi.
- ▶ Pärast kasutuselevõttu taaskäivitage tugitool ja lülitage toitelüliti välja (massaaži programmi valimiseks vaadake juhtimispuldi kasutusjuhendit ja displei ekraani juhiseid).



⚠ OHT

- ▶ Seadme maandusjuhtme vale ühendamine võib kaasa tuua elektrilöögi ohu. Kui kahtlete, kas toode on korralikult maandatud, võtke ühendust kvalifitseeritud elektriku või teenindustehnikuga. Ärge vahetage tootega kaasas olevat pistikut, kui see ei sobi pistikupessa, paigaldage sobiv pistikupesa kvalifitseeritud elektriku abil

⚠ MAANDUS

- ▶ See massaaži tugitool kuulub esimese taseme elektriseadmesse, palun veenduge, et kasutate kolmesoonelist pistikupesa ja garanteerige, et pistikupesaga ühendatud maandusjuhe on korralikult maandatud, et vältida vooluleket, elektrilööki ja mõningaid muid negatiivseid tagajärgi kasutamise ajal.



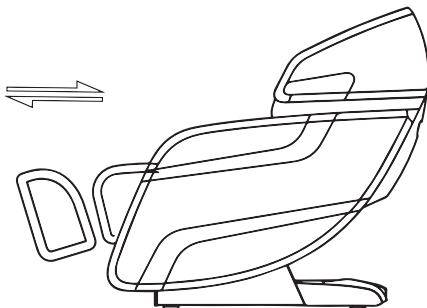
Jalatoe väljatõmbamine ja kokkuklappimine

- ▶ Vajutage ja hoidke «» all või «» parjalatoe väljatõmbamiseks ja kokkuklappimiseks soovitud asendisse, vabastage peatumiseks.

Jalatoe
väljatõmbamine



Jalatoe
kokkuklappimine



- ▶ JALATOE VÄLJATÕMBAMINE/KOKKUKLAPPIMINE nupp võimaldab jalatoe automaatselt soovitud asendisse välja tõmmata.

HOIATUS

- ▶ Keelatud on toolil mängimine või ebaõigete toimingute tegemine.
- ▶ Veenduge kindlasti, et seadme taga ei oleks takistusi ning et tooli kallutamiseks ja jalatoe tõstmiseks oleks piisavalt ruumi.
- ▶ Ärge kunagi asetage oma jalgu, jalgu ega mingeid esemeid jalatoe väljatõmbamisel või kokkuklappimisel avadesse.
- ▶ Ärge tõuske asendi muutmise ajal toolilt püsti, oodake, kuni paigaldamine on lõppenud.

Heli taasesituse funktsioon

- ▶ Aktiveerige juhtimispuuldiga Bluetooth-funktsioon, otsige üles „RT5862“ mobiilseadmes ja ühendage.

Pärast kasutamist

- ▶ Eemaldage massaaži tugitool alati kohe pärast kasutamist pistikupesast.
- ▶ Asetage juhtimispuuldi juhtimispuuldi taskusse.
- ▶ Lülitage toitelüliti välja ja eemaldage massaaži tugitool, kui seda ei kasutata, et lapsed massaaži tugitooli kogemata sisse ei lülitaks.
- ▶ Kui tugitooli pikemat aega ei kasutata, soovitame tooli katta, toitejuhe üles kerida ja jätta seade madala niiskuse ja tolmu keskkonda.



Laadige rakendus alla ja seadistage tugitool oma Android- ja iOS-seadmes, allpool on antud juhiseid:

iOS-i seadmele:

Avage oma iOS-i seadmes (iPhone, iPad või iPod touch) AppStore, kasutage otsimiseks märksõna "RT5862", laadige oma seadmesse alla ja installige. Kui installimine on lõpetatud, avage see ja vajutage BlueToothile ON, ühendage massaaži tugitooliga.

Märkus: iOS-i seadme versioon peab olema üle 4.0 ja Bluetooth-funktsiooniga.

Android-i seadmele:

Tarnija saadab rakenduse tellijale e-posti teel, laadige oma seadmesse alla ja installige. Kui installimine on lõpetatud, avage see ja vajutage BlueToothile ON, ühendage massaaži tugitooliga.

Märkus: Androidi-i seadme versioon peab olema üle 4.0 ja Bluetooth-funktsiooniga.

TÄHELEPANU

- ▶ Ühenduse loomisel peavad olema sisse lülitatud massaaži tugitooli toide ja Bluetooth.
- ▶ Kui ühenduse loomine ebaõnnestub, proovige uuesti ühendada.



Hooldus ja teenindus

- ▶ Plekkide puhastamiseks tagapaneelilt, käetoelt, jalatoelt, plastosadelt ja õhuvoolikult pühkige õrnatoimelise pesuvahendiga, seejärel pühkige kuiva lapiga. Pühkige väliskomponente pehme puhastusvahendiga ja seejärel kuivatage kuiva lapiga.
- ▶ Plekkide puhastamiseks juhtimispuuldist, toiteallikast, pühkige kuiva lapiga.
- ▶ Plekkide puhastamiseks seljapadjalt ja patjadelt puhastage polstripuhastusvahendis niisutatud niiske lapiga, seejärel kuivatage õhu käes. Jalatoe/sääreploki puhastamiseks eemaldage need tugitoolilt, peske käsitsi õrna pesuvahendiga ja kuivatage.

⚠ TÄHELEPANU

- ▶ Enne hooldust ja teenindust eemaldage toitejuhe võrgufiltrist. Elektrilöögi või kehavigastuste vältimiseks ärge puudutage toitejuhet märgade kätega. Olge ettevaatlik, et puhastusvahend ei satuks puhastamise ajal vooluvõrku.
- ▶ Ärge kasutage selle seadme jaoks bensiini, vedeldit ega muid lahusteid, kuna see võib põhjustada värvimuutust või seadme kahjustamist.
- ▶ Ärge triikige polstrit

Hoidmine

- ▶ Ärge laske tolmul seadmesse sattuda. Katke seade tolmukindla lapiga, et vältida tolmu kogunemist, kui seda pikka aega ei kasutata.

⚠ TÄHELEPANU

- ▶ Ärge jätke seda toodet pikemaks ajaks otsese päikesevalguse kätte. Vastasel juhul võib see põhjustada pleekimist või kahjustusi.

Näpunäiteid soojendamise ajal

Igapäevasel kasutamisel kontrollige järgmist:

- ▶ Põlemise lõhn.
- ▶ Toitejuhtme puudutamine lülitab toote sisse/välja.
- ▶ Toitejuhe on kuum.
- ▶ Muu ebataoline käitumine.

⚠ TÄHELEPANU

- ▶ Lõpetage toote kasutamine, et vältida rikkeid ja õnnetusi, kui ülaltoodud käitumine toimub.
- ▶ Lülitage toitenupp välja ja eemaldage pistik, võtke parandamiseks ühendust kohaliku edasimüüja või tarnijaga.
- ▶ Kõik muud hooldustööd peale ülalnimetatute peab teostama volitatud edasimüüja või teeninduskeskus.

⚠ HOIATUS

- ▶ Elektrilöögi või traumade vältimiseks ärge käsitsege toitejuhet märgade kätega. Ärge võtke seadet ise lahti ega parandage seda.
- ▶ Enne teenindust eemaldage toitejuhe toitefiltri küljest.
- ▶ Rikke korral saatke massaaži tugitool volitatud teeninduskeskusesse.



No.	Rikke kirjeldus	Võimalikud probleemid	Lahendus
1	Kostab kolksu ja kilinat	Tavaline mootori- või massaažipallide vastu kangast hõõrumise heli	Toiminguid pole vaja
2	Seadme käivitamise viga	Toitejuhe pole pistikupessa ühendatud	Kinnitage toitepistik
		Toitelüliti on väljalülitatud	Lülitage lüliti sisse
		Läbipõlenud kaitse	Vahetage kaitse välja
3	Pärast Bluetooth-ühendust pole heli	Helitugevus on seatud miinimumile	Reguleerige kõlari helitugevust mobiilseadmest
4	Selja- ega jalatuge ei saa tõsta/tagasi panna	Liigne koormus selja- või jalatoele	Eemaldage koormus ja proovige uuesti
5	Õhkpadja rike	Õhuvoolik võib olla blokeeritud	Sirgendage õhuvoolik ja eemaldage ummistus

Kui probleem püsib, võtke tehnilise teeninduse saamiseks ühendust edasimüüjaga.

Näpunäited: ärge proovige seadet ise parandada, meie ettevõtte ei vastuta volitamata teenindusest tingitud vigastuste ja kahjustuste eest.



SPETSIFIKATSIOON

Toote nimetus: Massaaži tugitool Black Edition

Mudelinumber: RT5862

Nimipinge: 220-240V

Nimisagedus: 50/60 Hz

Nimivõimsus: 160W



GARANTIIOHUSTUSED

Massaaži tugitooli garantii kehtib 36 kuud alates OSTUKUUPÄEVAST.

Garantii kehtib tootja süül tekkinud rikketele.

Garantiikohustused ei kehti mehaaniliste vigastuste korral ja volitamata isikute poolt tehtud remondi jälgede korral.

Maaletooja: Märgitud pakendil

Tootja: Hiina

Tootmiskuupäev:

Allpool on toodud selle toote ohtlike ainete nimetused ja sisaldused.

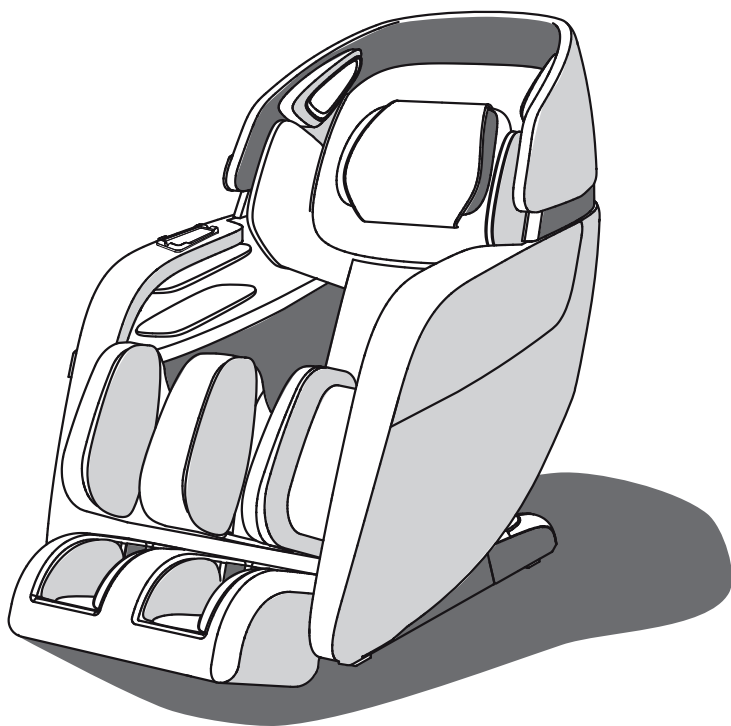
Osade nimetused	Keelatud ained					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Välispaneelid	○	○	○	○	○	○
Mikroskeemi koost	✗	○	○	○	○	○
Metallist osad	✗	○	○	○	○	○
Kummist osad	○	○	○	○	○	○
Toitekaabel/ Toiteadapter	✗	○	○	○	○	○
Ühenduse ignaali sisekaabel	○	○	○	○	○	○
Polsterdus	○	○	○	○	○	○
See vorm on koostatud vastavalt standardile SJ/T 11364 ※ : Mikroskeemi koost sisaldab varuosi, mis moodustavad ühtse üksuse – nagu trükkplaat, resistor, kondensaator, integraalskeem, pistikud jne. ○ : Näitab, et ohtliku aine kontsentratsioon kõigis homogeensetes osade materjalides on alla GB/T26572 standardi vastava läviväärtuse. ✗ : Näitab, et ohtliku aine kontsentratsioon osades vähemalt ühes homogeenses materjalis on üle standardi GB/T26572 vastava läviväärtuse.						

Märkused keskkonnasõbraliku kasutamise kohta

Nende elektri- ja elektroonikatoodete kasutamisega, kui neid kasutatakse vastavalt kasutajajuhendis toodud reeglitele, kui ohtlik aine või element ei eraldu, ei põhjusta keskkonnareostust ega kahjusta inimest ega vara, on kasutusiga 10 aastat.



Sleep.8



Merci d'avoir acheté ce produit. Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation pour une utilisation correcte.

Veuillez conserver ce MANUEL DE L'UTILISATEUR pour référence future.



CONTENU

SECURITE	166
FONCTIONS DE CHAQUE COMPOSANT	168
Composants externes	168
Composants internes	168
Télécommande	169
Instruction de la télécommande	170
Instruction du menu de l'écran d'affichage	171
PRÉPARATION À L'UTILISATION	177
Installation	177
Transposition	181
Lieu d'installation.....	182
Mise en service	184
Extension et pliage du repose-pieds	185
Fonction de lecture audio.....	185
Après l'utilisation.....	185
TÉLÉCHARGEMENT ET INSTALLATION DE L'APPLICATION	186
SOIN ET ENTRETIEN	187
DÉPANNAGE	188
SPECIFICATION	189



SECURITE

- ▶ Veuillez lire attentivement la section PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ avant de commencer à travailler pour un fonctionnement correct.
- ▶ Ces « PRÉCAUTIONS » vous aideront à utiliser correctement le fauteuil de massage.
- ▶ Afin d'évaluer le degré de danger et les dommages éventuels, la classification "AVERTISSEMENT" et "ATTENTION" est utilisée comme classe d'incident résultant d'une mauvaise utilisation. Les exigences des sections suivantes doivent être strictement respectées:

 AVERTISSEMENT	Une mauvaise utilisation peut entraîner des blessures pour l'utilisateur.
 ATTENTION	Une mauvaise utilisation peut entraîner des blessures pour l'utilisateur ou endommager le produit.
	Interdit. L'information correspondante est indiquée par une image graphique. (Par exemple, l'image de gauche signifie que l'appareil ne peut pas être démonté).
	Obligatoirement L'information correspondante est indiquée par une image graphique. (Par exemple, l'image de gauche signifie que la prise secteur est débranchée).

PRECAUTION

Nous recommandons à ceux qui appartiennent à ces catégories de toujours consulter un médecin avant l'utilisation du fauteuil de massage

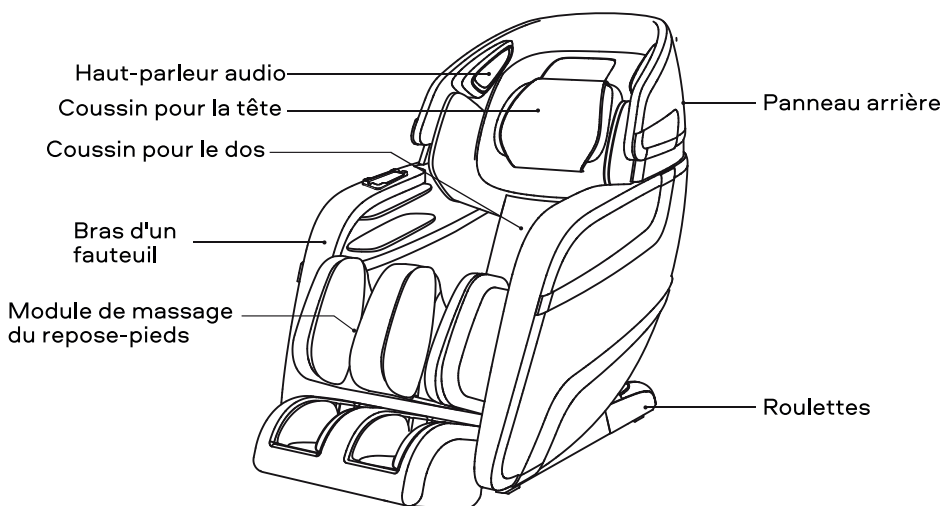
 OBLIGATOIREMENT	◆ Ceux qui utilisent un équipement médical électronique intégré, tel qu'un stimulateur cardiaque etc. ◆ Les personnes sous traitement et surtout les personnes qui ne se sentent pas bien. ◆ Patients atteints de tumeurs malignes, patients atteints de maladies cardiaques et patients en phase aiguë de la maladie. ◆ Les femmes enceintes et pendant les menstruations. ◆ Les personnes atteintes d'ostéoporose ou de fracture vertébrale. ◆ Les personnes souffrant d'affections cutanées ou de lésions cutanées. ◆ Si la température corporelle dépasse 38 degrés (fièvre).
 INTERDIT	Les personnes souffrant de troubles mentaux ne doivent utiliser la chaise que sous surveillance. Ne permettez pas aux enfants de jouer sur le fauteuil. Le fauteuil de massage n'est pas destiné à être utilisé simultanément par plusieurs personnes, il ne peut être utilisé qu'une seule personne à la fois. Si le cordon d'alimentation ou la fiche d'alimentation sont endommagés, débranchez immédiatement l'appareil et consultez un technicien de service agréé pour réparer ou remplacer le produit. Éviter les dommages, les chocs, les flexions excessives, les hautes tensions, les torsions. Les mineurs ne peuvent pas utiliser ce produit.
 NE PAS DÉMONTÉ	Personne, à l'exception des techniciens de service choisis par notre société, n'est autorisé à démonter, entretenir ou modifier ce fauteuil de massage. Si un problème survient, contactez immédiatement votre revendeur local.

**! ATTENTION**

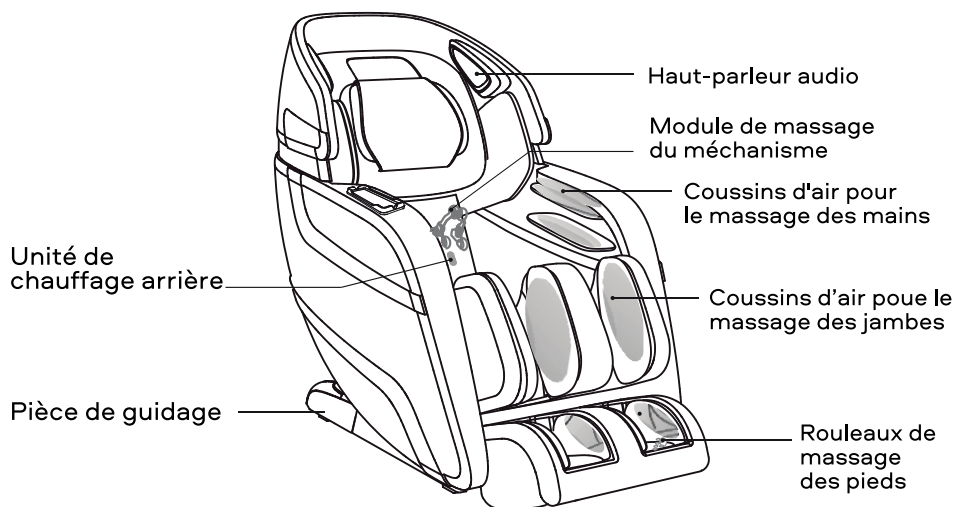
 OBLIGATOIREMENT	• N'utilisez pas le fauteuil de massage en continu pendant plus de 20 minutes. • Appliquer pour masser une partie spécifique du corps pendant 5 minutes maximum. • Placez le fauteuil de massage sur une surface plane pour l'utiliser. • Lors du réglage du repose-pieds ou du dossier, n'utilisez pas de force excessive ; de plus, tenir hors de portée des enfants et des animaux. • Lorsque vous débranchez la fiche du cordon d'alimentation, tenez la fiche, ne tirez pas sur le cordon d'alimentation. • N'utilisez pas l'alimentation électrique en dehors de la tension électrique spécifiée, car cela pourrait provoquer un incendie ou endommager le fauteuil de massage. • Avant utilisation, retirez le coussin du dossier pour vérifier si le dossier ou le rembourrage est endommagé ; S'il est endommagé, arrêtez immédiatement d'utiliser ce fauteuil de massage et contactez le franchiseur pour réparation. • N'utilisez pas la télécommande avec les mains mouillées et ne placez pas d'objets lourds sur la télécommande. • Uniquement pour les utilisateurs de moins de 120 kg. • N'utilisez pas d'autres équipements thérapeutiques en même temps que le fauteuil de massage. • Si vous ressentez une gêne lors de l'utilisation, arrêtez immédiatement l'utilisation et consultez un médecin.
 INTERDIT	• Pour éviter tout inconfort, n'utilisez pas le fauteuil de massage immédiatement après avoir mangé. • Il est interdit de dormir sur une fauteuil de massage fonctionnelle. • N'utilisez pas le fauteuil de massage si vous êtes sous l'influence d'alcool ou si vous ne vous sentez pas bien. • Si le rembourrage est sale, n'utilisez que des nettoyeurs pour cuir de haute qualité éprouvés, n'utilisez pas de nettoyeurs chimiques, d'essence ou de détergents, etc., et ne vaporisez pas de pesticides dessus. • Ne vous asseyez pas sur le dossier, le repose-pieds ou les accoudoirs, sinon vous risquez de vous blesser ou d'endommager l'appareil. • Ne fumez pas lorsque vous utilisez le fauteuil de massage.
 FICHE	• Débranchez la fiche de la prise avant l'entretien. De plus, n'insérez pas ou ne retirez pas la fiche avec les mains mouillées pour éviter les chocs électriques. • Lorsque le fauteuil de massage n'est pas utilisé, coupez l'alimentation et débranchez la fiche de la prise.



Composants externes

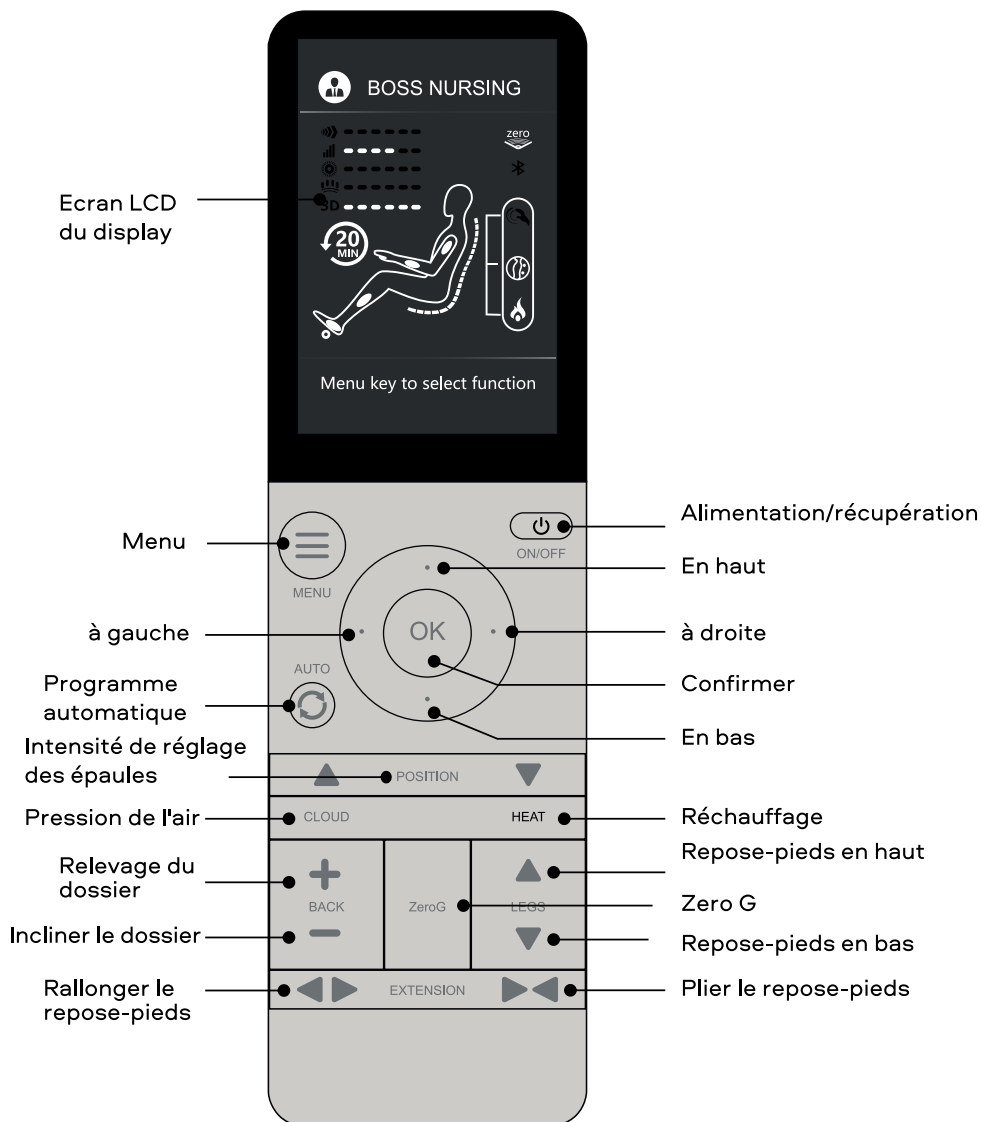


Composants internes





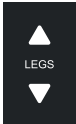
Télécommande





FONCTION DE CHAQUE COMPOSANTS

Instruction pour la télécommande

	Alimentation: Appuyez sur le bouton pour activer/désactiver le mode télécommande. ▶ Appuyez sur ce bouton lors de la mise sous tension pour afficher l'affichage du menu, l'écran LCD s'allume, utilisez les boutons haut/bas/gauche/droite pour vous déplacer dans les paramètres de l'écran, appuyez sur OK pour sélectionner. ▶ Appuyez à nouveau sur ce bouton pour éteindre le produit. Le temps de fonctionnement par défaut est fixé à 20 minutes.
	Menu ▶ Affiche le programme automatique, le programme manuel, le programme de massage 3D, le coussin d'air, le chauffage, la fonction de réglage (voir l'affichage du menu pour plus d'informations).
	Réglage de la position des épaules (réglage en douceur du mécanisme de réglage des épaules haut / bas) ▶ Affiche le programme automatique, le programme manuel, les coussins d'air, l'échauffement, les rouleaux, la fonction de réglage. (Vérifiez le menu d'affichage pour plus de détails).
	Bouton de programmes automatiques ▶ Affiche le menu des programmes automatiques. Si un programme automatique est en cours, appuyez sur ce bouton pour basculer entre les programmes automatiques. Le programme actif est affiché en haut de l'écran d'état.
	Navigation ▶ A l'aide des boutons haut/bas/gauche/droite pour la navigation de l'écran, appuyez sur OK pour choisir.
	Massage 3D ▶ Appuyez sur ce bouton pour régler l'intensité de la pression 3D en mode massage manuel.
	Repose-pieds en haut ▶ Appuyez longuement pour relever le repose-pieds ; relâchez le bouton pour arrêter. Repose-pieds en bas ▶ Appuyez longuement pour relever le repose-pieds ; relâchez le bouton pour arrêter.



FONCTION DE CHAQUE COMPOSANT



Relever le dossier

- Appuyez longuement pour relever le dossier, relâchez le bouton pour arrêter.

Incliner le dos

- Appuyez et maintenez pour incliner, relâchez le bouton pour arrêter.



Rallonger le repose-pieds

- Maintenez appuyé pour déployer le repose-pieds ; relâchez le bouton pour arrêter. (Assurez-vous qu'il n'y a pas d'obstacles au préalable.)



Plier le repose-pieds

- Appuyez longuement pour plier le repose-pieds ; relâchez le bouton pour arrêter. (Assurez-vous qu'il n'y a pas d'obstacles au préalable.)

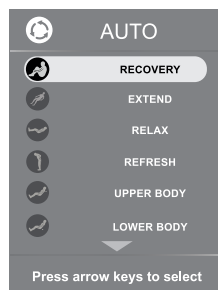
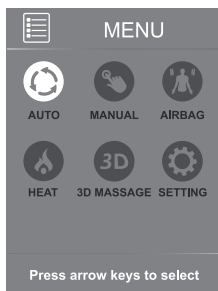
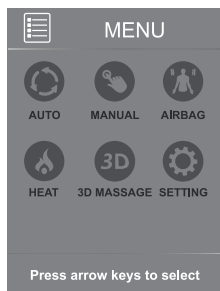
AVERTISSEMENT

- Après utilisation, appuyez sur le bouton Power pour restaurer le fonctionnement du fauteuil, appuyez sur n'importe quel bouton de la télécommande pour arrêter la reprise, appuyez à nouveau sur Power pour plus de détails.

Instruction du menu de l'écran du display

Programme automatique

- Programme automatique pour afficher le menu du programme automatique, appuyez sur ce bouton pour basculer entre 9 programmes automatiques : Boss Nur sing/ Soins pour le patron), Queen Slimming/ Minceur de la reine, Soul Spa, Extension/ Extension, Neck&Shoulder/ Cou et épaules), Waist&Spine/ Creux des reins et dos, Sports ReFresh/ Repos après le sport, Working Relief/ Détente après le travail), Rest&Sleep/Repos et sommeil. Appuyez sur OK pour accéder au programme souhaité. Le programme sélectionné s'affichera sur l'écran d'accueil. Vous trouverez ci-dessous l'image du menu pour votre référence).



Boss Nursing/ Soins pour le patron: Fournit un massage intense pour soulager la douleur et la tension dans le cou et les épaules, offrant confort et détente aux utilisateurs qui passent beaucoup de temps à leur bureau

Queen Slimming/ Minceur de la reine: Utilise une technique de massage doux pour détendre les muscles du dos et du bas du dos, contribuant à la formation d'une belle silhouette et améliore le métabolisme



FONCTION DE CHAQUE COMPOSANT

Soul Spa: Il est conçu pour la détente le matin et l'après-midi, aide à dynamiser les muscles.

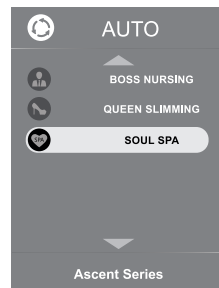
Extension/Extension: Il est inspiré du massage thaïlandais par étirements et étirements, ce programme utilise de puissantes techniques de pétrissage et d'étirements pour détendre les muscles fatigués et les assouplir.

Neck&Shoulder/Cou et épaules: Il est conçu pour détendre et soulager les muscles fatigués du cou et des épaules et maintenir la souplesse et la courbure du dos, ce programme cible les tissus profonds du cou et des épaules avec des rouleaux.

Sports Refresh/Repos après l'entraînement: Il est conçu pour les muscles après des entraînements et des sports actifs, aide à détendre les muscles après des entraînements intenses, améliore la circulation sanguine et aide à récupérer après l'entraînement.

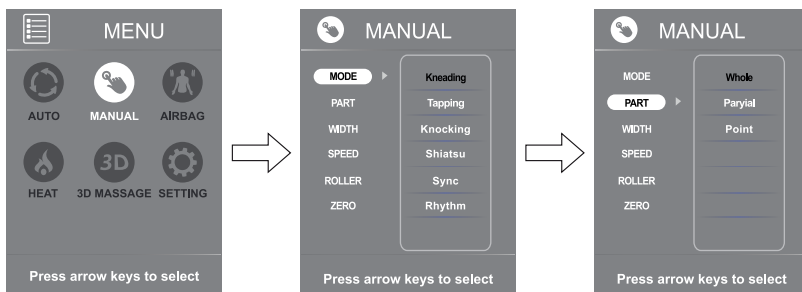
Working Relief/Détente après le travail: Le programme est conçu pour les employés de bureau qui doivent passer beaucoup de temps à leur bureau et qui partent souvent en voyage d'affaires pour détendre leurs muscles et restaurer leur corps.

Rest and Sleep/Repos et sommeil: Améliorer la qualité du repos et du sommeil pendant la journée; le massage doux pétrit les muscles du corps avec une intensité de forte à faible et imperceptible afin de soulager en douceur la fatigue.



Programmes manuels

- ▶ Appuyez sur Manual/Manuels dans le menu MENU, appuyez Up/Haut) и Down/Bas pour le déplacement sur: Mode/Mode, Part/Partie, Width/Largeur, Speed/Vitesse, Roller/Roulette, Zero/Wéro.



Massage Mode/Régime du massage: Appuyez sur Mode/Mode dans le menu Manual/Manuel, appuyez sur le bouton RIGHT/ A DROITE, puis appuyez Haut/Bas pour le déplacement sur: Kneading/ Massage par pétrissage, Tapping/ Massage aux percussions, Knocking/ Massage par tapotement, Shiatsu/Chiazu, Sync/ Massage synchronisé et Rhythm/massage rythmique. Appuyez sur OK pour entrer le réglage souhaité. Le mode sélectionné apparaîtra sur l'écran d'accueil.

Back Mechanism Massage Part: Appuyez sur Part/Partie dans le menu Manual/Manuel, appuyez sur le bouton DROITE, puis appuyez sur HAUT/BAS pour le déplacement sur: Whole/Général, Partial/ Partiel и Point/ Acupressure. Appuyez sur OK pour entrer le réglage souhaité. Le mode sélectionné apparaîtra sur l'écran d'accueil.



FONCTION DE CHAQUE COMPOSANT

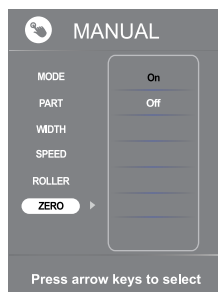
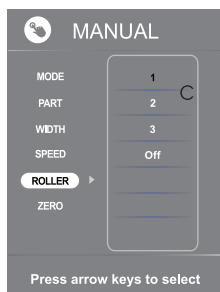
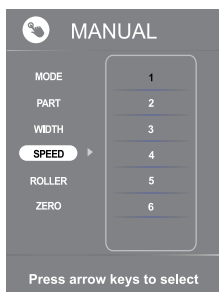
Back Mechanism Massage Width: Appuyez sur Width/Largeur dans le menu Manual/Manuel, appuyez sur le bouton DROITE, puis appuyez Haut/Bas pour le déplacement sur: Width/Largeur, Medium/Moyen et Narrow/Etroit pour la largeur des rouleaux. Appuyez sur OK pour entrer le réglage souhaité. La largeur sélectionnée apparaîtra sur l'écran d'accueil.

Mechanism Massage Speed/Vitesse du mécanisme de massage:

Appuyez sur Speed/ Vitesse dans le menu Manual/ Manuel, appuyez sur le bouton DROITE, puis appuyez Haut/Bas pour le déplacement sur: niveau d'intensité du massage 1, 2, 3, ZERO/Non, 4, 5, 6. Appuyez sur OK pour entrer l'intensité souhaitée.

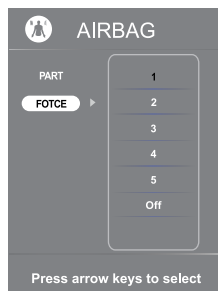
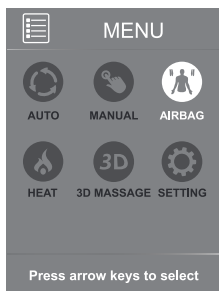
Roller/Rouleaux: Appuyez sur Roller/Rouleaux dans le menu Manual/Manuel, appuyez sur le bouton DROITE, puis appuyez Haut/Bas pour le déplacement sur: niveau de vitesse des rouleaux de pieds 1, 2, 3 и OFF/ «ARRET» (désactive le mécanisme du rouleau de pied). Appuyez sur OK pour entrer le niveau de vitesse souhaité.

Zero Gravity/ Gravité zéro: Appuyez sur Zero Gravity/Gravité zéro dans le menu Manual/Manuel, appuyez le bouton RIGHT/DROITE, puis appuyez Haut/Bas pour activer et désactiver la fonction Zero Gravity/Gravité zéro. Appuyez sur OK pour entrer le réglage souhaité



Airbag/Coussins d'air

- Appuyez sur AIRBAG dans le menu MENU pour afficher le menu AIRBAG, appuyez sur le bouton DROITE, puis appuyez Haut/Bas pour le déplacement sur: PART-Air pressure region и Force-Air pressure intensity, Appuyez sur OK pour entrer le réglage souhaité.





FONCTION DE CHAQUE COMPOSANT

Deep Shiatsu Massage/Massage profond SHIATZU: Le massage profond SHIATZU préréglé de 10 minutes est principalement destiné au massage du dos.

Healthy Breath/Répiration sainte: Ce massage profond préréglé de 5 minutes aide l'utilisateur à améliorer le rythme d'inspiration et d'expiration afin d'améliorer l'état général de l'utilisateur.

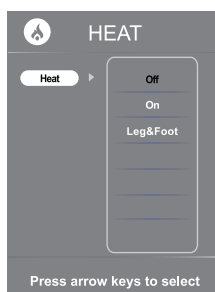
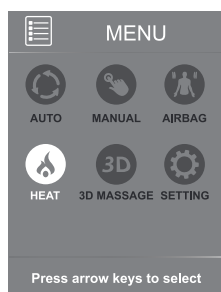
Massage Extend/Etirement: L'étirement de 5 minutes est préréglé.

Force-3D protruding intensity: Lors du démarrage d'un programme de massage Manual/ Manuel, appuyez sur ce bouton pour parcourir les niveaux 1, 2, 3, 4, 5 afin de changer le mode d'intensité de projection 3D.

Part-3D massage part: Appuyez sur PART (Partie) dans le menu 3D Massage (massage 3D), appuyez sur le bouton RIGHT /DROITE, après appuyez sur HAUT/BAS pour le déplacement sur: Whole (Général), Partial (Partie) и point (acupressure). Appuyez sur OK pour entrer le réglage souhaité.

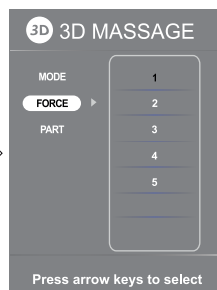
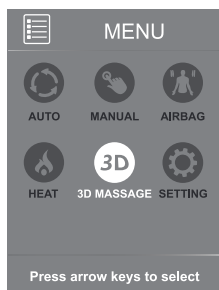
Heat/ Réchauffage

- Appuyez sur Heat (Réchauffage) dans le menu MENU, après appuyez sur HAUT/BAS pour allumer et éteindre la fonction de réchauffage



3D Massage/Massage 3D

- Appuyez sur 3D Massage dans le menu (Manuels), appuyez OK pour choisir massage 3D, après appuyez sur HAUT/BAS pour choisir entre: programmes de massage préinstallés Deep Shiatsu/ Shiatsu profond, Healthy Breath/ Respiration saine и Massage Extend/Extention, FORCE-3D protruding intensity и PART-3D. Appuyez sur OK pour entrer le réglage souhaité.





FONCTION DE CHAQUE COMPOSANT

Settings/ Eéglage

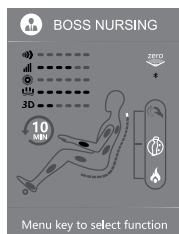
- Appuyez sur Setting/Réglage dans le menu Manual/ Manuels, appuyez OK pour entrer le réglage. après appuyez sur HAUT/BAS pour le déplacement sur: Time/Temps, Language/Langue, Bluetooth. Appuyez sur OK pour entrer le réglage souhaité.



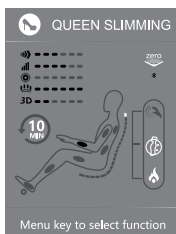
Remarques

1. Lors du réglage des paramètres dans le menu Automatic/Automatiques et Manual/ Manuels dans les 10 secondes d'inactivité, l'écran d'affichage revient à l'écran d'accueil.
2. Sauf paramètre Lower Auto/ Abaisser automatiquement, chaque programme automatique commence par le mouvement des nœuds de massage le long du dos pour déterminer avec précision la position des épaules de l'utilisateur.

Display de l'écran principal avec fonctionnement manuel du programme



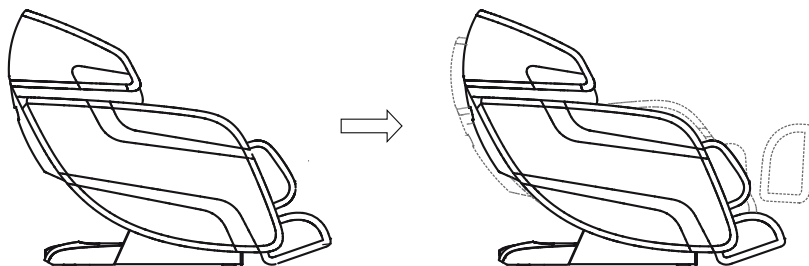
Display de l'écran d'accueil avec programme d'exécution automatique





1. Inclinaison coulissante vers l'avant

La conception compacte de l'assise et du dossier offre une détente maximale.



2. Mécanisme de massage avec quatre têtes

Le mécanisme de massage innovant avec quatre têtes et un rail en forme de L assure une conception ergonomique.

3. Repose-pieds automatiquement escamotable

Le repose-pieds peut être étendu jusqu'à un maximum de 26 cm automatiquement pour différents besoins.

4. Massage par compression d'air

Massage par compression d'air pour les bras et les mains, les jambes et les pieds.

5. Massage avec des rouleaux

3 rouleaux sous les pieds assurent une couverture complète du massage par pétrissage de la voûte plantaire et plantaire.

6. Variété de techniques de massage manuel

Kneading/ Massage par pétrissage, Tapping/ Massage aux percussions, Knocking/ Massage par tapotement, Shiatsu/Shiatsu, Sync/ Massage synchronisé, Rhythm/ Massage rythmique, le massage coordonné à 6 mains donne une sensation agréable.

7. Télécommande simple et pratique

La télécommande simple et pratique à la base de Android offre un accès facile et intuitif à toutes les fonctions

8. Rail de massage unique en forme de L super long



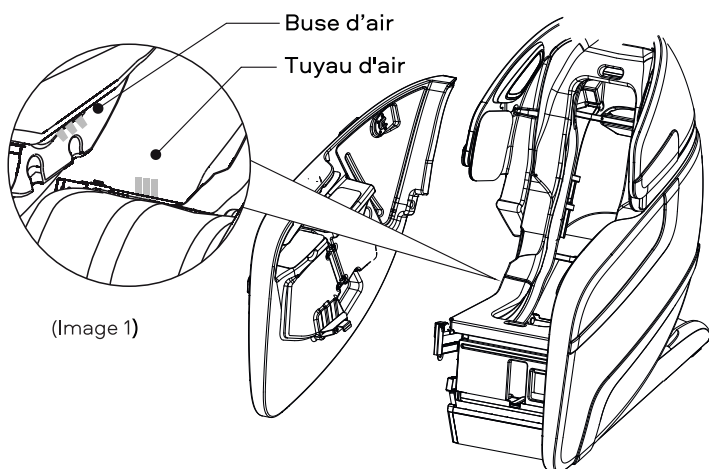
Installation

Pas 1: Retirez toutes les pièces du fauteuil de massage de l'emballage.

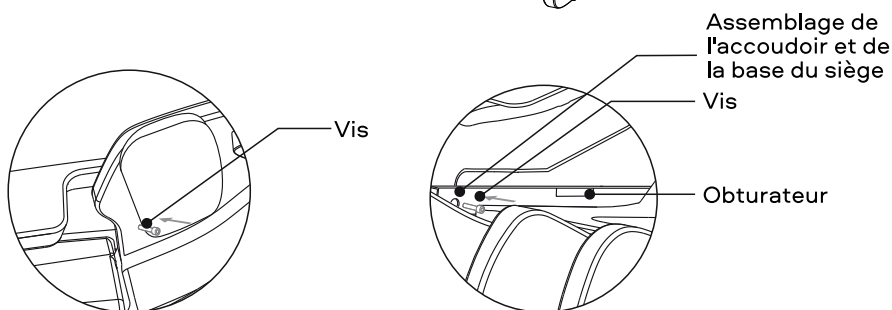
- ▶ Déballez l'emballage : retirez tous les accessoires et le rembourrage de l'emballage.
- ▶ Avant de commencer l'installation, vérifiez que tous les composants sont inclus (vérifiez attentivement la liste de colisage).

Pas 2: Pose des accoudoirs

- ▶ Connectez le tuyau d'air du siège à la buse d'air de l'accoudoir ; (Image 1)



(Image 1)



(Image 2)

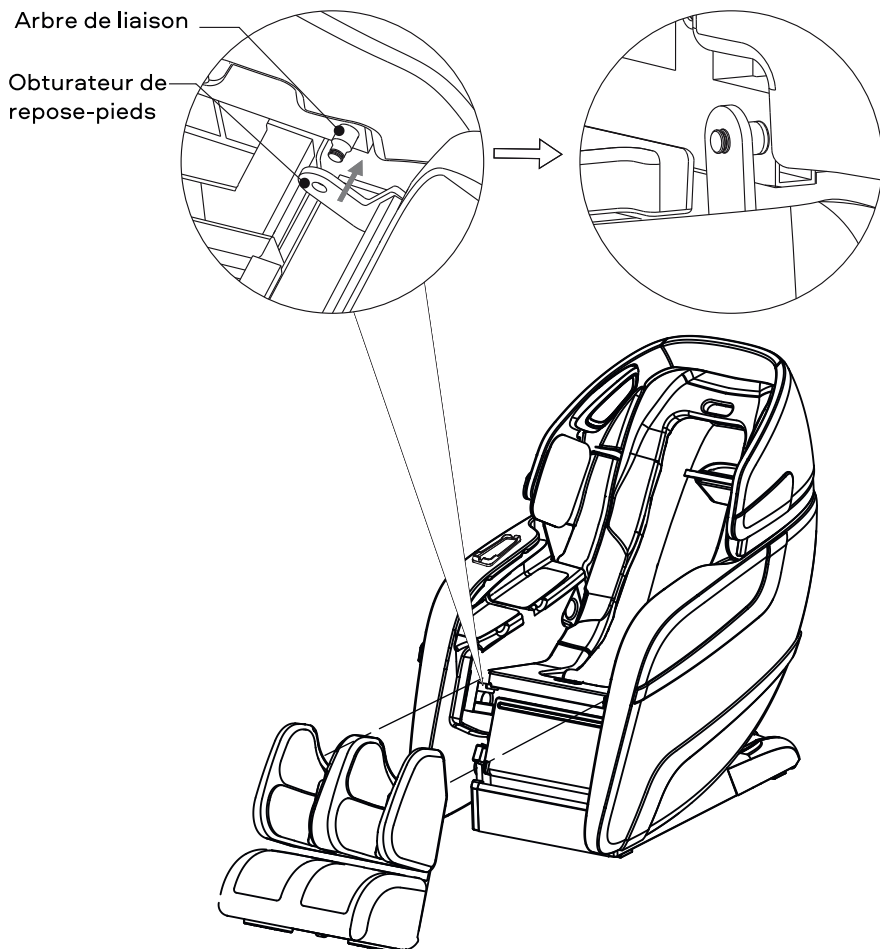
(Image 3)

- ▶ Fixez d'abord l'accoudoir à la base du fauteuil, puis insérez la vis dans le trou de vis à l'extrémité arrière de l'accoudoir (im. 2) et vissez la vis à l'avant de l'accoudoir (im. 3). Répétez cette procédure pour l'autre côté

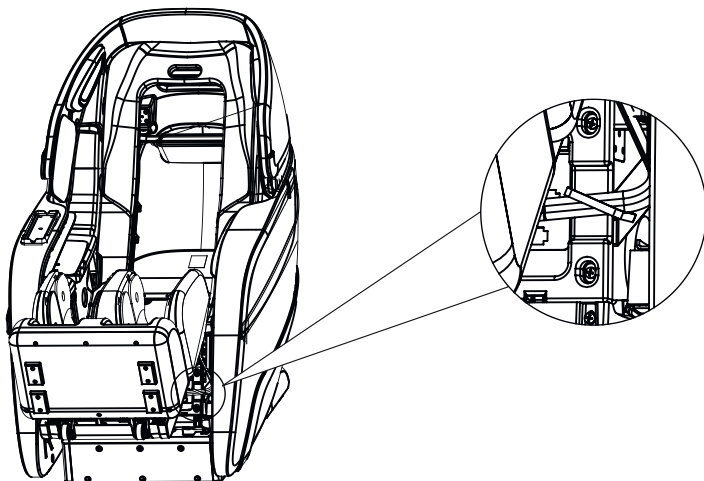


Pas 3: Installation du repose-pieds

- Relevez l'unité de massage du repose-pieds, insérez le verrou du repose-pieds dans l'arbre de liaison de la base du siège (maintenez le verrou au ras de l'arbre de liaison), connectez d'abord un côté, puis l'autre.

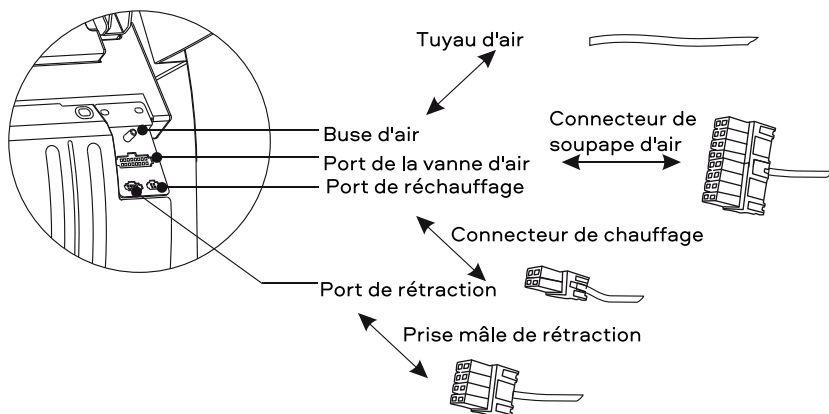


- Sécurisez la mise en place des durites d'air à l'aide d'un collier, assurez-vous que les durites d'air ne sont pas trop serrées, sinon elles risquent d'être écrasées.



Pas 4: Installation des accessoires de repose-pieds

- Soulevez l'unité de massage du repose-pieds, insérez le tuyau d'air dans la buse d'air, insérez le connecteur de la valve d'air dans le port de la valve d'air et le bouchon de rétraction dans le port de rétraction, assurez-vous qu'ils sont bien fixés.

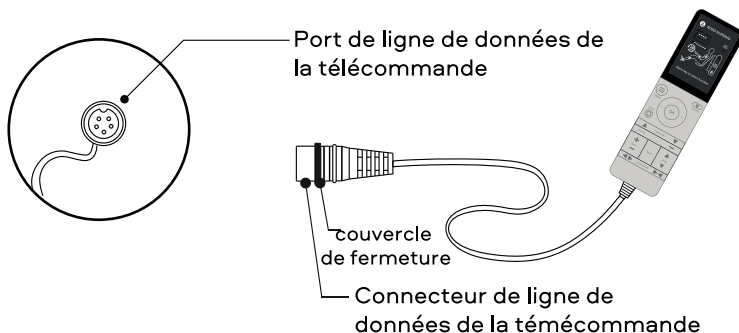




PRÉPARATION À L'UTILISATION

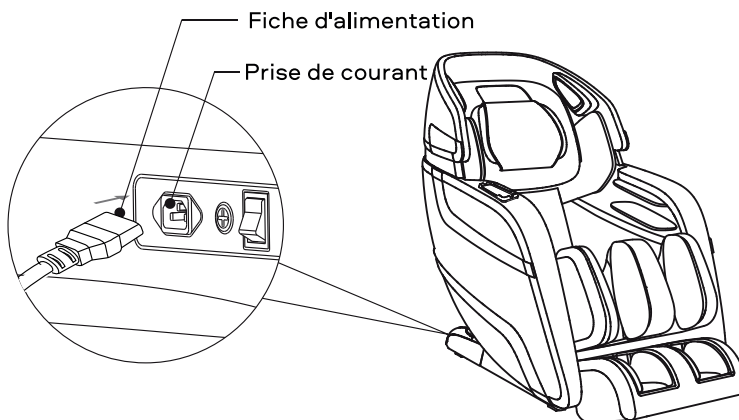
Pas 5: Installation de la télécommande

- Retirez la télécommande de la boîte d'accessoires. Connectez la ligne de données du contrôleur au port en bas à l'intérieur de l'accoudoir droit (faites attention au connecteur et au port convexe et concave), puis fermez le couvercle à vis dans le sens des aiguilles d'une montre. (Voir l'illustration ci-dessous pour référence).



Pas 6: Autres accessoires

- Branchez le câble d'alimentation sur la prise de courant de l'appareil située à l'arrière du bloc d'alimentation. (Voir l'illustration ci-dessous pour référence).
- Allumez l'alimentation depuis le côté extérieur inférieur de l'accoudoir droit, soulevez le dossier du produit en position complètement verticale.

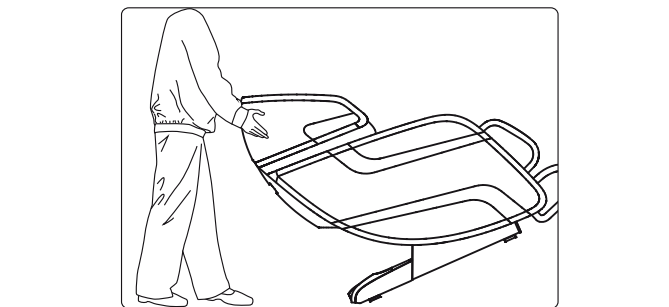




PRÉPARATION À L'UTILISATION

Déplacement

- ▶ Faites rouler le fauteuil roulant jusqu'à l'emplacement souhaité.
- ▶ Montez le dossier dans la position la plus haute.
- ▶ Éteignez l'interrupteur d'alimentation et débranchez l'appareil du secteur.
- ▶ Deux personnes sont nécessaires pour déplacer la chaise, abaisser le dossier et relever l'avant, en tenant le support de transport situé en bas à l'avant de l'accoudoir, rouler la chaise sur roulettes à l'emplacement souhaité (voir l'image pour référence).

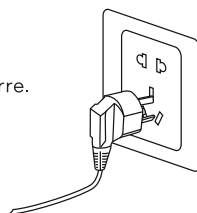


ATTENTION

- ▶ Ne déplacez pas le fauteuil lorsque l'utilisateur est assis dessus.
- ▶ Lors du déplacement de ce produit, ne soulevez pas le repose-pieds et les accoudoirs, tenez la base et fixez le dossier (plus de 4 personnes sont nécessaires pour transporter le produit).

ALLUMER le fauteil de massage

- ▶ Branchez cet appareil dans une prise à trois broches correctement mise à la terre.
- ▶ Allumez l'interrupteur principal situé en bas derrière l'accoudoir droit.



ATTENTION

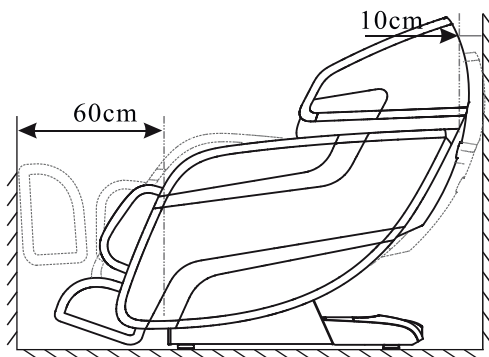
- ▶ Avant d'allumer l'appareil, assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas endommagé.
- ▶ Avant d'allumer l'appareil, assurez-vous que l'interrupteur principal est éteint.



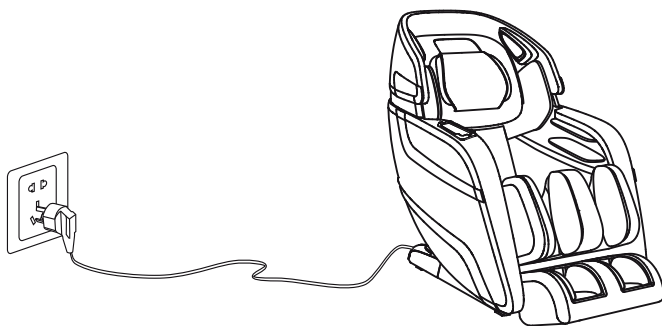
Lieu d'installation

Espace libre pour fauteuil de massage:

- ▶ Assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace pour le fauteuil de massage. Derrière le produit : minimum 10 cm d'espace libre.
- ▶ Devant le produit : minimum 60 cm d'espace libre.
- ▶ Le fauteuil doit être à 1 mètre du téléviseur, de la radio, des autres équipements vidéo et audio pour éviter les chevauchements de signaux.



- ▶ Maintenez une distance de -1,5 mètre entre la prise et l'interrupteur d'alimentation.



ATTENTION

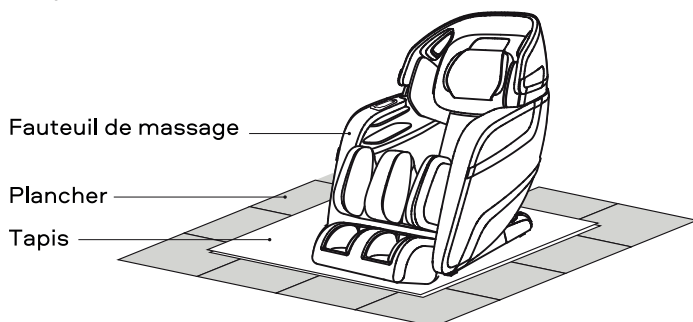
- ▶ Gardez une distance de -1,5 m entre la prise et l'interrupteur d'alimentation pour éviter d'endommager le cordon d'alimentation lors du déplacement du fauteuil de massage.
- ▶ Redressez le cordon d'alimentation pendant le fonctionnement pour éviter les enchevêtrements et les dommages.
- ▶ Lorsque vous déplacez le fauteuil de massage vers l'avant ou vers l'arrière, assurez-vous qu'il n'y a pas d'enfants, d'animaux ou d'objets pour éviter un accident.



PRÉPARATION À L'UTILISATION

Protection du plancher

- Nous recommandons de placer un tapis ou un revêtement de sol souple sous la chaise pour éviter d'endommager le sol



Conditions d'utilisation



N'utilisez pas le fauteuil de massage dans des endroits humides afin d'éviter les accidents dus aux fuites électriques.



Ne rangez pas le fauteuil de massage à proximité de sources de chaleur pour éviter un incendie et des dommages au produit.

AVERTISSEMENT

- N'utilisez pas le fauteuil de massage dans un environnement très humide comme près d'une piscine ou d'une salle de bain pour éviter un choc électrique.
- Veuillez éloigner le fauteuil de massage des surfaces chauffées pour éviter tout risque d'incendie ou d'endommagement du produit.

Instructions de mise à la terre

- Ce produit doit être mis à la terre. En cas de dysfonctionnement ou de panne, la mise à la terre fournit un chemin de moindre résistance pour le courant électrique afin de réduire le risque de choc électrique. Ce produit est équipé d'un cordon doté d'un conducteur de mise à la terre et d'une fiche de mise à la terre. La fiche doit être connectée à une prise appropriée qui est correctement installée et mise à la terre conformément à tous les codes et ordonnances locaux.



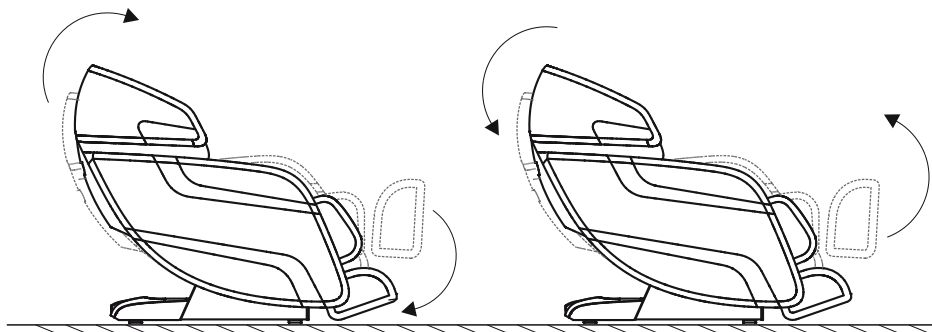
Ce produit doit être mis à la terre et la fiche doit être insérée dans une prise à trois broches appropriée, correctement installée et mise à la terre conformément à tous les codes et normes locaux pour éviter tout risque de choc électrique



PRÉPARATION À L'UTILISATION

Mise en service

- ▶ Utilisez la télécommande pour incliner le dossier jusqu'à la position finale, relevez et étendez le repose-pieds jusqu'à sa position maximale, assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace avant la mise en service.
- ▶ Réinstallez le fauteuil après la mise en service et éteignez l'interrupteur d'alimentation (Pour sélectionner un programme de massage, reportez-vous aux instructions de la télécommande et aux instructions de l'écran d'affichage).



DANGER

- ▶ Une connexion incorrecte du conducteur de terre de l'équipement peut entraîner un risque d'électrocution. En cas de doute sur la mise à la terre correcte du produit, contactez un électricien qualifié ou un technicien de service. Ne modifiez pas la fiche fournie avec le produit, si elle ne rentre pas dans la prise, faites installer une prise adaptée par un électricien qualifié.

CONTACT À LA TERRE

- ▶ Ce fauteuil de massage appartient à l'appareil électrique de premier niveau, assurez-vous d'utiliser une prise de courant à trois conducteurs et assurez-vous que le fil de terre connecté à la prise de courant a reçu bonne mise à la terre pour éviter les fuites électriques, les chocs électriques et certains autres effets négatifs lors de l'utilisation.



PRÉPARATION À L'UTILISATION

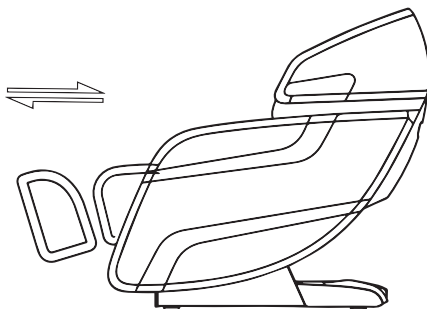
Extension et pliage du repose-pieds

- ▶ Appuyez et maintenez «  » ou «  » pour étendre et plier le repose-pieds comme vous le souhaitez, relâchez pour arrêter.

Ralonger le
repose- pieds



Plier le
repose-pieds



- ▶ Le bouton RALONGER/PLIER le repose-pieds vous permet d'étendre automatiquement le repose-pieds jusqu'à la position souhaitée.

AVERTISSEMENT

- ▶ Ne jouez pas sur la chaise et n'effectuez pas d'opérations incorrectes.
- ▶ Assurez-vous toujours qu'il n'y a pas d'obstacles derrière le produit et qu'il y a suffisamment d'espace pour incliner le fauteuil et relever le repose-pieds.
- ▶ Ne mettez jamais vos jambes, vos pieds ou tout autre objet dans les ouvertures lorsque vous ralongez ou repliez le repose-pieds.
- ▶ Ne vous levez pas du fauteuil pendant le changement de position, attendez la fin de l'installation

Fonction de lecture audio

- ▶ Activez la fonction Bluetooth depuis la télécommande, recherchez « RT5862 » sur l'appareil mobile et connectez-vous.

Après avoir utilisé le fauteuil de massage

- ▶ Débranchez toujours le fauteuil de massage immédiatement après utilisation.
- ▶ Placez la télécommande dans la poche pour la télécommande.
- ▶ Éteignez l'interrupteur d'alimentation et débranchez le fauteuil de massage lorsqu'il n'est pas utilisé pour empêcher les enfants d'allumer accidentellement le fauteuil de massage.
- ▶ Si le fauteuil n'est pas utilisé pendant une longue période, nous vous recommandons de couvrir le fauteuil, d'enrouler le cordon d'alimentation et de laisser l'appareil dans un environnement peu humide et poussiéreux.



Téléchargez l'application et configurez la chaise sur votre appareil Android et iOS, vous trouverez les instructions ci-dessous:

Pour les appareils iOS:

Ouvrez App Store sur votre appareil iOS (iPhone, iPad или iPod touch), используйте ключевое слово и используйте le mot-clé «RT5862» pour rechercher, télécharger sur votre appareil et installer. Une fois l'installation terminée, ouvrez-le et réglez-le sur Blue Tooth, lien avec le fauteuil de massage.

Remarque : version de l'appareil iOS doit être supérieur à 4.0 et avoir la fonction Blue Tooth

Pour les appareils à la base de Android:

Le fournisseur enverra l'application par e-mail au client, la téléchargera sur l'appareil et l'installera. Une fois l'installation terminée, ouvrez-le et réglez ON pour Blue Tooth, lien avec le fauteuil de massage.

Remarque: version de l'appareil Android doit avoir la fonction Blue Tooth.

ATTENTION

- ▶ L'alimentation du fauteuil de massage et Bluetooth doit être activée lors de l'établissement d'une connexion.
- ▶ Si la connexion échoue, essayez à nouveau de vous connecter



Soin et entretien

- ▶ Pour nettoyer les taches sur le panneau arrière, l'accoudoir, le repose-pieds, les pièces en plastique et le conduit d'air, essuyez avec un détergent doux, puis essuyez avec un chiffon sec.
- ▶ Essuyez les composants externes avec un détergent doux, puis séchez-les avec un chiffon sec.
- ▶ Pour nettoyer les taches de la télécommande, de l'alimentation électrique, essuyez avec un chiffon sec.
- ▶ Pour nettoyer les taches sur le coussin de dossier et les coussins, nettoyez avec un chiffon humide, imbibé de nettoyant pour tissus d'ameublement, puis séchez à l'air.
- ▶ Pour nettoyer le repose-pieds/cale-tibia, retirez-le du fauteuil, lavez-le à la main avec un détergent doux et séchez-le.

ATTENTION

- ▶ Avant l'entretien et la maintenance, débranchez le cordon d'alimentation du parasurtenseur. Pour éviter tout risque d'électrocution ou de blessure, ne touchez pas le cordon d'alimentation avec les mains mouillées. Veillez à ne pas mettre de détergent dans l'alimentation électrique pendant le NETTOYAGE.
- ▶ N'utilisez pas de benzine, de diluant ou d'autres solvants avec ce produit car cela pourrait provoquer une décoloration ou endommager le produit.
- ▶ Ne pas repasser les tissus d'ameublement.

Stockage

- ▶ Evitez la pénétration de poussière dans le produit. Couvrez le produit avec un chiffon anti-poussière pour éviter l'accumulation de poussière s'il n'est pas utilisé pendant une longue période.

ATTENTION

- ▶ Ne laissez pas ce produit en plein soleil pendant une longue période. Sinon, cela pourrait provoquer une décoloration ou des dommages.

Conseils d'échauffement

Lors d'une utilisation quotidienne, vérifiez les points suivants:

- ▶ L'odeur de brûlé.
- ▶ Toucher le cordon d'alimentation allume/éteint le produit.
- ▶ Le cordon d'alimentation est chaud.
- ▶ Autre comportement inhabituel.

ATTENTION

- ▶ Arrêtez d'utiliser le produit pour éviter les pannes et les accidents lorsque le comportement ci-dessus se produit.
- ▶ Éteignez le bouton d'alimentation et débranchez la prise, contactez votre distributeur ou fournisseur local pour réparation.
- ▶ Tous les autres types de service autres que ceux mentionnés ci-dessus doivent être effectués par un revendeur ou un centre de service agréé.

AVERTISSEMENT

- ▶ Pour éviter tout risque d'électrocution ou de blessure, ne manipulez pas le cordon d'alimentation avec les mains mouillées. Ne démontez pas et ne réparez pas le produit vous-même.
- ▶ Retirez le cordon d'alimentation du parasurtenseur avant d'effectuer l'entretien.
- ▶ En cas de dysfonctionnement, envoyez le fauteuil de massage à un centre de service agréé.



No.	Description du problème	Problèmes possibles	Moyen de résoudre
1	Un bruit sourd et un ferraillement se font entendre	Bruit normal du moteur ou des boules de massage frottant contre le tissu	Aucune action n'est nécessaire
2	Erreur de démarrage de l'appareil	Le cordon d'alimentation n'est pas branché dans la prise	Branchez le cordon d'alimentation dans la prise
		L'interrupteur d'alimentation est ÉTEINT	Allumez
		Le coupe-circuit a fondu	Remplacez le coupe-circuit
3	Pas de son après connexion Bluetooth	Le volume réglé au minimum	Régler le volume du haut-parleur à partir d'un appareil mobile
4	Le dossier ou le repose-pieds ne peut pas être relevé/replié	Charge excessive sur le dossier ou les repose-pieds	Retirez la charge et réessayez
5	Dysfonctionnement de coussins d'air	La conduite d'air peut être bloquée	Redressez la conduite d'air et retirez le blocage

Si le problème persiste, contactez votre revendeur pour le service.

Conseils : n'essayez pas de réparer le produit vous-même, notre société n'est pas responsable des blessures et des dommages dus à l'entretien sans autorisation.



SPECIFICATION

Nom du produit: Chaise de massage Black Edition

Numéro de modèle: RT5862

Tension de consigne: 220–240V~

Fréquence assignée: 50/60 Hz

Puissance assignée: 160 W



OBLIGATIONS DE GARANTIE

La garantie du fauteuil de massage est valable 36 mois à compter de la DATE D'ACHAT.

La garantie couvre les défauts causés par la faute du fabricant.

Les obligations de garantie ne s'appliquent pas en cas de dommages mécaniques et s'il y a des signes de réparation par des personnes non autorisées.

Importateur: Indiqué sur l'emballage

Fabricant : Chine

Date de fabrication:

Vous trouverez ci-dessous les noms et le contenu des substances dangereuses dans ce produit.

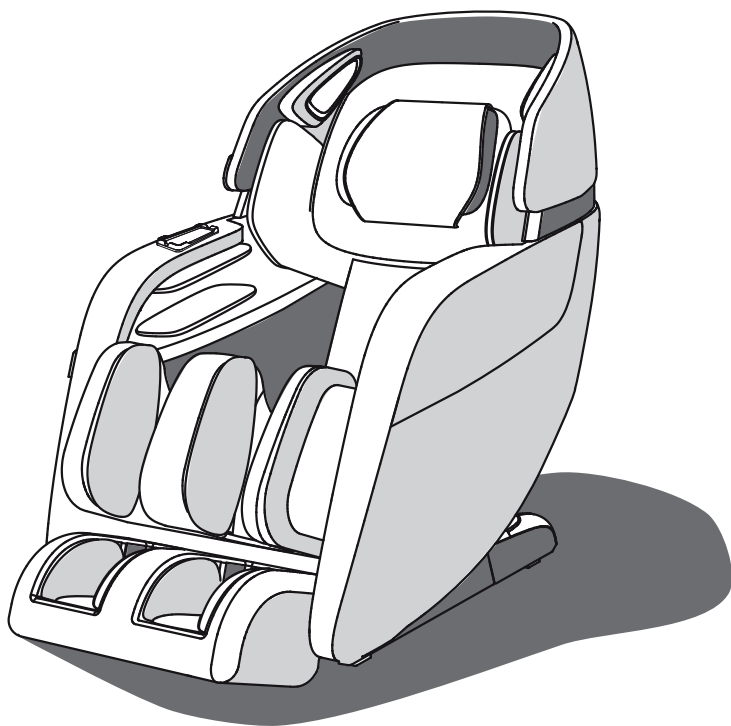
Nom des parties	Substances interdites					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Panneaux intérieurs	○	○	○	○	○	○
Microcircuit complet	✕	○	○	○	○	○
Pieces en métal	✕	○	○	○	○	○
Pièces en caoutchouc	○	○	○	○	○	○
Câble d'alimentation/ Adaptateur secteur	✕	○	○	○	○	○
Connexion du câble de signal interne	○	○	○	○	○	○
Capitonnage	○	○	○	○	○	○
Ce formulaire est conforme à la norme SJ/T 11364 ※ : Microcircuit complet comprend des pièces de rechange qui sont intégrées en tant QUE CARTE DE CIRCUIT IMPRIME, TELLES QU'UNE RESISTANCE, UN CONDENSATEUR, UN CIRCUIT INTEGRE, DES CONNECTEURS, ETC. ○ : Indique que la concentration d'une substance dangereuse dans tous les matériaux homogènes dans les pièces est inférieure à la valeur seuil correspondante de la norme GB(T26572). ✕ : Indique que la concentration d'une substance dangereuse dans au moins un des matériaux homogènes des pièces est supérieure à la valeur seuil correspondante de la norme GB (T 26572).						

Remarques sur le fonctionnement respectueux de l'environnement.

La durée de vie de ces produits électriques et électroniques, lorsqu'ils sont utilisés conformément aux règles spécifiées dans le manuel, si la substance ou l'élément dangereux n'est pas libéré, ne conduit pas à la pollution de l'environnement et ne cause pas de dommages aux personnes ou aux biens, est de 10 ans.



Sleep.8



Благодарим Вас за покупку данного продукта.
Перед использованием устройства внимательно прочтите это руководство пользователя для его правильного использования.

Сохраните это РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ для получения справки в будущем.



СОДЕРЖАНИЕ

ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ	193
ФУНКЦИИ КАЖДОГО КОМПОНЕНТА	195
Внешние компоненты.....	195
Внутренние компоненты.....	195
Пульт управления.....	196
Инструкция пульта управления.....	197
Инструкция меню экрана дисплея.....	198
ПОДГОТОВКА К ИСПОЛЬЗОВАНИЮ	204
Установка	204
Перемещение	208
Место установки.....	209
Ввод в эксплуатацию.....	211
Выдвижение и складывание подножки.....	212
Функция аудиовоспроизведения.....	212
После использования.....	212
ЗАГРУЗКА И УСТАНОВКА ПРИЛОЖЕНИЯ	213
УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	214
УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОВ	215
СПЕЦИФИКАЦИЯ	216



МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- ▶ Перед началом работы внимательно прочтите раздел «МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ» для правильной работы.
- ▶ Эти «МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ» помогут правильно использовать массажное кресло.
- ▶ Чтобы оценить степень опасности и возможных повреждений, в качестве класса инцидента, возникшего в результате неправильного использования, применяется классификация «ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ» и «ВНИМАНИЕ». Следует строго соблюдать требования нижеприведенных разделов:

 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Неправильное использование может привести к травме пользователя.
 ВНИМАНИЕ	Неправильное использование может привести к травме пользователя или повреждению продукта.
	Запрещено. Графическим изображением обозначена соответствующая информация. (Например, рисунок слева означает, что устройство нельзя разбирать).
	Обязательно. Графическим изображением обозначена соответствующая информация. (Например, рисунок слева означает, что штепсельная вилка отсоединена).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Мы рекомендуем тем, кто подпадает под перечисленные категории, обязательно проконсультироваться у врача перед использованием

 ОБЯЗАТЕЛЬНО	◆ Те, кто использует встроенное электронное медицинское оборудование, например, кардиостимулятор и пр. ◆ Люди, проходящие лечение и в особенности люди с плохим самочувствием. ◆ Пациенты со злокачественными опухолями, пациенты с заболеванием сердца и больные в острой фазе течения болезни. ◆ Беременные женщины и в период менструации. ◆ Люди с остеопорозом или переломом позвоночника. ◆ Люди с заболеваниями кожи или повреждением кожи. ◆ Если температура тела превышает 38 градусов (лихорадка).
 ЗАПРЕЩЕНО	Люди с ментальными проблемами могут пользоваться креслом только под присмотром. Не позволяйте детям играть на массажном кресле. Массажное кресло не предназначено для одновременного использования несколькими лицами, им можно пользоваться только по одному. Если шнур питания или вилка шнура повреждена, немедленно отключите устройство от сети и проконсультируйтесь с авторизованным сервисным инженером для выполнения ремонта или замены. Избегайте повреждения, воздействия, чрезмерного изгиба, сильного натяжения, скручивания или загиба Несовершеннолетние не могут использовать этот продукт.
 НЕ РАЗБИРАТЬ	Никто, кроме сервисных специалистов, выбранных нашей компанией, не имеет право разбирать, обслуживать или вносить изменения в это массажное кресло. При возникновении проблемы немедленно обратитесь к местному дилеру.

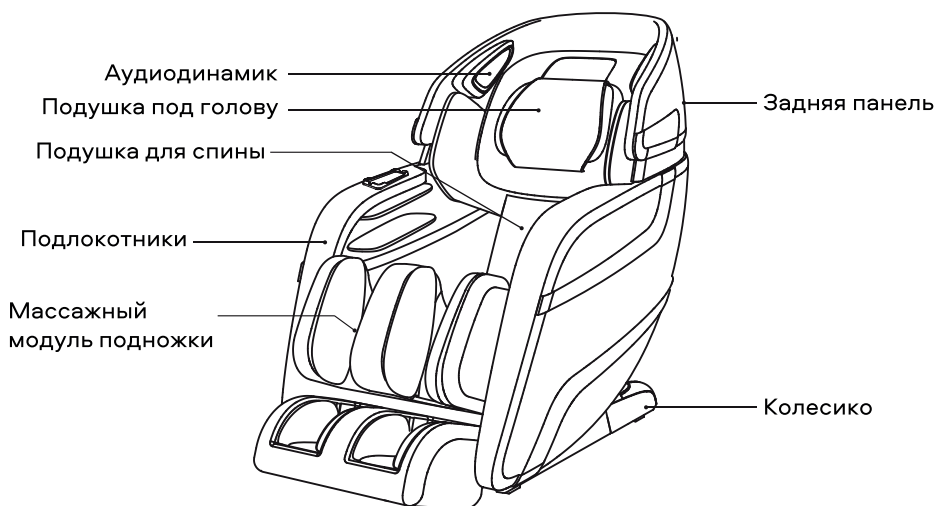


ОСТОРОЖНО

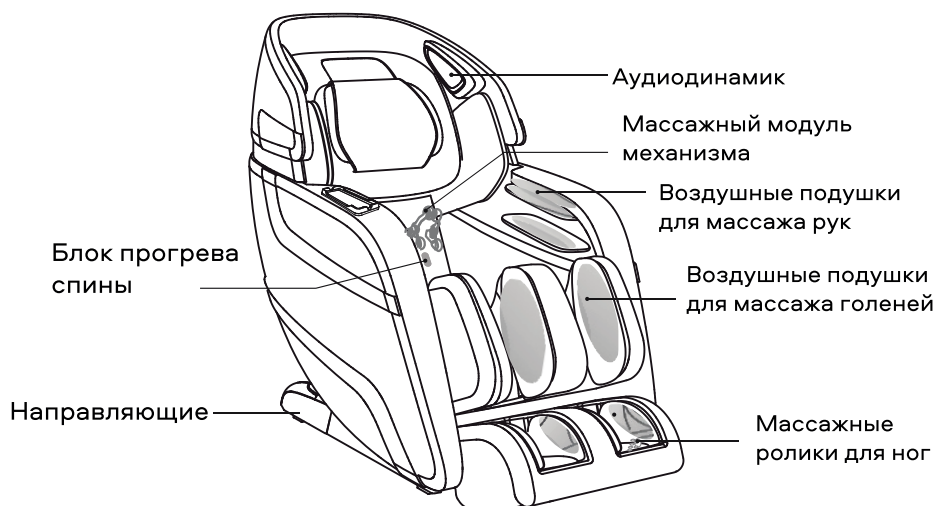
 ОБЯЗАТЕЛЬНО	• Не используйте массажное кресло непрерывно более 20 минут. • Применяйте для массажа определенной части тела не более 5 минут. • Поставьте массажное кресло на ровную поверхность для использования. • При регулировке подставки под ноги или спинки не прилагайте чрезмерные усилия; кроме того, храните в недоступном для детей и животных месте. • При отсоединении вилки шнура питания держитесь за вилку, не тяните за шнур питания. • Не используйте источник питания вне указанного электрического напряжения, так как это может привести к возгоранию или повреждению массажного кресла. • Перед использованием уберите подушку для спины, чтобы проверить, повреждена ли спинка или обивка; при их повреждении незамедлительно прекратите использование этого массажного кресла, и обратитесь к франчайзеру для ремонта. • Не пользуйтесь пультом управления влажными руками и не кладите тяжелые предметы на пульт управления. • Только для пользователей менее 120 кг. • Не используйте другое терапевтическое оборудование одновременно с массажным креслом. • Если Вы во время эксплуатации чувствуете дискомфорт, немедленно прекратите использование и обратитесь ко врачу.
 ЗАПРЕЩЕНО	• Во избежание дискомфорта не пользуйтесь массажным креслом сразу после еды. • Запрещено спать на работающем массажном кресле. • Не используйте массажное кресло при алкогольном опьянении или плохом самочувствии. • Если обивка загрязнена, используйте только проверенные высококачественные очистители кожи, не используйте химические очистители, бензин или моющие средства и пр. и не распыляйте на нее пестициды. • Не сидите на спинке, подставке под ноги или подлокотниках, в противном случае вы можете получить травму или повредить аппарат. • Не курите во время использования массажного кресла.
 ВИЛКА	• Перед обслуживанием отсоедините вилку от розетки. Кроме того, не вставляйте и не вынимайте вилку влажными руками, чтобы избежать поражения электрическим током. • Когда массажное кресло не используется, отключите питание и отсоедините вилку от розетки.



Внешние компоненты



Внутренние компоненты





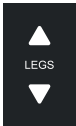
Пульт управления





ФУНКЦИИ КАЖДОГО КОМПОНЕНТА

Инструкция пульта управления

	Питание: Нажмите кнопку для включения/выключения удаленного режима. ▶ Нажмите эту кнопку при подключении питания, чтобы отобразить дисплей меню, ЖК-экран загорится, с помощью кнопок вверх/вниз/ влево/вправо двигайтесь по настройкам экрана, нажмите ОК, чтобы выбрать. ▶ Нажмите эту кнопку снова, чтобы выключить продукт. Время работы по умолчанию установлено на 20 минут.
	Меню ▶ Отображает автоматическую программу, ручную программу, программу 3D массажа, воздушную подушку, подогрев, функцию настройки (см. отображение меню для получения дополнительной информации).
	Регулировка положения плеч (плавная регулировка механизма) ▶ Отображает автоматическую программу, ручную программу, воздушные подушки, прогрев, ролики, функцию настройки. (Проверка меню дисплея для получения подробной информации).
	Кнопка автоматических программ ▶ Отображает меню автоматических программ. Если запущена автоматическая программа, нажмите эту кнопку для переключения автоматических программ. Активная программа отображается в верхней части экрана статуса.
	Навигация ▶ С помощью кнопок вверх/вниз/влево/вправо для навигации экрана, нажмите ОК, чтобы выбрать.
	3D-массаж ▶ Нажмите эту кнопку, чтобы отрегулировать интенсивность 3D надавливания в режиме ручного массажа.
	Подножка вверх ▶ Нажмите и удерживайте, чтобы поднять подножку; отпустите кнопку для остановки. Подножка вниз ▶ Нажмите и удерживайте для опускания подножки; отпустите кнопку для остановки.

	Подъем спинки ► Нажмите и удерживайте для подъема спинки, отпустите кнопку для остановки. Откидывание спинки ► Нажмите и удерживайте для откидывания спинки, отпустите кнопку для остановки.
	Выдвижение подножки ► Нажмите и удерживайте для выдвижения подножки; отпустите кнопку для остановки. (Заранее убедитесь, что препятствий не имеется).
	Складывание подножки ► Нажмите и удерживайте для складывания подножки; отпустите кнопку для остановки. (Заранее убедитесь, что препятствий не имеется).

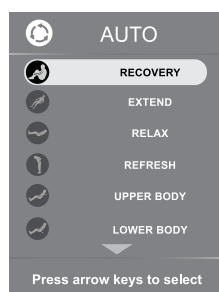
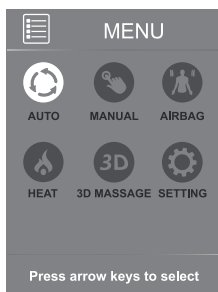
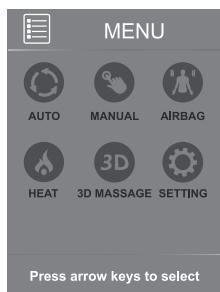
⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- После использования нажмите кнопку Power/Питание, чтобы восстановить работу кресла, нажмите любую кнопку на пульте управления для остановки возобновления, нажмите Power/ Питание снова для получения подробной информации.

Инструкция меню экрана дисплея

Автоматическая программа

- Автоматическая программа для отображения меню автоматической программы, нажмите на эту кнопку для переключения 9 автоматических программ: Boss Nur-sing/Уход для босса), Queen Slimming/Стройность королевы, Soul Spa, Extension/ Растяжение, Neck&Shoulder/Шея и плечи), Waist&Spine/Поясница и спина, Sports Refresh/Восстановление после спорта, Working Relief/Расслабление после работы), Rest&Sleep/Отдых и сон. Нажмите OK для ввода нужной программы. Выбранная программа будет отображаться на начальном экране. Ниже приведено изображение меню для справки).



Boss Nursing/Уход для босса: Обеспечивает интенсивный массаж для снятия боли и напряжения в шее и плечах, обеспечивая комфорт и расслабление для пользова-телей, проводящих много времени за рабочим столом.

Queen Slimming/Стройность королевы: Применяет технику мягкого массажа для расслабления мышц спины и поясницы, способствуя формированию красивой фигуры и улучшает обмен веществ.



ФУНКЦИИ КАЖДОГО КОМПОНЕНТА

Soul Spa: Разработан для отдыха утром и днем, помогает зарядить мышцы энергией.

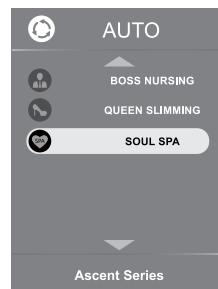
Extension/Растяжка: Вдохновлен тайским видом массажа с растяжением и растяжкой, эта программа использует сильные разминающие и растягивающие техники для расслабления уставших мышц и придания им гибкости.

Neck&Shoulder/Шея и плечи: разработано для расслабления и снятия напряжения с уставших мышц шеи и плеч и поддержания их гибкости и устранения кривизны спины, в этой программе действие роликов направлено на глубокие ткани шеи и плеч.

Sports Refresh/Восстановление после спорта: Разработано для мышц после активных тренировок и спорта, помогает расслабить мышцы после интенсивных тренировок, улучшает циркуляцию крови, помогая восстановиться после занятий спортом.

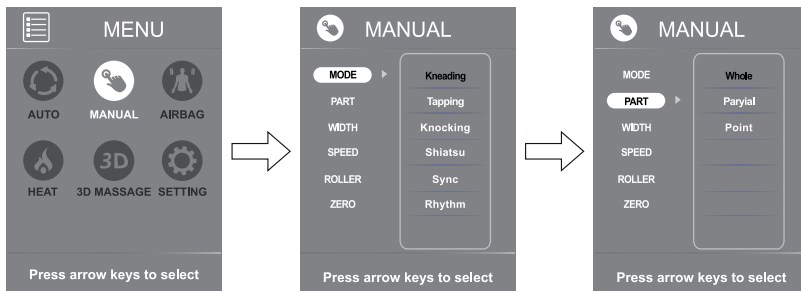
Working Relief/Tööjärgne lõõgastus: Программа разработана для офисных работников, вынужденных проводить много времени за рабочим столом и часто ездить в командировки для расслабления мышц и восстановления организма.

Rest and Sleep/Lõdvestus ja uni: Чтобы улучшить качество дневного отдыха и сна; мягкий массаж разминает мышцы тела с интенсивностью от сильной до слабой и неощутимой с целью плавного снятия усталости.



Ручные программы

- Нажмите Manual/Ручные в меню MENU, нажимайте Up/Вверх и Down/Вниз для передвижения по: Mode/Режим, Part/Часть, Width/Ширина, Speed/Скорость, Roller/Ролик, Zero/Нет.



Massage Mode/Режим массажа: Нажмите Mode/Режим в меню Manual/Ручные, нажмите кнопку вправо RIGHT, затем нажимайте вверх и вниз для передвижения по Kneading/Разминающий, Tapping/ПеркуSSIONный, Knocking/Постукивающий, Shiatsu/Шиацу, Sync/Синхронизированный и Rhythm/Ритмический. Нажмите OK для ввода нужной настройки. Выбранный режим появится на начальном экране.

Back Mechanism Massage Part: Нажмите Part/Часть в меню Manual/Ручные, нажмите кнопку вправо, затем нажимайте вверх и вниз для передвижения по: Whole/Общий, Partial/Частичный и Point/Точечный массаж. Нажмите OK для ввода нужной настройки. Выбранная настройка появится на начальном экране.



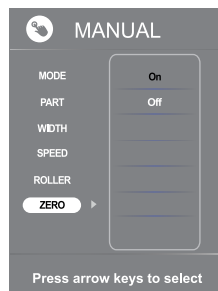
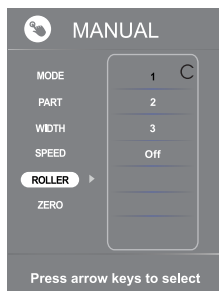
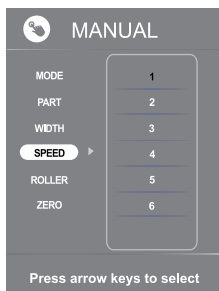
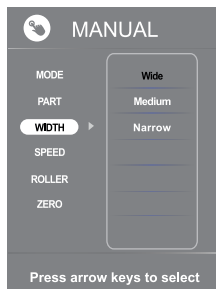
ФУНКЦИИ КАЖДОГО КОМПОНЕНТА

Back Mechanism Massage Width: Нажмите Width/Ширина в меню Manual/Ручные, нажмите кнопку вправо, затем нажмите вверх и вниз для передвижения по: Width/Ширина, Medium/Средняя и Narrow/Узкая для ширины роликов. Нажмите OK для ввода нужной настройки. Выбранная ширина появится на начальном экране.

Mechanism Massage Speed/Скорость механизма массажа: Нажмите Скорость Speed в меню Manual/Ручные, нажмите кнопку вправо RIGHT, затем нажимайте вверх и вниз для передвижения по: уровень интенсивности массажа 1, 2, 3, ZERO/Нет, 4, 5, 6. Нажмите OK для выбора нужного уровня интенсивности.

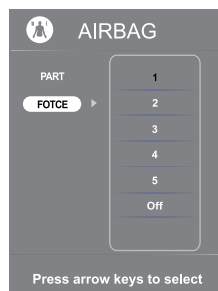
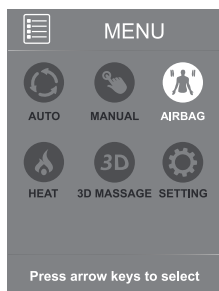
Roller/Ролик: Нажмите Roller/Ролик в меню Manual/Ручные, нажмите кнопку вправо RIGHT, затем нажимайте вверх и вниз для передвижения по: уровням скорости ножных роликов 1, 2, 3 и OFF/Выкл. (отключает механизм ножных роликов). Нажмите OK для ввода нужного уровня скорости.

Zero Gravity/Невесомость: Нажмите Zero Gravity/Невесомость в меню Manual/Ручные, нажмите кнопку вправо RIGHT, затем нажимайте вверх и вниз для включения и отключения функции невесомости Zero Gravity. Нажмите OK для ввода нужной настройки.



Airbag/Воздушные подушки

- ▶ Нажмите AIRBAG в меню MENU для отображения меню AIRBAG, нажмите кнопку вправо, затем нажмите вверх или вниз для передвижения между: PART-Air pressure region и Force-Air pressure intensity, нажмите кнопку OK для ввода нужной настройки.





ФУНКЦИИ КАЖДОГО КОМПОНЕНТА

Deep Shiatsu Massage/Глубокий массаж шиацу: предустановленный 10-минутный глубокий массаж шиацу в основном направлен на массаж спины.

Healthy Breath/Здоровое дыхание: Этот предустановленный 5-минутный глубокий массаж помогает пользователю улучшить ритм вдоха и выдоха с целью улучшения общего состояния пользователя.

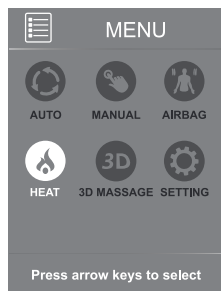
Massage Extend/Растяжение: Предустановленное 5-минутное растяжение.

Force-3D protruding intensity: При запуске программы массажа Manual/Ручные нажмите эту кнопку для передвижения по уровням 1, 2, 3, 4, 5 для изменения режима 3D protruding intensity.

Part-3D massage part: Нажмите PART (Часть) в меню 3D Massage (3D массаж), нажмите кнопку вправо RIGHT, затем нажмите вверх и вниз для передвижения по: Whole (Общий), Partial (Часть) и point (Точечный). Нажмите OK для ввода нужной настройки.

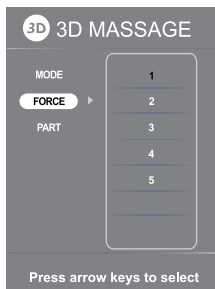
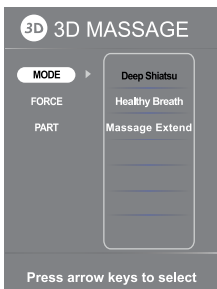
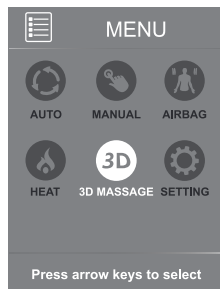
Heat/Подогрев

- ▶ Нажмите Heat (Подогрев) в меню MENU, затем нажмите вверх или вниз для включения и выключения функции подогрева.



3D Massage/3D Массаж

- ▶ Нажмите 3D Massage в меню Manual (Ручные), нажмите OK для ввода 3D массажа, затем нажимайте вверх и вниз для навигации по: предустановленным программам массажа Deep Shiatsu/Глубокий шиацу, Healthy Breath/ Здоровое дыхание и Massage Extend/Растяжка, FORCE-3D protruding intensity и PART-3D. Нажмите OK для ввода нужной настройки.

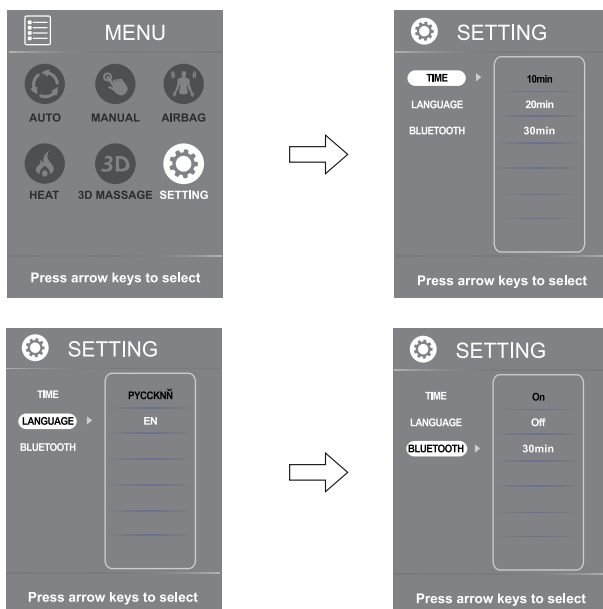




ФУНКЦИИ КАЖДОГО КОМПОНЕНТА

Settings/Настройки

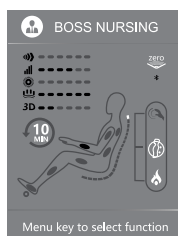
- Нажмите Setting/Настройка в меню Manual/Ручные, нажмите OK для ввода настройки Setting. Затем нажмите кнопки вверх и вниз для передвижения по: Time/Время, Language/Язык, Bluetooth. Нажмите OK для ввода нужной настройки.



Примечание:

1. При настройке параметров в меню Automatic/Автоматические и Manual/ Ручные в течение 10 секунд простоя, экран дисплея вернется к начальному экрану.
2. За исключением параметра Lower Auto/Онусть автоматически, каждая автоматическая программа начинается с движения массажных узлов по спине для точного определения положения плеч пользова-теля.

La pantalla principal cuando el programa manual funciona



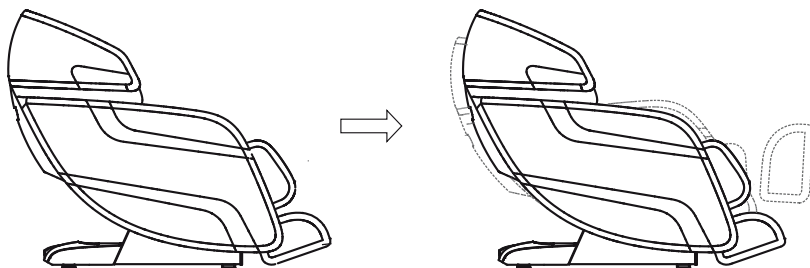
La pantalla principal cuando el programa automático funciona





1. Откидывание со скольжением вперед

Компактный дизайн сиденья и спинки обеспечивает максимальную релаксацию.



2. Механизм массажа четырьмя головками

Инновационный механизм массажа четырьмя головками и L-образной направляющей обеспечивает эргономичный дизайн.

3. Автоматически выдвигаемая подножка

Подножку можно выдвинуть максимально на 26 см автоматически под разные потребности.

4. Воздушно-компрессионный массаж

Воздушно-компрессионный массаж для рук, икр и ступней.

5. Массаж роликами

3 ролика под ступнями обеспечивают полный охват разминающего массажа свода стопы и ступни.

6. Разнообразные техники ручного массажа

Kneading/Разминающий, Tapping/ПеркуSSIONный, Knocking/Постукивающий, Shiatsu/Шиацу, Sync/Синхронизированный, Rhythm/Ритмический, скоординированный массаж в 6 рук дарит приятные ощущения.

7. Простой и удобный удаленный контроль

Простой и удобный удаленный контроль использования, система на базе Android обеспечивает простой и интуитивно понятный доступ ко всем функциям.

8. Уникальная супердлинная L-образная массажная направляющая



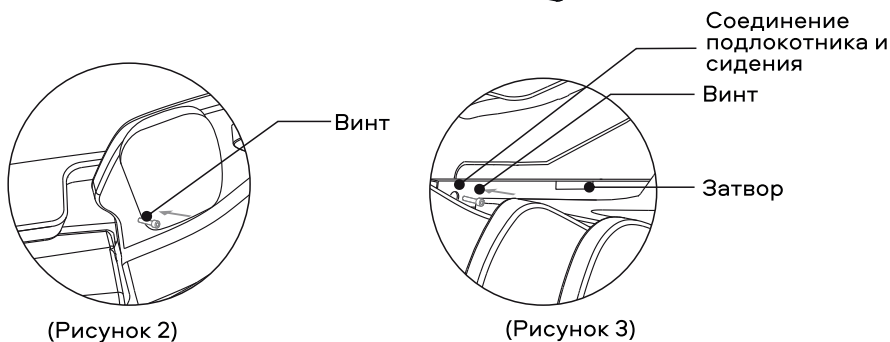
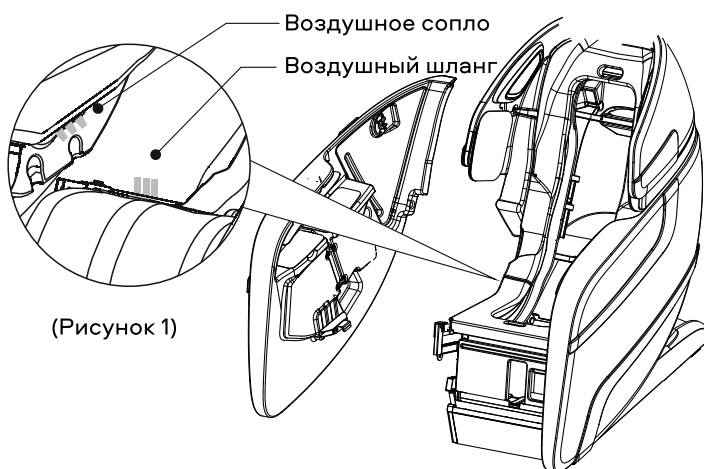
Установка

Шаг 1: Выньте все части массажного кресла из упаковки

- ▶ Распакуйте упаковку: выньте все аксессуары и обивку из упаковки.
- ▶ Перед началом установки проверьте наличие всех компонентов (внимательно сверьтесь с упаковочным листом).

Шаг 2: Установка подлокотни

- ▶ Подключите воздушный шланг сиденья к воздушному соплу подлокотника; (рис.1)



- ▶ Сначала прикрепите подлокотник к основанию кресла, затем закрутите винт в отверстие для винта на заднем конце подлокотника (рис. 2) и закрутите винт на передней стороне подлокотника (рис. 3). Повторите эту процедуру для другой стороны.

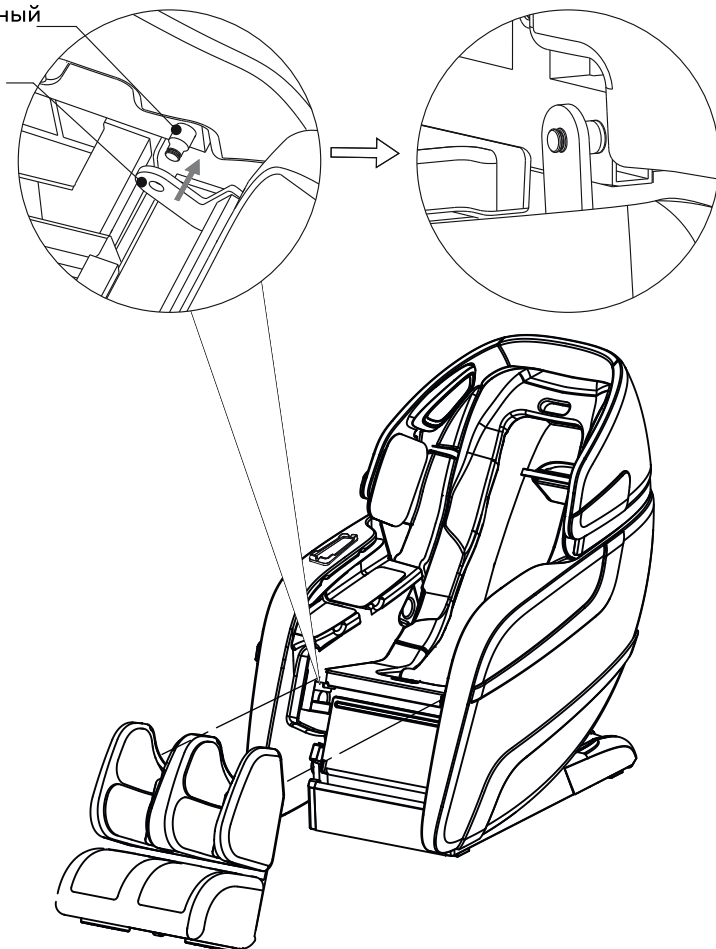


Шаг 3: Установка поднож

- Поднимите массажный блок подножки, вставьте затвор подножки в соединительный вал в основание сиденья (держите затвор на одном уровне с соединительным валом), подсоедините сначала одну сторону, затем другую.

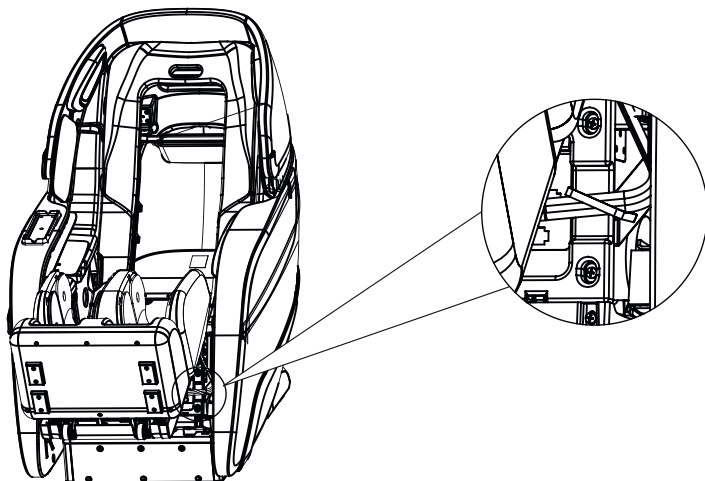
Соединительный
вал

Затвор
подножки



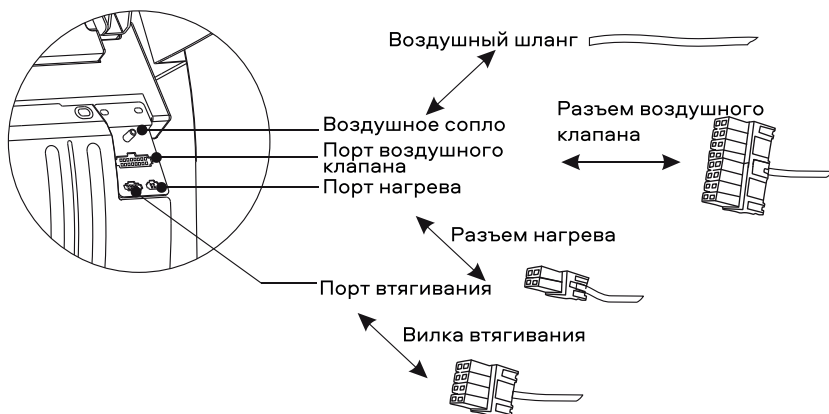


- ▶ Зафиксируйте размещение воздушных шлангов с помощью хомута, убедитесь, что воздушные шланги не сильно затянуты, иначе они могут быть раздавлены.



Шаг 4: Установка аксессуаров для подножки

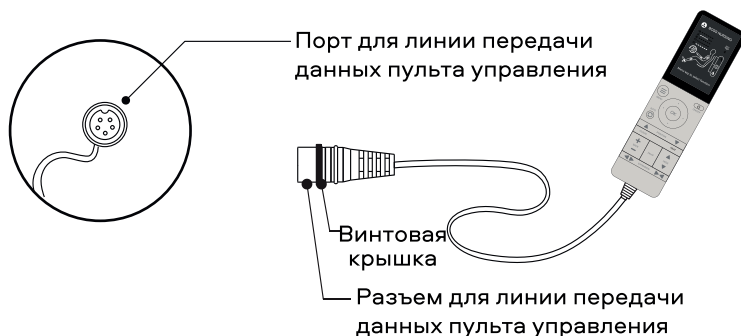
- ▶ Поднимите массажный блок подножки, вставьте воздушный шланг в воздушное сопло, вставьте разъем воздушного клапана в порт воздушного клапана, а вилку втягивания в порт втягивания, убедитесь, что они хорошо закреплены.





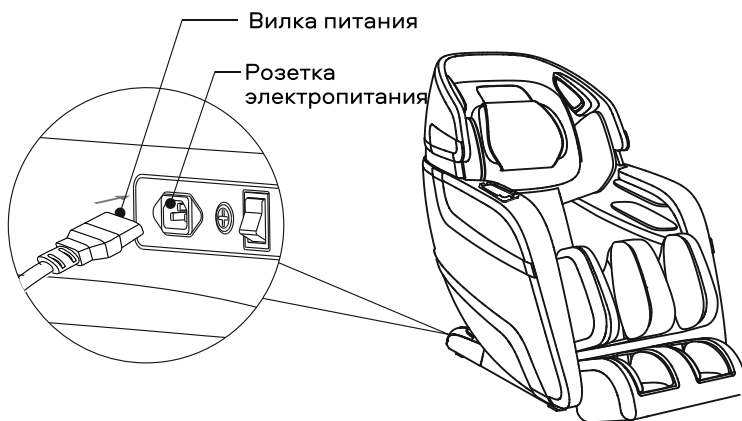
Шаг 5: Установка пульта управления

- ▶ Выньте пульт управления из коробки с аксессуарами. Подсоедините линию передачи данных пульта управления к порту с нижней внутренней стороне правого подлокотника (обратите внимание на выпуклый и вогнутый разъем и порт), затем закройте винтовую крышку по часовой стрелке. (См. иллюстрацию ниже для справки).



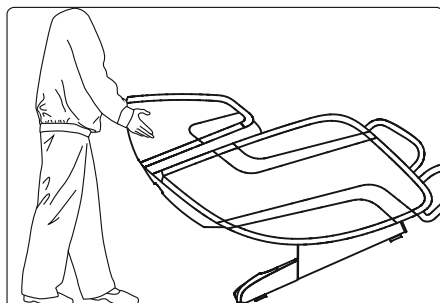
Шаг 6: Другие аксессуары

- ▶ Подключите кабель питания к разъему питания устройства, расположенному на блоке питания сзади. (См. иллюстрацию ниже для справки).
- ▶ Включите питание ON (Вкл.) с нижней внешней стороны правого подлокотника, поднимите спинку продукта в полностью вертикальное положение.



Перемещение

- ▶ Откатите кресло на роликах в нужное место.
- ▶ Поднимите спинку в высшее положение.
- ▶ Выключите выключатель питания и отключите прибор от сети.
- ▶ Для перемещения кресла требуется два человека, опустите за спинку и поднимите переднюю часть, удерживая переносный держатель, расположенный внизу спереди подлокотника, откатите кресло на роликах в нужное место (см. рисунок для справки).

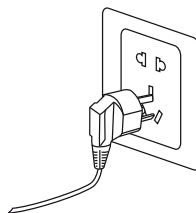


⚠ ВНИМАНИЕ

- ▶ Не двигайте кресло, если на нем сидит пользователь.
- ▶ При перемещении этого продукта не поднимайте за подножку и подлокотники, держитесь за основание и закрепите спинку (для переноса продукта требуется более 4 человек).

Включение питания

- ▶ Подключите этот прибор к розетке с тремя контактами с правильным заземлением.
- ▶ Включите выключатель основного питания, расположенный снизу сзади правого подлокотника.



⚠ ВНИМАНИЕ

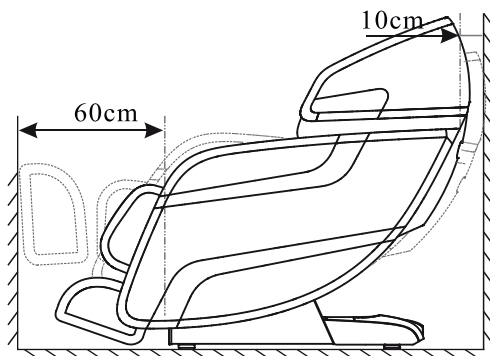
- ▶ Перед включением убедитесь, что шнур питания не поврежден.
- ▶ Перед включением питания убедитесь, что выключатель основного питания выключен.



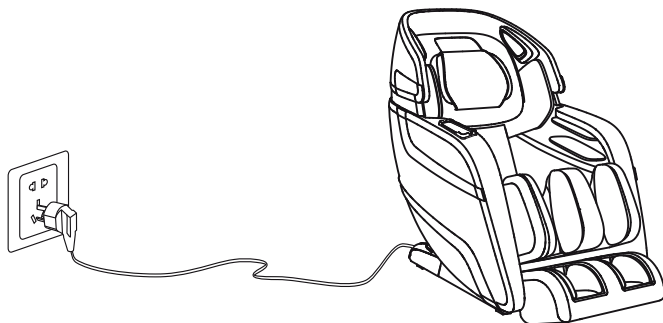
Место установки

Свободное место до массажного кресла:

- Убедитесь, что имеется достаточно места для установки массажного кресла.
- Сзади продукта: минимально 10 см свободного пространства.
- Спереди продукта: минимально 60 см свободного пространства.
- Кресло должно стоять в 1 метре от телевизора, радио, другой видео и аудио аппаратуры, чтобы избежать наложения сигналов.



- Сохраняйте дистанцию между розеткой и выключателем питания -1,5 метра.



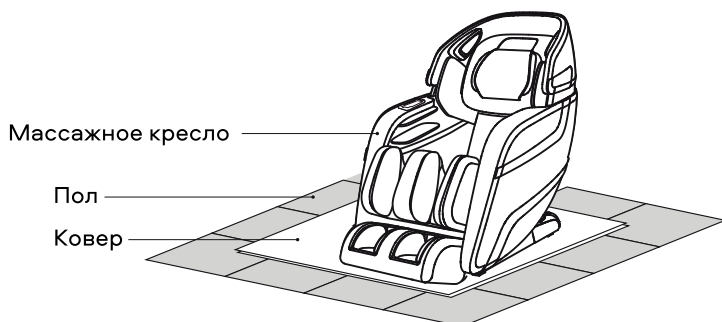
ВНИМАНИЕ

- Сохраняйте дистанцию между розеткой и выключателем питания -1,5 м. во избежание повреждения шнура питания при сдвиге массажного кресла.
- Выпрямите шнур питания при эксплуатации во избежание его спутывания и повреждения.
- При сдвиге массажного кресла вперед или назад убедитесь, что нет детей, животных и предметов во избежание несчастного случая.



Защита полового покрытия

- Мы рекомендуем положить ковер или мягкий настил под кресло, чтобы предотвратить повреждение пола.



Условия эксплуатации



Не используйте массажное кресло в местах с повышенной влажностью с целью предотвращения несчастных случаев при утечке тока.



Не храните массажное кресло рядом с источниками высоких температур во избежание возгорания и повреждения продукта.

ВНИМАНИЕ

- Не используйте массажное кресло в условиях высокой влажности, таких как рядом с бассейном или ванной комнатой, чтобы предотвратить несчастный случай с электрическим током.
- Пожалуйста, держите массажное кресло подальше от нагретых поверхностей, чтобы предотвратить опасность пожара или повреждения товара.

Инструкция по заземлению

- Данное изделие должно быть заземлено. В случае неисправности или поломки заземление обеспечивает путь наименьшего сопротивления для электрического тока, чтобы уменьшить риск поражения электрическим током. Этот продукт оснащен шнуром, имеющим заземляющий проводник и заземляющую вилку. Вилка должна быть подключена к соответствующей розетке, которая правильно установлена и заземлена в соответствии со всеми местными нормами и правилами.

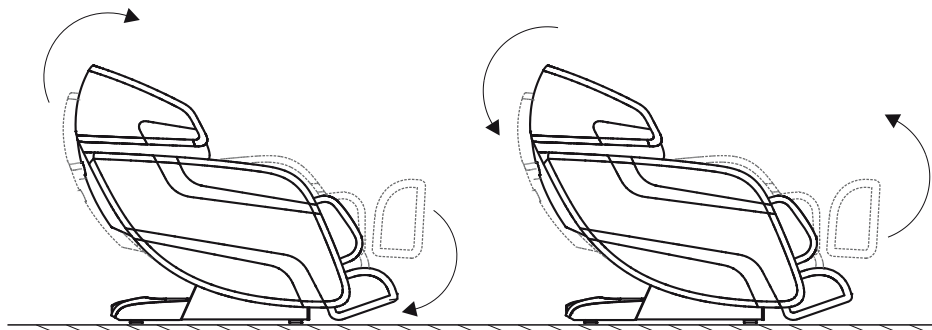


Этот продукт необходимо заземлить, вилка должна быть вставлена в соответствующую розетку с тремя контактами, правильно установленную и заземленную в соответствии со всеми местными нормами и стандартами во избежание риска поражения электрическим током.



Ввод в эксплуатацию

- ▶ С помощью пульта управления откиньте спинку в крайнее положение, поднимите и выдвиньте подножку до максимального положения, убедитесь, что есть достаточно места перед вводом в эксплуатацию.
- ▶ Переустановите кресло после ввода в эксплуатацию и выключите выключатель питания (Чтобы выбрать программу массажа, см. инструкции для пульта управления и инструкции об экране дисплея).



⚠ ОПАСНОСТЬ

- ▶ Неправильное подключение проводника заземления оборудования может привести к риску поражения электрическим током. Если вы сомневаетесь в правильности заземления изделия, обратитесь к квалифицированному электрику или специалисту по обслуживанию. Не изменяйте вилку, поставляемую с продуктом, если она не подходит к розетке, установите подходящую розетку с помощью квалифицированного электрика.

⚠ ЗАЗЕМЛЕНИЕ

- ▶ Это массажное кресло относится к электрическому прибору первого уровня, убедитесь, что вы используете трехъядерную розетку питания и гарантируете, что провод заземления, подключенный к розетке питания, получил хорошее заземление, чтобы избежать электрической утечки, поражения электрическим током и некоторых других негативных последствий во время использования.



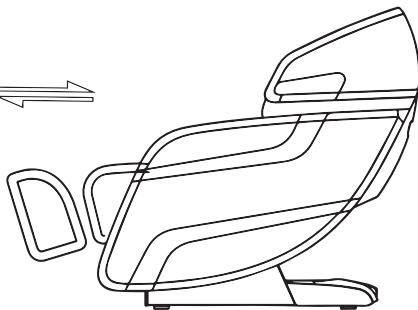
Выдвижение и складывание подножки

- ▶ Нажмите и удерживайте «» или «» для выдвижения и складывания подножки до нужного положения, отпустите для остановки.

Выдвижение
подножки



Складывание
подножки



- ▶ Кнопка ВЫДВИЖЕНИЕ/СКЛАДЫВАНИЕ ПОДНОЖКИ позволяет выдвигать подножку автоматически до нужного положения.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- ▶ Запрещается играть на кресле или выполнять неправильные операции. Обязательно убедитесь, что за продуктом нет препятствий, и что для наклона кресла и для поднятия подножки имеется достаточно места.
- ▶ Никогда не помещайте ноги, ступни или какие-либо предметы в отверстия при выдвижении или складывании подножки.
- ▶ Не вставайте со стула во время смены положения, подождите до завершения установки.

Функция аудиовоспроизведения

- ▶ Активируйте функцию Bluetooth с пульта управления, выполните поиск «RT5862» на мобильном устройстве и установите связь.

После использования

- ▶ Всегда отсоединяйте массажное кресло от розетки сразу после использования.
- ▶ Положите пульт управления в карман для пульта управления.
- ▶ Выключите выключатель питания и отсоедините массажное кресло от розетки, если оно не используется, чтобы дети случайно не включили массажное кресло.
- ▶ Если кресло не используется в течение долгого времени, мы рекомендуем накрыть кресло, сматывать шнур питания и оставить модуль в среде с низкой влажностью и пылью.



Загрузите приложение и настройте кресло на устройстве на базе ОС Android и iOS, ниже приведены инструкции:

Для устройства на базе iOS :

Откройте App Store на устройстве на базе iOS (iPhone, iPad или iPod touch), используйте ключевое слово «RT5862» для поиска, загрузите на устройство и установите. По завершении установки откройте ее и установите ON для Bluetooth, установите связь с массажным креслом.

Примечание: Версия устройства iOS должна быть выше 4.0 и с функцией Bluetooth.

Для устройства на базе Android :

Поставщик отправит приложение по электронной почте заказчику, загрузите его на устройство и установите. По завершении установки откройте его и установите ON для Bluetooth, установите связь с массажным креслом.

Примечание: Версия устройства на базе Android должна иметь функцию Bluetooth.

ВНИМАНИЕ

- ▶ Питание массажного кресла и Bluetooth необходимо включить при установке связи.
- ▶ Если подключение не удалось установить, попробуйте подключиться снова.



Уход и обслуживание

- ▶ Для очистки пятен с задней панели, подлокотника, подножки, пластмассовых частей и воздухопровода протрите мягким моющим средством, затем вытрите сухой тряпкой.
- ▶ Внешние компоненты протрите мягким моющим средством, а затем вытрите сухой тряпкой.
- ▶ Для очистки пятен с пульта управления, блока питания, протрите сухой тканью. Для очистки пятен с подушки спинки и подушек очистите влажной тканью, смоченной в средстве для чистки обивки, затем высушите на воздухе.
- ▶ Чтобы очистить подножку/блок для голеней, снимите с кресла, выстирать руками мягким моющим средством и высушить

ВНИМАНИЕ

- ▶ Перед уходом и обслуживанием выньте шнур питания из сетевого фильтра. Во избежание поражения электрическим током или травм не прикасайтесь к шнуру питания влажными руками. Будьте осторожны, чтобы моющее средство не попало в блок питания во время чистки.
- ▶ Не используйте бензин, разбавители и другие растворители для этого продукта, так как это может привести к выцветанию или повреждению продукта.
- ▶ Не гладить обивку.

Хранение

- ▶ Не допускайте попадания пыли в изделие. Накройте продукт пыленепроницаемой тканью для предотвращения накопления пыли, если он не используется в течение долгого времени.

ВНИМАНИЕ

- ▶ Не оставляйте этот продукт под прямыми солнечными лучами в течение длительного времени. В противном случае это может привести к выцветанию или повреждению.

Советы при прогреве

При ежедневном использовании проверьте наличие следующего:

- ▶ Запах гари.
- ▶ При прикосновении к шнуру питания продукт включается/выключается.
- ▶ Шнур питания горячий.
- ▶ Другое необычное поведение.

ВНИМАНИЕ

- ▶ Прекратите использование продукта во избежание поломок и несчастных случаев при появлении вышеописанного поведения.
- ▶ Выключите кнопку питания и отсоедините вилку, обратитесь к местному дистрибьютору или поставщику для выполнения ремонта.
- ▶ Все иные виды обслуживания, кроме указанных выше, должны выполняться авторизованными дилерами или сервисным центром.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- ▶ Во избежание поражения электрическим током или травмы не беритесь за шнур питания мокрыми руками. Не разбирайте и не ремонтируйте продукт самостоятельно.
- ▶ Выньте шнур питания из сетевого фильтра перед выполнением обслуживания.
- ▶ В случае неисправности отправьте массажное кресло в авторизованный сервисный центр



УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДOK

No.	Описание проблемы	Возможные проблемы	Решение
1	Слышен стук и лязг	Нормальный звук мотора или массажных шариков, трущихся о ткань	Никакие действия не нужно предпринимать
2	Ошибка запуска устройства	Шнур питания не закреплен в розетке	Закрепите вилку питания
		Выключатель питания выключен	Включите выключатель
		Перегорел предохранитель	Замените предохранитель
3	Нет звука после подключения Bluetooth	Громкость установлена на минимум	Отрегулируйте громкость динамика с мобильного устройства
4	Спинку или подножку невозможно поднять/откинуть	Чрезмерная нагрузка на спинку или подножку	Снимите нагрузку и попробуйте снова
5	Неисправность воздушной подушки	Возможно, воздухопровод заблокирован	Выпрямите воздухопровод и уберите засор

Если проблема остается, обратитесь к дилеру для технического обслуживания.

Советы: не пытайтесь ремонтировать продукт самостоятельно, наша компания не несет ответственность за травмы и повреждение вследствие обслуживания без разрешения



СПЕЦИФИКАЦИЯ

Название продукта: Массажное кресло Black Edition

Номер модели: RT5862

Номинальное напряжение: 220-240V

Номинальная частота: 50/60 Hz

Номинальная мощность: 160W



ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантия на массажное кресло действует в течение 36 месяцев со дня покупки.

Гарантия распространяется на неисправности, возникшие по вине производителя.

Гарантийные обязательства не распространяются при механических повреждениях и при наличии признаков ремонта неуполномоченными лицами.

ТР ТС 025/2012 «О безопасности мебельной продукции»

Импортёр: указан на упаковке изделия

Производитель: Китай

Дата изготовления:

Нижe приведены названия и содержимое опасных веществ в этом продукте

Названия частей	Запрещенные вещества					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Внешние панели	○	○	○	○	○	○
Микросхема в сборе	✗	○	○	○	○	○
Металлические части	✗	○	○	○	○	○
Резиновые части	○	○	○	○	○	○
Кабель питания/ Адаптер питания	✗	○	○	○	○	○
Внутренний сигнальный кабель	○	○	○	○	○	○
Обивка	○	○	○	○	○	○

Эта форма составлена согласно стандарту SJ/T 11364

✗ : Микросхема в сборе включает в себя запасные части, которые составляют единое целое как печатная плата, например, резистор, конденсатор, интегральную схему, разъемы и т.д.

○ : Указывает, что концентрация опасного вещества во всех однородных материалах в деталях ниже соответствующего порогового значения стандарта GB/T26572.

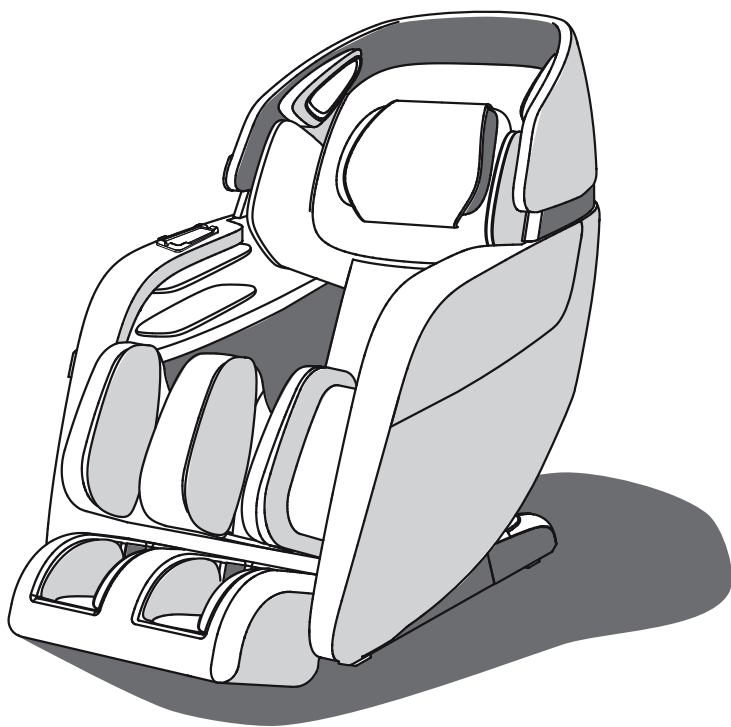
✗ : Указывает, что концентрация опасного вещества по крайней мере в одном из однородных материалов в деталях выше соответствующего порогового значения стандарта GB/T26572.

Примечания об экологически чистой эксплуатации

Срок службы этих электрических и электронных продуктов при их эксплуатации в соответствии с правилами, указанными в руководстве, если опасное вещество или элемент не выделяется, не приводит к загрязнению окружающей среды и не приносит вред человеку или имуществу, составляет 10 лет.



Sleep.8



Wir danken Ihnen für den Kauf dieses Produkts. Bevor Sie das Gerät benutzen, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, damit Sie es richtig benutzen können.

Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.



INHALT

SICHERHEITSTECHNIK	219
FUNKTIONEN DER EINZELNEN KOMPONENTEN	221
Externe Komponenten	221
Interne Komponenten	221
Bedienungspult	223
Anweisungen für das Bedienungspult	223
Anweisungen zum Menü auf dem Bildschirm	224
VORBEREITUNG FÜR DEN EINSATZ	230
Einrichtung	230
Ortsänderung	234
Einbauort	235
Inbetriebnahme	237
Ausfahren und Einklappen der Fußstütze	238
Audio-Wiedergabefunktion	238
Nach Gebrauch	238
LADEN UND INSTALLATION DER APP	239
PFLEGE UND WARTUNG	240
FEHLERSUCHE	241
SPEZIFIKATION	242



VORSICHTSMASSNAHMEN

- ▶ Bevor Sie mit der Arbeit beginnen, lesen Sie bitte den VORSICHTSMASSNAHMEN-Abschnitt sorgfältig durch, um einen ordnungsgemäßen Betrieb zu gewährleisten.
- ▶ Diese VORSICHTSMASSNAHMEN helfen Ihnen, Ihren Massagesessel richtig zu verwenden.
- ▶ Zur Beurteilung des Gefährdungsgrades und möglicher Schäden wird die Klassifizierung „WARNUNG“ und „VORSICHT“ als Ereignisklasse bei unsachgemäßer Verwendung herangezogen. Die folgenden Abschnitte müssen unbedingt befolgt werden:

 WARNUNG	Eine unsachgemäße Verwendung kann zu Verletzungen des Benutzers führen
 VORSICHT	Eine unsachgemäße Verwendung kann zu Verletzungen des Benutzers oder Produktschäden führen
	Verboten. Die relevanten Informationen werden grafisch dargestellt. (Das Bild links bedeutet beispielsweise, dass das Gerät nicht zerlegt werden kann).
	Relevante Informationen müssen grafisch dargestellt werden. Das Bild links bedeutet beispielsweise, dass der Stecker nicht angeschlossen ist).

WARNUNG

Wir empfehlen denjenigen, die in die aufgeführten Kategorien fallen, vor der Verwendung einen Arzt zu konsultieren.

 NOTWENDIG	◆ Personen, die eingebettete elektronische medizinische Geräte wie Herzschrittmacher usw. verwenden. ◆ Personen in Behandlung und insbesondere Personen, denen es nicht gut geht. ◆ Patienten mit bösartigen Tumoren, Patienten mit Herzerkrankungen und Patienten in der akuten Phase der Erkrankung. ◆ Schwangere und während der Menstruation. ◆ Personen mit Osteoporose oder einer Wirbelsäulenfraktur. ◆ Personen mit Hautkrankheiten oder Hautschäden. ◆ Wenn die Körpertemperatur 38 Grad übersteigt (Fieber).
 VERBOTEN	Personen mit psychischen Problemen dürfen den Sessel nur unter Aufsicht benutzen. Erlauben Sie Kindern nicht, auf dem Massagesessel zu spielen. Der Massagesessel ist nicht für die gleichzeitige Nutzung durch mehrere Personen geeignet, er kann jeweils nur von einer Person genutzt werden. Wenn das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt ist, trennen Sie das Gerät sofort vom Netz und wenden Sie sich zur Reparatur oder zum Austausch an einen autorisierten Servicetechniker. Vermeiden Sie Beschädigungen, Stöße, übermäßiges Biegen, übermäßige Spannung, Verdrehen oder Biegen. Minderjährige dürfen dieses Produkt nicht verwenden.
 NICHT AUSEINANDERBAUEN	Niemand außer den von unserem Unternehmen ausgewählten Servicetechnikern ist berechtigt, diesen Massagesessel zu zerlegen, zu warten oder zu modifizieren. Wenn ein Problem auftritt, wenden Sie sich umgehend an Ihren Händler vor Ort.

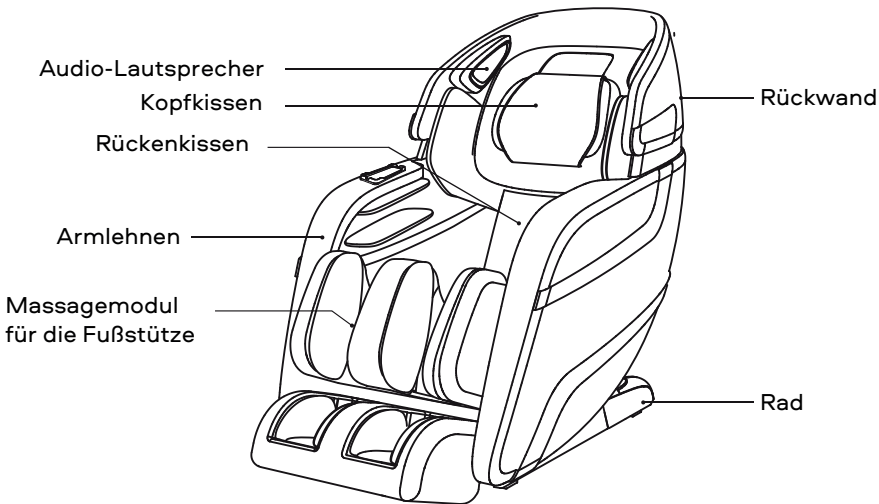


VORSICHTSMASSNAHMEN

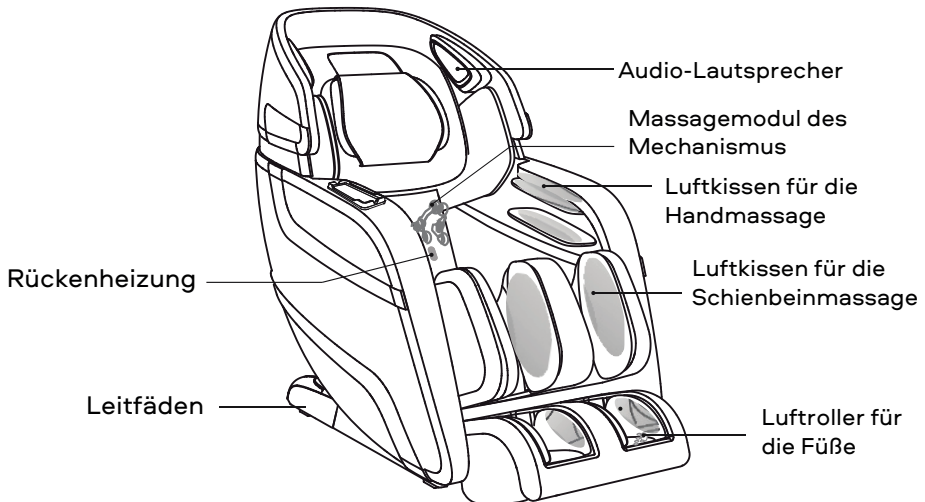
 SORGFÄLTIG	• Benutzen Sie den Massagesessel nicht länger als 20 Minuten ununterbrochen. • Zur Massage eines bestimmten Körperteils nicht länger als 5 Minuten verwenden. • Stellen Sie den Massagesessel zur Verwendung auf eine ebene Fläche. • Wenden Sie beim Verstellen der Fußstütze oder Rückenlehne keine übermäßige Kraft an; Bewahren Sie es außerdem außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren auf. • Halten Sie beim Herausziehen des Netzkabels den Stecker fest und ziehen Sie nicht am Netzkabel. • Verwenden Sie die Stromquelle nicht außerhalb der angegebenen elektrischen Spannung, da dies zu Bränden oder Schäden am Massagesessel führen kann. • Entfernen Sie vor dem Gebrauch das Rückenkissen, um zu prüfen, ob die Rückenlehne oder die Polsterung beschädigt ist. Wenn sie beschädigt sind, stellen Sie die Verwendung dieses Massagesessels sofort ein und wenden Sie sich zwecks Reparatur an den Franchisegeber. • Benutzen Sie das Bedienfeld nicht mit nassen Händen und stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Bedienfeld. • Nur für Benutzer unter 120 kg. • Benutzen Sie keine anderen Therapiegeräte gleichzeitig mit dem Massagesessel. • Wenn Sie während der Anwendung Beschwerden verspüren, brechen Sie die Anwendung sofort ab und konsultieren Sie einen Arzt.
 VERBOTEN	• Um Beschwerden zu vermeiden, wenden Sie die kreolische Massage nicht direkt nach dem Essen an. • Es ist verboten, auf einem funktionierenden Massagesessel zu schlafen. • Benutzen Sie den Massagesessel nicht, wenn Sie betrunken sind oder sich unwohl fühlen. • Wenn die Polster verschmutzt sind, verwenden Sie nur bewährte hochwertige Lederreiniger, verwenden Sie keine chemischen Reiniger, Benzin oder Reinigungsmittel usw. und sprühen Sie keine Pestizide darauf. • Setzen Sie sich nicht auf die Rückenlehne, die Fußstütze oder die Armlehnen, da es sonst zu Verletzungen oder Schäden am Gerät kommen kann. • Rauchen Sie nicht, während Sie den Massagesessel benutzen.
 STECKER	• Ziehen Sie vor Wartungsarbeiten den Stecker aus der Steckdose. Stecken Sie den Stecker außerdem nicht mit nassen Händen ein oder ziehen Sie ihn heraus, um einen Stromschlag zu vermeiden. • Wenn der Massagesessel nicht verwendet wird, schalten Sie ihn aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.



Externe Komponenten

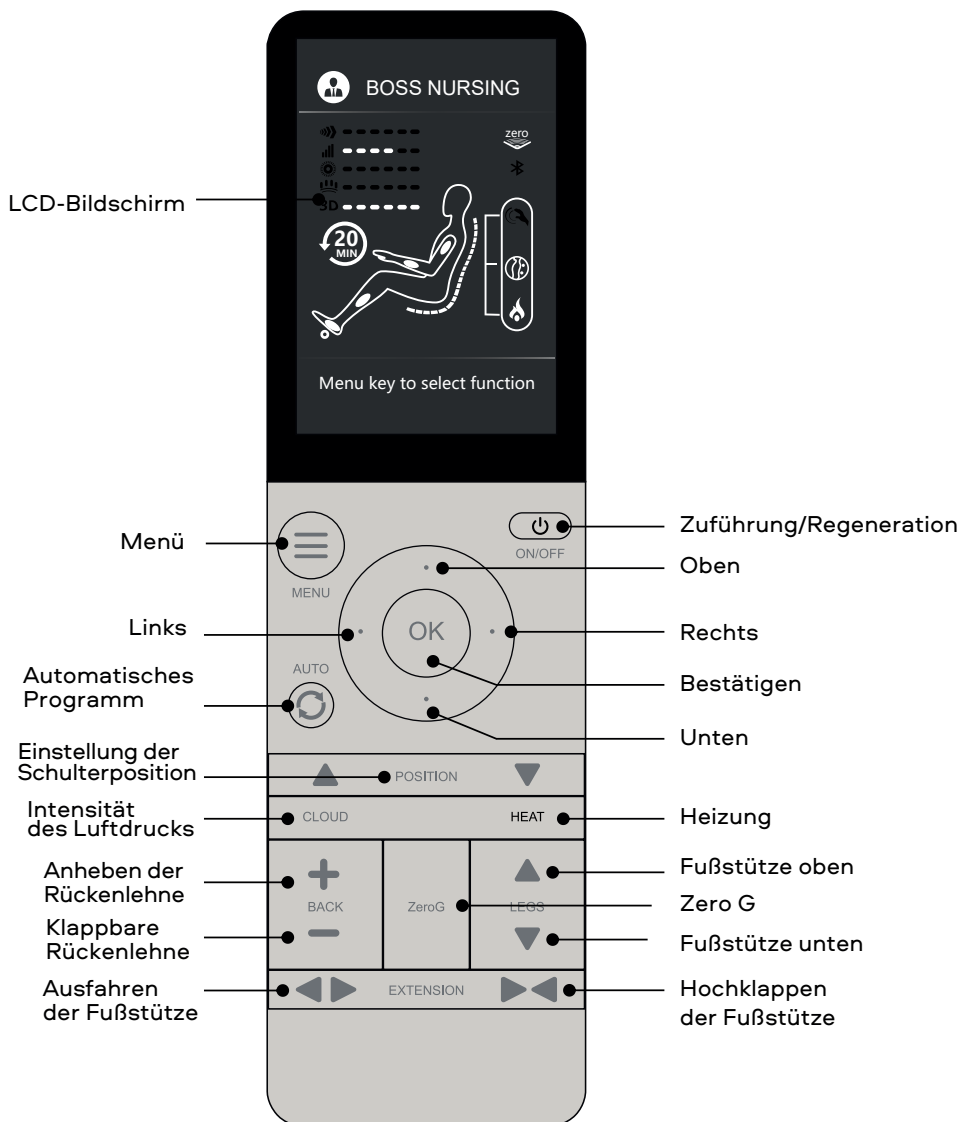


Interne Komponenten



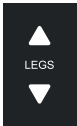


Bedienungspult





Anweisungen für das Bedienungspult

	Zuführung: Drücken Sie die Taste, um den Fernbedienungsmodus ein-/auszuschalten. ▶ Drücken Sie diese Taste, wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen ist, um die Menüanzeige aufzurufen. Der LCD-Bildschirm leuchtet auf, verwenden Sie die Auf-/Ab-/Links-/Rechts-Tasten, um sich durch die Bildschirmeinstellungen zu bewegen, und drücken Sie zum Auswählen OK. ▶ Drücken Sie diese Taste erneut, um das Gerät auszuschalten. Die Standardbetriebszeit ist auf 20 Minuten eingestellt.
	Menü ▶ Zeigt das Automatische Programm, das manuelle Programm, das 3D-Massageprogramm, das Luftkissen, die Heizung und die Einstellungsfunktion an (siehe Menüanzeige für weitere Informationen).
	Einstellung der Schulterposition (stufenlos verstellbarer Mechanismus) ▶ Zeigt Automatisches Programm, manuelles Programm, Luftkissen, Heizung, Walzen, Einstellfunktion an. (Einzelheiten finden Sie im Bildschirm-Menü).
	Taste für automatische Programme ▶ Zeigt das Menü des Automatischen Programms an. Wenn ein Automatisches Programm läuft, drücken Sie diese Taste, um das Automatische Programm zu wechseln. Das aktive Programm wird am oberen Rand des Statusbildschirms angezeigt.
	Navigation ▶ Navigieren Sie mit den Tasten Oben/Unten/Links/Rechts durch den Bildschirm und drücken Sie zur Auswahl OK.
	3D-Massage ▶ Drücken Sie diese Taste, um die Intensität des 3D-Drucks im manuellen Massagemodus einzustellen.
	Fußstütze oben ▶ Halten Sie die Taste gedrückt, um die Fußstütze anzuheben; lassen Sie die Taste los, um sie anzuhalten. Fußstütze unten ▶ Halten Sie die Taste gedrückt, um die Fußstütze abzusenken; lassen Sie die Taste los, um sie anzuhalten.



Anhebbare Rückenlehne

- Zum Anheben der Rückenlehne drücken und halten, zum Anhalten loslassen.

Klappbare Rückenlehne

- Drücken und halten, um die Rückenlehne zu verstellen, loslassen zum Anhalten.



Ausfahren der Fußstütze

- Drücken und halten Sie die Taste, um die Fußstütze auszufahren; lassen Sie die Taste los, um sie anzuhalten. (Stellen Sie sicher, dass keine Hindernisse im Weg sind.)



Hochklappen der Fußstütze

- Drücken und halten Sie die Taste, um die Fußstütze einzuklappen; lassen Sie die Taste los, um sie anzuhalten. (Vergewissern Sie sich vorher, dass keine Hindernisse vorhanden sind)

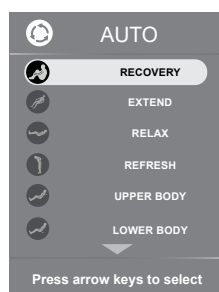
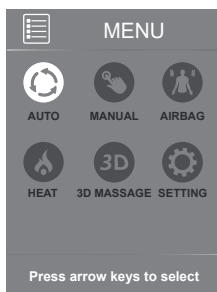
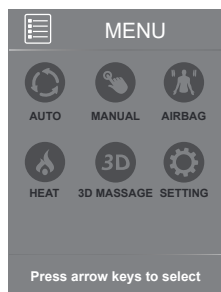
WARNUNG

- Drücken Sie nach dem Gebrauch die Taste Power/Zuführung, um den Stuhl wieder in Betrieb zu nehmen, drücken Sie eine Taste auf der Fernbedienung, um die Wiederaufnahme zu stoppen, drücken Sie Power/Zuführung erneut, um Details zu erfahren.

Anweisungen für das Menü auf dem Bildschirm

Automatisches Programm

- Automatisches Programm: Für Anzeige des Automatischen Programm-Menüs drücken Sie diese Taste, um zwischen 9 Automatischen Programmen zu wechseln: Boss Nursing; Queen Slimming; Soul Spa; Extension; Neck&Shoulders; Waist&Spine; Sports Refresh; Working Relie; Rest&Sleep. Drücken Sie OK, um das gewünschte Programm aufzurufen. Das ausgewählte Programm wird auf dem Startbildschirm angezeigt. Nachfolgend finden Sie eine Abbildung des Menüs zu Ihrer Information.



Boss Nursing: Bietet eine intensive Massage, um Schmerzen und Verspannungen im Nacken und in den Schultern zu lindern und bietet Komfort und Entspannung für Benutzer, die viel Zeit am Schreibtisch verbringen.

Queen Slimming: Wendet eine sanfte Massagetechnik an, um die Muskeln des Rückens und des unteren Rückens zu entspannen, eine schöne Figur zu fördern und den Stoffwechsel zu verbessern.



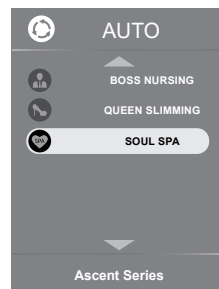
FUNKTIONEN DER EINZELNEN KOMPONENTEN

Soul Spa: Für die Entspannung am Morgen und am Nachmittag konzipiert, hilft es, die Muskeln zu beleben.

Extension: Inspiriert von der Thai-Massage mit Dehnung und Streckung werden bei diesem Programm kräftige Knet- und Dehntechniken eingesetzt, um müde Muskeln zu entspannen und sie flexibel zu machen.

Neck&Shoulder: Um die ermüdete Nacken- und Schultermuskulatur zu entlasten, sie beweglich zu halten und die Krümmung des Rückens zu beseitigen, zielen die Rollen bei diesem Programm auf das tiefe Gewebe von Nacken und Schultern.

Sports Refresh: Entwickelt für Muskeln nach anstrengender Bewegung und Sport, hilft bei der Entspannung. Es verbessert die Blutzirkulation und hilft den Muskeln, sich nach intensiven Übungen zu erholen.

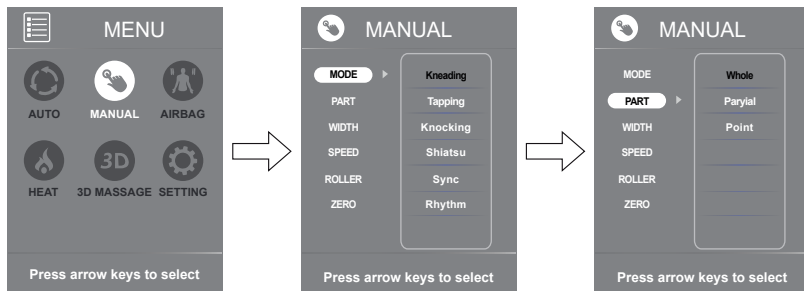


Working Relief: Das Programm ist für Büroangestellte gedacht, die viel Zeit am Schreibtisch verbringen müssen und häufig unterwegs sind, um ihre Muskeln zu entspannen und ihren Körper zu regenerieren.

Rest and Sleep: Zur Verbesserung der Qualität der Tagesruhe und des Schlafs; eine sanfte Massage knetet die Muskeln des Körpers mit einer Intensität von stark bis schwach und unempfindlich, um die Müdigkeit sanft zu lindern.

Manuelle Programme

- Drücken Sie Manual/Manuell in MENÜ, drücken Sie Up/Oben und Unten/Down, um sich zu bewegen: Mode/Modus, Part/Teil, Width/Breite, Speed/Geschwindigkeit, Roller, Zero/Null.



Massagemodus: Drücken Sie im Menü Manuell auf Modus, dann auf RECHTS und anschließend auf Oben und Unten, um zwischen Kneten, Klopfen, Perkussion, Shiatsu, Sync oder Rhythmus zu wählen. Drücken Sie OK, um die gewünschte Einstellung zu wählen. Der ausgewählte Modus wird auf dem Startbildschirm angezeigt.

Rückenmechanismus Massage Teil: Drücken Sie Teil aus dem Menü Manuell, drücken Sie die Taste Rechts, dann drücken Sie Oben und Unten, um sich zu bewegen: Ganz-, Teil- und Punktmassage. Drücken Sie OK, um die gewünschte Einstellung zu wählen. Die ausgewählte Einstellung wird auf dem Startbildschirm angezeigt.



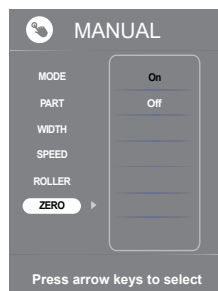
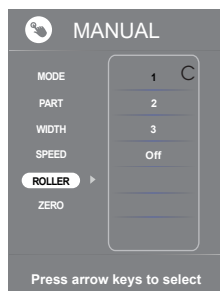
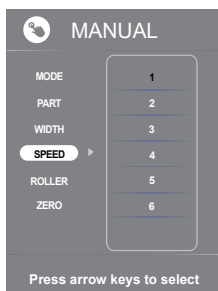
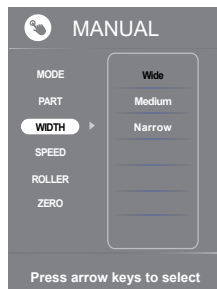
FUNKTIONEN DER EINZELNEN KOMPONENTEN

Back Mechanism Massage Width: Drücken Sie Width/Breite im Menü Manuell, drücken Sie die Taste Rechts, dann drücken Sie Oben und Unten zu bewegen: Breite/Width Medium und Narrow/ Eng für die Breite der Rollen. Drücken Sie OK, um die gewünschte Einstellung vorzunehmen. Die ausgewählte Breite wird auf dem Startbildschirm angezeigt.

Mechanism Massage Speed/Mechanismus, Massagegeschwindigkeit: Drücken Sie im Menü Manuell auf Geschwindigkeit, drücken Sie die RIGHT/RECHTS-Taste und bewegen Sie sich dann durch die folgenden Stufen: Massageintensität 1, 2, 3, ZERO/NULL, 4, 5, 6. Drücken Sie OK, um die gewünschte Intensitätsstufe auszuwählen.

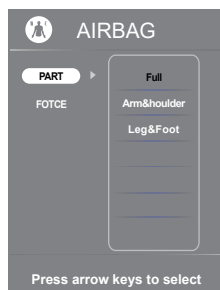
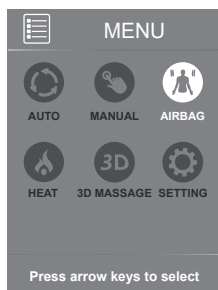
RollerZPonMK: Drücken Sie im Menü Manuell auf Roller, drücken Sie RECHTS und dann Oben und Unten, um zwischen den Geschwindigkeitsstufen 1, 2, 3 und OFF/AUS (Deaktivierung des Fußrollenmechanismus) zu wechseln. Drücken Sie OK, um die gewünschte Geschwindigkeitsstufe einzustellen.

Zero Gravity/Schwerelosigkeit: Drücken Sie im Menü Manuell auf Schwerelosigkeit, drücken Sie RECHTS und dann nach oben oder unten, um die Schwerelosigkeit ein- oder auszuschalten. Drücken Sie OK, um die gewünschte Einstellung einzugeben.



Airbags

- Drücken Sie im Menü MENÜ auf AIRBAG, um das Menü AIRBAG aufzurufen, drücken Sie die rechte Taste und dann oben oder unten, um zwischen: PART-Air pressure/PART-Luftdruckerforderung und Force-Air pressure intensity/Force-Luftdruckintensität, drücken Sie die OK-Taste, um die gewünschte Einstellung vorzunehmen.





FUNKTIONEN DER EINZELNEN KOMPONENTEN

Deep Shiatsu Massage/Tiefe Shiatsu-Massage: Die voreingestellte 10-minütige tiefe Shiatsu-Massage ist hauptsächlich auf die Rückenmassage ausgerichtet.

Healthy Breath/Gesunder Atem: Diese voreingestellte 5-minütige Tiefenmassage hilft dem Benutzer, den Rhythmus des Ein- und Ausatmens zu verbessern, um sein allgemeines Wohlbefinden zu steigern.

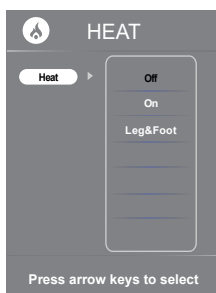
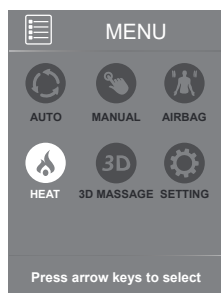
Massage Extend/Dehnung: Voreingestellte 5-minütige Dehnung.

Force-3D protruding intensity/Force-3D-Massageintensität: Drücken Sie beim Starten des Programms Manual/Manuelle Massage diese Taste, um durch die Stufen 1, 2, 3, 4, 5 zu gehen und den 3D-Massageintensitätsmodus zu ändern.

Part-3D massage part/Part-3D-Massageteil: Drücken Sie im 3D-Massagemenü auf PART, drücken Sie die RECHTS-Taste und dann oben und unten, um zwischen den Stufen zu wechseln: Whole (Allgemein), Partial (Teil) und Point (Punkt). Drücken Sie OK, um die gewünschte Einstellung zu wählen.

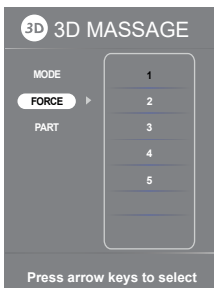
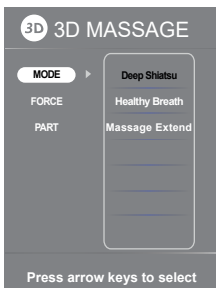
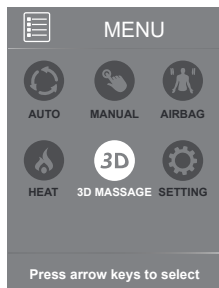
Heat/Heizen

- ▶ Drücken Sie im Menü MENÜ auf Heizen und dann auf nach oben oder unten, um die Heizfunktion ein- oder auszuschalten.



3D Massage

- ▶ Drücken Sie im Menü Manuell auf 3D-Massage, drücken Sie auf OK, um die 3D-Massage aufzurufen, und navigieren Sie dann mit den Tasten nach oben und unten durch die voreingestellten Massageprogramme Deep Shiatsu, Healthy Breath und Massage Extend, FORCE-3D protruding intensity und PART-3D. Drücken Sie OK, um die gewünschte Einstellung zu wählen.

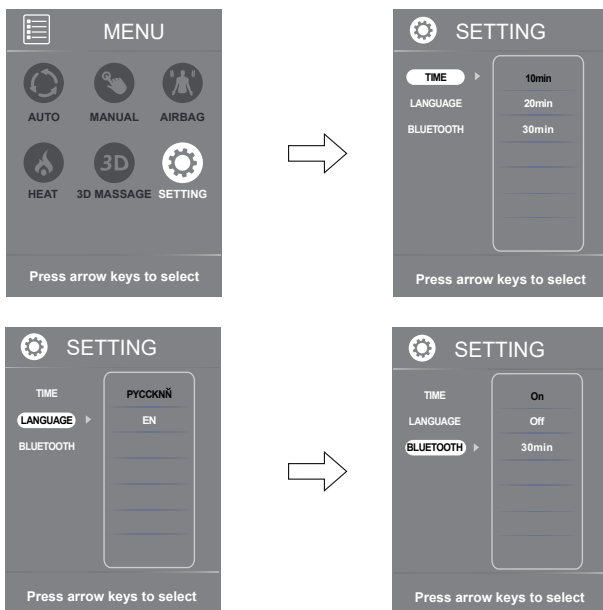




FUNKTIONEN DER EINZELNEN KOMPONENTEN

Einstellungen

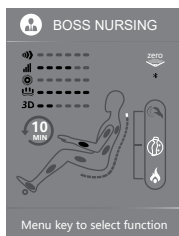
- Drücken Sie im Menü Manuell auf Einstellung und dann auf OK, um die Einstellung Einstellung aufzurufen. Drücken Sie dann die Tasten Oben und Unten, um sich zu bewegen: Time/Zeit, Language/Sprache, Bluetooth. Drücken Sie OK, um die gewünschte Einstellung zu wählen.



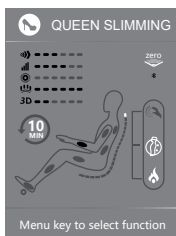
Anmerkung:

1. Bei der Einstellung von Parametern in den Menüs Automatisch und Manuell während des Nach 10 Sekunden Inaktivität kehrt das Display zum Startbildschirm zurück.
2. Mit Ausnahme der Option Lower Auto/Unten beginnt jedes automatische Programm damit, dass sich die Massageeinheiten entlang der Rückenlehne bewegen, um die Position der Schultern des Benutzers genau zu bestimmen.

La pantalla principal cuando el programa manual funciona



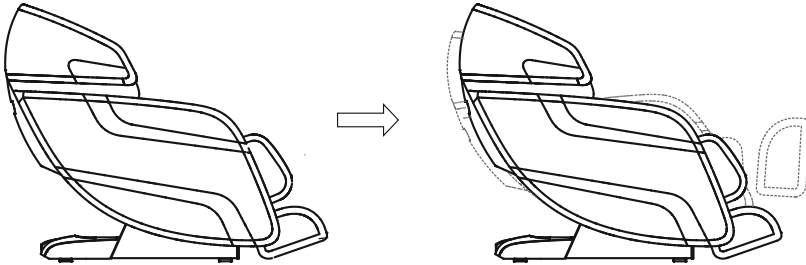
La pantalla principal cuando el programa automático funciona





1. Kippen und Vorwärtsrutschen

Das kompakte Design von Sitz und Rückenlehne sorgt für maximale Entspannung.



2. Vier-Kopf-Massage-Mechanismus

Der innovative Vier-Kopf-Massagemechanismus und die L-förmige Führung sorgen für ein ergonomisches Design.

3. Automatisch ausfahrbare Fußstütze

Die Fußstütze kann automatisch auf maximal 26 cm verlängert werden, um sie an unterschiedliche Bedürfnisse anzupassen.

4. Luft-Kompressions-Massage

Luftkompressionsmassage für Arme, Waden und Füße.

5. Rollenmassage

Z-Rollen unter den Füßen sorgen für eine flächendeckende Knetmassage von Fußgewölbe und Fuß.

6. Verschiedene manuelle Massagetechniken

Kneten, Klopfen, Perkussion, Klopfen, Shiatsu, Sync, Rhythmus, 6-handed koordinierte Massage gibt ein angenehmes Gefühl.

7. Einfache und bequeme Fernsteuerung

Das Android-basierte System ermöglicht einen einfachen und intuitiven Zugriff auf alle Funktionen.

8. Einzigartige super-lange L-förmige Massageführung

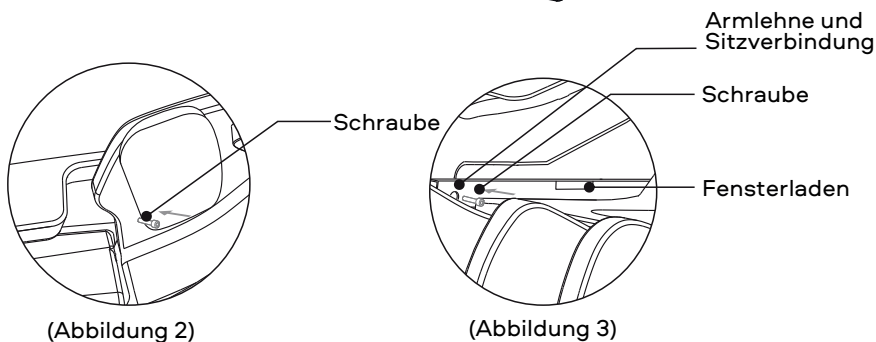
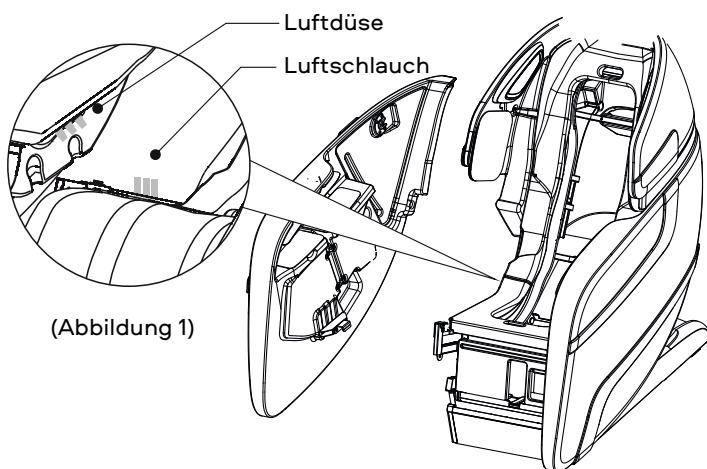


Schritt 1: Nehmen Sie alle Teile des Massagesessels aus der Verpackung

- Packen Sie die Verpackung aus: Nehmen Sie alle Zubehörteile und Polsterungen aus der Verpackung.
- Überprüfen Sie vor Beginn der Installation, ob alle Komponenten vorhanden sind (prüfen Sie sorgfältig die Packliste).

Schritt 2: Anbringen der Armlehne

- Verbinden Sie den Luftschlauch des Sitzes mit der Luftdüse der Armlehne (Abb.1).

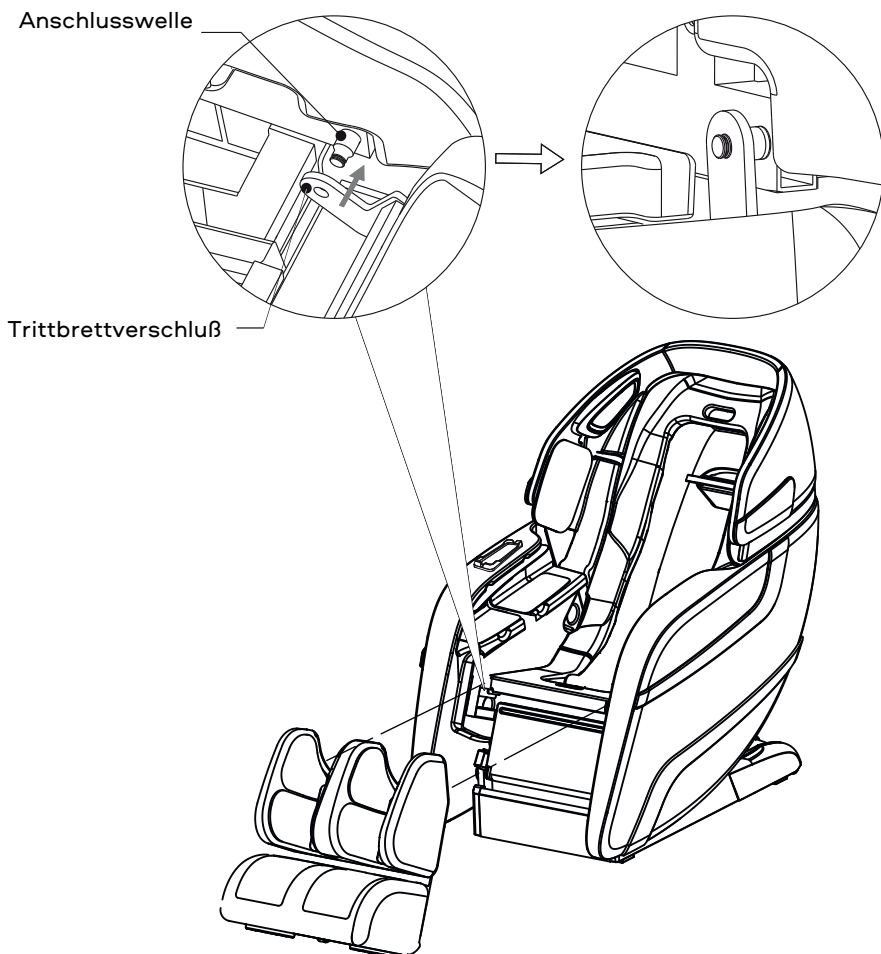


- Befestigen Sie zuerst die Armlehne an der Basis des Stuhls, schrauben Sie dann die Schraube in das Schraubenloch am hinteren Ende der Armlehne (Abb. 2) und schrauben Sie die Schraube auf der Vorderseite der Armlehne ein (Abb. 3). Wiederholen Sie diesen Vorgang für die andere Seite.



Schritt 3: Anbringen der Fußstütze

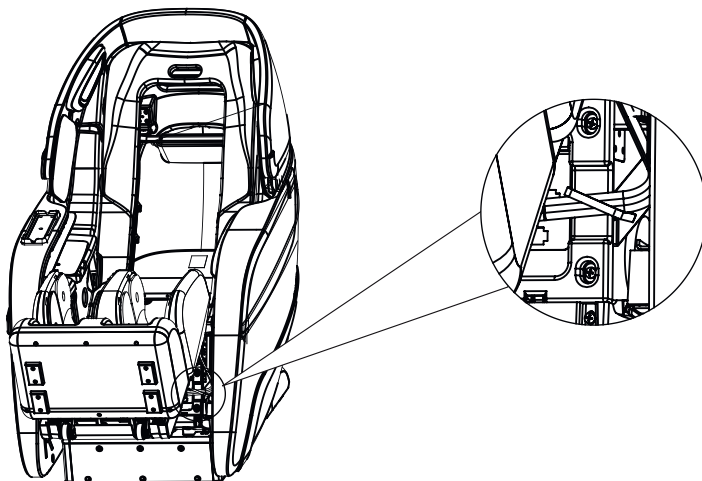
- Heben Sie die Fußstützen-Massageeinheit an, stecken Sie den Fußstützenbolzen in den Verbindungsschacht in der Sitzfläche (der Bolzen muss bündig mit dem Verbindungsschacht abschließen), verbinden Sie erst die eine, dann die andere Seite.





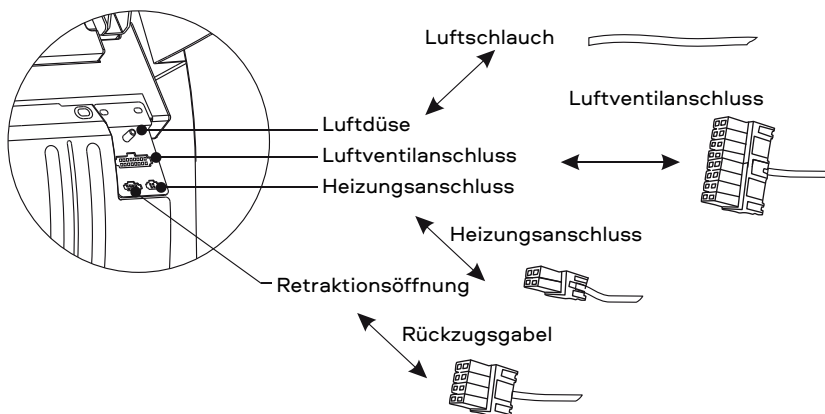
VORBEREITUNG FÜR DEN EINSATZ

- Sichern Sie die Positionierung der Luftschläuche mit einer Schelle, achten Sie darauf, dass die Luftschläuche nicht zu fest angezogen werden, da sie sonst gequetscht werden können.



Schritt 4: Anbringen des Fußrastenzubehörs

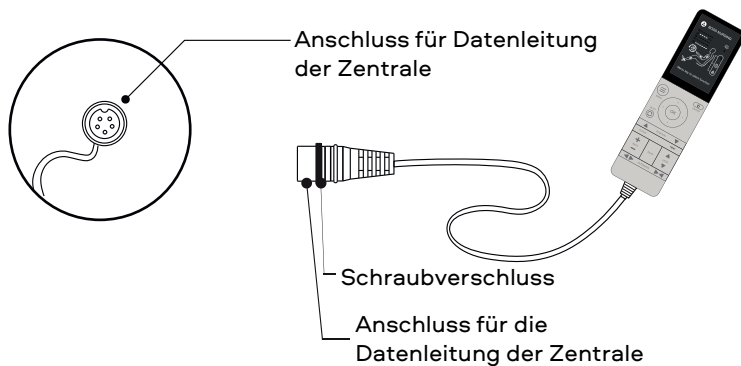
- Heben Sie die Fußstützen-Massageeinheit an, stecken Sie den Luftschlauch in die Luftdüse, stecken Sie den Luftventilstecker in den Luftventilanschluss und den Rückzugsstecker in den Rückzugsanschluss und vergewissern Sie sich, dass sie gut befestigt sind





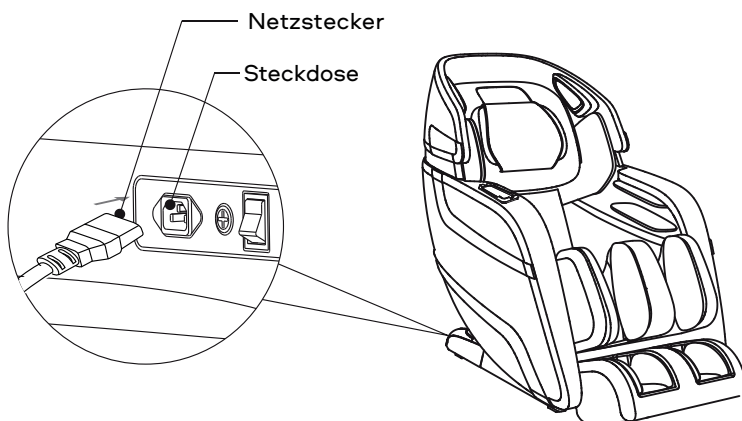
Schritt 5: Installieren der Fernbedienungspult

- Nehmen Sie die Fernbedienung aus der Zubehörbox. Verbinden Sie die Datenleitung der Fernbedienung mit dem Anschluss an der unteren Innenseite der rechten Armlehne (achten Sie auf den konvexen und konkaven Anschluss) und schließen Sie dann die Schraubabdeckung im Uhrzeigersinn. (Siehe die nachstehende Abbildung).



Schritt 6: Sonstiges Zubehör

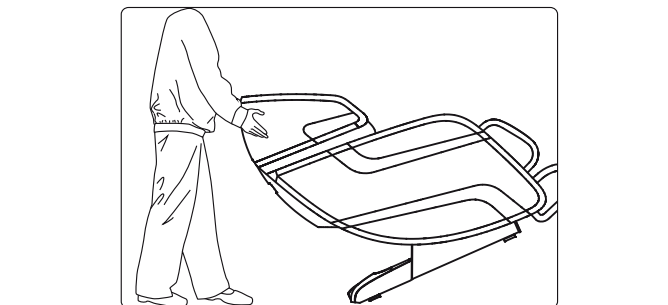
- Schließen Sie das Netzkabel an den Netzanschluss des Geräts an der Rückseite des Netzteils an. (Siehe die Abbildung unten als Referenz).
- Schalten Sie das Gerät an der unteren Außenseite der rechten Armlehne ein und klappen Sie die Rückenlehne in die aufrechte Position.





Ortsänderung

- ▶ Rollen Sie den Stuhl auf Rollen an den gewünschten Standort.
- ▶ Stellen Sie die Rückenlehne in die höchste Position.
- ▶ Schalten Sie den Netzschalter aus und trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
- ▶ Zum Bewegen des Stuhls sind zwei Personen erforderlich: Senken Sie die Rückenlehne ab, heben Sie den vorderen Teil des Stuhls an, halten Sie die tragbare Halterung unten an der vorderen Armlehne und rollen Sie den Stuhl auf Rollen in die gewünschte Position (siehe Abbildung als Referenz).

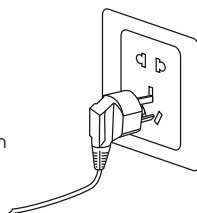


ACHTUNG

- ▶ Bewegen Sie den Stuhl nicht, wenn der Benutzer auf ihm sitzt.
- ▶ Heben Sie dieses Produkt nicht an den Fußstützen und Armlehnen an, sondern halten Sie sich am Sockel fest und sichern Sie die Rückenlehne (mehr als 4 Personen sind zum Tragen des Produkts erforderlich).

Einschalten des Netzteils

- ▶ Schließen Sie dieses Gerät an eine dreipolige Steckdose mit korrektem Erdanschluss an.
- ▶ Schalten Sie den Hauptschalter ein, der sich unten an der Rückseite der rechten Armlehne befindet.



ACHTUNG

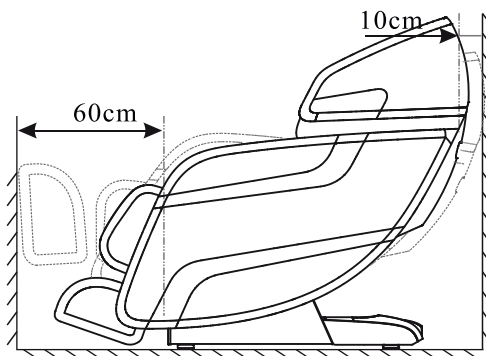
- ▶ Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten, dass das Netzkabel nicht beschädigt ist.
- ▶ Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten der Stromversorgung, dass der Hauptschalter ausgeschaltet ist.



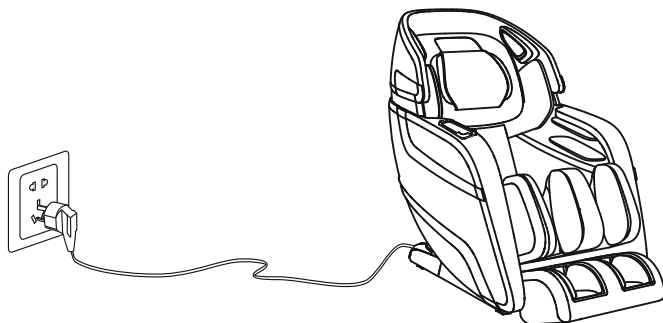
Einbauort

Freiraum bis zum Massagesessel:

- ▶ Vergewissern Sie sich, dass genügend Platz für die Aufstellung des Massagesessels vorhanden ist.
- ▶ Auf der Rückseite des Produkts: mindestens 10 cm Freiraum.
- ▶ Vorderseite des Produkts: mindestens 60 cm Abstand.
- ▶ Der Stuhl sollte 1 Meter von Fernseh-, Radio-, Video- und Audiogeräten entfernt stehen, um Überschneidungen der Signale zu vermeiden.



- ▶ Halten Sie einen Abstand von 1,5 Metern zwischen der Steckdose und dem Netzschalter ein.



⚠ ACHTUNG

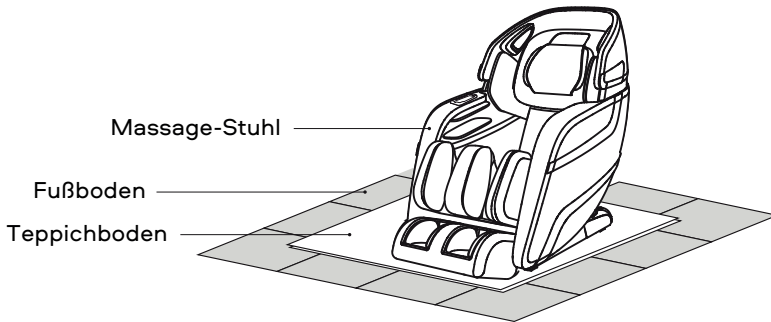
- ▶ Halten Sie einen Abstand von -1,5 m zwischen der Steckdose und dem Netzschalter ein, um eine Beschädigung des Netzkabels zu vermeiden, wenn der Massagesessel bewegt wird.
- ▶ Richten Sie das Netzkabel während des Betriebs gerade aus, um Verwicklungen und Schäden zu vermeiden.

Wenn Sie den Massagesessel nach vorne oder hinten schieben, achten Sie darauf, dass sich keine Kinder, Tiere oder Gegenstände in der Nähe befinden, um Unfälle zu vermeiden.



Schutz des Fußbodens

- Wir empfehlen, einen Teppich oder einen weichen Bodenbelag unter den Stuhl zu legen, um Schäden am Boden zu vermeiden.



Betriebsbedingungen



Benutzen Sie den Massagesessel nicht an Orten mit hoher Luftfeuchtigkeit, um Unfälle aufgrund von Leckstrom zu vermeiden.



Bewahren Sie den Massagesessel nicht in der Nähe von Wärmequellen auf, um Feuer und Produktschäden zu vermeiden.

⚠ ACHTUNG

- Benutzen Sie den Massagesessel nicht in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit, z. B. in der Nähe eines Schwimmbads oder eines Badezimmers, um einen elektrischen Unfall zu vermeiden.
- Bitte halten Sie den Massagesessel von erhitzten Oberflächen fern, um die Gefahr eines Brandes oder einer Beschädigung der Waren zu verhindern.

Anweisungen zur Erdung

- Dieses Produkt muss geerdet werden. Im Falle einer Fehlfunktion oder eines Ausfalls stellt die Erdung den Weg des geringsten Widerstands für den elektrischen Strom dar, um die Gefahr eines Stromschlags zu verringern. Dieses Produkt ist mit einem Kabel ausgestattet, das einen Erdungsleiter und einen geerdeten Stecker hat. Der Stecker muss an eine geeignete, ordnungsgemäß installierte und geerdete Steckdose angeschlossen werden, die allen örtlichen Vorschriften und Bestimmungen entspricht.

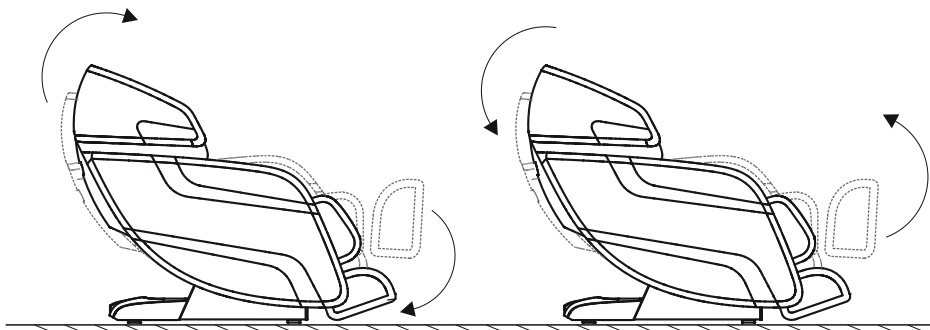


Dieses Produkt muss geerdet sein und der Stecker muss in eine geeignete dreipolige Steckdose eingesteckt werden, die ordnungsgemäß installiert und geerdet ist, um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden.



Inbetriebnahme

- ▶ Klappen Sie die Rückenlehne mit Hilfe der Fernbedienung in die äußerste Position, heben Sie die Fußstütze an und fahren Sie sie bis zur maximalen Position aus, vergewissern Sie sich vor der Inbetriebnahme, dass genügend Platz vorhanden ist.
- ▶ Stellen Sie den Sessel nach der Inbetriebnahme wieder auf und schalten Sie den Netzschalter aus (zur Auswahl eines Massageprogramms siehe Anleitung der Fernbedienung und Anweisungen auf dem Display).



⚠ GEFAHR

- ▶ Bei unsachgemäßem Anschluss des Geräteerdungsleiters besteht die Gefahr eines Stromschlags. Wenn Sie Zweifel an der korrekten Erdung des Produkts haben, wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker oder Servicetechniker. Ändern Sie den mit dem Produkt gelieferten Stecker nicht, wenn er nicht in die Steckdose passt, installieren Sie eine geeignete Steckdose mit Hilfe eines qualifizierten Elektrikers.

⚠ ERDUNG

- ▶ Stellen Sie sicher, dass Sie eine dreiadrige Steckdose verwenden und dass das an die Steckdose angeschlossene Erdungskabel gut geerdet ist, um elektrische Lecks, Stromschläge und andere negative Auswirkungen während des Gebrauchs zu vermeiden.



VORBEREITUNG FÜR DEN EINSATZ

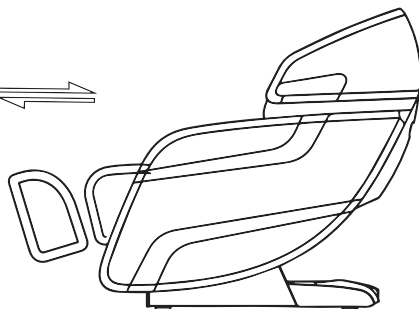
Ausfahren und Einklappen der Fußstütze

- Halten Sie die Taste «» oder «» для gedrückt, um die Fußstütze in die gewünschte Position zu klappen, und lassen Sie sie los, um sie zu installieren.

Ausfahren der
Fußstütze



Hochklappen der
Fußstütze



- Die Fußstütze fährt automatisch in die gewünschte Position.

WARNUNG

- Spielen Sie nicht auf dem Stuhl und führen Sie keine unsachgemäßen Handlungen durch. Achten Sie immer darauf, dass sich hinter dem Produkt keine Hindernisse befinden und dass genügend Platz zum Kippen des Stuhls und zum Anheben der Fußstütze vorhanden ist.
- Stellen Sie niemals Ihre Füße, Beine oder andere Gegenstände in die Öffnungen, wenn Sie die Fußstütze aus- oder einklappen.
- Stehen Sie während des Positionswechsels nicht vom Stuhl auf, sondern warten Sie, bis die Installation abgeschlossen ist.

Audio-Wiedergabefunktion

- Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion der Fernbedienung, suchen Sie auf Ihrem Mobilgerät nach RT5862 und stellen Sie die Verbindung her.

Nach Gebrauch

- Ziehen Sie nach dem Gebrauch des Massagesessels immer sofort den Netzstecker aus der Steckdose.
- Legen Sie die Fernbedienung in das Fernbedienungsfach.
- Schalten Sie den Netzschalter aus und ziehen Sie den Stecker des Massagesessels aus der Steckdose, wenn Sie ihn nicht benutzen, damit Kinder den Massagesessel nicht versehentlich einschalten können.
- Wenn der Stuhl über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird, empfehlen wir, ihn abzudecken, den Netzstecker zu ziehen und das Modul in einer Umgebung mit geringer Luftfeuchtigkeit und wenig Staub zu lagern.



Laden Sie die App herunter und passen Sie Ihren Stuhl auf Ihrem Android-Gerät an und iOS, unten sind die Anweisungen:

Für iOS-Geräte:

Öffnen Sie den App Store auf Ihrem iOS-Gerät (iPhone, iPad oder iPod touch), suchen Sie mit dem Stichwort RT5862, laden Sie die Software auf Ihr Gerät herunter und installieren Sie sie. Wenn die Installation abgeschlossen ist, öffnen Sie es und stellen Sie ON für Bluetooth, stellen Sie die Kommunikation mit dem Massagesessel.

Hinweis: Die Version des iOS-Geräts muss über 4.0 liegen und Bluetooth muss aktiviert sein.

Für Android-Geräte:

Der Lieferant sendet die App per E-Mail an den Kunden, laden Sie die App auf Ihr Gerät herunter und installieren Sie sie. Wenn die Installation abgeschlossen ist, öffnen Sie sie und aktivieren Sie sie für Bluetooth, um die Kommunikation mit dem Massagesessel herzustellen.

Hinweis: Die Android-Version des Geräts muss über eine Bluetooth-Funktion verfügen.

ACHTUNG

- ▶ Die Stromversorgung des Massagesessels und Bluetooth müssen eingeschaltet sein, wenn die Kommunikation hergestellt wird.
- ▶ Wenn die Verbindung nicht hergestellt werden konnte, versuchen Sie es erneut



Pflege und Wartung

- ▶ Wischen Sie die Rückwand, die Armlehne, die Fußstütze, die Kunststoffteile und den Luftkanal mit einem milden Reinigungsmittel ab und wischen Sie sie anschließend mit einem trockenen Tuch ab.
- ▶ Reinigen Sie die äußeren Komponenten mit einem milden Reinigungsmittel und wischen Sie sie anschließend mit einem trockenen Tuch ab.
- ▶ Um Flecken von der Fernbedienung zu entfernen, wischen Sie das Netzteil mit einem trockenen Tuch ab. Um Flecken von der Rückenlehne und den Polstern zu entfernen, wischen Sie sie mit einem feuchten, in Polsterreiniger getränkten Tuch ab und lassen Sie sie anschließend an der Luft trocknen.
- ▶ Zum Reinigen der Fußstütze/des Schienbeinkopfes nehmen Sie sie aus dem Stuhl heraus, waschen sie von Hand mit einem milden Reinigungsmittel und trocknen sie.

ACHTUNG

- ▶ Ziehen Sie vor der Pflege und Wartung das Netzkabel aus dem Überspannungsschutz. Um einen elektrischen Schlag oder Verletzungen zu vermeiden, berühren Sie das Netzkabel nicht mit nassen Händen. Achten Sie darauf, dass beim Reinigen keine Reinigungsmittel in das Netzteil gelangen.
- ▶ Verwenden Sie kein Benzin, Verdünner oder andere Lösungsmittel für dieses Produkt, da dies zu Verfärbungen oder Schäden am Produkt führen kann.
- ▶ Bügeln Sie die Polsterung nicht.

Lagerung

- ▶ Achten Sie darauf, dass kein Staub in das Gerät gelangt. Decken Sie das Produkt mit einem staubdichten Tuch ab, um Staubansammlungen zu vermeiden, wenn es über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.

ACHTUNG

- ▶ Setzen Sie das Produkt nicht über längere Zeit direkter Sonneneinstrahlung aus. Andernfalls kann es verblasen oder beschädigt werden.

Tipps zum Aufwärmen

Für den täglichen Gebrauch sind folgende Punkte zu beachten:

- ▶ Der Geruch von Feuer.
- ▶ Durch Berühren des Netzkabels wird das Gerät ein- und ausgeschaltet.
- ▶ Das Netzkabel ist heiß.
- ▶ Andere ungewöhnliche Verhaltensweisen.

ACHTUNG

- ▶ Stellen Sie die Verwendung des Produkts ein, um Schäden und Unfälle zu vermeiden, wenn das oben beschriebene Verhalten auftritt.
- ▶ Schalten Sie den Netzschalter aus, ziehen Sie den Netzstecker und wenden Sie sich an Ihren örtlichen Händler oder Lieferanten.
- ▶ Alle anderen als die oben genannten Wartungsarbeiten müssen von autorisierten Händlern oder einem Servicezentrum durchgeführt werden.

WARNUNG

- ▶ Um einen elektrischen Schlag oder Verletzungen zu vermeiden, berühren Sie das Netzkabel nicht mit nassen Händen. Nehmen Sie das Gerät nicht selbst auseinander und reparieren Sie es nicht.
- ▶ Ziehen Sie das Netzkabel aus dem Überspannungsschutz, bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen.



No.	Beschreibung des Problems	Mögliche Probleme	Entscheidung
1	Man kann das Klopfen und Scheppern hören	Normales Geräusch des Motors oder der Massagekugeln, die auf dem Stoff reiben.	Es müssen keine Maßnahmen ergriffen werden.
2	Fehler beim Einschalten des Geräts	Das Netzkabel ist nicht in der Steckdose befestigt.	Sichern Sie den Netzstecker.
		Der Netzschalter ist ausgeschaltet.	Einschalten des Schalters.
		Die Sicherung ist durchgebrannt.	Ersetzen Sie die Sicherung.
3	Kein Ton nach Bluetooth-Verbindung	Die Lautstärke ist auf Minimum eingestellt.	Passen Sie die Lautstärke des Lautsprechers über Ihr mobiles Gerät an.
4	Die Rückenlehne oder die Fußstütze kann nicht angehoben/verstellt werden	Übermäßige Belastung der Rückenlehne oder der Fußstütze.	Entlasten Sie sich und versuchen Sie es erneut.
5	Fehlfunktion des Luftkissens	Vielleicht ist die Luftleitung verstopft.	Die Luftleitung begradigen und die Verstopfung beseitigen.

Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an Ihren Händler.

Tipp: Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu reparieren. Unser Unternehmen haftet nicht für Verletzungen und Schäden, die durch nicht autorisierte Reparaturen entstehen.



SPEZIFIKATION

Produktname: Massagesessel, Black Edition (Schwarze Version)

Modellnummer: RT5862

Nennspannung: 220-240V

Nennfrequenz: 50/60 Hz

Nennleistung: 160W



GEWÄHRLEISTUNGSVERPFLICHTUNGEN

Für den Massagesessel gilt eine Garantie von 36 Monaten ab dem Kaufdatum.

Die Garantie erstreckt sich auf Fehler, die vom Hersteller verursacht wurden.

Die Garantie gilt nicht bei mechanischen Beschädigungen und bei Anzeichen einer Reparatur durch nicht autorisierte Personen.

TP TS 025/2012 „An die Sicherheit von Möbelprodukten“

Importeur: auf der Produktverpackung angegeben

Hersteller: China

Herstellungsdatum:

Im Folgenden sind die Namen und Inhaltsstoffe der gefährlichen Stoffe in diesem Produkt aufgeführt

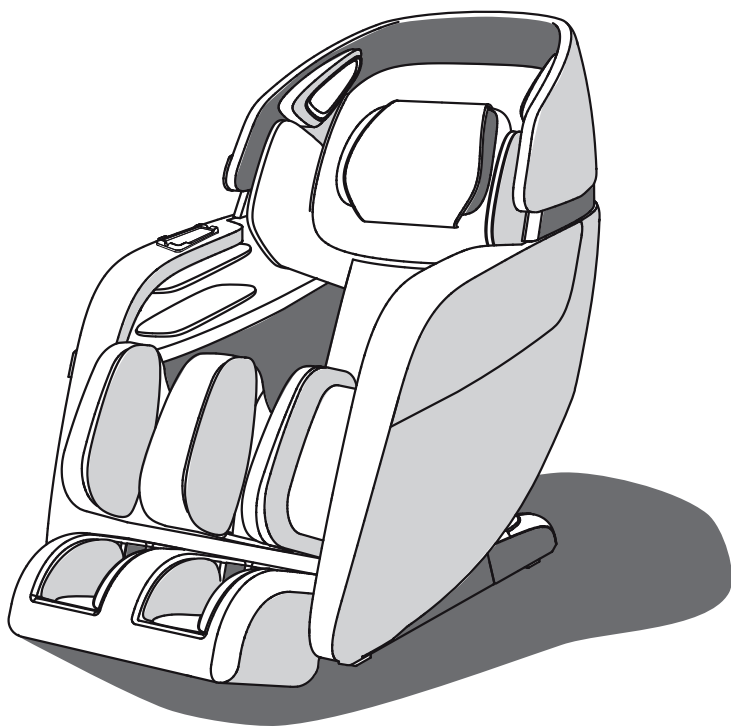
Namen der Teile	Verbotene Stoffe					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Externe Paneele	○	○	○	○	○	○
Montage vo Mikroschaltkreisen	✕	○	○	○	○	○
Metallteile	✕	○	○	○	○	○
Gummiteile	○	○	○	○	○	○
Netzkabel/ Netzadapter	✕	○	○	○	○	○
Internes Signalkabel	○	○	○	○	○	○
Polstermöbel	○	○	○	○	○	○
Dieses Formular wurde in Übereinstimmung mit SJ/T11364 erstellt. ※ : Eine Mikroschaltkreis-Baugruppe umfasst Ersatzteile, die eine einzige Einheit als Leiterplatte bilden, wie z. B. Widerstand, Kondensator, integrierter Schaltkreis, Anschlüsse usw. ○ : Zeigt an, dass die Konzentration des gefährlichen Stoffes in allen homogenen Materialien in den Teilen unter dem relevanten GBfT26572-Grenzwert liegt. ✕ : Zeigt an, dass die Konzentration eines gefährlichen Stoffes in mindestens einem der homogenen Materialien in den Teilen über dem relevanten GBfT26572-Grenzwert liegt.						

Hinweise zum umweltfreundlichen Betrieb

Die Lebensdauer dieser elektrischen und elektronischen Produkte beträgt bei bestimmungsgemäßem Gebrauch 10 Jahre, wenn der gefährliche Stoff oder das gefährliche Element nicht freigesetzt wird, keine Umweltverschmutzung verursacht und keine Schäden an Personen oder Sachen verursacht.



Sleep.8



Kiitos tämän tuotteen ostamisesta.
Ennen kuin käytät laitetta, lue tämä käyttöohje huolellisesti
varmistaaksesi oikean käytön.

Säilytä TÄMÄ KÄYTTÖOHJE tulevaa tarvetta varten.



SISÄLTÖ

VAROTOIMENPITEET	245
JOKAISEN OSAN TOIMINNOT	247
Ulkoiset komponentit	247
Sisäiset komponentit	247
Kaukosäädin	249
Ohjauspaneelin ohjeet	249
Näytön valikon ohjeet	250
VALMISTELU KÄYTTÖÖN	256
Asennus	256
Siirtäminen	260
Asennuspaikka	261
Käyttöönotto	263
Jalkatuen pidentäminen ja taittaminen	264
Äänentoistotoiminto	264
Käytön jälkeen	264
SOVELLUKSEN LATAAMINEN JA ASENNUS	265
HOITO	266
ONGELMIEN KARTTOITTAMINEN	267
TEKNISET TIEDOT	268



VAROTOIMENPITEET

- ▶ Ennen käyttöä, lue "VAROTOIMET" -osio huolellisesti varmistaaksesi oikean toiminnan.
- ▶ Nämä "VAROTOIMET" auttavat sinua käyttämään hierontatuoliasi oikein.
- ▶ Vaara-asteen ja mahdollisten vaurioiden arvioimiseksi käytetään luokitusta "VAROITUS" ja "VAROITUS" epäasianmukaisesta käytöstä johtuvien vaaratilanteiden luokkana. Seuraavia kohtia on noudatettava tarkasti:

 VAROITUS	Väärä käyttö voi aiheuttaa vammoja käyttäjälle
 HUOMIO	Väärä käyttö voi johtaa käyttäjän loukkaantumiseen tai tuotteen vaurioitumiseen.
	Kielletty. Asiaankuuluvat tiedot esitetään graafisesti. (Esimerkiksi vasemmalla oleva kuva tarkoittaa, että laitetta ei voi purkaa.)
	Asiaankuuluvat tiedot on esitettävä graafisesti. Esimerkiksi vasemmalla oleva kuva tarkoittaa, että pistoke on irrotettu.)

VAROITUS

Suosittellemme, että näihin luokkiin kuuluvat ottavat yhteyttä lääkäriin ennen käyttöä.

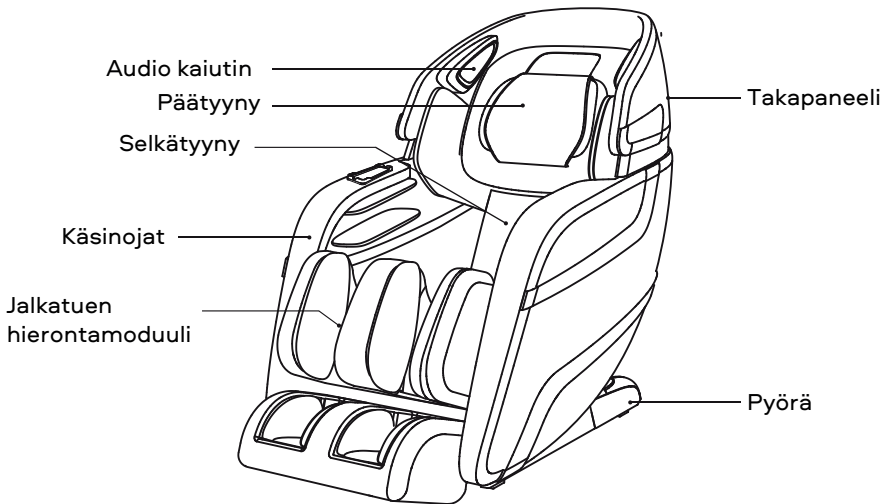
 PAKOLLINEN	◆ Ne, jotka käyttävät sulautettuja elektronisia lääketieteellisiä laitteita, kuten sydämentahdistin jne. ◆ Hoidossa olevat ja erityisesti sairaat. ◆ Potilaat, joilla on pahanlaatuisia kasvaimia, potilaat, joilla on sydänsairaus ja potilaat taudin akuutissa vaiheessa. ◆ Raskaana olevat naiset ja kuukautisten aikana. ◆ Ihmiset, joilla on osteoporoosi tai selkärangan murtuma. ◆ Ihmiset, joilla on ihosairauksia tai ihovaurioita. ◆ Jos ruumiinlämpö ylittää 38 astetta (kuume).
 ON KIELLETTY	Mielenterveysongelmista kärsivät voivat käyttää tuolia vain valvonnan alaisena Älä anna lasten leikkiä hierontatuolilla. Hierontatuolia ei ole tarkoitettu useamman henkilön samanaikaiseen käyttöön, vaan sitä voi käyttää vain yksi henkilö kerrallaan. Jos virtajohto tai virtapistoke on vaurioitunut, irrota laite välittömästi pistorasiasta ja ota yhteyttä valtuutettuun huoltoinsinööriin korjausta tai vaihtoa varten. Vältä vaurioita, iskuja, liiallista taipumista, liiallista jännitystä, vääntymistä tai taipumista. Alaikäiset eivät voi käyttää tätä tuotetta.
 ÄLÄ PURKAA	Kukaan muu kuin yrityksemme valitsema huoltoteknikot eivät saa huoltaa tätä hierontatuolia tai tehdä siihen muutoksia. Jos ongelmia ilmenee, ota välittömästi yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään.



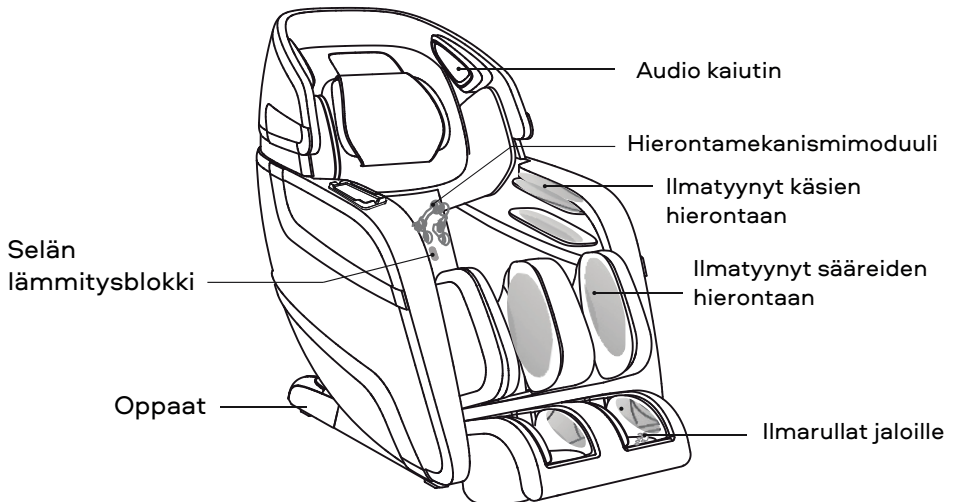
 VAROVASTI	• Älä käytä hierontatuolia yhtäjaksoisesti yli 20 minuuttia. Käytä tietyn kehonosan hierontaan enintään 5 minuutin ajan. • Aseta hierontatuoli tasaiselle alustalle käyttöä varten. • Älä käytä liiallista voimaa säättäessäsi jalkatukea tai selkänöjaa. Pidä lisäksi poissa lasten ja eläinten ulottuvilta. • Kun irrotat virtajohdon, pidä kiinni pistokkeesta äläkä vedä virtajohdosta. • Älä käytä virtalähdettä määritellyn sähköjännitteen ulkopuolella, koska tämä voi aiheuttaa tulipalon tai vahingoittaa hierontatuolia. • Ennen käyttöä poista selkätyyny ja tarkista, onko selkänöja tai verhoilu vaurioitunut; Jos ne ovat vaurioituneet, lopeta välittömästi tämän hierontatuolin käyttö ja ota yhteyttä franchising-antajaan korjausta varten. • Älä käytä ohjauspaneelia märillä käsillä tai aseta raskaita esineitä ohjauspaneelin päälle. • Vain alle 120 kg painaville käyttäjille. • Älä käytä muita hoitolaitteita samanaikaisesti hierontatuolin kanssa. • Jos tunnet epämukavuutta käytön aikana, lopeta käyttö välittömästi ja ota yhteys lääkäriin.
 ON KIELLETTY	• Epämukavuuden välttämiseksi älä käytä kreolihierontaa heti ruokailun jälkeen. • Juoksevilla hierontatuolilla nukkuminen on kielletty. • Älä käytä hierontatuolia, jos olet päihtynyt tai voit huonovointisesti. • Jos verhoilu on likainen, käytä vain hyväksytyjä korkealaatuisia nahanpuhdistusaineita, älä käytä kemiallisia puhdistusaineita, bensiiniä tai pesuaineita jne. äläkä suihkuta siihen torjunta-aineita. • Älä istu selkänöjalle, jalkatuelle tai käsinojalle, muuten voit loukkaantua tai vaurioittaa laitetta. • Älä tupakoi käyttäessäsi hierontatuolia.
 PISTOKE	• Irrota pistoke pistorasiasta ennen huoltoa. Älä myöskään työnnä tai irrota pistoketta märillä käsillä sähköiskun välttämiseksi. • Kun hierontatuoli ei ole käytössä, katkaise virta ja irrota se pistorasiasta.



Ulkoiset komponentit

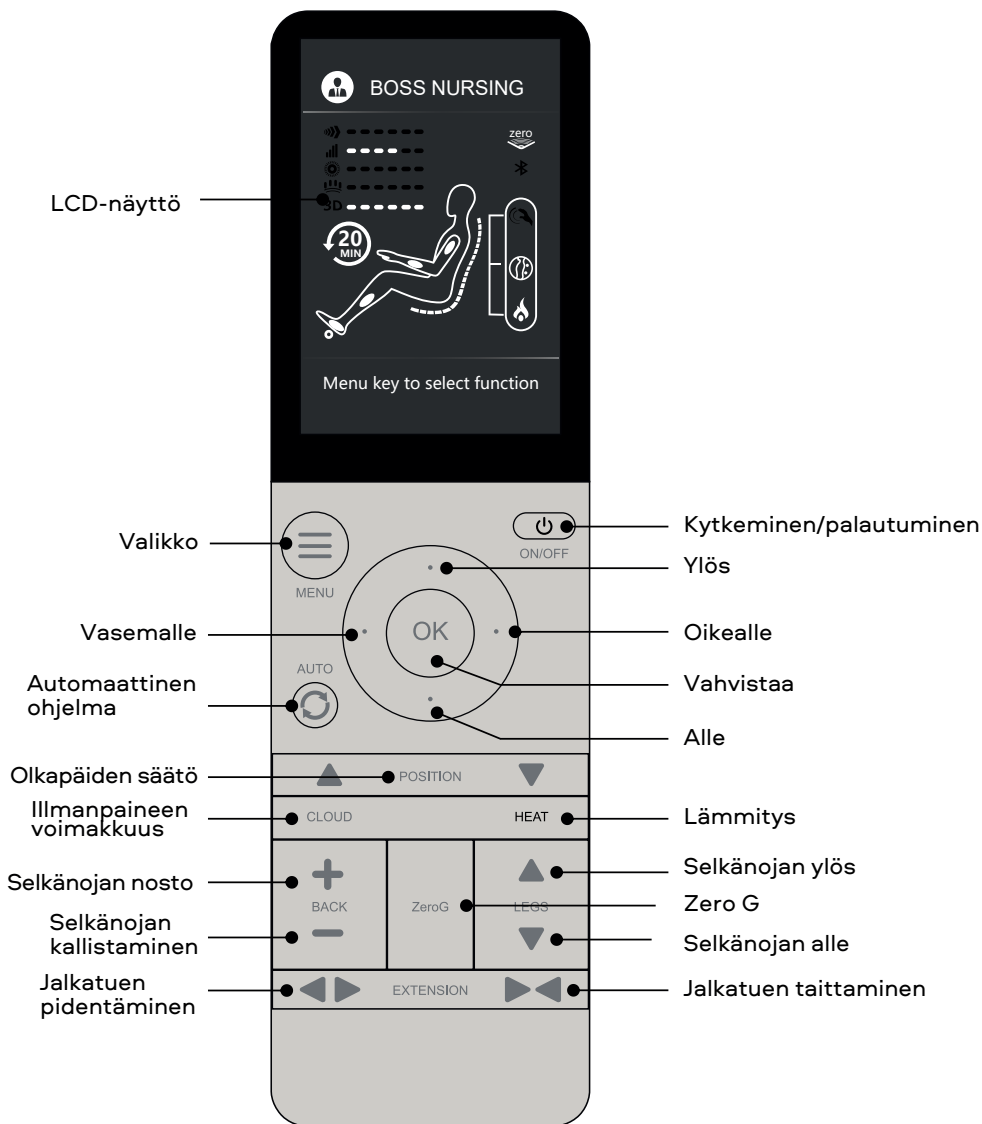


Sisäiset komponentit



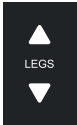


Kaukosäädin





Ohjauspaneelin ohjeet

	Virta: Paina painiketta kytkeäksesi kaukosäätimen päälle/pois päältä ▶ Paina tätä painiketta, kun kytket virran näyttövalikkonäyttöön, LCD-näyttö syttyy, käytä ylös/alas/vasemmalle/oikealle painikkeita liikkuaaksesi näytön asetuksissa, paina OK valitaksesi. ▶ Paina tätä painiketta uudelleen sammuttaaksesi tuotteen. Oletuskäyttöaika on 20 minuuttia
	Valikko ▶ Näyttää automaattisen ohjelman, manuaalisen ohjelman, 3D-hierontaohjelman, ilmatyynyn, lämmityksen, asetustoiminnon (katso lisätietoja valikkonäytöstä)
	Olkapäiden asennon säätö (mekanismin tasainen säätö) ▶ Näyttää automaattisen ohjelman, manuaalisen ohjelman, turvatyyny, lämmityksen, rullat, asetustoiminnon. (Tarkista lisätietoja näyttövalikosta).
	Automaattinen ohjelmapainike ▶ Näyttää automaattisen ohjelmavalikon. Jos automaattinen ohjelma on käynnissä, paina tätä painiketta vaihtaaksesi automaattista ohjelmaa. Aktiivinen ohjelma näkyy tilanäytön yläosassa
	Navigointi ▶ Käytä ylös/alas/vasemmalle/oikealle painikkeita liikkuaaksesi näytön asetuksissa, paina OK valitaksesi
	3D-hieronta ▶ Paina tätä painiketta säätääksesi 3D-paineen voimakkuutta manuaalisessa hierontatilassa
	Astu ylös ▶ Paina ja pidä painettuna nostaaksesi jalkatukea; vapauta painike pysäyttääksesi. Astu alle ▶ Paina ja pidä painettuna laskeaksesi jalkatuen; vapauta painike pysäyttääksesi



Selkänöjan nosto

- Paina ja pidä painettuna nostaaksesi selkänöjaa, vapauta painike pysäyttääksesi.

Selkänöjan kallistaminen

- Paina ja pidä painettuna kallistuaksesi, vapauta painike pysähtyäkseen.



Jalkatuen pidentäminen

- Paina ja pidä painettuna laajentaaksesi jalkatukea; vapauta painike pysäyttääksesi. (Varmista etukäteen, ettei esteitä ole.)



Jalkatuen taittaminen

- Paina ja pidä painettuna kääntääksesi jalkatuen; vapauta painike pysäyttääksesi. (Varmista etukäteen, ettei esteitä ole.)

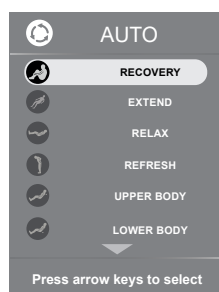
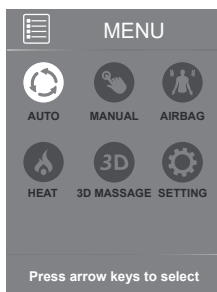
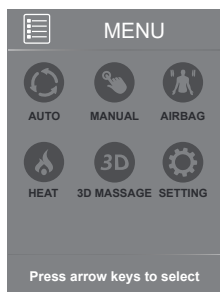
VAROITUS

- Palauta tuoli käytön jälkeen painamalla virtapainiketta, lopeta jatkaminen painamalla mitä tahansa kaukosäätimen painiketta. Saat lisätietoja painamalla virtapainiketta uudelleen.

Näytä näytön valikon ohjeet

Automaattinen ohjelma

- Automaattinen ohjelma näyttää automaattisen ohjelmavalikon, napsauta tätä painiketta vaihtaaksesi 9 automaattista ohjelmaa: Boss Nursing/Pomohoito; Queen Slimming/Kunungatarren hoikka, Soul Spa, Extension/ Venytys, Neck&Shoulder/ Niska ja hartiat, Waist&Spine/ alaselkä ja selkä, Sports Refresh/ Palautuminen urheilun jälkeen, Working Relief/ Palautuminen töiden jälkeen, Rest&Sleep/Lepo ja uni. Paina OK päästäksesi haluttuun ohjelmaan. Valittu ohjelma näkyy aloitusnäytössä. Alla on valikkokuva viitteellesi.



Boss Nursing/Pomohoito: Tarjoaa intensiivisen hieronnan lievittääkseen kipua ja jännitystä niskassa ja hartioissa tarjoten mukavuutta ja rentoutumista käyttäjille, jotka viettävät pitkiä aikoja pöydän ääressä.

Queen Slimming/Kuningattaren hoikka: Tämä on hellävarainen hierontatekniikka, joka rentouttaa selän ja alaselän lihaksia, edistää kauniin vartalon muodostumista ja parantaa aineenvaihduntaa.



Soul Spa: Suunniteltu rentoutumiseen aamulla ja iltapäivällä, mikä auttaa energisoimaan lihaksia.

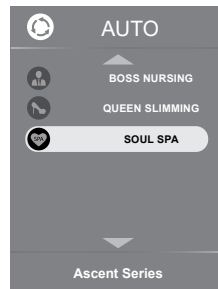
Extension/Venytytys: Tämä thai-venytys- ja venytyshierontaohjelmasta inspiroima ohjelma käyttää tehokkaita vaivaus- ja venytystekniikoita väsyneiden lihasten rentouttamiseen ja joustavuuden tekemiseen.

Neck&Shoulder/ Niska ja hartiat: Tämä ohjelma on suunniteltu rentouttamaan ja lievittämään väsyneitä niska- ja hartialihaksia säilyttäen selän joustavuuden ja kaarevuuden. Ohjelma on suunnattu niskan ja hartioiden syviin kudoksiin.

Sports Refresh/ Palautuminen urheilun jälkeen: Ohjelma on suunniteltu aktiivisen harjoittelun ja urheilun jälkeisille lihaksille, rentouttaa lihaksia intensiivisen harjoittelun jälkeen, parantaa verenkiertoa ja auttaa palautumaan urheilun jälkeen.

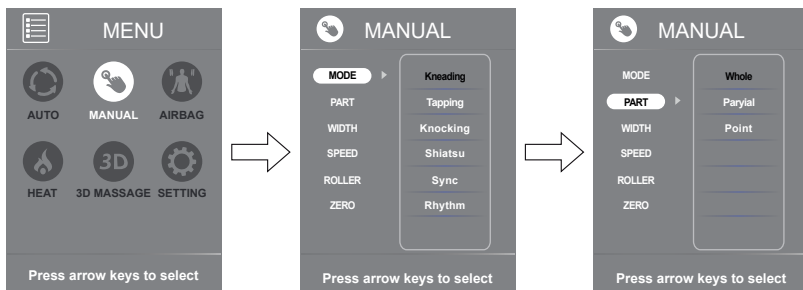
Working Relief/ Palautuminen töiden jälkeen: Ohjelma on suunniteltu toimistotyöntekijöille, jotka joutuvat viettämään paljon aikaa työpöytänsä ääressä ja matkustavat usein työmatkoille rentouttaakseen lihaksiaan ja palauttaakseen kehonsa.

Rest and Sleep/Lepo ja uni: on suunniteltu parantamaan päiväsaikaan levon ja unen laatua; Hellävarainen hieronta hierontaa kehon lihaksia intensiivisyydellä voimakkaasta heikkoon ja huomaamattomasti lievittää väsymystä.



Manuaaliset ohjelmat

- Paina Manual/Manuaalinen valikossa MENU, paina Up/Ylös ja Down/Alas siirtyäksesi: Mode/Tila, Part/Osa, Width/Leveys, Speed/Nopeus, Roller/Rulla, Zero/Nolla.



Massage Mode/Hieronnan tila: Paina Mode/Tila valikossa Manual/Manuaalinen, paina OIKEA-painiketta ja paina sitten ylös ja alas siirtyäksesi Kneading/ Vaivaaminen, Tapping/ Lyömäsoittimet, Knocking/ Napauttamalla, Shiatsu/Shiatsu; Sync/ Synkronoitu ja Rhythm/ Rytminen hieronta. Paina OK syöttääksesi haluamasi asetuksen. Valittu tila tulee näkyviin aloitusnäyttöön.

Back Mechanism Massage Part: Paina Part/Osa valikossa Manual/Manuaalinen, , paina OIKEA-painiketta ja paina sitten ylös ja alas siirtyäksesi: Whole/ Yleinen, Partial/ Osittainen ja Point/ Akupainanta. Paina OK syöttääksesi haluamasi asetuksen. Valittu asetus tulee näkyviin aloitusnäyttöön.



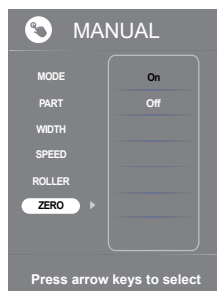
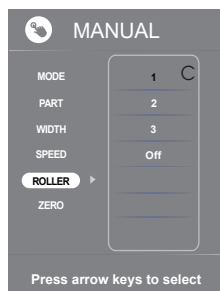
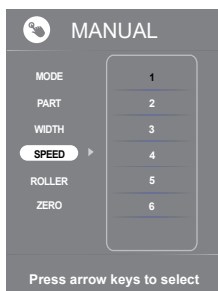
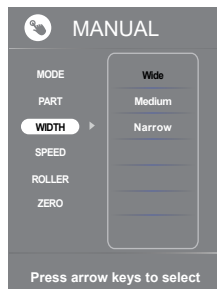
JOKAISEN OSAN TOIMINNOT

Back Mechanism Massage Width: Paina Width/ Leveys valikossa Manual/Manuaalinen, paina OIKEA-painiketta ja paina sitten ylös ja alas siirtyäksesi: Width/Leveys, Medium/Keski ja Narrow/Kapea rullan leveydelle. Paina OK syöttääksesi haluamasi asetuksen. Valittu leveys tulee näkyviin aloitusnäyttöön.

Mechanism Massage Speed/ Hierontamekanismin nopeus: Paina Manuaalinen-valikossa Speed, paina OIKEA-painiketta ja paina sitten ylös ja alas siirtyäksesi: hieronnan intensiteettitaso 1, 2, 3, ZERO, 4, 5, 6. Paina OK valitaksesi haluamasi intensiteetti.

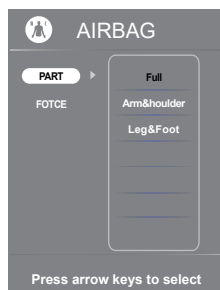
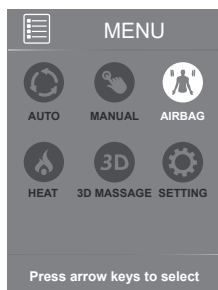
RollerZPonMK: Roller/Rulla valikossa Manual/Manuaalinen, paina OIKEA-painiketta ja paina sitten ylös ja alas siirtyäksesi: Jalkarullien 1, 2, 3 ja OFF/Off nopeustasojen mukaan. (poistaa jalkarullamekanismin käytöstä). Paina OK syöttääksesi haluamasi nopeustason.

Zero Gravity/Painottomuus: Paina Zero Gravity/Painottomuus valikossa Manual/ Manuaalinen, Paina OIKEA-painiketta ja paina sitten ylös ja alas kytkeäksesi Zero Gravity päälle ja pois päältä. Paina OK syöttääksesi haluamasi asetuksen.



Airbag/Ilmatyyny

- Paina AIRBAG valikossa MENU näyttääksesi AIRBAG-valikon, paina oikeaa painiketta ja paina sitten ylös tai alas siirtyäksesi välillä: PART-Ilmapainetarve ja Force-Air-Ilmanpaineen intensiteetti, paina OK-painiketta siirtyäksesi haluttuun asetukseen.





Deep Shiatsu Massage/ Syvä shiatsu-hieronta: Esiasetettu 10 minuutin syvä shiatsu-hieronta keskittyy pääasiassa selkähierontaan.

Healthy Breath/Terve hengitys: Tämä esiasetettu 5 minuutin syvähieronta auttaa käyttäjää parantamaan sisään- ja uloshengityksyrityksiään ja parantamaan käyttäjän yleistä hyvinvointia.

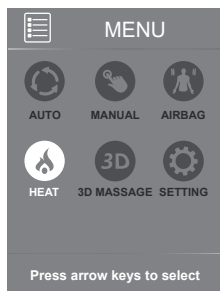
Massage Extend/Venytyks: VoEsiasetettu 5 minuutin venytys.

Force-3D protruding intensity: Kun käynnistät manuaalisen hierontaohjelman, paina tätä painiketta siirtyäksesi tasojen 1, 2, 3, 4, 5 välillä vaihtaaksesi ulkonevan 3D protruding intensity/ 3D-intensiteettitilan.

Part-3D massage part: Paina PART (Osa valikossa 3D Massage (3D hieronta), paina OIKEA-painiketta ja paina sitten ylös ja alas siirtyäksesi: Whole (Yleinen), Partial (Osittainen) ja point (Akupainanta). Paina OK syöttääksesi haluamasi asetuksen.

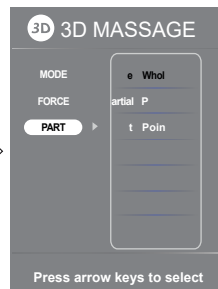
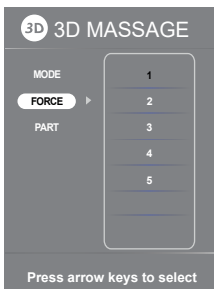
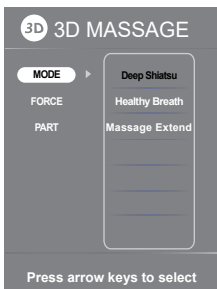
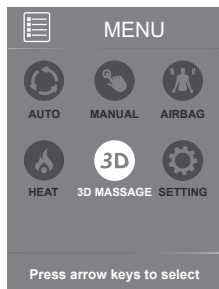
Heat/Lämmitys

- Paina Lämmitys MENU-valikossa ja paina sitten ylös tai alas kytkeäksesi lämpimänäpitotoiminnon päälle tai pois päältä.



3D Massage/3D Hieronta

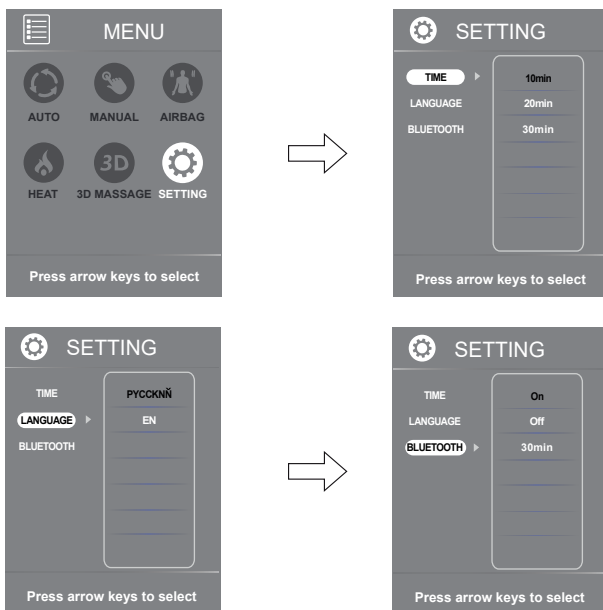
- Paina 3D Massage Manual /Manuaalisessa valikossa, paina OK siirtyäksesi 3D-hierontaan ja paina sitten ylös ja alas navigoidaksesi: esiasetetut hierontaohjelmat Deep Shiatsu, Healthy Breath/ Terve hengitys ja Massage Extend/Venytyks, FORCE-3D ulkoneva intensiteetti ja PART-3D. Napsauta OK syöttääksesi haluamasi asetuksen.





Settings/Asetukset

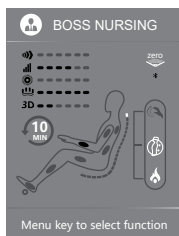
- Paina Setting/Asetukset valikossa Manual/Manuaallinen, ja napsauta OK siirtyäksesi Setting/Asetus. Paina sitten ylös ja alas painikkeita siirtyäksesi: Time/Aika, Language/Kieli, Bluetooth. Paina OK syöttääksesi haluamasi asetuksen.



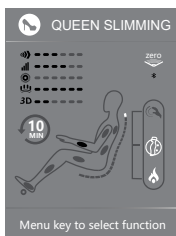
Huomautus:

1. Kun parametrit asetetaan Automatic/ automaattisessa ja Manual/ manuaalisessa valikossa 10 sekunnin ajaksi, näyttö palaa aloitusnäyttöön.
2. Lukuun ottamatta Lower Auto/Laske automaattisesti -vaihtoehtoa, jokainen automaattinen ohjelma alkaa hierontayksiköillä, jotka liikkuvat selkänöjan poikki määrittääkseen tarkasti käyttäjän hartioiden asennon.

La pantalla principal cuando el programa manual funciona



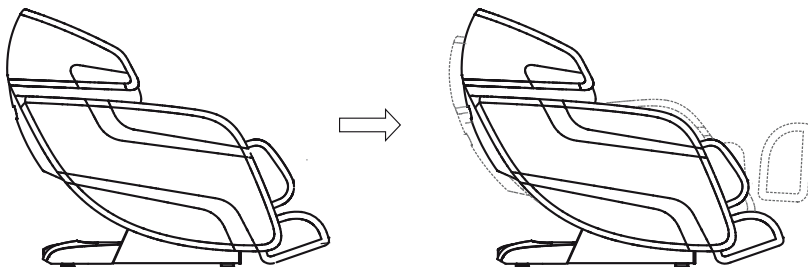
La pantalla principal cuando el programa automático funciona





1. Nojaa eteenpäin liukumalla

Istuimen ja selkänöjan kompakti muotoilu takaa maksimaalisen rentoutumisen



2. Hierontamekanismi neljällä päällä

Innovaatiivinen neljän pään hierontamekanismi ja L-muotoinen ohjain takaavat ergonomisen muotoilun.

3. Automaattisesti pidennettävä jalkatuki

Jalkatukea voidaan automaattisesti pidentää enintään 26 cm eri tarpeiden mukaan.

4. Paineilmahieronta

Paineilmahieronta käsivarsille, pohkeille ja jaloille.

5. Rullahieronta

Kolme jalkojen alla olevaa rullaa peittävät täydellisesti kaaren ja jalkaterän vaivaushieronnan

6. Erilaisia manuaalisia hierontatekniikoita

Kneading/ Vaivaaminen, Tapping/ Lyömäsoittimet, Knocking/ Napauttamalla, Shiatsu/Shiatsu, Sync/ Synkronoitu, Rhythm/ Rytminen hieronta, Koordinoitu hieronta 6 kädellä antaa miellyttävän tunteen

7. Yksinkertainen ja kätevä kaukosäädin

Helppo ja kätevä kaukosäädin, Android-pohjainen järjestelmä tarjoaa helpon ja intuitiivisen pääsyn kaikkiin toimintoihin.

8. Ainutlaatuinen superpitkä L-muotoinen hierontaopas

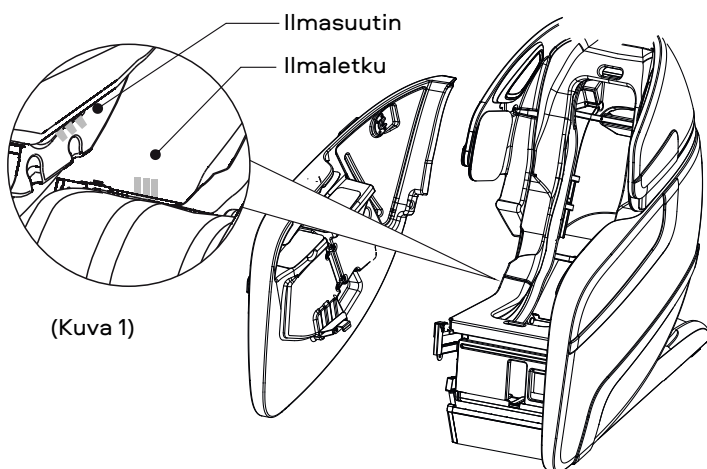


Vaihe 1: Poista kaikki hierontatuolin osat pakkauksesta.

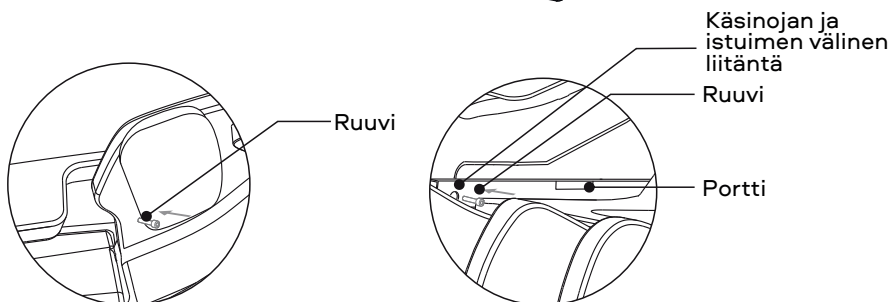
- Purkamisen pakkauksesta: Poista kaikki tarvikkeet ja verhoilu pakkauksesta.
- Tarkista ennen asennuksen aloittamista, että kaikki osat ovat mukana (tarkista pakkausluettelo huolellisesti).

Vaihe 2: Käsinojan asennus

- Liitä istuimen ilmaletku käsinojan ilmasuuttimeen (kuva 1).



(Kuva 1)



(Kuva 2)

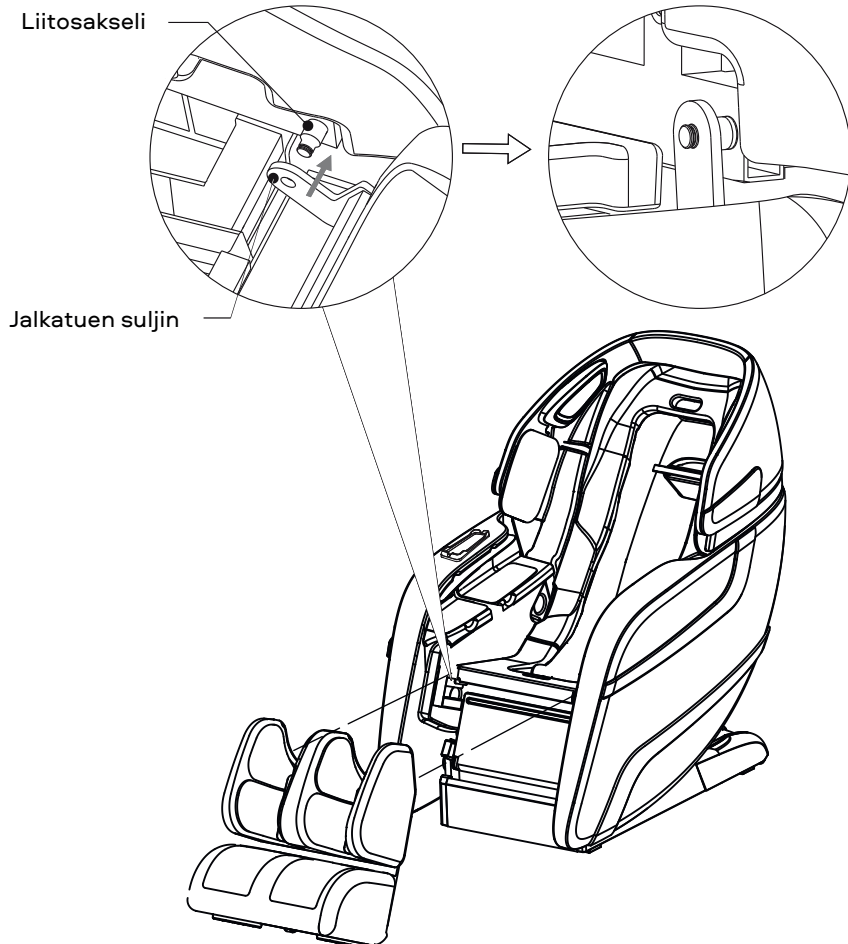
(Kuva 3)

- Kiinnitä ensin käsinoja tuolin pohjaan, ruuvaa sitten käsinojan takapäässä olevaan ruuvien reikään (Kuva 2) ja kiristä käsinojan etuosassa oleva ruuvi (Kuva 3). Toista tämä toimenpide toiselle puolelle.



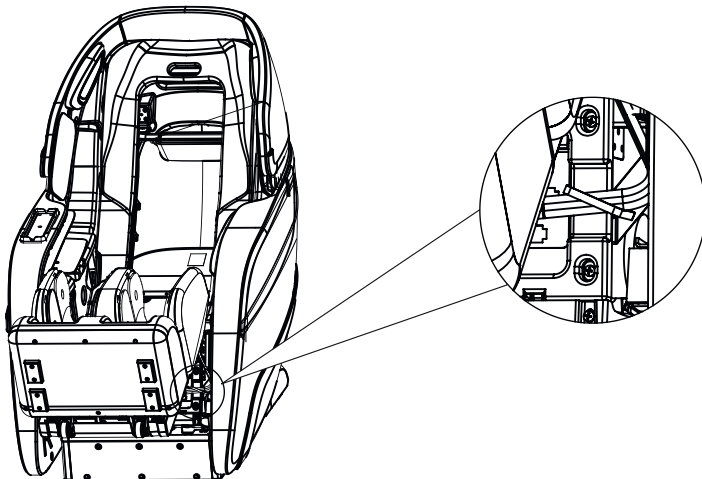
Vaihe 3: Jalkatuen asennus

- Nosta jalkatuen hierontayksikköä, aseta jalkatuen suljin istuimen alustassa olevaan liitäntäakseliin (pidä salpa yhdysakselin kanssa), yhdistä ensin toinen puoli, sitten toinen.



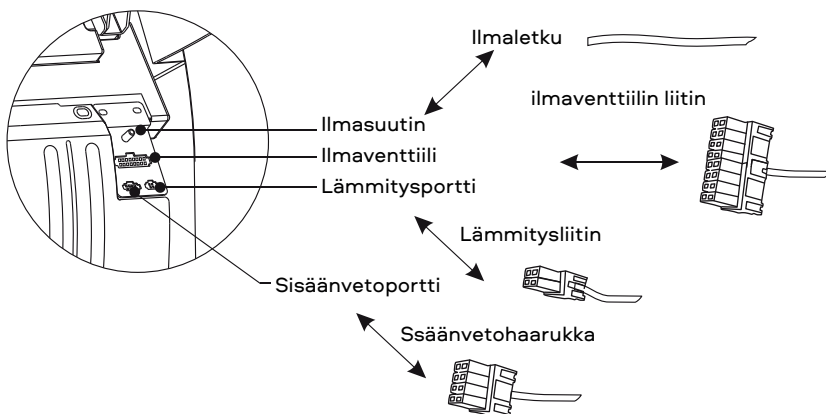


- Kiinnitä ilmaletkujen sijoitus puristimella, varmista, että ilmaletkut eivät ole liian tiukalla, muuten ne voivat puristua.



Vaihe 4: Jalkatuen lisävarusteiden asennus

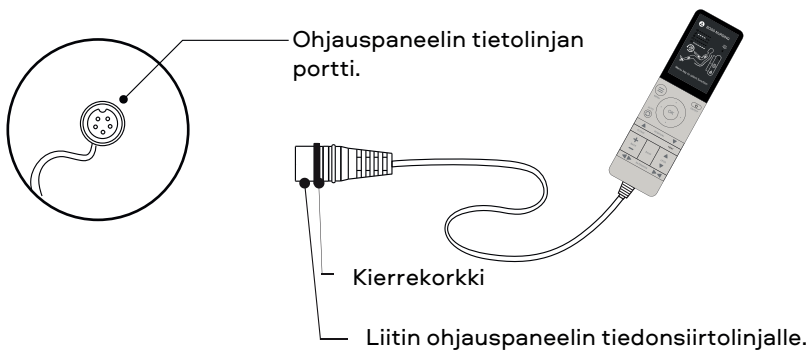
- Nosta jalkatuen hierontayksikköä, työnnä ilmaletku ilmasuuttimeen, työnnä ilmaventtiiliin liitin ilmaventtiilin porttiin ja sisäänvetohaarukka sisäänvetoporttiin, varmista, että ne ovat kunnolla kiinni





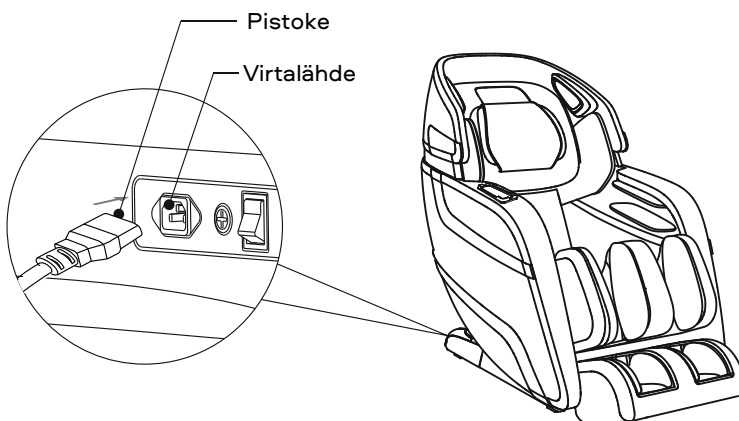
Vaihe 5: Ohjauspaneelin asennus

- Irrota kaukosäädin tarvikelaatikosta. Liitä kaukosäätimen datajohto oikean käsinojan sisäisivun alaosassa olevaan porttiin (huomaa kupera ja kovera liitin ja portti) ja sulje sitten kierrekorkki myötäpäivään. (Katso viite alla olevasta kuvasta).



Vaihe 6: Muut tarvikkeet

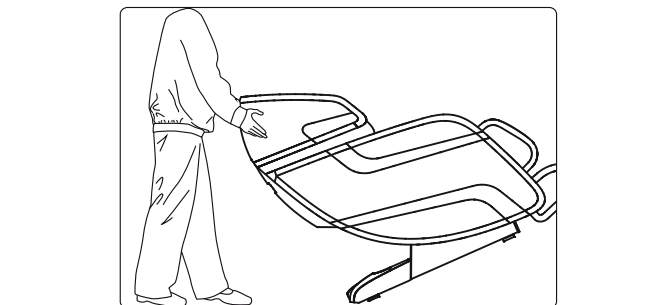
- Liitä virtajohto laitteen virtaliittimeen, joka sijaitsee virtalähteen takana. (katso viite alla olevaa kuvaa).
- Kytke virta päälle oikean käsinojan alareunasta ja nosta tuotteen selkänoja täysin pystyasentoon.





Siirtäminen

- ▶ Käännä pyörätuoli haluamaasi paikkaan.
- ▶ Nosta selkänoja korkeimpaan asentoonsa.
- ▶ Katkaise virta virtakytkimestä ja irrota laite pistorasiasta.
- ▶ Vaatii kaksi henkilöä liikuttamaan tuolia, laskemaan selkänojaa ja nostamaan etuosaa pitäen kiinni käsinojan etuosassa olevasta kannettavasta pidikkeestä ja kääntämään pyörätuolin haluttuun paikkaan (katso kuva viitteeksi).

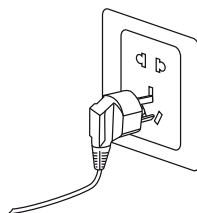


HUOMIO

- ▶ Älä siirrä tuolia käyttäjän istuessa sillä.
- ▶ Kun siirrät tätä tuotetta, älä nosta jalkatuesta ja käsinojista, pidä kiinni alustasta ja kiinnitä selkänoja (tuotteen kantamiseen tarvitaan yli 4 henkilöä).

Virran kytkeminen päälle

- ▶ Kytke tämä laite kolminapaiseen pistorasiaan, jossa on asianmukainen maadoitus.
- ▶ Kytke virta päävirtakytkimestä, joka sijaitsee oikean käsinojan takana.



HUOMIO

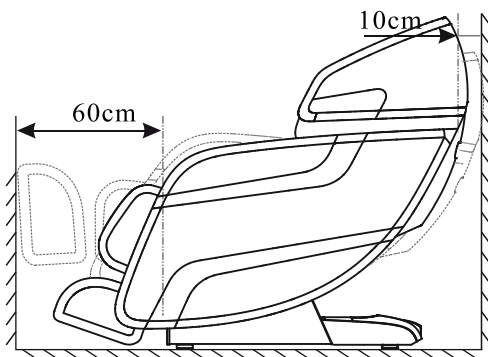
- ▶ Varmista ennen virran kytkemistä, ettei virtajohto ole vaurioitunut.
- ▶ Ennen kuin kytket virran päälle, varmista, että päävirtakytkin on pois päältä.



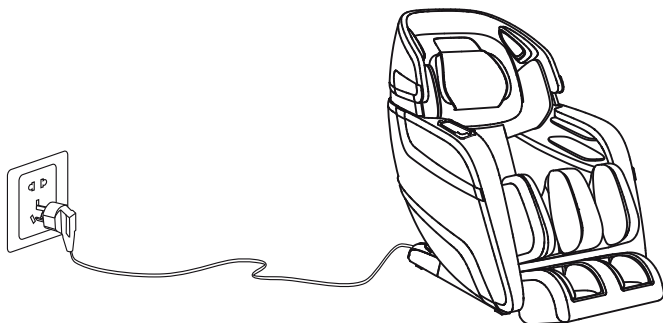
Asennuspaikka

Vapaa tila ennen hierontatuolia:

- ▶ Varmista, että hierontatuolin asentamiseen on riittävästi tilaa.
- ▶ Tuotteen takana: vähintään 10 cm vapaata tilaa.
- ▶ Tuotteen edessä: vähintään 60 cm vapaata tilaa.
- ▶ Tuoli tulee sijoittaa 1 metrin päähän televisiosta, radiosta ja muista video- ja äänilaitteista signaalihäiriöiden välttämiseksi.



- ▶ Pidä 1,5 metrin etäisyys pistorasian ja virtakytkimen välillä.



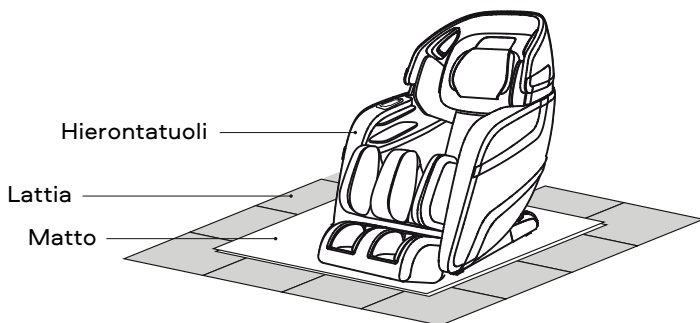
HUOMIO

- ▶ Pidä -1,5 m etäisyys pistorasiasta ja virtakytkimestä, jotta virtajohto ei vaurioidu hierontatuolia siirrettäessä.
- ▶ Suorista virtajohto käytön aikana välttääksesi sotkeutumisen ja vauriot.
- ▶ Kun siirrät hierontatuolia eteen- tai taaksepäin, varmista, ettei siellä ole lapsia, eläimiä tai esineitä onnettomuuksien välttämiseksi.



Lattian suojaus

- Suosittelemme sijoittamaan tuolin alle maton tai pehmeän lattian, jotta lattia ei vahingoitu.



Käyttöehdot



Älä käytä hierontatuolia paikoissa, joissa on korkea kosteus sähkövuodosta johtuvien onnettomuuksien välttämiseksi.



Älä säilytä hierontatuolia lähellä korkeita lämpötiloja tulipalon ja tuotteen vaurioitumisen välttämiseksi.



HUOMIO

- Älä käytä hierontatuolia kosteassa ympäristössä, kuten lähellä uima-allasta tai kylpyhuonetta sähköonnettomuuden välttämiseksi.
- Pidä hierontatuoli kauempana kuumista pinnoista tulipalon tai tuotevaurion välttämiseksi.

Maadoitusohjeet

- Tämä tuote on maadoitettu; toimintahäiriön tai häiriön sattuessa maadoitus tarjoaa sähkövirran pienimmän resistanssin polun sähköiskun vaaran vähentämiseksi. Tämä tuote on varustettu johdolla, jossa on maadoitusjohdin ja maadoituspistoke. Pistoke on kytkettävä asianmukaiseen pistorasiaan, joka on oikein asennettu ja maadoitettu kaikkien paikallisten määräysten mukaisesti.

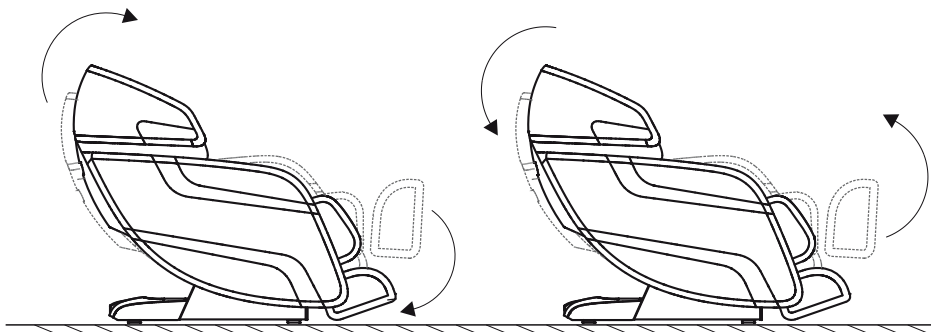


Tämä tuote on maadoitettava ja pistoke on kytkettävä asianmukaiseen kolminapaiseen pistorasiaan, joka on oikein asennettu ja maadoitettu kaikkien paikallisten määräysten ja standardien mukaisesti sähköiskuvaaran välttämiseksi.



Käyttöönotto

- ▶ Kallista kaukosäätimellä selkänoja maksimiasentoon, nosta ja ojenna jalkatuki maksimiasentoonsa varmistaen, että tilaa on riittävästi ennen kuin otat sen käyttöön.
- ▶ Asenna tuoli takaisin käyttöönoton jälkeen ja sammuta virtakytkin (valitse hierontaohjelma kaukosäätimen ohjeista ja näytön ohjeista).



⚠ VAARA

- ▶ Laitteen maadoitusjohtimen väärä kytkentä voi aiheuttaa sähköiskun vaaran. Jos olet epävarma siitä, onko tuote oikein maadoitettu, ota yhteyttä pätevään sähköasentajaan tai huoltoteknikkoon. Älä muuta tuotteen mukana toimitettua pistoketta, jos se ei sovi pistorasiaan, vaan pyydä pätevän sähköasentajan apua asentamaan sopiva pistorasia.

⚠ MAADOITUS

- ▶ Tämä hierontatuoli kuuluu ensimmäisen tason sähkölaitteeseen. Varmista, että käytät kolminapaista pistorasiaa ja varmista, että pistorasiaan kytketty maadoitusjohto on hyvin maadoitettu, jotta vältytään sähkövuodolta, sähköiskulta ja muilta negatiivisilta vaikutuksilta käytön aikana.



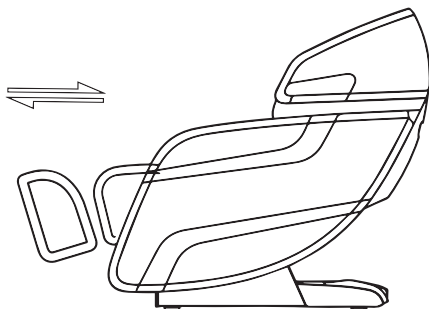
Jalkatuen pidennys ja taittaminen.

- Paina ja pidä painettuna «» tai «» pidentääksesi ja vetääksesi jalkatukea haluttuun asentoon, vapauttamalla asennus.

Jalkatuen
pidentäminen



Jalkatue
taittaminen



- Jalkatuen PIDENTÄMINEN/TAITTAMINEN-painikkeella voit pidentää jalkatuen automaattisesti haluttuun asentoon.

VAROITUS

- Älä leiki tuolilla tai suorita sopimattomia toimintoja. Varmista aina, että tuotteen takana ei ole esteitä ja että tuolilla on riittävästi tilaa kallistua ja jalkatuella nousta.
- Älä koskaan aseta jalkojasi tai muita esineitä aukkoihin, kun ojennat tai vedät sisään jalkatukea.
- Älä nouse tuolista vaihtaessasi asentoa, vaan odota, kunnes asennus on valmis.

Äänentoistotoiminto

- Aktivoi Bluetooth-toiminto kaukosäätimestä, etsi "RT5862" mobiililaitteestasi ja muodosta yhteys.

Käytön jälkeen

- Irrota hierontatuoli aina heti käytön jälkeen pistorasiasta.
- Aseta kaukosäädin kaukosäätimen taskuun.
- Kytke virta pois päältä ja irrota hierontatuoli pistorasiasta, kun sitä ei käytetä, jotta lapset eivät vahingossa käynnistä hierontatuolia.
- Jos tuolia ei käytetä pitkään aikaan, suosittelemme peittämään tuolin, kiertämään virtajohdon ja jättämään moduulin ympäristöön, jossa on alhainen kosteus ja pöly.



Lataa sovellus ja asenna tuoli Android- ja iOS-laitteellesi, seuraa alla olevia ohjeita:

iOS-laitteelle:

Avaa App Store iOS-laitteellasi (iPhone, iPad tai iPod touch), käytä hakusanaa "RT5862", lataa se laitteellesi ja asenna. Kun asennus on valmis, avaa se ja aseta Bluetooth asentoon ON, yhdistä hierontatuoliin.

Huomautus: iOS-laitteen version on oltava yli 4.0 ja siinä on oltava Bluetooth-toiminto.

Android-laitteelle:

Toimittaja lähettää sovelluksen sähköpostitse varaajalle, lataa sen laitteelle ja asentaa sen. Kun asennus on valmis, avaa se ja aseta Bluetooth asentoon ON, yhdistä hierontatuoliin.

Huomautus: Laitteen Android-versiossa on oltava Bluetooth-toiminto.

HUOMIO

- ▶ Hierontatuolin virran ja Bluetoothin tulee olla päällä yhteyden muodostamisen yhteydessä.
- ▶ Jos yhteys epäonnistuu, yritä muodostaa yhteys uudelleen.



Huolto

- ▶ Puhdistaaksesi tahrat takapaneelistä, käsinojasta, jalkatuesta, muoviosista ja ilmakanaavasta, pyyhi miedolla pesuaineella ja pyyhi sitten kuivalla liinalla.
- ▶ Pyyhi ulkoiset osat miedolla pesuaineella ja kuivaa sitten kuivalla liinalla.
- ▶ Tahrojen puhdistaminen ohjauspaneelistä: virtalähde, pyyhi kuivalla liinalla. Puhdista selkätyynyn ja tyynyjen tahrat kostealla liinalla, joka on kostutettu verhoilunpuhdistusaineeseen, ja ilmakuivaa sitten.
- ▶ Jalkatuen/tuen puhdistamiseksi irrota se tuolista: pese käsin miedolla pesuaineella ja kuivaa.

HUOMIO

- ▶ Irrota virtajohto ylijännitesuojasta ennen huoltoa. Sähköiskun tai henkilövahingon vaaran vähentämiseksi älä koske virtajohtoon märin käsin. Varo, ettei virtalähteeseen pääse pesuainetta puhdistaessasi.
- ▶ Älä käytä tämän tuotteen kanssa bensiiniä, tinneriä tai muita liuottimia, koska ne voivat haalistua tai vahingoittaa tuotetta.
- ▶ Älä silitä verhoilua.

Varastointi

- ▶ Älä päästä pölyä tuotteeseen. Peitä tuote pölynkestävällä kankaalla estääksesi pölyn kerääntymisen, kun sitä ei käytetä pitkään aikaan.

HUOMIO

- ▶ Älä jätä tätä tuotetta suoraan auringonpaisteeseen pitkäksi aikaa. Muuten se voi aiheuttaa haalistumista tai vaurioita.

Vinkkejä lämmittelyyn

Tarkista seuraavat tiedot päivittäisessä käytössä:

- ▶ Polttava haju.
- ▶ Virtajohdon koskettaminen kytkee tuotteen päälle/pois.
- ▶ Virtajohto on kuuma.
- ▶ Muu epätavallinen käyttäytyminen.

HUOMIO

- ▶ Lopeta tuotteen käyttö vahinkojen tai onnettomuuksien välttämiseksi, jos edellä oleva toimintatapa ilmenee.
- ▶ Sammuta virtapainike ja irrota pistoke, ota yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään tai toimittajaan korjausta varten.
- ▶ Kaikki muut kuin edellä mainitut huoltotoimenpiteet on suoritettava valtuutetun jälleenmyyjän tai huoltokeskuksen toimesta.

VAROITUS

- ▶ Älä käsittele virtajohtoa märin käsin välttääksesi sähköiskun tai henkilövahingon vaaran. Älä pura tai korjaa tuotetta itse.
- ▶ Irrota virtajohto ylijännitesuojasta ennen huoltotoimenpiteitä.
- ▶ Jos toimintahäiriö ilmenee, lähetä hierontatuoli valtuutettuun huoltokeskukseen.
Lassen Sie den Massagesessel IM Falle einer Störung zu einer autorisierten Kundendienststelle schicken.



No.	Ongelmin kuvaus	Mahdollisia ongelmia	Ratkaisu
1	Kuuluu koputusta ja kolinaa.	Normaali moottorin ääni tai hierontapallot hankaavat kangasta.	Toimiin ei tarvitse ryhtyä.
2	Laitteen käynnistysvirhe	Virtajohtoa ei ole liitetty kunnolla pistorasiaan.	Kiinnitä virtapistoke.
		Virtakytkin on kytketty pois päältä.	Kytke kytkin päälle.
		Sulake on palanut.	Vaihda sulake.
3	Ei ääntä Bluetooth-yhteyden jälkeen.	Äänenvoimakkuus on asetettu minimiin	Säädä kaiuttimen äänenvoimakkuutta mobiililaitteeltasi.
4	Selkänöjaa tai jalkatukea ei voi nostaa/kallistaa.	Übermäßige Belastung der Rückenlehne oder der Fußstütze.	Poista kuorma ja yritä uudelleen.
5	Turvatyynyn toimintahäiriö	Vielleicht ist die Luftleitung verstopft.	Suorista ilmaputki ja poista tukos.

Jos ongelma jatkuu, ota yhteyttä jälleenmyyjään huoltoa varten.

Neuvot: Älä yritä korjata tuotetta itse, yrityksemme ei ole vastuussa vahingoista, jotka johtuvat luvattomasta huollosta.



TEKNISET TIEDOT

Tuotteen nimi: Hierontatuoli Black Edition

Mallin numero: RT5862

Nimellisjännite: 220-240V

Nimellistaajuus: 50/60 Hz

Nimellisteho: 160W



TAKUUVELVOITTEET

Hierontatuolin takuu on voimassa 36 kuukautta ostopäivästä.

Takuu kattaa valmistajan aiheuttamat viat.

Takuuvelvollisuudet eivät koske mekaanisia vaurioita tai valtuuttamattomien henkilöiden suorittamia korjauksia.

TP TC 025/2012 « Huonekalutuotteiden turvallisuudesta »

Maahantuoja: ilmoitettu tuotteen pakkauksessa

Valmistaja: Kiina

Valmistuspäivämäärä:

Seuraavassa on lueteltu tämän tuotteen sisältämien vaarallisten aineiden nimet ja sisällöt.

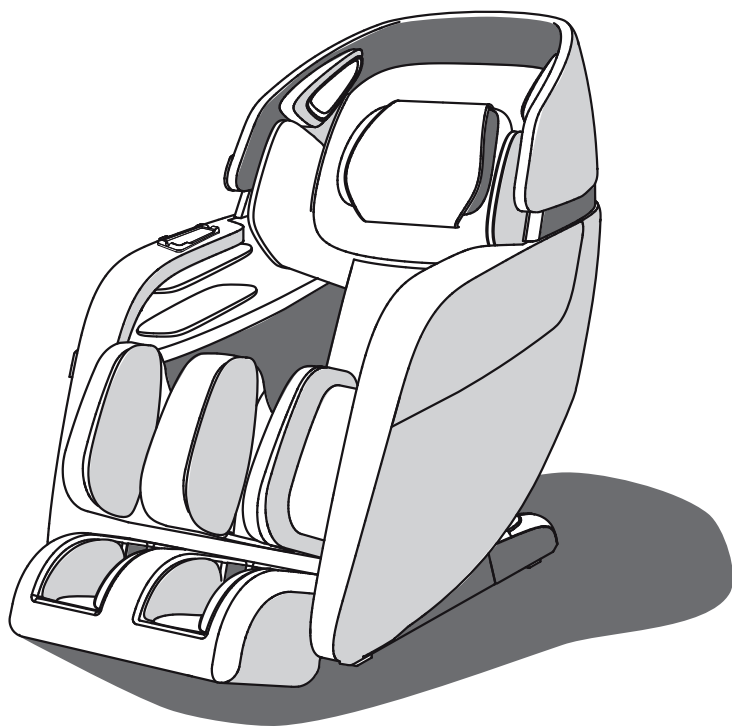
Osien nimet	Kielletyt aineet					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Ulkoiset paneelit	○	○	○	○	○	○
Mikropiirien kokoonpano	✗	○	○	○	○	○
Metalliosat	✗	○	○	○	○	○
Kumiosat	○	○	○	○	○	○
Virtajohto/ virtalähde	✗	○	○	○	○	○
Sisäinen signaalikaapeli	○	○	○	○	○	○
Verhoilu	○	○	○	○	○	○
Tämä lomake on laadittu standardin mukaisesti SJ/T11364 ※ : Sirukokoonpano sisältää varaosia, jotka muodostavat kokonaisuuden piirilevynä, kuten vastus, kondensaattori, integroitu piiri, liittimet jne. ○ : Osoittaa, että vaarallisen aineen pitoisuus kaikissa homogeenisissa materiaaleissa osissa on alle standardin sopivan raja-arvon GB/T26572. ✗ : Osoittaa, että vaarallisen aineen pitoisuus vähintään yhdessä osien homogeenisessa materiaalissa ylittää standardin sopivan raja-arvon GB/T26572.						

Huomioita ympäristöystävällisestä käytöstä.

Näiden sähkö- ja elektroniikkatuotteiden käyttöikä on 10 vuotta, kun niitä käytetään ohjeen määräysten mukaisesti, jos niistä ei vapaudu vaarallisia aineita tai elementtejä, jotka eivät aiheuta saastumista tai vahinkoa henkilöille tai omaisuudelle.



Sleep.8



Vă mulțumim pentru procurarea acestui dispozitiv.
Înainte de a utiliza acest dispozitiv, vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de utilizare pentru utilizarea corectă a dispozitivului.

Păstrați acest MANUAL AL UTILIZATORULUI pentru consultări ulterioare.



CUPRINS

TEHNICA SECURITĂȚII	272
FUNCȚIILE FIECĂRUI COMPONENT	274
Componente externe	274
Componente interne	274
Consola de control	276
Instrucțiuni pentru consola de control	276
Instrucțiuni pentru meniul ecranului de afișare	277
PREGĂTIREA PENTRU UTILIZARE	283
Instalarea	283
Deplasarea	287
Locul instalării	288
Punerea în exploatare	290
Extinderea și plierea suportului pentru picioare	291
Funcția de redare audio	291
După utilizare	291
DESCĂRCAREA ȘI INSTALAREA APLICAȚIEI	292
ÎNGRIJIRE ȘI MENTENANȚĂ	293
ÎNLĂTURAREA DEFECȚIUNILOR	294
SPECIFICAȚII	295



MASURI DE PRECAUTIE

- ▶ Pentru o funcționare corectă, vă rugăm să citiți cu atenție secțiunea MĂSURI DE SIGURANȚĂ înainte de a utiliza.
- ▶ Aceste „MĂSURI DE SIGURANȚĂ” vă vor ajuta să utilizați corect fotoliul de masaj.
- ▶ Pentru a evalua gradul de pericol și posibilele daune, se aplică clasificarea „AVERTISMENT” și „ATENȚIE” ca clasa de incident rezultat din utilizarea necorespunzătoare. Cerințele următoarelor secțiuni trebuie respectate cu strictețe:

 AVERTIZARE!	Improper operation may cause severe personal injury to users.
 ATENȚIE!	Improper operation may cause users injury or product damage.
	Forbidden. Specific instruction will be indicated in the diagram drawings. (E.g. the left drawings means disassembly is not allowed)
	Compulsory Specific instruction will be indicated in the diagram drawings. (E.g. the left drawings means to disconnect the power plug)

AVERTIZARE

Recomandăm celor care se încadrează în categoriile enumerate să consulte întotdeauna un medic înainte de utilizare.

 OBLIGATORIU	◆ Cei care folosesc echipamente medicale electronice încorporate, cum ar fi stimulatoare cardiace etc. ◆ Persoanele care urmează tratament și în special persoanele care se simt rău. ◆ Pacienți cu tumori maligne, pacienți cu boli de inimă și pacienți în faza acută a evoluției bolii. ◆ Femeile însărcinate și în timpul menstruației. ◆ Persoanele cu osteoporoză sau cu o fractură a coloanei vertebrale. ◆ Persoane cu afecțiuni ale pielii sau leziuni ale pielii. ◆ Dacă temperatura corpului depășește 38 de grade (febră).
 INTERZIS	Persoanele cu probleme psihice ar trebui să folosească fotoliul numai sub supraveghere. Nu lăsați copiii să se joace pe fotoliul de masaj. Fotoliu de masaj nu este destinat utilizării simultane de către mai multe persoane, poate fi folosit doar pe rând. Dacă cablul de alimentare sau ștecherul de alimentare este deteriorat, deconectați imediat aparatul și consultați un inginer de service autorizat pentru reparație sau înlocuire. Evitați deteriorarea, impactul, îndoirea excesivă, tensiunea ridicată, răscuirea sau îndoirea Minorii nu pot folosi acest produs.
 NU DEZASAMBLAȚI	Nimeni, cu excepția tehnicienilor de service aleși de compania noastră, nu este autorizat să demonteze, să întrețină sau să modifice acest fotoliu de masaj. Dacă apare o problemă, contactați imediat distribuitorul local.

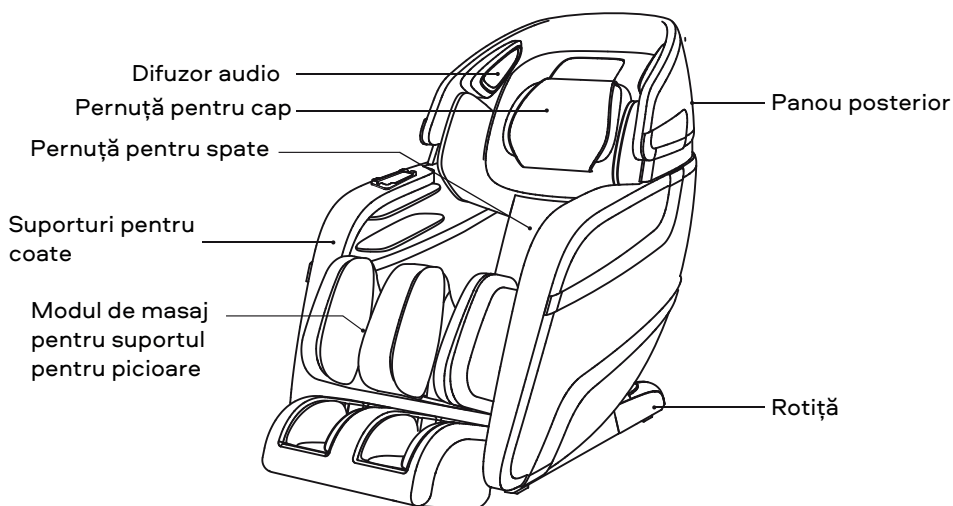


ATENȚIE!

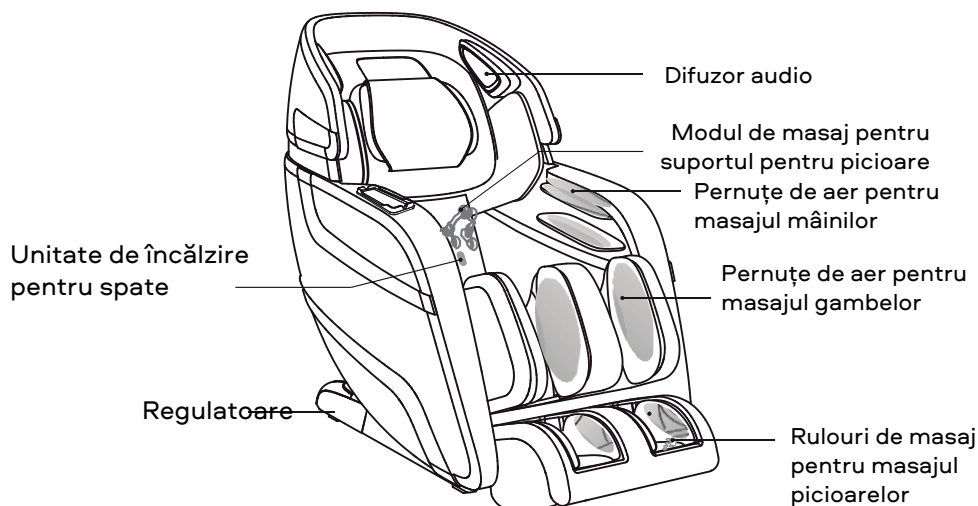
 NECESAR	• Nu utilizați fotoliu de masaj în mod continuu mai mult de 20 de minute. • Aplicați pentru a masa o anumită parte a corpului timp de cel mult 5 minute. • Așezați fotoliul de masaj pe o suprafață plană pentru utilizare. • Nu folosiți forță excesivă atunci când reglați suportul pentru picioare sau spătarul; în plus, nu lăsați la îndemâna copiilor și animalelor. • Când deconectați ștecherul cablului de alimentare, țineți ștecherul, nu trageți de cablul de alimentare. • Nu utilizați sursa de alimentare în afara tensiunii electrice specificate, deoarece aceasta poate duce la incendiu sau deteriorarea fotoliului de masaj. • Înainte de utilizare, scoateți pernele din spate pentru a verifica dacă spătarul sau tapițeria nu sunt deteriorate; dacă sunt deteriorate, opriți imediat utilizarea acestui fotoliu de masaj și contactați francizorul pentru reparații. • Nu utilizați telecomanda cu mâinile ude și nu așezați obiecte grele pe telecomandă. • Doar pentru utilizatorii cu greutatea mai mică de 120 kg. • Nu utilizați alte echipamente de terapie în același timp cu fotoliu de masaj. • Dacă simțiți disconfort în timpul utilizării, opriți imediat utilizarea și consultați un medic.
 INTERZIS	• Pentru a evita disconfortul, nu utilizați fotoliu de masaj imediat după masă. • Nu dormiți pe fotoliul de masaj funcțional. • Nu utilizați fotoliul de masaj dacă sunteți în stare de ebrietate sau vă simțiți rău. • Dacă tapițeria este murdară, utilizați numai produse de curățare pentru piele de calitate superioară, nu folosiți detergenți chimici, benzină sau detergenți etc. și nu pulverizați pesticide pe tapițerie. • Nu vă așezați pe spătar, suport pentru picioare sau cotiere, altfel vă puteți răni sau deteriora dispozitivul. • Nu fumați în timp ce utilizați fotoliul de masaj.
 ȘTECHER	• Deconectați ștecherul de la priză înainte de întreținere. În plus, nu introduceți sau scoateți ștecherul cu mâinile ude pentru a evita șocurile electrice. • Când fotoliul de masaj nu este în uz, opriți alimentarea și deconectați ștecherul de la priză.



Componente externe

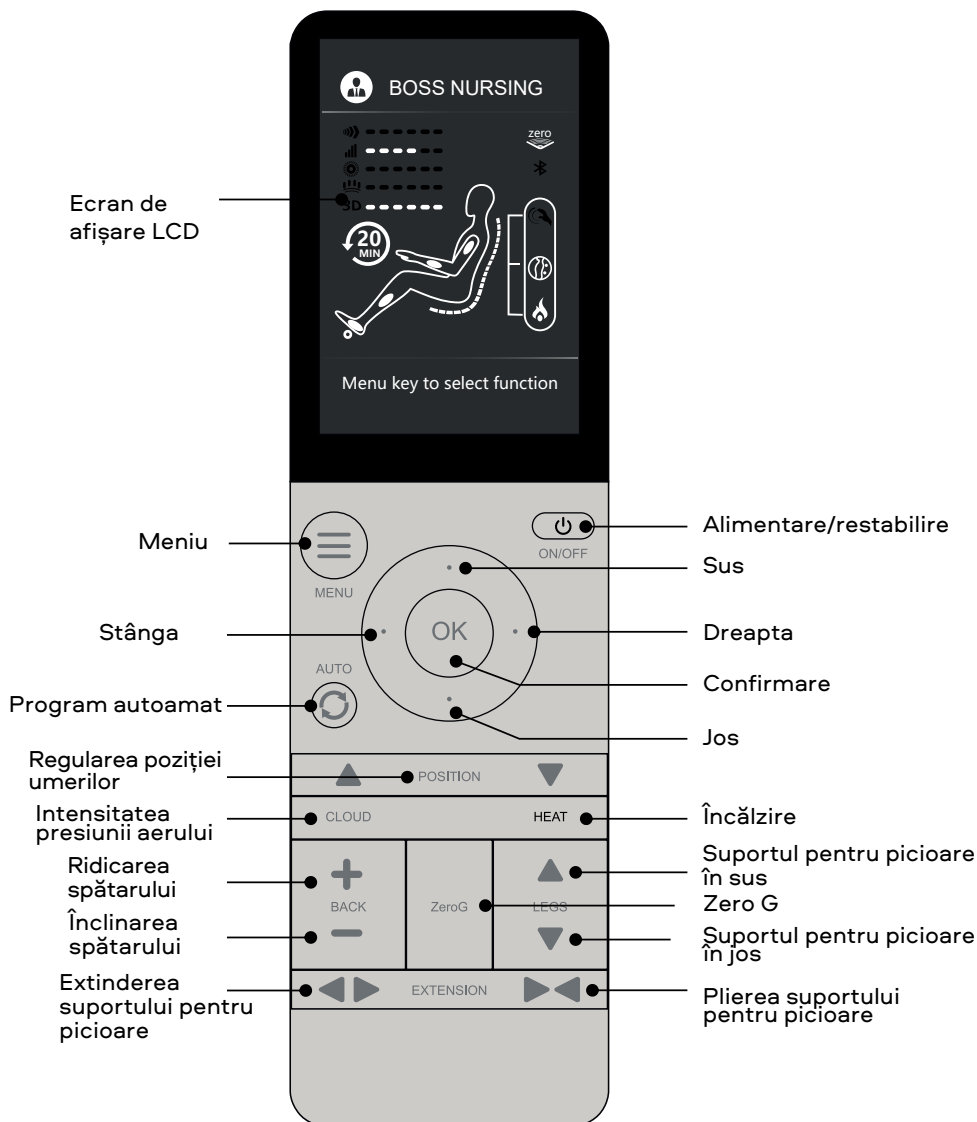


Componente interne





Consola de control





Alimentare: Apăsați butonul pentru pornirea/oprirea modului la distanță.

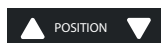
- ▶ Apăsați acest buton atunci când sursa de alimentare este conectată pentru a vedea afișajul meniului, ecranul LCD se va aprinde, utilizați butoanele sus/jos/stânga/dreapta pentru a vă deplasa prin setările ecranului, apăsați OK pentru a selecta.

Apăsați acest buton din nou pentru a opri dispozitivul
Durata implicită de funcționare este setată la 20 de minute



Meniu

- ▶ Afișează programul automat, programul manual, programul de masaj 3D, pernuța de aer, încălzirea, funcția de setare (consultați afișajul meniului pentru mai multe informații).



Regularea poziției umerilor (reglarea lină a mecanismului)

- ▶ Afișează programul automat, programul manual, pernuțele de aer, încălzirea, rulourile, funcția de setare. (Verificați meniul de afișaj pentru detalii).



Butonul programelor automate

- ▶ Afișează meniul de programe automate. Dacă un program automat este în curs de desfășurare, apăsați acest buton pentru a comuta programele automate. Programul activ este afișat în partea de sus a ecranului de afișaj al stării.



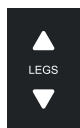
Navigare

- ▶ Utilizând butoanele sus/jos/stânga/dreapta pentru a naviga pe ecran, apăsați OK pentru a selecta.



Masaj 3D

- ▶ Apăsați acest buton pentru a regla intensitatea presiunii 3D în modul de masaj manual.



Suportul pentru picioare în sus

- ▶ Apăsați și țineți apăsat, pentru a ridica suportul pentru picioare;

Suportul pentru picioare în jos

- ▶ Apăsați și mențineți apăsat pentru a coborî suportul pentru picioare; eliberați butonul pentru a opri.



FUNCȚIILE FIECĂRUI COMPONENT



Ridicarea spătarului

- ▶ Apăsați și mențineți apăsat pentru a ridica spătarul, eliberați butonul pentru a opri.

Înclinarea spătarului

- ▶ Apăsați și mențineți apăsat pentru a înclina spătarul, eliberați butonul pentru a opri.



Extinderea suportului pentru picioare

- ▶ Țineți apăsat pentru a extinde suportul pentru picioare; eliberați butonul pentru a opri. (Asigurați-vă că nu există obstacole în prealabil).



Plierea suportului pentru picioare

- ▶ Țineți apăsat pentru a plia suportul pentru picioare; eliberați butonul pentru a opri. (Asigurați-vă că nu există obstacole în prealabil).



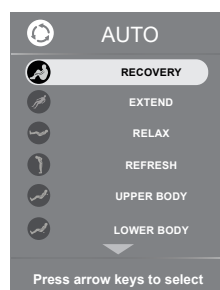
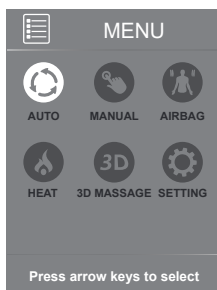
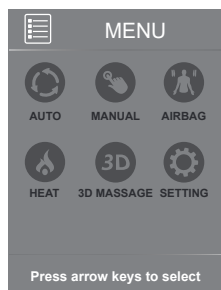
AVERTIZARE

- ▶ După utilizare, apăsați butonul Power/Power pentru a restabili scaunul, apăsați orice buton de pe telecomandă pentru a opri reluarea, apăsați din nou Power/Power pentru mai multe informații.

Instrucțiuni pentru meniul ecranului de afișare

Program automat

- ▶ Program automat pentru a afișa meniul programului automat, apăsați acest buton pentru a comuta între 9 programe automate: Boss Nursing/Îngrijire pentru Șef), Queen Slimming/ Subtilitatea reginei, Soul Spa, Extension/ Întindere, Neck&Shoulder/Gât și umeri), Waist&Spine/ Zona lombară și spate, Sports Refresh/Recuperare după sport, Working Relief/Relaxare după serviciu, Rest&Sleep/Odihnă și somn. Apăsați OK pentru a alege programul necesar. Programul ales va fi afișat pe ecranul de afișare inițial. Mai jos este o imagine a meniului pentru referință).



Boss Nursing/Îngrijire pentru șef: Oferă un masaj intens pentru ameliorarea durerii și a tensiunii la nivelul gâtului și al umerilor, oferind confort și relaxare pentru utilizatorii care petrec mult timp la birou.

Queen Slimming/Subtilitatea reginei: Aplică o tehnică de masaj delicat pentru a relaxa mușchii spatelui și ai zonei lombare, promovând o siluetă frumoasă și îmbunătățind metabolismul.



FUNCȚIILE FIECĂRUI COMPONENT

Soul Spa: Conceput pentru relaxare dimineața și după-amiaza, vă ajută să vă energizați mușchii.

Extension/Întindere: Inspirat de întinderea thailandeză și de masajul de întindere, acest program folosește tehnici puternice de masaj de frământare și de întindere pentru a relaxa mușchii oboșiți și a-i face flexibili.

Neck&Shoulder/Gât și umeri: Conceput pentru a relaxa și pentru a elibera mușchii oboșiți ai gâtului și umerilor și pentru a-i menține flexibili și pentru a elimina curbura spatelui, în acest program rolele vizează țesuturile profunde ale gâtului și umerilor.

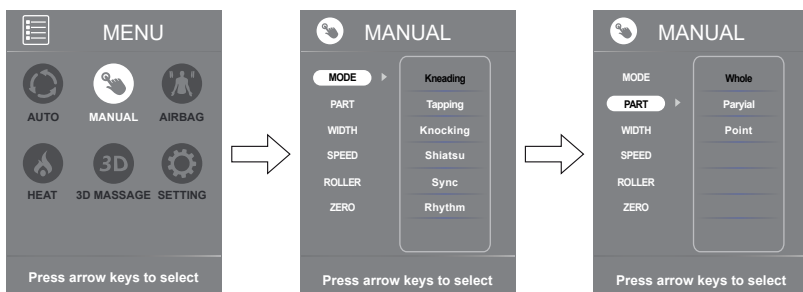
Sports Refresh/Restabilire după sport: Conceput pentru mușchi după exerciții viguroase și sport, ajută la relaxarea mușchilor după exerciții intense, îmbunătățește circulația sângelui pentru a ajuta la recuperarea după activități sportive.

Working Relief/Relaxare după serviciu: Programul este conceput pentru lucrătorii de birou care trebuie să petreacă mult timp la birouri și să călătorească frecvent pentru relaxare și recuperare musculară.

Rest and Sleep/Odihnă și somn: Pentru a îmbunătăți calitatea odihnei diurne și a somnului; masajul blând frământă mușchii corpului cu o intensitate care variază de la puternică la slabă și insesizabilă pentru a ușura ușor oboseala.

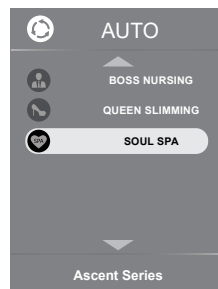
Programe manuale

- ▶ Apăsați butonul Manual/Manuale  meniul MENU, apăsați Up/Sus și Down/Jos pentru a naviga: Mode/Regim, Part/Parte, Width/Lățime, Speed/Viteză, Roller/Rulouri, Zero/Zero.



Message Mode/Regim de masaj: Apăsați Mode/Regim în meniul Manual/Manuale, apăsați butonul dreapta RIGHT, apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrul Kneading/ Frământare, Tapping/ Percuție, Knocking/Bătătorire, Shiatsu; Sync/Sincronizat și Rhythm/Ritmice. Apăsați OK pentru a activa setarea necesară. Programul ales va fi afișat pe ecranul de afișare inițial.

Back Mechanism Massage Part: Apăsați Part/Parte în meniul Manual/Manuale, apăsați butonul dreapta, apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrul: Masaj Whole/General, Partial/Parțial și Point/Localizat. Apăsați OK pentru a activa setarea necesară. Programul ales va fi afișat pe ecranul de afișare inițial.





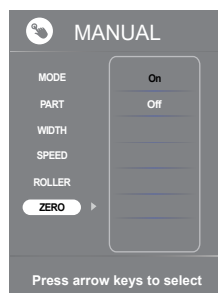
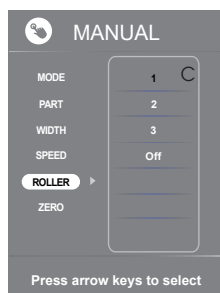
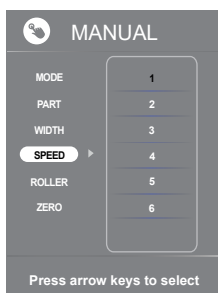
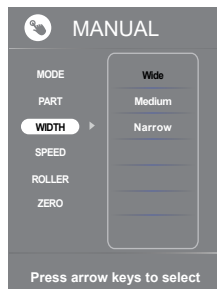
FUNCȚIILE FIECĂRUI COMPONENT

Back Mechanism Massage Width: Apăsați Width/Lățime în meniul Manual/Manuale, apăsați butonul dreapta, apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrul: Width/Lățime, Medium/Medie și Narrow/Îngustă pentru a seta lățimea rulourilo. Apăsați OK pentru a activa setarea necesară. Programul ales va fi afișat pe ecranul de afișare inițial.aloitusunäyttöön.

Mechanism Massage Speed/Viteza mecanismului de masaj: Apăsați Speed/Viteza în meniul Manual/Manuale, apăsați butonul dreapta RIGHT, apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrul: nivelul intensității masajului 1, 2, 3, ZERO/Zero, 4, 5,6i. Apăsați OK pentru a alege nivelul de intensitate necesar.

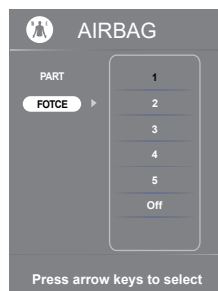
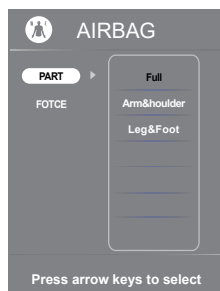
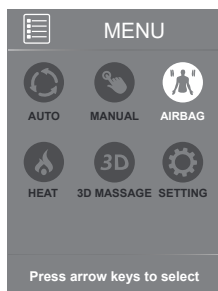
Roller/Rulouri: Apăsați Roller/Rulou în meniul Manual/Manuale, apăsați butonul dreapta RIGHT, apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrulL: nivelele de complexitate ale rulourilor pentru picioare 1, 2, 3 și OFF/Oprit (oprește mecanismul rulourilor pentru picioare. Apăsați OK pentru a selecționa nivelul de complexitate necesar.

Zero Gravity/Antigravitație: Apăsați Zero Gravity/Antigravitație în meniul Manual/Manuale, apăsați butonul dreapta RIGHT, apoi apăsați în sus și în jos pentru pornirea sau oprirea funcției de antigravitație Zero Gravity. Apăsați OK pentru selectarea setării necesare.



Airbag/Pernă de aer

- ▶ Apăsați AIRBAG în meniul MENU pentru afișarea meniului AIRBAG, apăsați butonul dreapta, apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrul PART_Air pressure region și Force-Air pressure intensity, apăsați butonul OK pentru selectarea setării necesare.





FUNCȚIILE FIECĂRUI COMPONENT

Deep Shiatsu Massage/Masaj profund Shiatsu: Masaj shiatsu profund predefinit de 10 minute, axat în principal pe masajul spatelui.

Healthy Breath/Respirație sănătoasă: Acest masaj profund prestabilit de 5 minute ajută utilizatorul să îmbunătățească ritmul de inspirație și expirație pentru a îmbunătăți bunăstarea generală a utilizatorului.

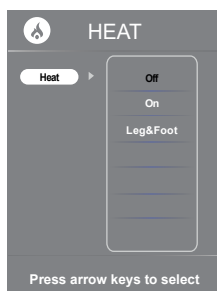
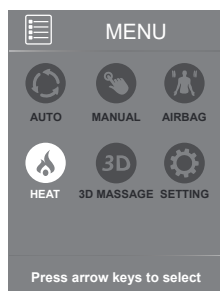
Massage Extend/Întindere: Întindere prestabilită de 5 minute.

Force-3D protruding intensity: La lansarea unui program de masaj Manual/Manuale apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrul nivelelor 1, 2, 3, 4, 5 pentru schimbarea regimului 3D protruding intensity.

Part-3D massage part: Apăsați PART (Parte) în meniul 3D Massage (masaj 3D), apăsați butonul dreapta RIGHT, apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrul: Whole (General) Partial (Parțial) și Point (Localizat). Apăsați butonul OK pentru selectarea setării necesare

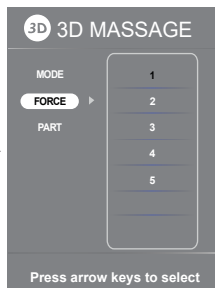
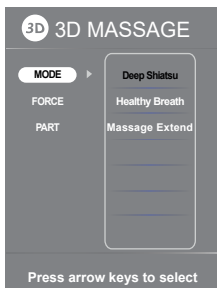
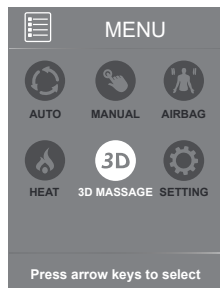
Heat/Încălzire

- ▶ Apăsați Heat (Încălzire) în meniul MENU, apoi apăsați sus sau jos pentru a porni sau opri funcția de încălzire.



3D Massage/Masaj 3D

- ▶ Apăsați 3D Massage în meniul Manual (Manuale), apăsați OK pentru a selecta masajul 3D apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrul: programe prestabilite pentru masaj Deep Shiatsu/Shiatsu profund, Healthy Breath/ Respirație sănătoasă și Massage Extend/Întindere, FORCE-3D protruding intensity și PART-3D. Apăsați OK pentru selectarea funcției dorite.

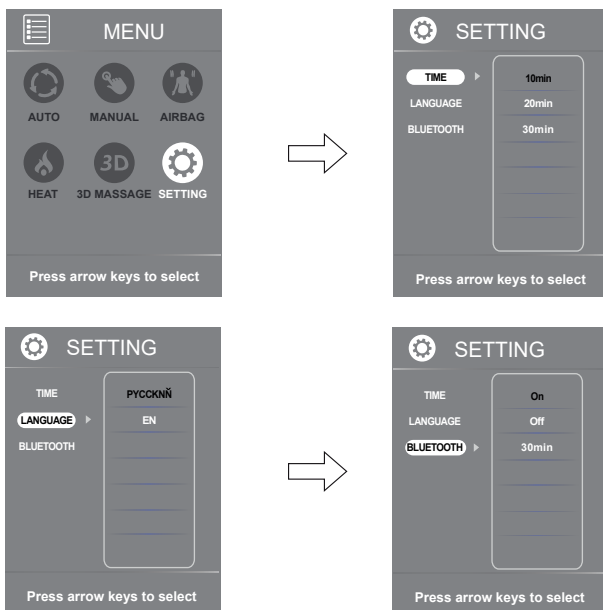




FUNCȚIILE FIECĂRUI COMPONENT

Settings/Setări

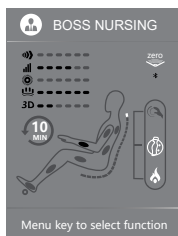
- ▶ Apăsați Setting/Setări în meniul Manual/Manuale, apăsați OK pentru selectarea setării Setting, apoi apăsați în sus și în jos pentru a vă deplasa în cadrul: Time/Oră, Language/Limbă, Bluetooth. Apăsați OK pentru selectarea setării necesare.



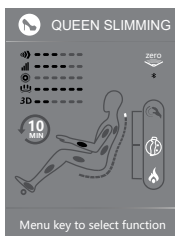
Notă:

1. În timpul setării parametrilor în meniul Automatic/Automate și Manual/Manuale în decurs de 10 secunde de inactivitate, ecranul LCD se va întoarce la afișajul ecranului inițial.
2. Cu excepția parametrului Lower Auto/Coborâre automată, fiecare program automat începe cu o mișcare a modulelor de masaj de-a lungul spatelui pentru a determina cu precizie poziția umerilor utilizatorului.

La pantalla principal cuando el programa manual funciona



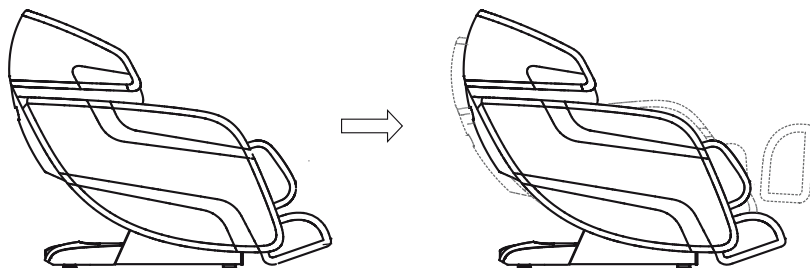
La pantalla principal cuando el programa automático funciona





1. Înclinare cu alunecare înainte

Design compact al scaunului și al spătarului asigură o relaxare maximă.



2. Mecanism de masaj cu patru tetiere

Mecanismul inovator de masaj cu patru tetiere și ghidaj în formă de L asigură un design ergonomic.

3. Suport pentru picioare extensibil automatizat

Suportul pentru picioare poate fi extins maxim cu 26 cm în mod automat pentru diverse necesități.

4. Masaj prin compresie cu aer

Masaj prin compresie cu aer pentru mâini, gambe și picioare.

5. Masaj cu rulouri

3 rulouri de sub picioare asigură un masaj de frământare cu acoperire completă a bolții tălpii și a piciorului.

6. Diverse tehnici de masaj manual

Kneading/De frământare, Tapping/ Percuție, Knocking/Bătătorire, Shiatsu; Sync/Sincronizat și Rhythm/Ritmice, masajul coordonat în 6 mâini oferă senzații plăcute.

7. Control de la distanță ușor și convenabil

Un control ușor și convenabil oferit de controlul de la distanță, sistemul bazat pe Android asigură un acces simplu și intuitiv la toate funcțiile.

8. Profil unic de ghidare a masajului în formă de L super lung

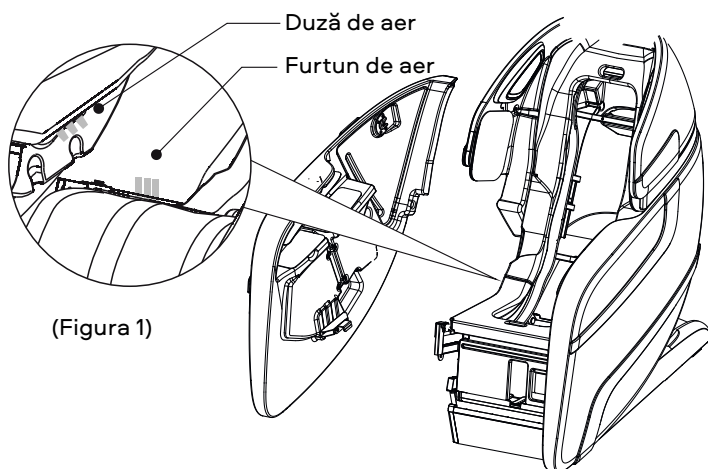


Pasul 1: Scoateți toate piesele scaunului de masaj din ambalaj

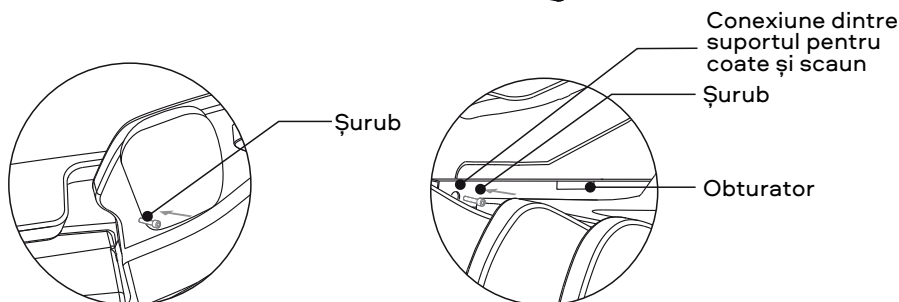
- Despachetați ambalajul: scoateți toate accesoriile și tapițeria din ambalaj. Înainte de a începe instalarea, verificați dacă toate componentele sunt prezente (verificați cu atenție lista de ambalare).

Pasul 2: Instalarea suportului pentru coate

- Conectați furtunul de aer al scaunului la duza de aer a suportului pentru coate; (Fig.1)



(Figura 1)



(Figura 2)

(Figura 3)

- Atașați mai întâi suportul pentru coate la baza scaunului, apoi înșurubați șurubul în gaura de șurub de la capătul din spate al suportului pentru coate (fig. 2) și înșurubați șurubul de pe partea din față a suportului pentru coate (fig. 3). Repetați această procedură pentru cealaltă parte.

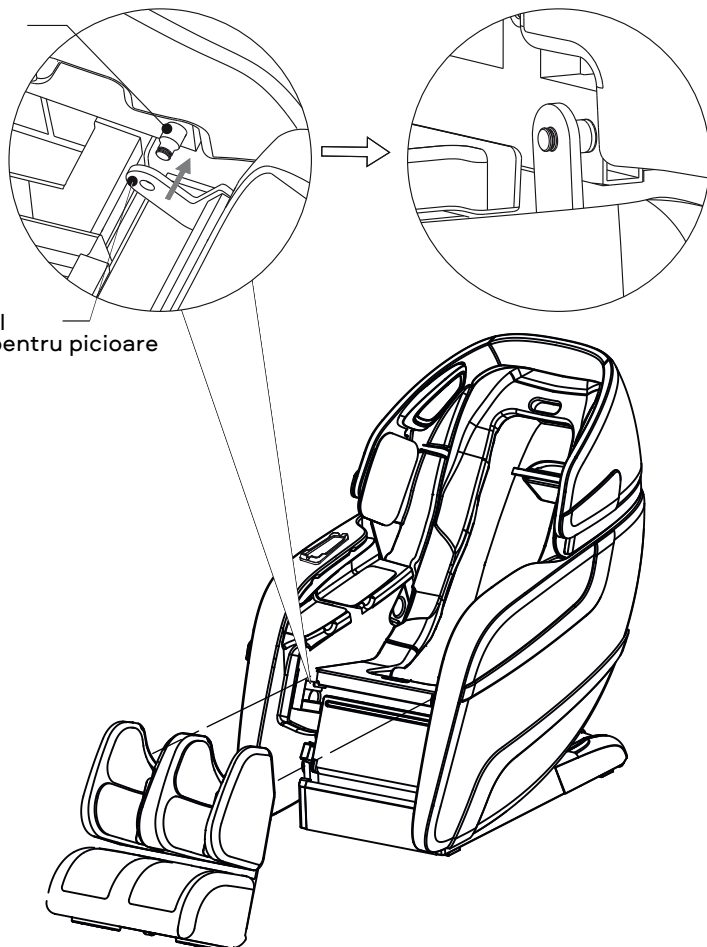


Pasul 3: Instalarea suportului pentru picioare

- Ridicați unitatea de masaj a suportului pentru picioare, introduceți șurubul suportului pentru picioare în arborele de legătură din baza scaunului (mențineți șurubul la același nivel cu arborele de legătură), conectați mai întâi o parte, apoi cealaltă parte.

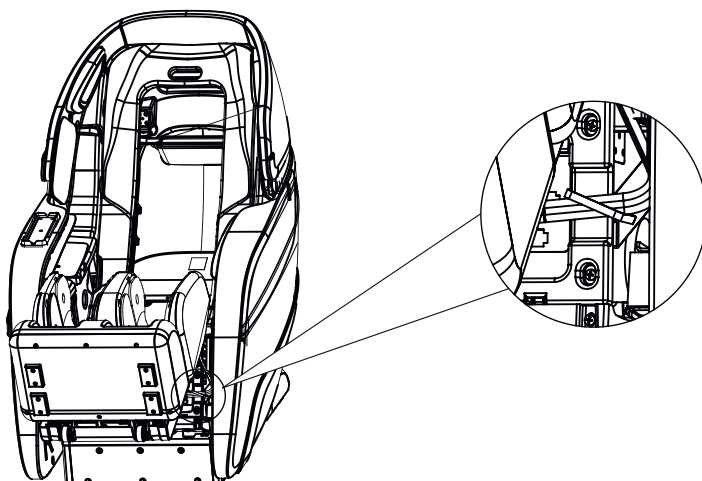
Arbore de
legătură

Obturator al
suportului pentru picioare



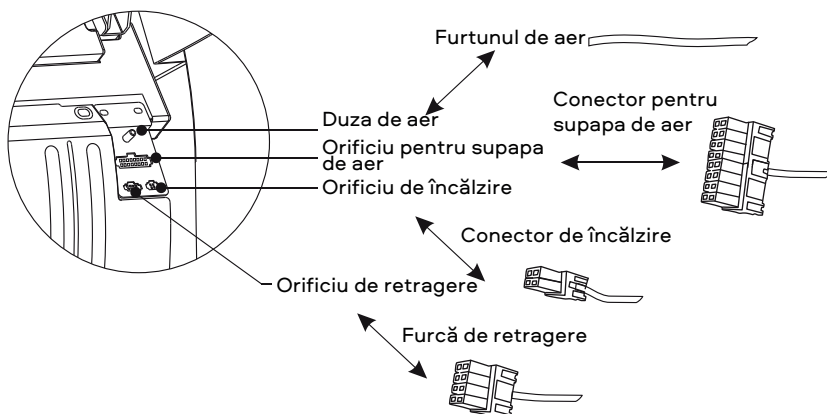


- ▶ Asigurați plasarea furtunurilor de aer cu o clemă; asigurați-vă că furtunurile de aer nu sunt prea strânse, pentru a nu fi strivite.



Pasul 4: Instalarea accesoriilor pentru suportul de picioare

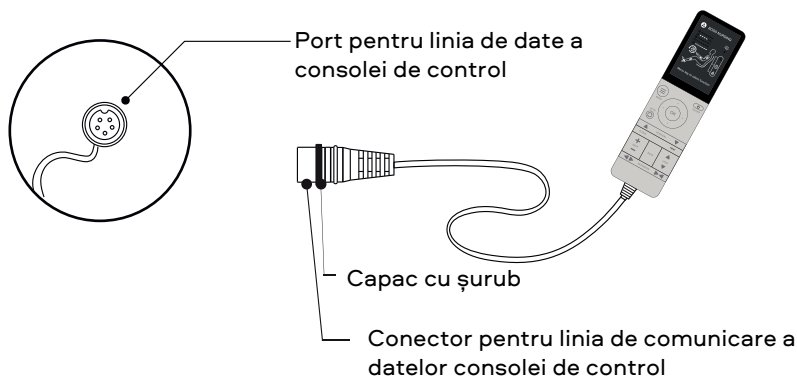
- ▶ Ridicați unitatea de masaj a suportului pentru picioare, introduceți furtunul de aer în duza de aer, introduceți conectorul supapei de aer în orificiul supapei de aer și fișa de retragere în orificiul de retragere, asigurați-vă că sunt bine fixate.





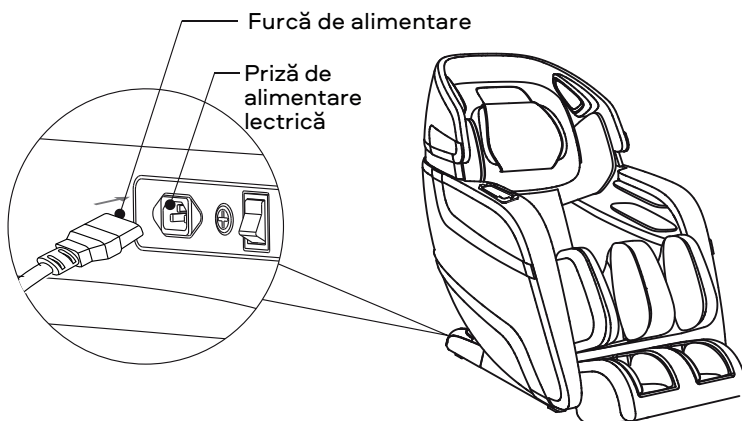
Pasul 5: Instalarea consolei de control

- Scoateți consola de control din cutia de accesorii. Conectați linia de date a consolei de control la portul de pe partea interioară inferioară a suportului pentru coate drept (observați conectorul și portul convex și concav), apoi închideți capacul cu șurub în sensul acelor de ceasornic. (Consultați ilustrația de mai jos pentru referință).



Pasul 6: Alte accesorii

- Conectați cablul de alimentare la conectorul de alimentare al unității, situat pe unitatea de alimentare din spate. (Consultați ilustrația de mai jos pentru referință).
- Porniți alimentatorul ON (pornire) de pe partea exterioră inferioară a suportului pentru coate drept, ridicăți spătarul produsului în poziție complet verticală.

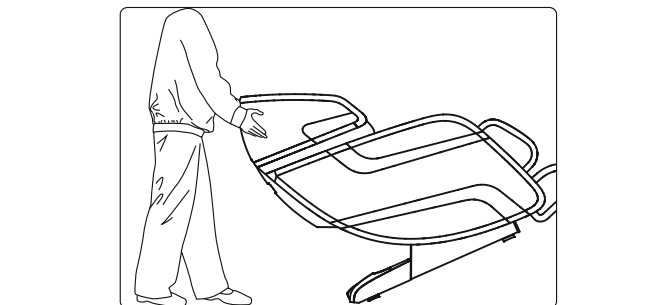




PREGĂTIREA PENTRU EXPLOATARE

Deplasare

- ▶ Rulați scaunul pe roțile până la locația dorită.
- ▶ Ridicați spătarul în poziția cea mai înaltă.
- ▶ Opriti întrerupătorul de alimentare și deconectați aparatul de la rețeaua de alimentare.
- ▶ Este nevoie de două persoane pentru a muta scaunul, coborâți spătarul și ridicați partea din față a scaunului, ținând suportul portabil situat în partea de jos a suportului pentru coate din față, rostogoliți scaunul pe roțile până la locul dorit (a se vedea figura pentru referință).

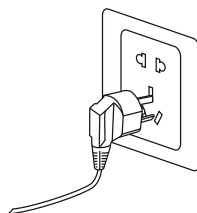


⚠ ATENȚIE

- ▶ Nu mișcați scaunul atunci când utilizatorul este așezat pe el.
- ▶ Atunci când deplasați acest produs, nu îl ridicați de suportul pentru picioare și de suportul pentru coate, țineți-vă de bază și fixați spătarul (sunt necesare mai mult de 4 persoane pentru a transporta produsul).

Conectarea sursei de alimentare

- ▶ Conectați acest aparat la o priză cu trei pini cu o conexiune corectă la pământ.
- ▶ Porniți întrerupătorul principal de alimentare situat în partea inferioară din spate a suportului pentru coate drept.



⚠ ATENȚIE

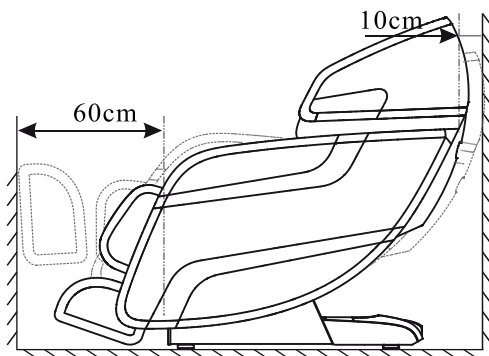
- ▶ Înainte de a porni, asigurați-vă că cablul de alimentare nu este deteriorat.
- ▶ Înainte de a porni dispozitivul, asigurați-vă că întrerupătorul principal de alimentare este oprit.



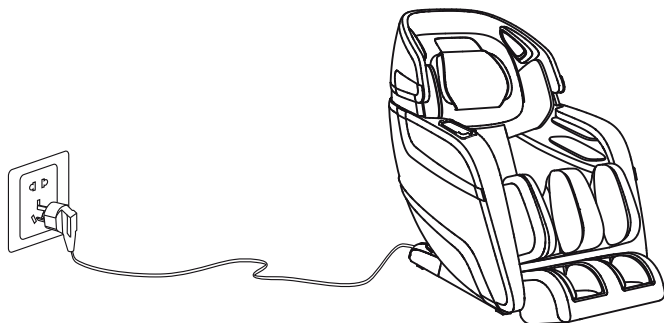
Locul instalării

Spațiu liber până la scaunul de masaj:

- ▶ Asigurați-vă că există suficient spațiu pentru a instala scaunul de masaj.
- ▶ Partea din spate a dispozitivului: minim 10 cm de spațiu liber.
- ▶ În fața dispozitivului: minimum 60 cm de spațiu liber.
- ▶ Scaunul trebuie să se afle la o distanță de 1 metru de televizor, radio, alte echipamente video și audio pentru a evita interferențele cu semnalele.



- ▶ Păstrați o distanță de 1,5 metri între priză și întrerupătorul de alimentare.



⚠ ATENȚIE

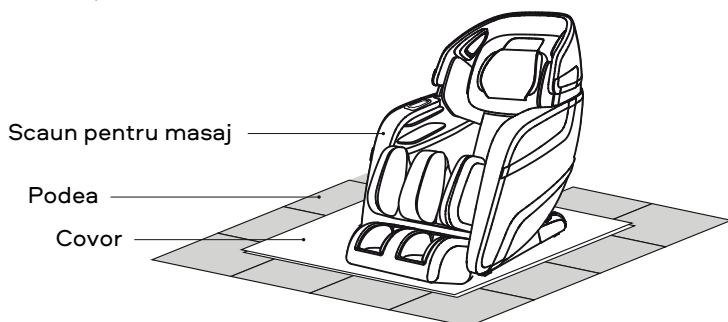
- ▶ Păstrați o distanță de 1,5 m între priză și întrerupătorul de alimentare pentru a preveni deteriorarea cablului de alimentare atunci când scaunul de masaj este mutat.
 - ▶ Îndreptați cablul de alimentare în timpul funcționării pentru a preveni încurcarea și deteriorarea acestuia.
- Atunci când deplasați fotoliul de masaj înainte sau înapoi, asigurați-vă că nu există copii, animale sau obiecte pentru a evita un accident.



PREGĂTIREA PENTRU EXPLOATARE

Protejarea pardoselilor

- ▶ Vă recomandăm să plasați un covor sau o pardoseală moale sub scaun pentru a preveni deteriorarea podelei



Condiții de exploatare



Nu utilizați scaunul de masaj în locuri cu umiditate ridicată pentru a preveni accidentele cauzate de scurgerile de curent.



Nu depozitați fotoliul de masaj în apropierea unor surse de temperatură ridicată pentru a evita incendiile și deteriorarea acestuia.

ATENȚIE

- ▶ Nu utilizați fotoliul de masaj într-un mediu cu umiditate ridicată, cum ar fi în apropierea unei piscine sau a unei băi, pentru a preveni un accident de șoc electric.
- ▶ Vă rugăm să țineți scaunul de masaj departe de suprafețele încălzite pentru a preveni riscul de incendiu sau deteriorarea dispozitivului.

Instrucțiuni de conectare la pământ

- ▶ Acest produs trebuie să fie legat la pământ. În cazul unei funcționări defectuoase sau al unei defecțiuni, conectarea la pământ asigură calea de minimă rezistență pentru curentul electric pentru a reduce riscul de șoc electric. Acest produs este echipat cu un cablu care are un conductor de împământare și o fișă de împământare. Conectorul trebuie să fie conectat la o priză adecvată, instalată și împământată corespunzător, în conformitate cu toate codurile și reglementările locale.

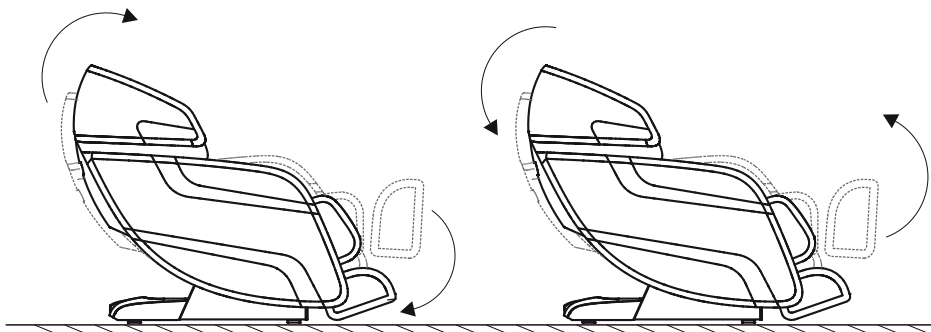


Acest produs trebuie să fie legat la pământ, conectorul trebuie să fie conectat la o priză corespunzătoare cu trei pini, instalat corespunzător și legat la pământ în conformitate cu toate codurile și standardele locale pentru a evita riscul de electrocutare.



Punerea în funcțiune

- ▶ Cu ajutorul consolei de control, înclinați spătarul în poziția extremă, ridicați și extindeți suportul pentru picioare până la poziția maximă, asigurați-vă că există suficient spațiu înainte de a pune în funcțiune.
- ▶ Reinstalați scaunul după punerea în funcțiune și opriți întrerupătorul (Pentru a selecta un program de masaj, consultați instrucțiunile pentru tconsole de control și instrucțiunile de pe ecranul de afișare).



⚠ PERICOL

- ▶ Dacă nu se conectează corect conductorul de împământare a echipamentului, există riscul de electrocutare. În cazul în care aveți îndoieli cu privire la faptul că produsul este corect împământat, consultați un electrician sau un tehnician de service calificat. Nu modificați conectorul furnizat împreună cu dispozitivul dacă acesta nu se potrivește cu priza, solicitați unui electrician calificat să instaleze o priză adecvată.

⚠ ÎMPĂMÂNTAREA

- ▶ Acest scaun de masaj aparține aparatului electric de prim nivel, asigurați-vă că utilizați o priză electrică cu trei pini și asigurați-vă că firul de împământare conectat la priza electrică este bine împământat pentru a evita scurgerile electrice, șocurile electrice și alte efecte negative în timpul utilizării.



PREGĂTIREA PENTRU EXPLOATARE

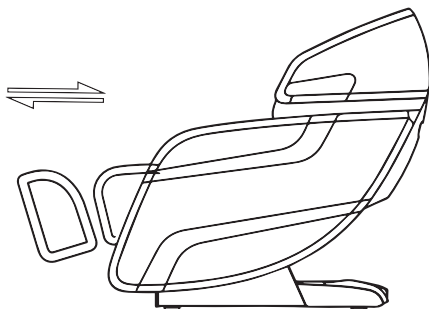
Glisarea și Înclinarea suportului pentru picioare

- ▶ Apăsați și mențineți apăsat «» sau «» pentru glisarea și înclinarea suportului pentru picioare până la poziția necesară, eliberați pentru a opri

Glisarea suportului
pentru picioare



Înclinarea
suportului pentru
picioare



- ▶ Butonul EXTINDERE/ÎNCLINARE al suportului pentru picioare vă permite să extindeți automat suportul pentru picioare în poziția dorită.

AVERTIZARE

- ▶ Nu vă jucați pe scaun și nu efectuați operațiuni necorespunzătoare. Asigurați-vă întotdeauna că nu există obstacole în spatele dispozitivului și că există suficient spațiu pentru înclinarea scaunului și ridicarea suportului pentru picioare.
- ▶ Nu puneți niciodată picioarele, tălpile sau alte obiectele în deschizături atunci când extindeți sau pliați suportul pentru picioare.
- ▶ Nu vă ridicați de pe scaun în timpul schimbării poziției, așteptați până când instalarea este

Funcția de redare audio

- ▶ Activați funcția Bluetooth de la consola de control, căutați "RT5862" pe dispozitivul mobil și stabiliți legătura.

După utilizare

- ▶ Scoateți întotdeauna scaunul de masaj din priză imediat după utilizare.
- ▶ Așezați consola de control în buzunarul pentru consola de control.
- ▶ Opriti întrerupătorul și deconectați scaunul de masaj de la priză atunci când nu îl folosiți, astfel încât copiii să nu pornească din greșeală scaunul de masaj.
- ▶ În cazul în care scaunul nu este utilizat pentru o perioadă lungă de timp, vă recomandăm să acoperiți scaunul, să deconectați cablul de alimentare și să lăsați dispozitivul într-un mediu cu condiții de umiditate și praf scăzute.



Descărcați aplicația și configurați scaunul pe dispozitivul dumneavoastră Android și iOS, mai jos sunt instrucțiunile:

Pentru dispozitivele iOS:

Deschideți App Store pe dispozitivul iOS (iPhone, iPad sau iPod touch), utilizați cuvântul cheie "RT5862" pentru a căuta, descărcați pe dispozitiv și instalați. Când instalarea este finalizată, deschideți-l și setați ON pentru Bluetooth, stabiliți legătura cu scaunul de masaj.

Notă: Versiunea dispozitivului iOS trebuie să fie superioară versiunii 4.0 și să aibă funcția Bluetooth.

Pentru dispozitivele Android:

Furnizorul va trimite aplicația prin e-mail clientului, o va descărca pe dispozitiv și o va instala. După ce instalarea este finalizată, deschideți-o și setați-o pe ON pentru Bluetooth, stabiliți legătura cu fotoliul de masaj.

Notă: Versiunea Android a dispozitivului trebuie să aibă funcționalitate Bluetooth.

ATENȚIE

- ▶ Alimentarea scaunului de masaj și Bluetooth trebuie să fie pornite atunci când se stabilește legătura.
- ▶ Dacă legătura nu a putut fi stabilită, încercați să vă conectați din nou.



Îngrijire și mentenanță

- ▶ Pentru a curăța petele de pe panoul din spate, de pe suportul pentru coate, de pe suportul pentru brațe, de pe suportul pentru picioare, de pe piesele din plastic și de pe conducta de aer, ștergeți cu un detergent ușor, apoi ștergeți cu o cârpă uscată.
- ▶ Curățați componentele exterioare cu un detergent ușor și apoi ștergeți-le cu o cârpă uscată.
- ▶ Pentru a curăța petele de pe consola de comandă: sursa de alimentare, ștergeți cu o cârpă uscată. Pentru a curăța petele de pe perna spătarului și de pe pernuțe, curățați cu o cârpă umedă, umezită cu detergent pentru tapițerie, apoi uscați la aer liber.
- ▶ Pentru a curăța suportul pentru picioare/blocul pentru gambe, scoateți-l din scaun, spălați-l manual cu detergent ușor și uscați-l.

ATENȚIE

- ▶ Scoateți cablul de alimentare de la dispozitivul de protecție împotriva supratensiunilor înainte de îngrijire și întreținere. Pentru a evita șocurile electrice sau rănila, nu atingeți cablul de alimentare cu mâinile umede. Aveți grijă ca detergentul să nu pătrundă în sursa de alimentare în timpul curățării.
- ▶ Nu folosiți benzină, diluanți sau alți solvenți pentru acest dispozitiv, deoarece aceștia pot decolora sau deteriora dispozitivul.
- ▶ A nu se călca tapițeria.

Depozitare

- ▶ Nu lăsați praful să pătrundă în interiorul dispozitivului. Acoperiți dispozitivul cu o cârpă rezistentă la praf pentru a preveni acumularea de praf dacă nu este utilizat pentru o perioadă lungă de timp.

ATENȚIE

- ▶ Nu lăsați acest dispozitiv în lumina directă a soarelui pentru perioade lungi de timp. În caz contrar, s-ar putea decolora sau deteriora.

Sfaturi privind încălzirea

În cazul utilizării zilnice, verificați următoarele:

- ▶ Mirosul de ars.
- ▶ Produsul se pornește/oprește atunci când este atins cablul de alimentare.
- ▶ Cablul de alimentare este fierbinte.
- ▶ Alte manifestări neobișnuite.

ATENȚIE

- ▶ Întrerupeți utilizarea dispozitivului pentru a evita deteriorarea și accidente în cazul în care apar manifestările de mai sus.
- ▶ Opriti butonul de alimentare și deconectați fișa, contactați distribuitorul sau furnizorul local pentru reparații.
- ▶ Toate lucrările de întreținere, altele decât cele specificate mai sus, trebuie să fie efectuate de distribuitori autorizați sau de un centru de service.

AVERTIZARE

- ▶ Pentru a reduce riscul de electrocutare sau rănire, nu atingeți cablul de alimentare cu mâinile umede. Nu dezasamblați și nu reparați desinestătător produsul.
- ▶ Scoateți cablul de alimentare de la sistemul de protecție împotriva supratensiunilor înainte de a efectua lucrări de întreținere.
- ▶ În caz de funcționare defectuoasă, trimiteți scaunul de masaj la un centru de service autorizat.



No.	Descrierea problemei	Probleme posibile	Soluție
1	Se aude zgomot și zăgănit	Sunetul normal al motorului sau al bilelor de masaj care se fricționează de țesătură	Nu este nevoie să se ia nicio măsură
2	Eroare la pornirea dispozitivului	Cablul de alimentare nu este fixat în priză	Fixați conectorul de alimentare
		Întreprupătorul de alimentare este oprit	Porniți întreprupătorul
		Siguranța este arsă	Înlocuiți siguranța
3	Fără sunet după conectarea Bluetooth	Volumul este setat la nivelul minim	Reglați volumul difuzorului de pe dispozitivul dumneavoastră mobil
4	Spătarul sau suportul pentru picioare nu pot fi ridicate/încălate	Încărcare excesivă a spătarului sau a suportului pentru picioare	Scoateți încărcătura și încercați din nou
5	Funcționare defectuoasă a pernei de aer	Este posibil ca linia de aer să fie blocată	Îndreptați conducta de aer și eliminați blocajul

Dacă problema persistă, contactați distribuitorul dumneavoastră pentru asistență tehnică.

Sfaturi: nu încercați să reparați produsul de unul singur, compania noastră nu este responsabilă pentru vătămări și daune cauzate de operațiuni de service fără autorizație.



SPECIFICAȚII

Denumirea dispozitivului: Scaun pentru masaj Black Edition

Numărul modelului: RT5862

Sarcina nominală: 220-240V

Frecvența nominală: 50/60 Hz

Putere nominală: 160W



OBLIGAȚII DE GARANȚIE

Garanția pentru fotoliul de masaj este valabilă timp de 36 de luni de la data achiziției.

Garanția acoperă defecțiunile cauzate de producător.

Garanția nu se aplică în caz de deteriorare mecanică și dacă există semne de reparații efectuate de persoane neautorizate.

TP TC 025/2012 «Despre siguranța produselor de mobilier»

Importator: indicat pe ambalajul produsului

Data de fabricare:

În continuare sunt prezentate denumirile și conținutul substanțelor periculoase din acest produs

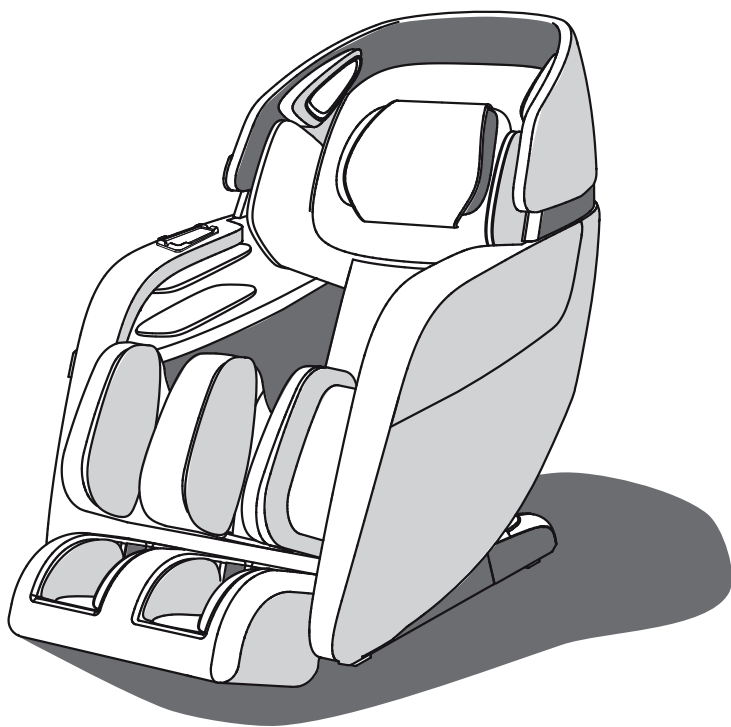
Denumirea părților	Substanțe interzise					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Panouri exterioare	○	○	○	○	○	○
Ansamblu de microcircuit	✕	○	○	○	○	○
Componente metalice	✕	○	○	○	○	○
Componente din cauciuc	○	○	○	○	○	○
Cablu de alimentare/ Adaptor de alimentare	✕	○	○	○	○	○
Cablu de semnal intern	○	○	○	○	○	○
Tapiterie	○	○	○	○	○	○
Acest formular este întocmit în conformitate cu standardul SJ/T 11364 ※ : Un ansamblu de microcircuite include piese de rezervă care formează o singură unitate ca o placă de circuit imprimat, cum ar fi un rezistor, un condensator, un circuit integrat, conectori etc. ○ : Indică faptul că concentrația unei substanțe periculoase în toate materialele omogene din piese este sub pragul relevant al standardului GB/T 26572. ✕ : Indică faptul că concentrația unei substanțe periculoase în cel puțin unul dintre materialele omogene din piese este mai mare decât pragul relevant al standardului GB/T 26572.						

Note privind exploatarea ecologică a dispozitivului

Durata de viață a acestor produse electrice și electronice, atunci când sunt utilizate în conformitate cu regulile specificate în manual, în cazul în care substanța sau elementul periculos nu este emis, nu provoacă poluarea mediului și nu dăunează persoanelor sau bunurilor, este de 10 ani.



Sleep.8



Хвала вам што сте купили овај производ. Пре коришћења пажљиво прочитајте ово упутство корисника за његово правилно коришћење.

Задржите ово УПУТСТВО КОРИСНИКА да бисте добили информацију у будућности.



САДРЖАЈ

ЗАШТИТА НА РАДУ	299
ФУНКЦИЈЕ СВАКЕ КОМПОНЕНТЕ	301
Спољашње компоненте	301
Унутрашње компоненте	301
Даљински управљач	303
Упутство за даљински управљач	303
Упутство за мени екрана дисплеја	304
ПРИПРЕМА ЗА КОРИШЋЕЊЕ	310
Постављање	310
Премјештање	314
Место постављања	315
Пуштање у рад	316
Продуживање и склапање ослонца за ноге	316
Функција аудио репродукције	316
Након употребе	316
ПРЕУЗИМАЊЕ И ИНСТАЛАЦИЈА АПЛИКАЦИЈЕ	317
НЕГА И ОДРЖАВАЊЕ ПРОИЗВОДА	318
РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА	320
СПЕЦИФИКАЦИЈА	321

- ▶ Пре почетка рада пажљиво прочитајте одељак “МЕРЕ ПРЕДОСТРОЖНОСТИ” ради исправног рада.
- ▶ Ове “МЕРЕ ПРЕДОСТРОЖНОСТИ” ће вам помоћи да правилно користите своју масажну фотељу.
- ▶ За процену степена опасности и могуће штете, класификација „УПОЗОРЕЊЕ“ и „ПАЖЊА“ се користи као класа незгода насталих због неправилног коришћења. Морате се стриктно придржавати захтева наведених одељака:

 УПОЗОРЕЊЕ	Неправилно коришћење може довести до повреде корисника.
 ПАЖЊА	Неправилно коришћење може довести до повреде корисника или оштећења производа.

	Забрањено. Релевантне информације су приказане графички. (На пример, слика са леве стране показује да се уређај не сме растављати).
	Обавезно релевантне информације морају бити приказане графички. (На пример, слика са леве стране показује да утикач је искључен).

УПОЗОРЕЊЕ

Препоручујемо онима који спадају у наведене категорије да се пре коришћења фотеље консултују са лекаром.

 ОБАВЕЗНО	◆ Они који користе уграђену медицинску опрему, као што је пејсмејкер итд. ◆ Људи који су подвргнути лечењу, а посебно они који су болесни. ◆ Пацијенти са малигним туморима, болесници са срчаним обољењима и пацијенти у акутној фази болести. ◆ Жене које су трудне и током менструације. ◆ Људи са остеопорозом и преломом кичме. ◆ Људи са кожним болестима и оштећењем коже. ◆ Ако телесна температура прелази 38 степени (грозница).
 ЗАБРАЊЕНО	Особе са менталним проблемима могу да користе масажну фотељу само под надзором. Никада не дозволите деци да се играју на масажној фотељи. Масажна фотеља није намењена за истовремену употребу од више особа, може је користити само једна особа. Ако су кабл за напајање или утикач кабла за напајање оштећени, одмах искључите јединицу са мреже и консултујте овлашћеног сервисера ради поправке или замене. Избегавајте оштећења, ударце, прекомерног савијања, јаке напетости, увртања или савијања. Малолетна лица не могу користити овај производ.
 НЕ РАСТАВЉАТИ	Нико осим сервисера које је одабрала наша компанија није овлашћен да раставља, сервисира или извршите измене у овој масажној фотељи. Ако дође до проблема, одмах контактирајте свог локалног продавца.

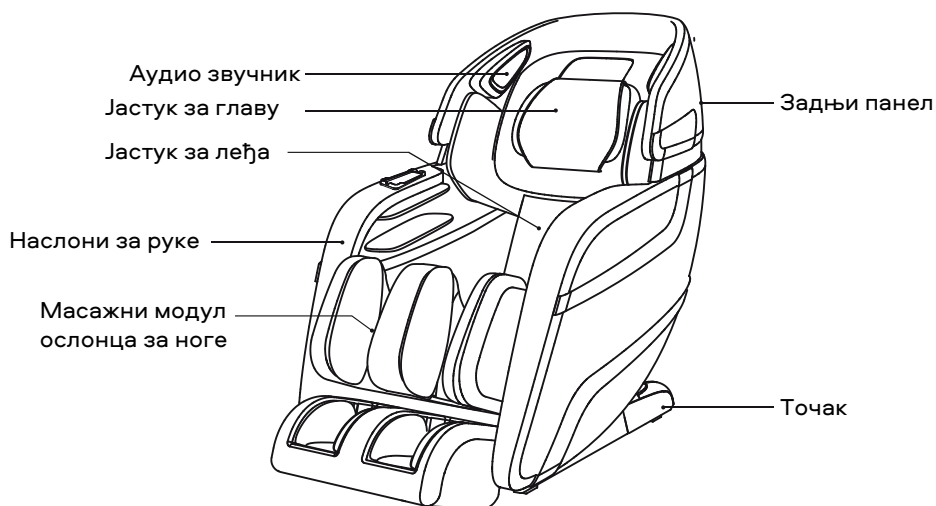


ПАЖЊА

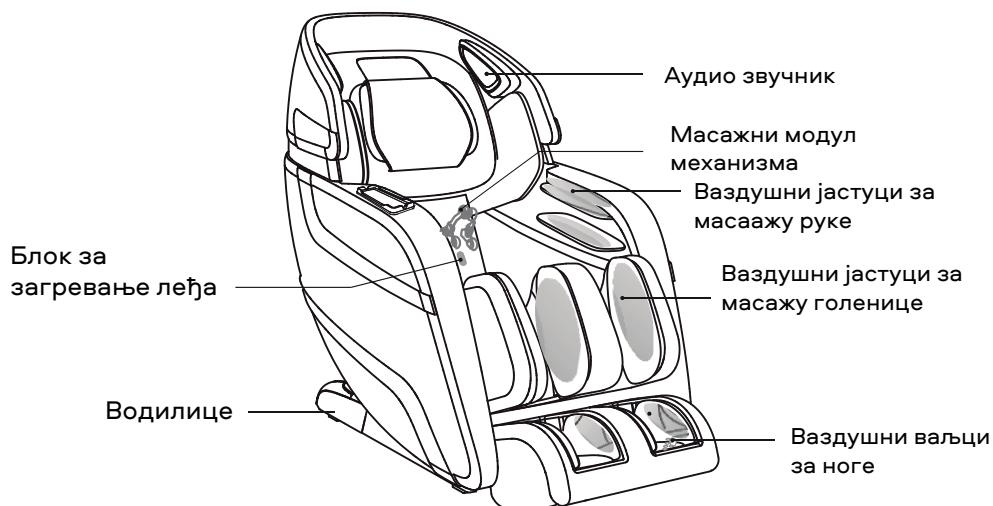
 ПАЖЉИВО	• Не користите масажну фотељу непрекидно дуже од 20 минута. • Користите за масажу одређеног дела тела не дуже од 5 минута. • Поставите масажну фотељу на равну површину за коришћење. • Када подешавате ослонац за ноге или наслон фотеље, немојте користити претерану силу; поред тога, чувајте га ван домаћаја деца и животиња. • Када искључујете кабл за напајање, држите се за утичницу и немојте вући кабл за напајање. • Немојте користити извор напајања изван наведеног електричног напона јер то може довести до пожара или оштећења масажне фотеље. • Пре употребе, уклоните јастук са наслона фотеље да проверите да ли су наслон фотеље или пресвлака оштећени; ако су оштећени, обавезно престаните да користите ову масажну фотељу и контактирајте даваоца франшизе ради поправке. • Немојте користити даљински управљач мокрим рукама нити стављати тешке предмете на даљински управљач. • Само за кориснике мање од 120 кг. • Немојте користити другу терапијску опрему истовремено са масажном фотељем. • Ако осетите нелагодност током експлоатације, одмах прекините са употребом и обратите се лекару.
 ЗАБРАЊЕНО	• Да бисте избегли нелагодност, немојте користити масажну фотељу одмах након јела. • Забрањено је спавање на масажној фотељи која тренутно ради. • Немојте користити масажну фотељу ако сте пијани или се не осећате добро. • Ако је пресвлака прљава, користите само проверена средства за чишћење коже високог квалитета, немојте користити хемијска средства за чишћење, бензин или детерџенте итд., и не прскајте пестициде. • Немојте седети на наслону фотеље, наслону за ноге или наслонима за руке, иначе се можете повредити или оштетити јединицу. • Немојте пушити док користите масажну фотељу.
 УТИЧНИЦА	• Пре сервисирања, извуците утичницу из розете. Такође, немојте уметати или водити утичницу мокрим рукама да бисте избегли струјни удар. • Када масажна фотеља није у употреби, искључите напајање и извуците утичницу из розете.



Спољашње компоненте



Унутрашње компоненте





Даљински управљач





	Напајање: Притисните дугме за укључивање/искључивање даљинског режима. ▶ Притисните ово дугме када повезујете напајање да бисте приказали дисплеј менија, ЖК-екран ће засветлети, користите дугма горе/доле, лево/десно да се крећете кроз подешавања екрана, притисните ОК да бисте изабрали. ▶ Притисните ово дугме поново да бисте искључили уређај.
	Мени ▶ Приказује аутоматски програм, ручни програм, 3Д програм масаже, ваздушни јастук, грејање, функцију подешавања (гледајте приказ менија за за добијање додатне информација).
	Подешавање положаја рамена (платно подешавање механизма) ▶ Приказује аутоматски програм, ручни програм, ваздушни јастуци, грејање, ваљци, функцију подешавања (гледајте приказ менија за за добијање додатне информација).
	Дугме за аутоматски програм ▶ Приказује мени аутоматски програм. Ако је покренут аутоматски програм, притисните ово дугме да бисте променили аутоматске програме. Активни програм се приказује на врху екрана статуса.
	Навигација ▶ Помоћу дугмади горе/доле/лево/десно за навигацију екрана, притисните ОК да бисте изабрали.
	3D-масажа ▶ Притисните ово дугме да бисте подесили интензитет 3Д притиска у ручном режиму масаже.
	Ослонац за ноге горе ▶ АПритисните и држите да подигнете ослонац за ноге; отпустите дугме да бисте зауставили. Ослонац за ноге доле ▶ Притисните и држите да спустите ослонац за ноге; отпустите дугме да бисте зауставили.



ФУНКЦИЈЕ СВАКЕ КОМПОНЕНТЕ



Подизање наслона

- ▶ Притисните и држите за подизање наслона, отпустите дугме да бисте зауставили.

Нагињање наслона

- ▶ Притисните и држите за нагињање наслона, отпустите дугме да бисте зауставили.



Извлачење ослонца за ноге

- ▶ Притисните и држите за извлачење ослонца за ноге, отпустите дугме да бисте зауставили. (Уверите се унапред да нема препрека)



Склапање ослонца за ноге

- ▶ Притисните и држите за склапање ослонца за ноге, отпустите дугме да бисте зауставили. (Уверите се унапред да нема препрека)

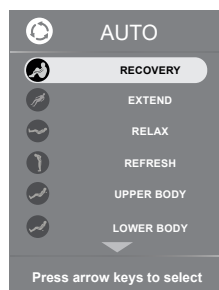
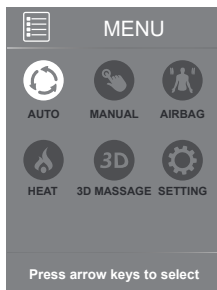
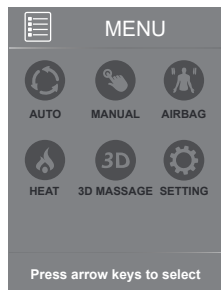
⚠ УПОЗОРЕЊЕ

- ▶ Након употребе, притисните дугме Power/Напајање, да обнови рад масажне фотеље, притисните било које дугме на даљинском управљачу да бисте зауставили поновно покретање, притисните дугме Power/Питание поново за добијање детаљне информације.

Упутство за мени екрана дисплеја

Аутоматски програм

- ▶ Аутоматски програм, за приказ менија аутоматског програма, притисните ово дугме за пребацивање 9 аутоматских програма: Boss Nursing/Hera за шефа; Queen Slimming/ Виткост краљице, Soul Spa, Extension/ Истезање, Neck&Shoulder/Врат и рамена, Waist&Spine/ доњи део леђа и леђа, Sports Refresh/ Опоравак након спорта, Working Relief/ Релаксација након посла, Rest&Sleep/Отдмор и сон. Притисните OK да бисте ушли у жељени програм. Изабрани програм ће бити приказан на почетном екрану. У наставку је слика менија за референцу.



Boss Nursing/Hera за шефа: Пружа интензивну масажу за уклањање болова и напетости у врату и раменима, пружајући комфор и релаксацију корисницима, који проводе много времена за својим радним столом.

Queen Slimming/Виткост краљице: користи нежне технике масаже за опуштање мишића леђа и доњег дела леђа, помажући да се формира лепа фигура и побољша метаболизам.



ФУНКЦИЈЕ СВАКЕ КОМПОНЕНТЕ

Soul Spa: Наменен је за јутарњу и поподневну релаксацију, помажући да се мишићи енергизирају.

Extension/Истезање: Инспирисан тајландском масажом са истезањем и растезањем, вај програм користи снажне технике гњечења и истезања да опустите уморне мишиће и учините их флексибилнима.

Neck&Shoulder/Vрат и рамена: Наменен је за опуштање и уклањање напетости у уморним мишићима врата и рамена, за одржавање флексибилност мишића и исправљање закривљености леђа, у овом програму дејство ваљака је усмерено на дубока ткива врата и рамена.

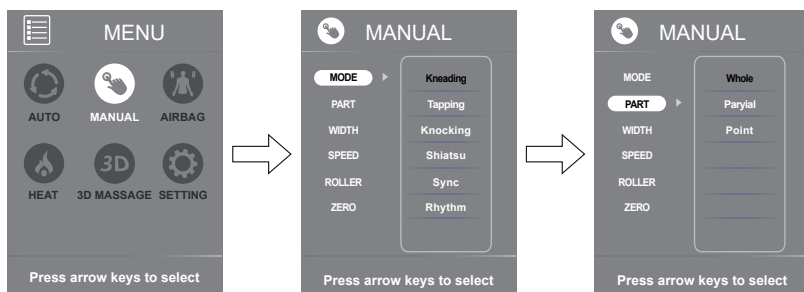
Sports Refresh/Опоравак након спорта: Програм је намењен за мишиће након активног тренинга и спорта, помаже у опуштању мишића након интензивног тренинга, побољшава циркулацију крви, помажући да се опорави након спорта.

Working Relief/Релаксација након посла: Programul este conceput pentru lucrătorii de birou care trebuie să petreacă mult timp la birouri și să călătorească frecvent pentru relaxare și recuperare musculară.

Rest and Sleep/Одмор: За побољшање квалитета дневног одмора и сна; нежна масажа гњечи мишиће тела интензитетом од јаких до слабих, неприметног утицаја како би се глатко отклонио умор.

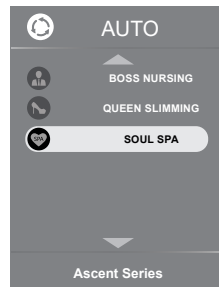
Ручни програми

- ▶ Притисните Manual/Ручни у менију MENU, притискате Up/Горе и Down/Доле да бисте се кретали по: Mode/Режим, Part/Део, Width/Ширина, Speed/Брзина, Roller/ Ваљак, Zero/Нет.



Message Mode/Режим масаже: Притисните Mode/Режим у менију Manual/Ручни, притисните дугме десно RIGHT, затим притискате горе и доле да бисте се кретали по Kneading/ Гњечење, Tapping/ Перкусије, Knocking/ Тапкање, Shiatsu/Шиаци; Sync/Синхронизовани и Rhythm/Ритмички. Кликните на OK да бисте унели жељену поставку. Изабрани режим ће се појавити на почетном екрану.

Back Mechanism Massage Part: Притисните Part/Део у менију Manual/Ручни, притисните дугме десно, затим притискате горе и доле да бисте се кретали по: Whole/Општи, Partial/Делимични и Point/ Акупресура. Кликните на OK да бисте унели жељену поставку. Изабрани режим ће се појавити на почетном екрану.





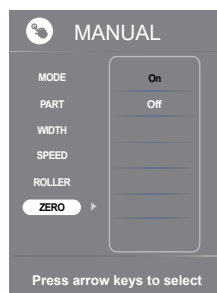
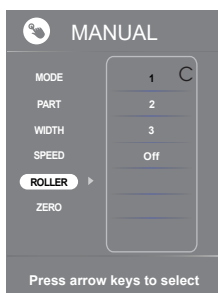
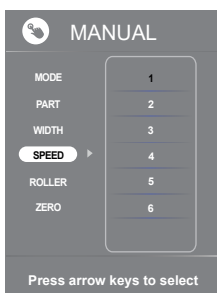
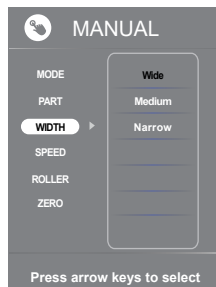
ФУНКЦИЈЕ СВАКЕ КОМПОНЕНТЕ

Back Mechanism Massage Width: Притисните Width/Ширина у менију Manual/Ручни, притисните дугме десно, затим притискате горе и доле да бисте се кретали по: Width/Ширина, Medium/ Средња Narrow/ Уска - за ширину ваљка. Кликните на ОК да бисте унели жељену поставку. Изабрана ширина ће се појавити на почетном екрану.

Mechanism Massage Speed/Брзина механизма масаже: Притисните Брзина/Speed у менију Manual/Ручни, притисните дугме десно RIGHT, затим притискате горе и доле да бисте се кретали по: нивоа интензитета масаже 1, 2, 3, ZERO/Нет, 4, 5, 6. Притисните ОК да изаберете жељени ниво интензитета.

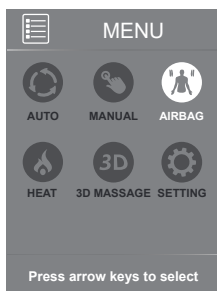
Roller/Ваљак: Притисните Roller/ Ваљак у менију Manual/Ручни, притисните дугме десно RIGHT, затим притискате горе и доле да бисте се кретали по: по степену брзине ножних ваљака 1, 2, 3 и OFF/Искл. (искључује механизам ножних ваљака). Притисните ОК да изаберете жељени ниво брзине.

Zero Gravity/Нулта гравитација: Притисните Zero Gravity/ Нулта гравитација у менију Manual/Ручни, притисните дугме десно RIGHT, затим притискате горе и доле да бисте укључили или искључили функцију нулте гравитације Zero Gravity. Кликните на ОК да бисте унели жељену поставку.



Airbag/Вае́душни јастуци

- ▶ Притисните AIRBAG у менију MENU за приказ менија AIRBAG, притисните дугме десно, између: PART-Air pressure region и Force-Air pressure intensity. Кликните на ОК да бисте унели жељену поставку.





ФУНКЦИЈЕ СВАКЕ КОМПОНЕНТЕ

Deep Shiatsu Massage/Губока масажа шиацу: Обезбеђује се дубока шиацу масажа од 10 минута углавном усмерена на масажу леђа

Healthy Breath/Здраво дисање: Ова 5-минутна дубока масажа помаже кориснику да побољша ритам удисања и издисаја у циљу побољшања општег стања корисника.

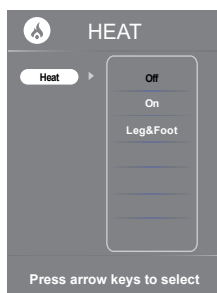
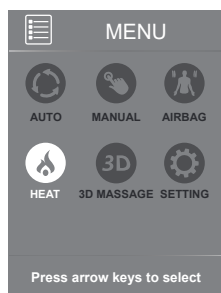
Massage Extend/Истезање: Обезбеђује се 5-минутно истезање

Force-3D protruding intensity: Приликом покретања програма масаже Manual/Ручни притисните ово дугме за кретање кроз нивое 1, 2, 3, 4, 5 да промените режим 3D protruding intensity.

Part-3D massage part: Притисните PART (Део) у менију 3D Massage (3D масажа); притисните дугме десно RIGHT, затим притискате горе и доле да бисте се кретали по: Whole (Општи), Partial (Део) и point (Акупресура). Кликните на OK да бисте унели жељену поставку.

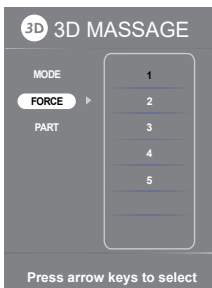
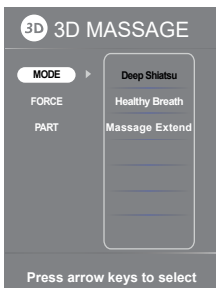
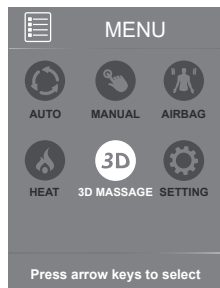
Heat/Грејање

- ▶ Притисните Heat (Грејање) у менију MENU, затим притискате горе и доле да бисте укључили или искључили функцију Грејања.



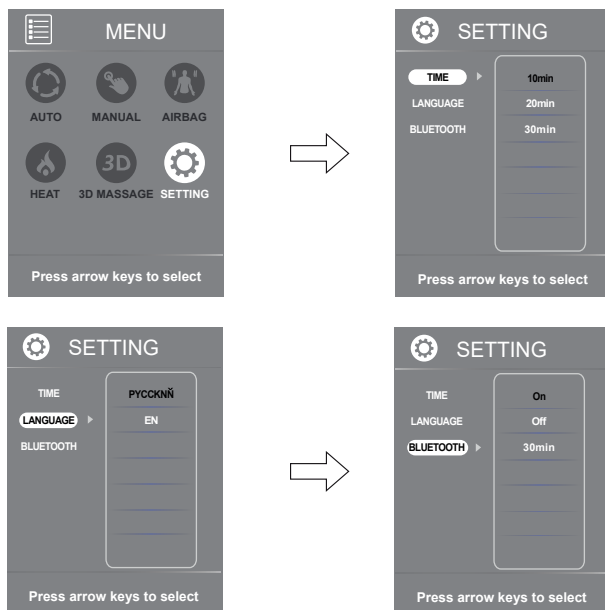
3D Massage/3D Масаж

- ▶ Притисните 3D Massage у менију Manual (Ручни), притисните OK да бисте ушли у 3D масажу, затим притискате горе и доле да бисте се кретали по: према предвиђеним програмима масаже Deep Shiatsu/Длабоки шиацу, Healthy Breath/ Здраво дисање и Massage Extend/ Истезање, FORCE-3D protruding intensity и PART-3D. Кликните на OK да бисте унели жељену поставку.



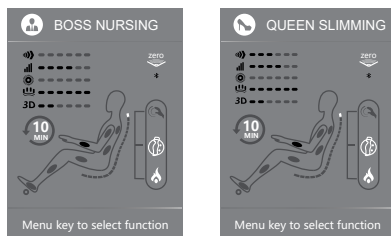
Settings/Поставке

- ▶ Притисните Setting/Поставка у менију Manual/Ручни, кликните на ОК да бисте унели поставку Setting. Затим притискате дугма горе и доле да бисте се кретали по: Time/Време, Language/Језик, Bluetooth. Кликните на ОК да бисте унели жељену поставку.



Напомена:

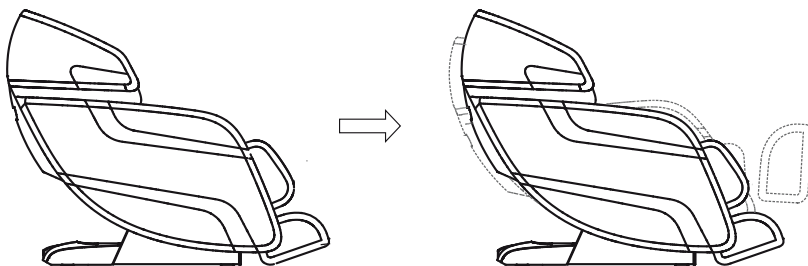
1. Приликом подешавања параметара у менију Automatic/Аутоматски и Manual/ Ручни у периоду од 10 секунди неактивностив екран дисплеја ће се вратити у почетно стање екрана.
2. Са изузетком опције Lower Auto/ Аутоматско спуштање, сваки аутоматски програм почиње померањем масажних јединица дуж наслона фотеље како би се тачно одредио положај рамена корисника.





1. Нагињање уназад са клизањем напред

Компактан дизајн седишта и наслона обезбеђује максималну релаксацију.



2. Механизам за масажу са четири главица

Иновативни механизам за масажу са четири главе и вођица у L-облику пружају ергономски дизајн.

3. Ослонац за ноге који се аутоматски извлачи

Ослонац за ноге се може максимално продужити до 26 см аутоматски за различите потребе.

4. Ваздушна компресијска масажа

Ваздушна компресијска масажа за руке, листове ноге и стопала ступней.

5. Масажа са ваљцима

3 ваљка испод стопала обезбеђују потпуну покривеност за масажу свода и стопала.

6. Разне технике ручне масаже

Kneading/ Гњечење, Tapping/ Перкусије, Knocking/ Танкање, Shiatsu/Шиацу, Sync/Синхронизовани, Rhythm/Ритмички, координирана масажа са 6 руку даје пријатне сензације.

7. Једноставан и удобан даљински управљач

Једноставан и удобан даљински управљач, систем заснован на Android омогућавају лак и интуитиван приступ свим функцијама.

8. Уникална супер-дугачка вођица у L-облику за масажу

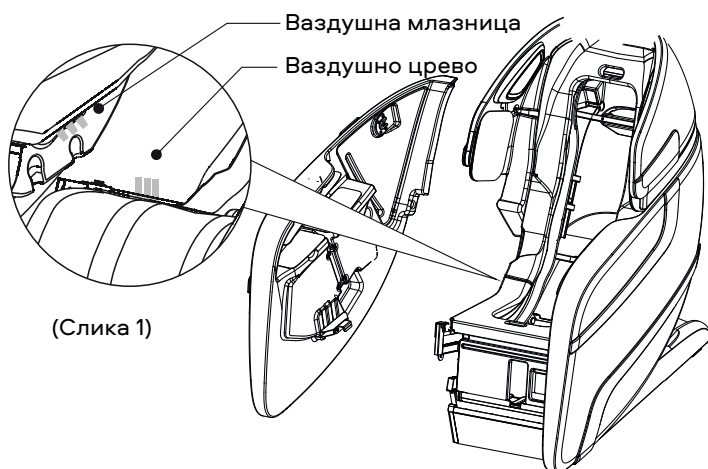


Корак 1: Уклоните сви делови масажне фотеље из паковања

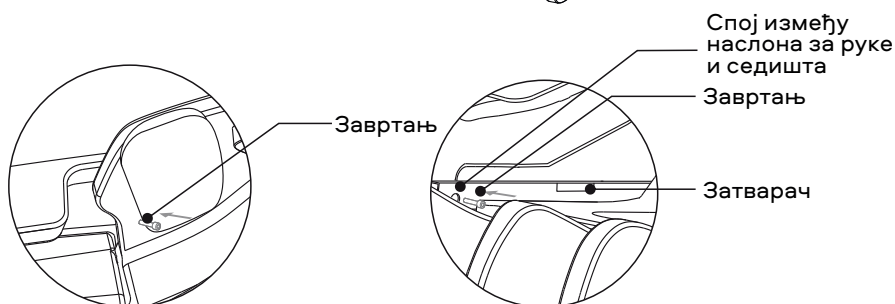
- Распакујте пакет: уклоните сву додатну опрему и пресвлаке из пакета.
- Пре постављања масажне фотеље, проверите да ли су све компоненте укључене (пажљиво проверите листу паковања).

Чекор 2: Постављање наслона за руке

- Повезите ваздушно црево седишта фотеље са ваздушном млазницом наслона за руке (слика 1)



(Слика 1)



(Слика 2)

(Слика 3)

- Прво причврстите наслон за руке на основу масажне фотеље, затим заврните завртањ у рупу за завртањ на задњем крају наслона за руке (слика 2) и затегните завртањ на предњем крају наслона за руке (слика 3).

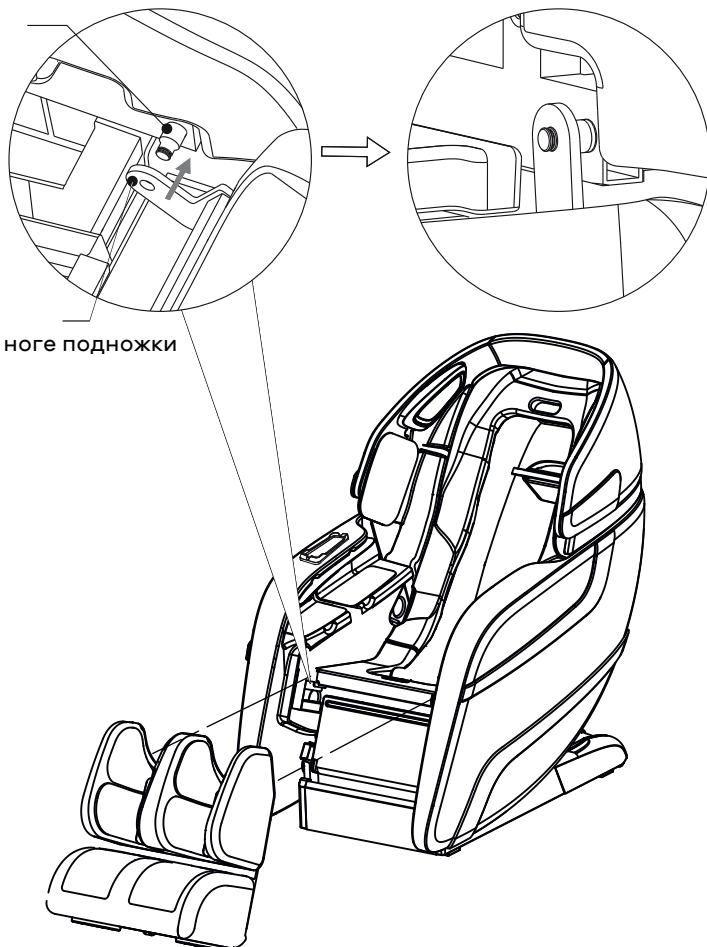


Чекор 3: Постављање ослонца за ноге

- Подигните масажни блок ослонца за ноге, уметните затварач ослонца за ноге у спојну осовину на дну седишта фотеле (држати затварач на истом нивоу са спојном осовином), прво повежите једну страну, а затим другу.

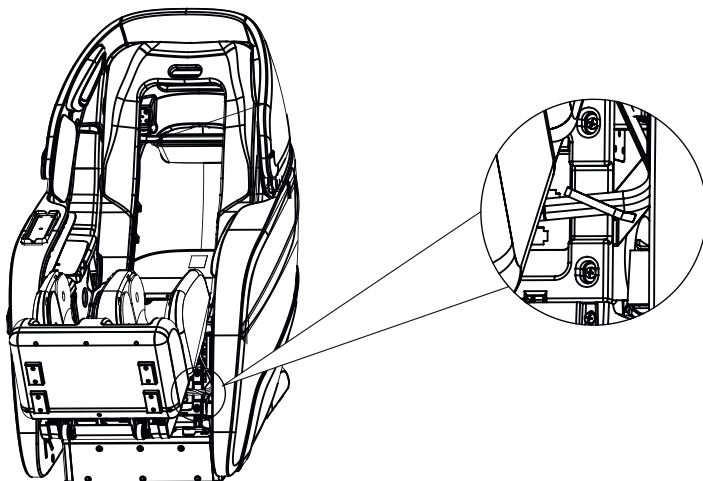
Спојна
осовина

Затварач
ослоња за ноге подножји



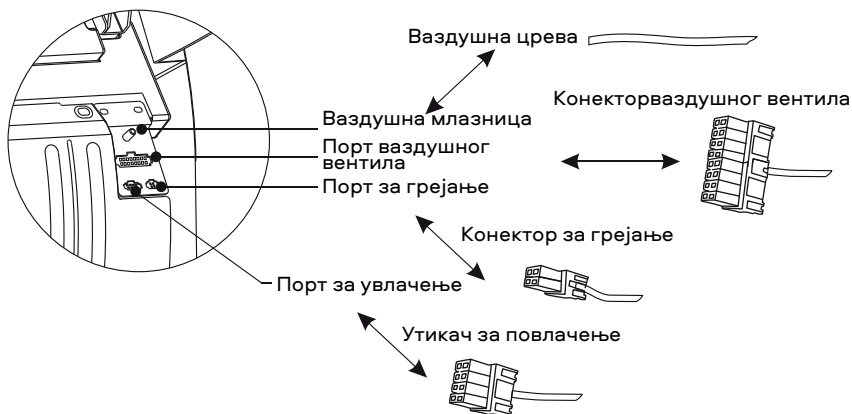


- Осигурајте постављање ваздушних црева помоћу стезаљке, уверите се да ваздушна црева нису превише затегнута, иначе се могу згњечити.



Чекор 4: Инсталирање додатне опреме за ослонце за ноге

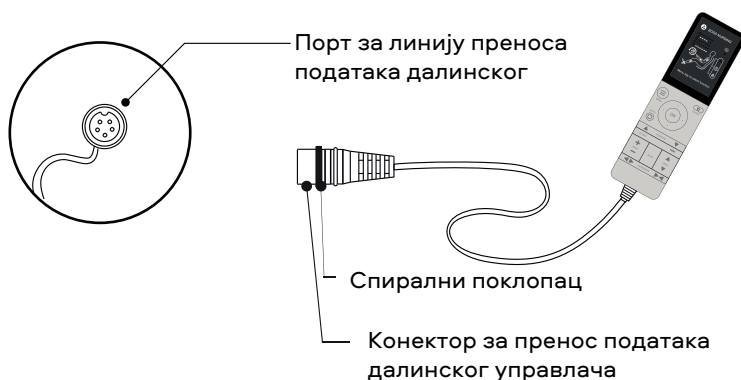
- Подигните јединицу масажни блок ослонца за ноге, уметните ваздушно црево у ваздушну млазницу, уметните конектор ваздушног вентила у порт за ваздушни вентил, а утикач за увлачење у порт за увлачење, проверите да ли су добро причвршћени.





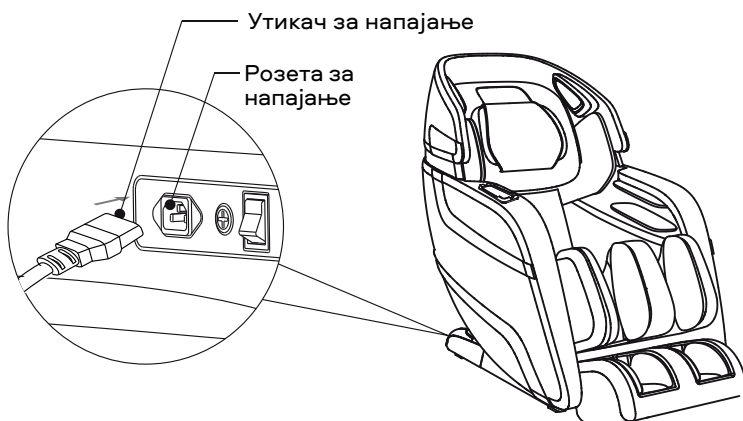
Чекор 5: Инсталирање даљинског управљача

- Извадите даљински управљач из кутије за додатну опрему. Повежите линију података даљинског управљача са портом на доњој унутрашњој страни десног наслона за руке (обратите пажњу на конвексни и конкавни конектор и порт), а затим затворите спирални поклопац у смеру казaljке на сату (ГЛЕДАЈТЕ СЛИКУ ИСПОД ЗА РЕФЕРЕНЦУ.)



Чекор 6: Друга додатна опрема

- Повежите кабл за напајање са конектором за напајање уређаја који се налази на блоку за напајања на задњој страни. (ГЛЕДАЈТЕ СЛИКУ ИСПОД ЗА РЕФЕРЕНЦУ.)
- Укључите напајање ON (Укл.) са доње спољашње стране десног наслона за руке, подигните задњи део уређаја у потпуно вертикални положај.





ПРИПРЕМА ЗА КОРИШЋЕЊЕ

Премјештање

- ▶ Откутурати масажну фотељу на ваљцима на жељено место.
- ▶ Подигните наслон у највиши положај.
- ▶ Искључите прекидач за напајање и искључите уређај.
- ▶ За померање масажне фотеље потребне су две особе, спустите држећи наслон столице и подигните предњи део држећи преносиви држач који се налази на доњем предњем делу наслона за руке, откутурати масажну фотељу на ваљцима на жељено место (Гледајте слику испод за референцу).

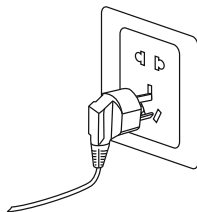


ПАЖЊА

- ▶ Немојте померати фотељу док на њој седи корисник.
- ▶ Када померате овај уређај, немојте подизати за ослонац за ноге или наслоне за руке, већ се држите за подножје и причврстите наслон (за пренос уређаја потребно је више од 4 особе).

Укључивање напајања

- ▶ Повежите овај уређај са троструком утичницом са одговарајућим уземљењем.
- ▶ Укључите главни прекидач за напајање који се налази у доњем задњем делу десног наслона за руке.



ПАЖЊА

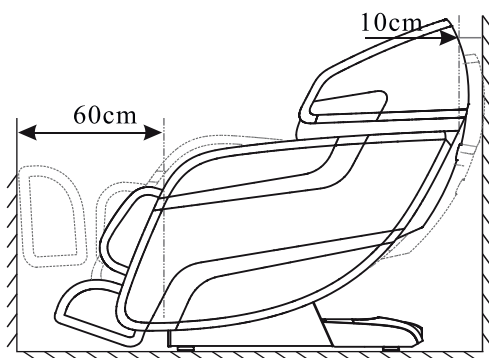
- ▶ Пре укључивања, уверите се да кабл за напајање није оштећен.
- ▶ Пре него што укључите напајање, уверите се да је главни прекидач искључен.



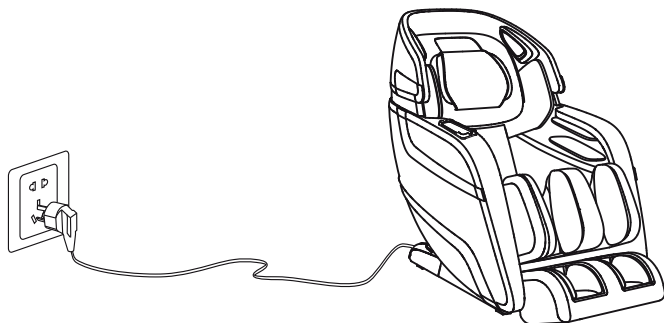
Место за постављање

Слободно место до масажне фотеље:

- Уверите се да има довољно простора за постављање масажне фотеље.
- Позади уређаја: минимално 10 cm слободног простора.
- Спреда уређаја: минимално 60 cm слободног простора.
- Фотеља треба поставити један метар од ТВ-а, радија, друге аудио и видео опреме како би се избегле сметње сигнала.



- Одржавајте растојање између утичнице и прекидача за напајање – 1,5 метара.



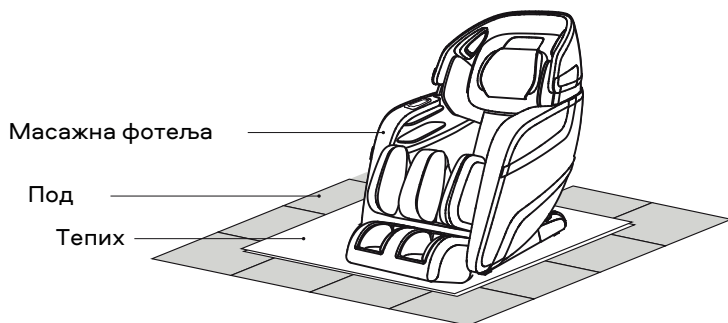
ПАЖЊА

- Одржавајте растојање између утичнице и прекидача за напајање – 1,5 метара како бисте избегли оштећење кабла за напајање приликом померања масажне фотеље.
- Исправите кабл за напајање када га користите да бисте избегли запетљавање и оштећење..
- Када померате масажну фотељу у напред или назад, уверите се да нема деце, животиња или страних предмета да бисте избегли несреће.



Заштита подне облоге

- Препоручујемо да испод масажне фотеље поставите тепих или мекани материјал како бисте спречили оштећење пода.



Условија експлуатацији



Не чувајте масажну фотељу на местима са високом влажношћу да бисте избегли незгоде због цурења струје.



Не чувајте масажну фотељу у близини извора топлоте да бисте избегли пожар и оштећење производа.



ПАЖЊА

- Немојте користити столицу за масажу у окружењима са високом влажношћу, као што је близу базена или купатила, да бисте спречили несрећу са струјом.
- Држите столицу за масажу даље од загрејаних површина како бисте спречили ризик од пожара или оштећења уређаја..

Упутство за уземљење

- Овај уређај мора бити уземљен, у случају неисправности или квара, уземљење обезбеђује пут најмањег отпора за електричну струју како би се смањио ризик од струјног удара. Овај производ је опремљен каблом који има проводник за уземљење и утикач за уземљење. Утикач мора бити прикључен на одговарајућу утичницу која је правилно инсталирана и уземљена у складу са свим локалним прописима.

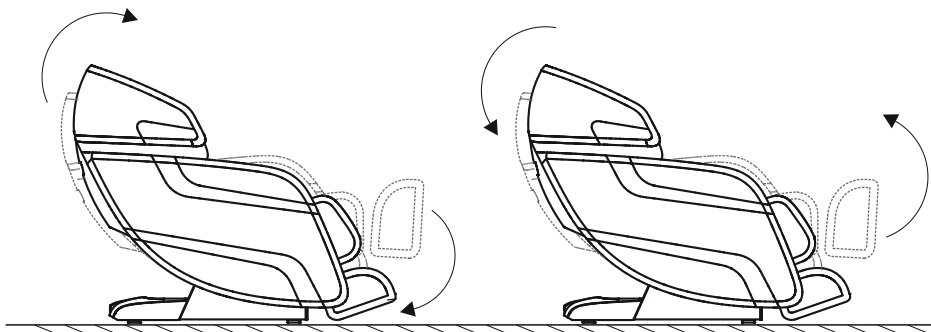


Овај уређај мора бити уземљен и утикач мора бити уметнут у одговарајућу трокраку утичницу која је правилно инсталирана и уземљена у складу са свим локалним прописима и стандартима да бисте избегли ризик од струјног удара.



Пуштање у рад

- ▶ Користећи даљински управљач, окрените наслон до крајњег положаја, подигните и продужите ослонац за ноге до максималног положаја, уверите се да има довољно простора пре него што га ставите у рад.
- ▶ Поново инсталирајте масажну фотељу након пуштања у рад и укључите прекидач за напајање (Да бисте изабрали програм за масажу, погледајте Упутство за даљински управљач и Упутство за екран дисплеја).



ОПАСНОСТ

- ▶ Неправилно повезивање проводника за уземљење може довести до струјног удара. Посаветујте се са квалификованим електричарем или сервисером ако нисте сигурни да ли је уређај правилно уземљен. Немојте модификовати утикач испоручен са производом ако се не уклапа у утичницу; нека квалификовани електричар угради одговарајућу утичницу.

УЗЕМЉЕЊЕ

- ▶ Ова масажна фотеља припада електричном уређају првог нивоа, уверите се да користите троструку утичницу за напајање и можете бити сигурни да је жица за уземљење повезана са утичницом која је добро уземљена да бисте избегли цурење струје, струјни удар и неке друге негативне ефекте током употребе.



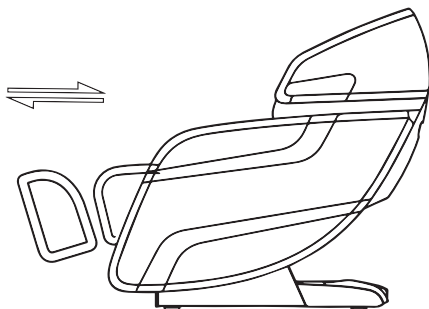
Продуживање и склапање ослонца за ноге

- ▶ Притисните и држите «» или «» за продуживање и склапање ослонца за ноге до жељеног положаја, отпустите да бисте подесили жељени положај.

Продуживање
ослонца за ноге



Склапање
ослонца за ноге



- ▶ Дугме ПРОДУЖИВАЊЕ/СКЛАПАЊЕ ослонца за ноге вам омогућава да аутоматски продужите ослонац за ноге до жељеног положаја.

УПОЗОРЕЊЕ

- ▶ Забрањено је играти на масажној фотељи или изводити неправилне операције. Обавезно уверите се да иза уређаја нема препрека и да има довољно простора за наслон масажне фотеље и подизање ослонца за ноге.
- ▶ Никада не стављајте ноге или стопала у отворе када продуживате или склапате ослонац за ноге.
- ▶ Не устајте са масажне фотеље док мењате положај, сачекајте да се инсталација заврши.

Функција аудио репродукције

- ▶ Активирајте функцију Bluetooth са даљинског управљача, претражите «RT5862» на свом мобилном уређају и успоставите везу.

Након употребе

- ▶ Увек искључите масажну фотељу из електричне утичнице одмах након употребе.
- ▶ Ставите даљински управљач у џеп за даљински управљач.
- ▶ Искључите прекидач за напајање и искључите масажну фотељу из утичнице, када је не користите како бисте спречили децу да случајно укључе масажну фотељу.
- ▶ Ако се масажна фотеља не користи дуже време, препоручујемо да покријете фотељу, намотате кабл за напајање и оставите уређај у окружењу са ниском влажношћу и без прашине.



Преузмите апликацију и поставите масажну фоте ОС Android и iOS, у наставку су дати упутства:

За уређај који се заснива на iOS:

Отворите App Store на уређају заснованом на iOS (iPhone, iPad или iPod touch), користите кључну реч «RT5862» за претрагу, преузмите на свој уређај и инсталирајте. Када се инсталација заврши, отворите је и инсталирајте ON за Bluetooth, успоставите комуникацију са масажном фотељом.

Примедба: Верзија уређаја на бази iOS мора бити виша од 4.0 и са функцијом Bluetooth.

За уређај који се заснива на Android:

Добављач шаље апликацију Наручиоцу путем е-поште, преузмите на свој уређај и инсталирајте. Када се инсталација заврши, отворите је и инсталирајте ON за Bluetooth, успоставите комуникацију са масажном фотељом.

Примедба: Верзија уређаја на бази Android мора имати функцију Bluetooth.

ПАЖЊА

- ▶ Напајање масажне фотеље и Bluetooth морају бити укључени приликом успостављања везе..
- ▶ Ако веза није успела да се инсталира, покушајте поново да се повежете



НЕГА И ОДРЖАВАЊЕ ПРОИЗВОДА

Нега и одржавање

- ▶ Да бисте очистили мрље са задње плоче, наслона за руке, наслона за ноге, пластичних делова и ваздушног канала, обришите благим детерџентом, затим обришите сувом крпом.
- ▶ Спољне компоненте обришите благим детерџентом, а затим обришите сувом крпом.
- ▶ Да бисте очистили мрље са даљинског управљача, блока напајања, обришите сувом крпом. Да бисте очистили мрље са јастука наслона столица и јастука, очистите влажном крпом натопљеном средством за чишћење пресвлаке, а затим осушите на ваздуху.
- ▶ Да бисте очистили ослонац за ноге/блок за телад, уклоните га са столице, оперите га рукама благим детерџентом и осушите.

ПАЖЊА

- ▶ Пре чишћења или сервисирања, извучите кабл за напајање. Да бисте смањили ризик од струјног удара или личних повреда, не додирујте кабл за напајање мокрим рукама. Пазите да детерџент не доспе у блок напајања током чишћења.
- ▶ Немојте користити бензин, разређивач или друге раствараче за чишћење овог уређаја, јер то може довести до изbledења или оштећења производа.
- ▶ Не пеглајте пресвлаке.

Чување

- ▶ Не дозволите да прашина уђе у уређај. Покријте уређај крпом отпорном на прашину како бисте спречили накупљање прашине када се не користи дуже време.

ПАЖЊА

- ▶ Не остављајте овај уређај на директној сунчевој светлости дуже време. У супротном, може доћи до изbledења или оштећења уређаја.

Савети за загревање

Када свакодневно користите, проверите следеће:

- ▶ Мирис паљевине.
- ▶ Када додирнете кабл за напајање, уређај се укључује/искључује.
- ▶ Кабл за напајање је врућ.
- ▶ Друго необично стање.

ПАЖЊА

- ▶ Престаните да користите производ да бисте избегли оштећења или незгоде ако се појаве горе наведени услови.
- ▶ Искључите дугме за напајање и извучите утикач, обратите се локалном дистрибутеру или добављачу да извршите поправке.
- ▶ Сви сервиси осим горе наведених морају да обављају овлашћени продавци или сервисни центри.

УПОЗОРЕЊЕ

- ▶ Да бисте смањили ризик од струјног удара или личних повреда, не додирујте кабл за напајање мокрим рукама. Не растављајте или поправљајте уређај самостално.
- ▶ Искључите кабл за напајање када обављате одржавање.
- ▶ У случају кvara, однесите масажну фотељу у овлашћени сервисни центар.



№.	Опис проблема	Могући проблеми	Решење
1	Чује се звук и звекет	Нормалан звук трљања моторних или масажних куглица које трљају о тканину	Не треба предузимати никакве радње
2	Грешка приликом покретања уређаја	Кабл за напајање није добро прикључен у утичницу	Учврстите утикач за напајање
		Прекидач за напајање је искључен	Укључите прекидач
		Прегорео осигурач	Замените осигурач
3	Нема звука након повезивања Bluetooth	Јачина звука постављена на минимум	Подесите јачину звука звучника са свог мобилног уређаја
4	Наслон за леђа или наслон за ноге не могу да се подигну/сувратити	Прекомерно оптерећење наслона седишта или ослонца за ноге	Уклоните оптерећење и покушајте поново
5	Неисправност ваздушног јастука	Ваздушни вод може бити блокиран	Исправите ваздушни канал и уклоните зачепљење

Ако се проблем и даље јавља, обратите се свом продавцу за сервис.

Савети: Не покушавајте сами да поправите уређај, наша компанија није одговорна за повреде или штете настале услед сервисирања без дозволе.



СПЕЦИФИКАЦИЈА

Назив производа: Масажна кресло Black Edition

Модел број: RT5862

Номинални напон: 220-240V

Номинална фреквентност: 50/60 Hz

Номинални капацитет: 160W



ГАРАНТНЕ ОБАВЕЗЕ

Гаранција на масажну фотељу за важи 36 месеци од куповине.

Гаранција покрива неисправности који је проузроковао произвођач

Обавезе гаранције не важе за механичка оштећења или знакове поправке од стране неовлашћених лица.

ТР ТС 025/2012 «О безбедности производа за намешта»

Импортер: је наведен на паковању производа

Произвођач: Кина

Датум производње:

În continuare sunt prezentate denumirile și conținutul substanțelor periculoase din acest produs

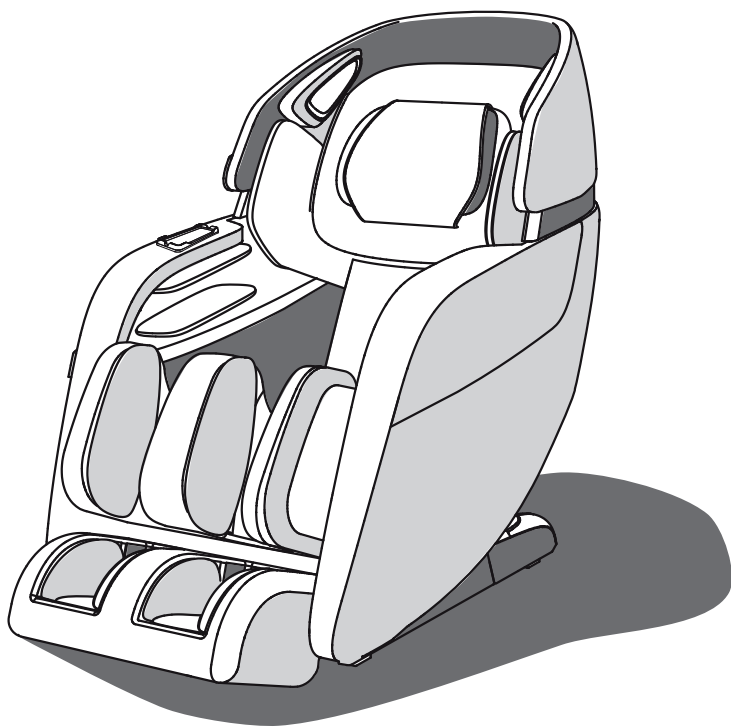
Denumirea părților	Substanțe interzise					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Panouri exterioare	○	○	○	○	○	○
Ansamblu de microcircuit	✕	○	○	○	○	○
Componente metalice	✕	○	○	○	○	○
Componente din cauciuc	○	○	○	○	○	○
Cablu de alimentare/ Adaptor de alimentare	✕	○	○	○	○	○
Cablu de semnal intern	○	○	○	○	○	○
Tapiserie	○	○	○	○	○	○
Acest formular este întocmit în conformitate cu standardul SJ/T 11364 ※ : Un ansamblu de microcircuite include piese de rezervă care formează o singură unitate ca o placă de circuit imprimat, cum ar fi un rezistor, un condensator, un circuit integrat, conectori etc. ○ : Indică faptul că concentrația unei substanțe periculoase în toate materialele omogene din piese este sub pragul relevant al standardului GB/T 26572. ✕ : Indică faptul că concentrația unei substanțe periculoase în cel puțin unul dintre materialele omogene din piese este mai mare decât pragul relevant al standardului GB/T 26572.						

Note privind exploatarea ecologică a dispozitivului

Durata de viață a acestor produse electrice și electronice, atunci când sunt utilizate în conformitate cu regulile specificate în manual, în cazul în care substanța sau elementul periculos nu este emis, nu provoacă poluarea mediului și nu dăunează persoanelor sau bunurilor, este de 10 ani.



Sleep.8



Благодарим ви за покупката на този продукт.
Преди използване на устройството внимателно прочетете това ръководство на потребителя за правилната му употреба.

Съхранете това РЪКОВОДСТВО НА ПОТРЕБИТЕЛЯ за бъдещи справки.



СЪДЪРЖАНИЕ

ФУНКЦИИ КАЖДОГО КОМПОНЕНТА	325
Внешние компоненты	327
Внутренние компоненты	327
Пульту правления	327
Инструкция пульта управления	329
Инструкция меню экрана дисплея	329
ФУНКЦИИ КАЖДОГО КОМПОНЕНТА	330
ПОДГОТОВКА К ИСПОЛЪЗОВАНИЮ	336
Установка	336
Перемещение	340
Место установки	341
Ввод в експлуатацию	342
Выдвижение и складывание подножки	342
Функция аудиовоспроизведения	342
После использования	342
ЗАГРУЗКА И УСТАНОВКА ПРИЛОЖЕНИЯ	343
УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ	344
УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК	347
ТОС	348



- ▶ Преди да започнете работа, прочетете внимателно раздела „МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ“ за правилна работа.
- ▶ Разделът „МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ“ ще ви помогне да използвате правилно масажния стол.
- ▶ За да се оцени степента на опасност и възможните повреди, се използват класификациите „ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ“ и „ВНИМАНИЕ“ като категории на инцидент, произтичащ от неправилна употреба. Спазвайте стриктно изискванията на посочените по-долу раздели:

 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Неправилната употреба може да доведе до травми на потребителя.
 ВНИМАНИЕ	Неправилната употреба може да доведе до травми на потребителя или до повреда на продукта

	Забранено. Графичните изображения служат за обозначаване на съответната информация. (Например фигурата вляво означава, че продуктът не трябва да се разглобява).
	Задължително е съответната информация да бъде обозначена с графично изображение. (Например фигурата вляво означава, че щепселът е изключен).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Препоръчваме на лицата, които попадат в изброените категории, задължително да се консултират с лекар преди употреба.

 ЗАДЪЛЖИТЕЛНО	◆ Хора, които използват имплантирано електронно медицинско оборудване, например пейсмейкър и др. ◆ Хора, подложени на лечение, и особено хора с влошено здравословно състояние. ◆ Пациенти със злокачествени тумори, пациенти със сърдечни заболявания и болни в острата фаза на заболяване. ◆ Бременни жени и жени в период на менструация. ◆ Хора с остеопороза или счупване на гръбначния стълб. ◆ Хора с кожни заболявания или увреждания на кожата. ◆ Ако телесната температура надхвърля 38 градуса (при треска).
 ЗАБРАНЕНО	Хора с ментални проблеми могат да използват стола само под наблюдение. Не позволявайте на деца да играят върху масажния стол. Масажният стол не е предназначен за използване от повече от един човек едновременно, той може да се използва само по един. Ако захранващият кабел или щепселът са повредени, незабавно изключете устройството от електрическата мрежа и се консултирайте с оторизиран сервизен инженер за ремонт или подмяна. Избягвайте повреди, въздействия, прекомерно разгъване, прекомерен опън, усукване или огъване. Този продукт не може да се използва от непълнолетни лица.
 НЕ РАЗГЛОБЯВАЙТЕ	Никой друг, освен сервизните техници, избрани от нашата фирма, няма право да разглобява, обслужва или модифицира този масажен стол. При възникване на проблем незабавно се свържете с вашия местен търговски представител.

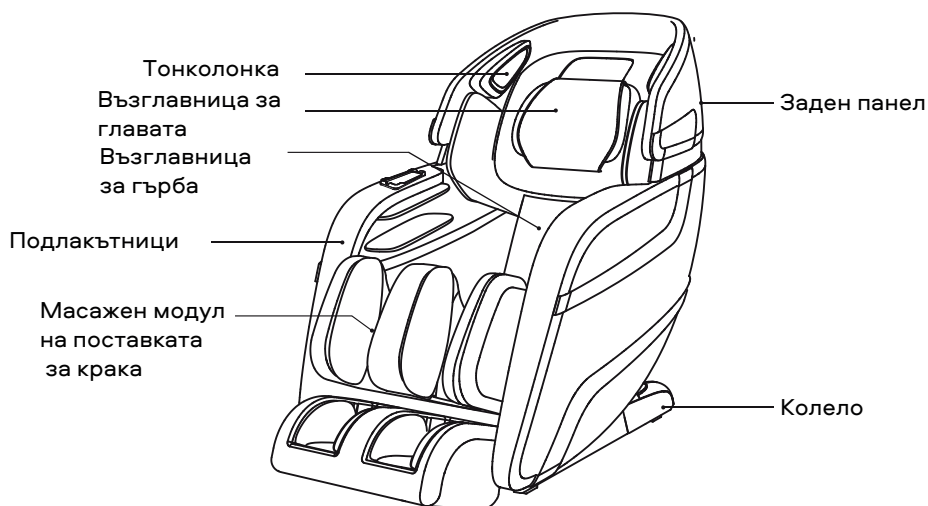


ПАЖЪНА

 ВНИМАВАЙТЕ	• Не използвайте масажния стол непрекъснато за повече от 20 минути. • Използвайте масаж на определена част от тялото за не повече от 5 минути. • Поставете масажния стол върху равна повърхност за употреба. • Когато регулирате поставката за крака или облегалката, не прилагайте прекомерна сила; освен това, съхранявайте стола на място, недостъпно за деца и животни. • Когато изключвате щепсела на захранващия кабел, дръжте щепсела, а не дърпайте захранващия кабел. • Не използвайте източник на захранване извън посоченото електрическо напрежение, тъй като това може да доведе до пожар или повреда на масажния стол. • Преди употреба свалете възглавницата за гърба, за да проверите дали облегалката или тапицерията не са повредени; ако са повредени, незабавно спрете да използвате масажния стол и се свържете с лицензодателя за ремонт. • Не използвайте пулта за дистанционно управление с мокри ръце и не поставяйте тежки предмети върху него. • Само за потребители с тегло под 120 kg. • Не използвайте друго терапевтично оборудване едновременно с масажния стол. • Ако по време на употреба почувствате дискомфорт, незабавно прекратете употребата и се консултирайте с лекар.
 ЗАБРАНЕНО	• За да избегнете дискомфорт, не използвайте масажния стол непосредствено след хранене. • Не спете на работещ масажен стол. • Не използвайте масажния стол, ако сте в нетрезво състояние или ако се чувствате зле. • Ако тапицерията е замърсена, използвайте само проверени висококачествени препарати за почистване на кожа, не използвайте химически почистващи препарати, бензин или миешки средства и др. и не пръскайте върху нея пестициди. • Не сядайте върху облегалката, поставката за крака или подлакътниците, в противен случай може да се нараните или да повредите уреда. Не пушете, докато използвате масажния стол.
 ЩЕПСЕЛ	• Преди да извършвате поддръжка, изключете щепсела от контакта. Също така, не включвайте и не изваждайте щепсела с мокри ръце, за да избегнете токов удар. • Когато масажният стол не се използва, изключете захранването и извадете щепсела от контакта.



Външни компоненти



Вътрешни компоненти





Пулт за дистанционно управление





ФУНКЦИИ НА ВСЕКИ КОМПОНЕНТ

	Захранване: Натиснете бутона, за да включите/изключите режима на дистанционно управление. ▶ Натиснете този бутон при включване на захранването, за да се покаже менюто, LCD екранът ще светне, с бутоните нагоре/надолу/наляво/надясно се движете по настройките на екрана, натиснете OK, за да изберете. ▶ Натиснете бутона отново, за да изключите уреда. Времето за работа по подразбиране е настроено на 20 минути.
	Меню ▶ Показва автоматичната програма, ръчната програма, програмата за 3D масаж, въздушна възглавница, нагряване, функцията за настройка (вж. изображението на менюто за повече информация).
	Регулиране на позицията на раменете (плавно регулиране на механизма) ▶ Показва автоматичната програма, ръчната програма, въздушни възглавници, нагряване, ролки, функцията за настройка. (вж. менюто на дисплея за повече информация).
	Бутон за автоматични програми ▶ Показва менюто на автоматичните програми. Ако е пусната автоматична програма, натиснете този бутон за превключване на автоматичните програми. Активната програма се показва в горната част на екрана за състоянието.
	Навигация ▶ Използвайте бутоните нагоре/надолу/наляво/надясно за навигация по екрана, за избор натиснете OK.
	3D масаж ▶ Натиснете този бутон, за да регулирате интензивността на 3D натиска в режим на ръчен масаж.
	Повдигане на поставката за крака ▶ Натиснете и задръжте, за да повдигнете поставката за крака; отпуснете бутона, за да спрете. Сваляне на поставката за крака ▶ Натиснете и задръжте, за да свалите поставката за крака; отпуснете бутона, за да спрете.



ФУНКЦИИ НА ВСЕКИ КОМПОНЕНТ

	Повдигане на облегалката ► Натиснете и задръжте, за да повдигнете облегалката; отпуснете бутона, за да спрете. Наклоняне на облегалката ► Натиснете и задръжте, за да наклоните облегалката; отпуснете бутона, за да спрете.
	Разгъване на поставката за крака ► Натиснете и задръжте, за да изтеглите напред поставката за крака; отпуснете бутона, за да спрете. (Предварително се уверете, че няма препятствия)
	Сгъване на поставката за крака ► Натиснете и задръжте, за да сгънете поставката за крака; отпуснете бутона, за да спрете. (Предварително се уверете, че няма препятствия).

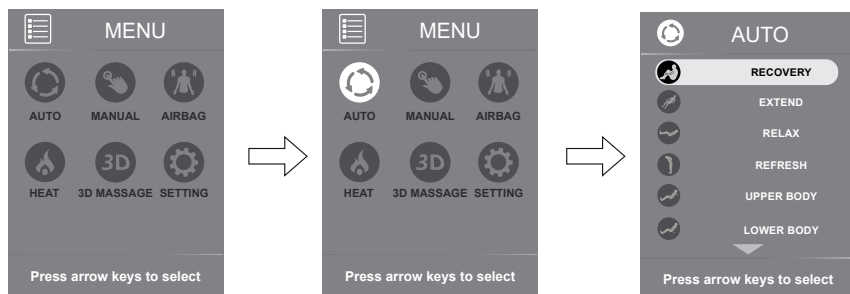
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- След използване натиснете бутона Power/Захранване, за да възстановите работата на стола, натиснете който и да е бутон на дистанционното управление, за да спрете възобновяването, натиснете отново Power/Захранване за получаване на подробна информация.

Инструкция за менюто на дисплея

Автоматична програма

- Автоматична програма: за показване на менюто на автоматичната програма, натиснете този бутон за превключване между 9 автоматични програми: Boss Nursing/Грижа за шефа; Queen Slimming/Стройност за кралицата, Soul Spa/Соул спа, Extension/Разтягане, Neck&Shoulder/-Шия и рамене, Waist&Spine/Кръст и гръб, Sports Refresh/Освежаване след спорт, Working Relief/Разтоварване след работа, Rest&Sleep/Почивка и сън. Натиснете OK, за да въведете желаната програма. Избраната програма ще се покаже на началния екран. По-долу за справки е дадено изображение на менюто.



Boss Nursing/Грижа за шефа: Осигурява интензивен масаж за облекчаване на болките и напрежението във врата и раменете, като осигурява комфорт и отпускане за потребители, които прекарват много време седнали зад бюро.

Queen Slimming/Стройност за кралицата: Прилага нежна масажна техника за отпускане на мускулите на гърба и областта на кръста, като спомага за красива фигура и подобрява обмяната на веществата.



ФУНКЦИИ НА ВСЕКИ КОМПОНЕНТ

Soul Spa: Програмата е разработена за релаксация сутрин и през деня, спомага за тонизиране на мускулите.

Extension/Разтягане: Вдъхновена от тайландския метод за масаж с разтягане, тази програма използва силни техники на размачкване и разтягане, за да отпусне уморените мускули и да им придаде гъвкавост.

Neck&Shoulder/Шия и плечи: разработена е за отпускане и сваляне на напрежението от уморените мускули на шията и раменете, поддържане на тяхната гъвкавост и премахване на изкривяването на гърба; в тази програма действието на ролките е насочено към дълбоките тъкани на шията и раменете.

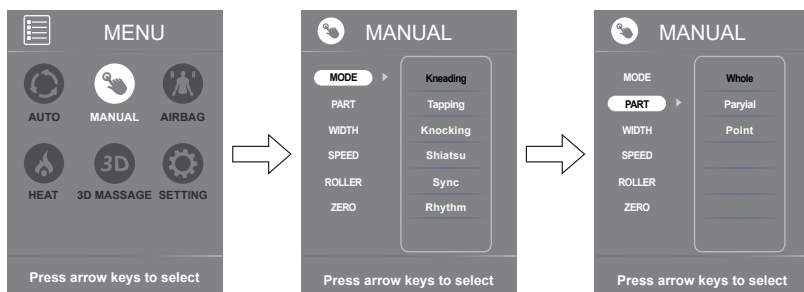
Sports Refresh/Освежаване след спорт: Предназначена е за мускулите след активни упражнения и спорт, спомага за отпускане на мускулите след интензивни тренировки, подобрява кръвообращението, за да подпомогне възстановяването след спортни дейности.

Working Relief/Разтоварване след работа: Programul este conceput pentru lucrătorii de birou care trebuie să petreacă mult timp la birouri și să călătorească frecvent pentru relaxare și recuperare musculară.

Rest and Sleep/Почивка и сън: за подобряване на качеството на дневната почивка и съня; нежен масаж размачква мускулите на тялото с интензивност от силна до слаба и неусетна, за да облекчи плавно умората.

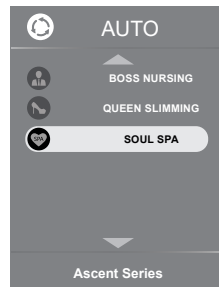
Ръчни програми

- Натиснете Manual/Ръчни в MENU, използвайте бутоните Up/Нагоре и Down/Надолу за придвижване по: Mode/Режим, Part/Част, Width/Широчина, Speed/Скорост, Roller/Ролка, Zero/Нула.



Message Mode/Режим на масаж: Натиснете Mode/Режим в менюто Manual/Ръчни, натиснете бутона надясно RIGHT, след което с бутоните нагоре/надолу се движете по Kneading/Размачкване, Tapping/Сечене, Knocking/Потупване, Shiatsu/Шиацу, Sync/Синхронизиран и Rhythm/Ритмичен. Натиснете OK, за да въведете желаната настройка. Избраният режим ще се появи на началния екран.

Back Mechanism Massage Part/Част на задния масажен механизъм: Натиснете Part/Част в менюто Manual/Ръчни, натиснете бутона надясно, след което използвайте бутоните нагоре/надолу за придвижване по: Whole/Общ, Partial/Частичен и Point/Точков масаж. Натиснете OK, за да въведете желаната настройка. Избраната настройка ще се появи на началния екран.





ФУНКЦИИ НА ВСЕКИ КОМПОНЕНТ

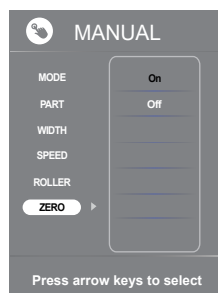
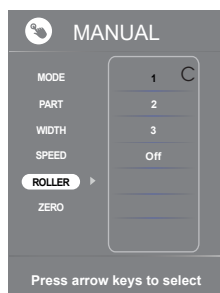
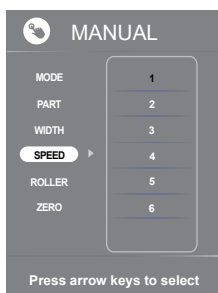
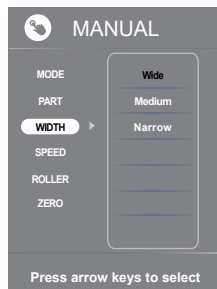
Back Mechanism Massage Width/Широчина на задния масажен

механизъм: Натиснете Width/Широчина в менюто Manual/Ръчни, натиснете бутона надясно, след което използвайте бутоните нагоре/надолу за придвижване по: Width/Широчина, Medium/Средна и Narrow/Тясна за широчината на ролките. Натиснете OK, за да въведете желаната настройка. Избраната широчина ще се появи на началния екран.

Mechanism Massage Speed/Скорост на масажния механизъм: Натиснете Speed/Скорост в менюто Manual/Ръчни, натиснете бутон RIGHT/надясно, след което с бутоните нагоре/надолу изберете степента на интензивност на масажа: 1, 2, 3, ZERO/Нулева, 4, 5, 6. Натиснете OK за избор на нужната интензивност.

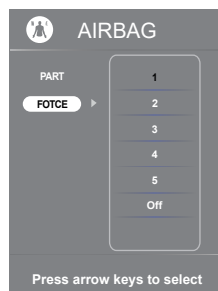
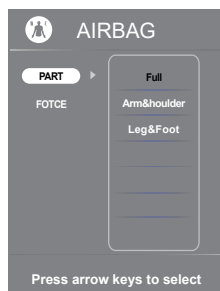
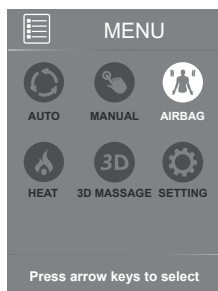
Roller/Ролка: Натиснете Roller/Ролка в менюто Manual/Ръчни, натиснете бутон RIGHT/надясно, след което с бутоните нагоре/надолу изберете скоростта на ролките за краката: 1, 2, 3 и OFF/Изкл. (изключва механизма на ролките за крака) Натиснете OK, за да въведете желаната скорост.

Zero Gravity/Нулева гравитация: Натиснете Zero Gravity/Нулева гравитация в менюто Manual/Ръчни, натиснете бутон RIGHT/надясно, след което използвайте бутоните нагоре/надолу за включване и изключване на функцията Нулева гравитация. Натиснете OK, за да въведете желаната настройка.



Airbag/Въздушни възглавници

- ▶ Натиснете AIRBAG в менюто MENU за да се покаже менюто AIRBAG, натиснете бутон надясно, след което използвайте бутоните нагоре/надолу за избор между: PART-Air pressure region и Force-Air pressure intensity, натиснете бутона OK, за да въведете желаната настройка.





ФУНКЦИИ НА ВСЕКИ КОМПОНЕНТ

Deep Shiatsu Massage/Дълбок масаж шиаци: предварително програмираният 10-минутен дълбок масаж шиаци е предназначен главно за масаж на гърба.

Healthy Breath/Здравословно дишане: Този предварително програмиран 5-минутен дълбок масаж помага на потребителя да подобри ритъма на вдишване и издишване с цел подобряване на общото състояние на потребителя.

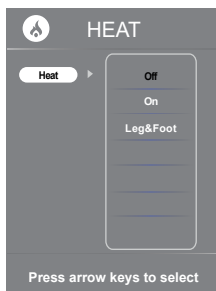
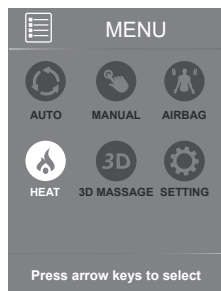
Massage Extend/Разтягане: Предварително програмирано 5-минутно разтягане.

Force-3D protruding intensity: При пускане на програмата Manual/Ръчни, натиснете този бутон за преминаване между нива 1, 2, 3, 4, 5, за да промените режима 3D protruding intensity.

Part-3D massage part: : Натиснете PART/Част в менюто 3D Massage/3D масаж, натиснете бутон RIGHT/надясно, след което с бутоните нагоре/надолу изберете между: Whole/Общ, Partial/Частичен и Point/Точков. Натиснете OK, за да въведете желаната настройка.

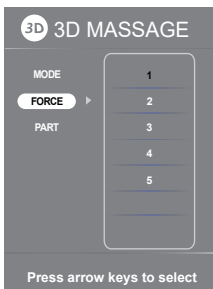
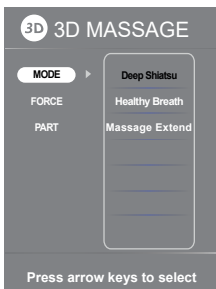
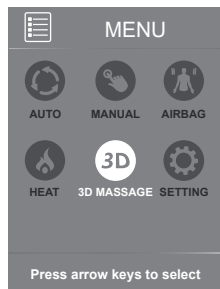
Heat/Нагриване

- ▶ Натиснете Heat/Нагриване в менюто MENU, след това с натискане на бутоните нагоре или надолу включете/изключете функцията нагриване.



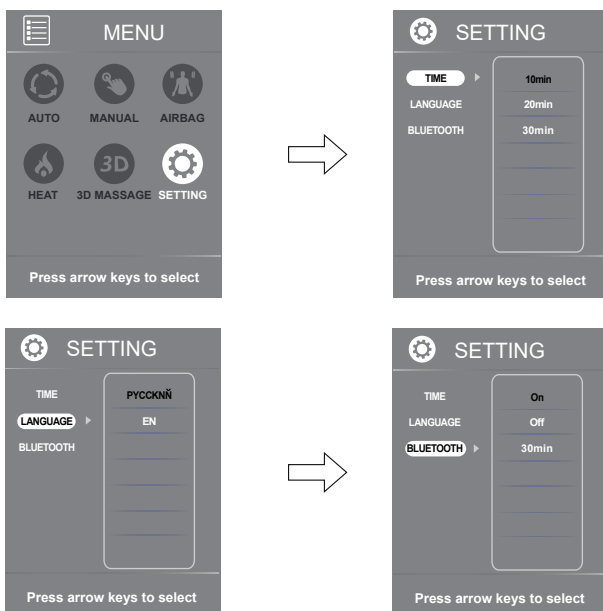
3D Massage/3D Масаж

- ▶ Натиснете 3D масаж в менюто Manual/Ръчни, натиснете OK, за да влезете в 3D масаж, след което натискайте бутоните нагоре/надолу за навигация между предварително зададените програми за масаж Deep Shiatsu/Дълбок шиаци, Healthy Breath/Здравословно дишане и Massage Extend/Разтягане, FORCE-3D protruding intensity и PART-3D. Натиснете OK, за да въведете желаната настройка.



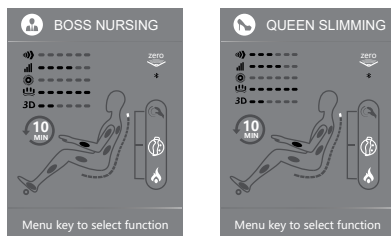
Settings/Настройки

- Натиснете Setting/Настройка в менюто Manual/Ръчни, натиснете OK за въвеждане на настройките Setting. След това използвайте бутоните нагоре/надолу за навигация по: Time/Време, Language/Език, Bluetooth. Натиснете OK, за да въведете желаната настройка.



Забележка:

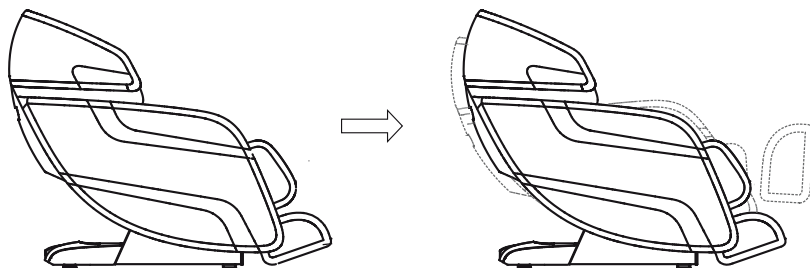
- Когато настройвате параметрите в менюто Automatic/Автоматични и Manual/Ръчни, ако в течение на 10 секунди не натиснете нищо, ще се върнете към началния екран.
- С изключение на параметъра Lower Auto/Долна част автоматично, всяка автоматична програма започва с движение на масажните единици по облегалката, за да се определи с точност позицията на раменете на потребителя.





1. Накланяне с плъзгане напред

Компактният дизайн на седалката и облегалката осигуряват максимална релаксация.



2. Масажен механизъм с четири глави

Иновативният масажен механизъм с четири глави и L-образен водач осигурява ергономичен дизайн.

3. Автоматично разтягаща се поставка за крака

Поставката за крака може да се издава напред автоматично до максимум 26 см, за да отговаря на различните нужди.

4. Въздушно-компресионен масаж

Въздушно-компресионен масаж за ръце, прасци и ходила.

5. Ролков масаж

Трите ролки под ходилата осигуряват пълно обхващане с размачкващ масаж за свода на ходилото и на стъпалото.

6. Разнообразие от техники за ръчен масаж

Техниките Kneading/Размачкване, Tapping/Сечене, Knocking/Потупване, Shiatsu/Шиацу, Sync/Синхронизиран, Rhythm/Ритмичен, координиран масаж с 6 ръце ви даряват приятни усещания.

7. Лесен и удобен дистанционен контрол

Лесният и удобен дистанционен контрол при употреба, базираната на Android система осигурява прост и интуитивен достъп до всички функции.

8. Уникален свръхдълъг L-образен масажен водач

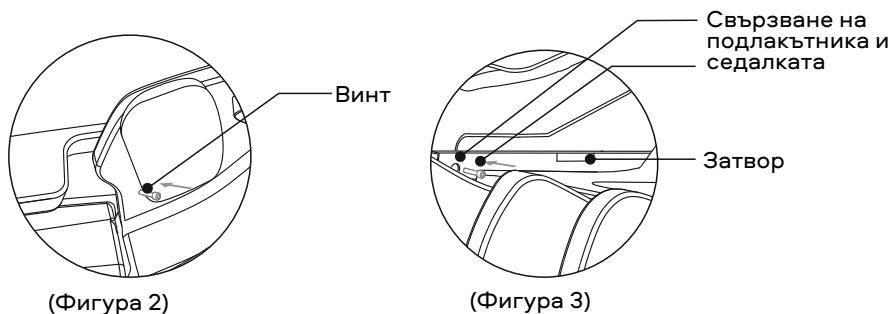
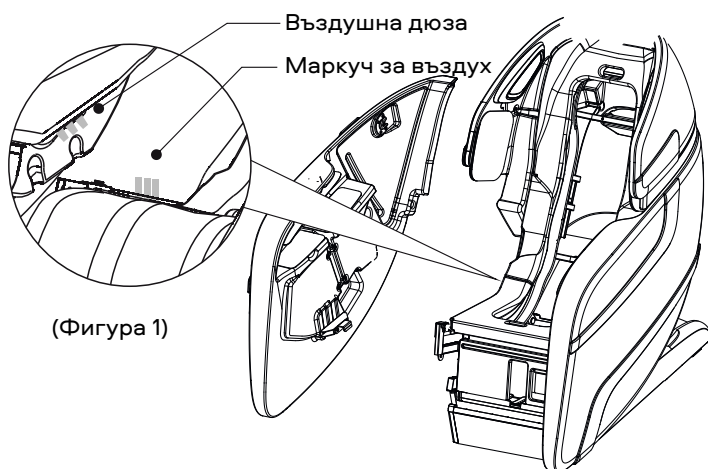


Стъпка 1: Извадете всички части на масажния стол от опаковката

- ▶ Отворете опаковката: извадете всички аксесоари и тапицерията от опаковката.
- ▶ Преди да започнете монтажа, проверете дали всички компоненти са налични (внимателно проверете опаковъчния списък).

Стъпка 2: Монтиране на подлакътника

- ▶ Свържете маркуча за въздух на седалката към въздушната дюза на подлакътника (фиг. 1).



- ▶ Първо прикрепете подлакътника към основата на стола, след това завийте винта в отвора за винта в задния край на подлакътника (фиг. 2) и завийте винта в предната страна на подлакътника (фиг. 3). Повторете процедурата за другата страна.

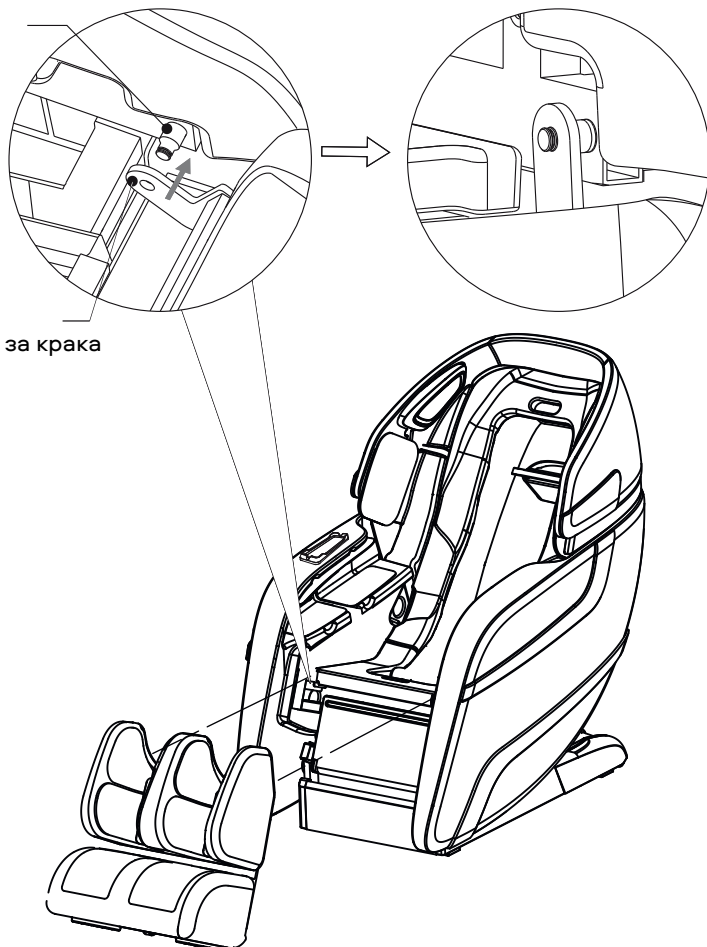


Стъпка 3: Монтиране на поставката за крака

- Повдигнете масажния модул на поставката за крака, вкарайте затвора на поставката за крака в свързващия вал в основата на седалката (дръжте затвора на едно ниво със свързващия вал), свържете първо едната страна, след това другата.

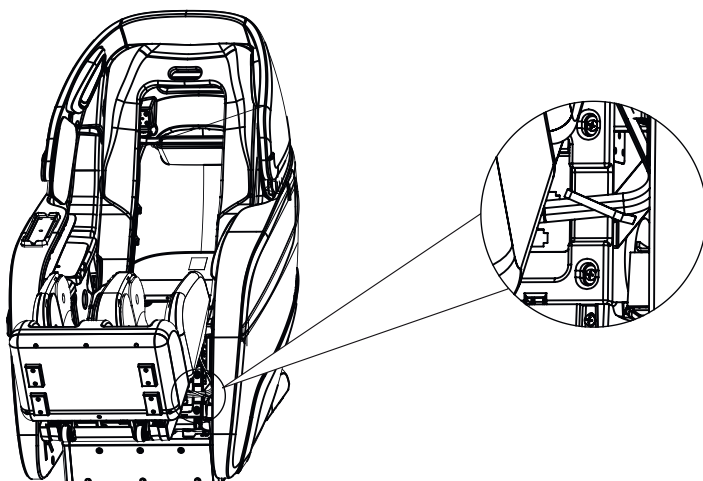
Свързващ
вал

Затвор на
поставката за крака



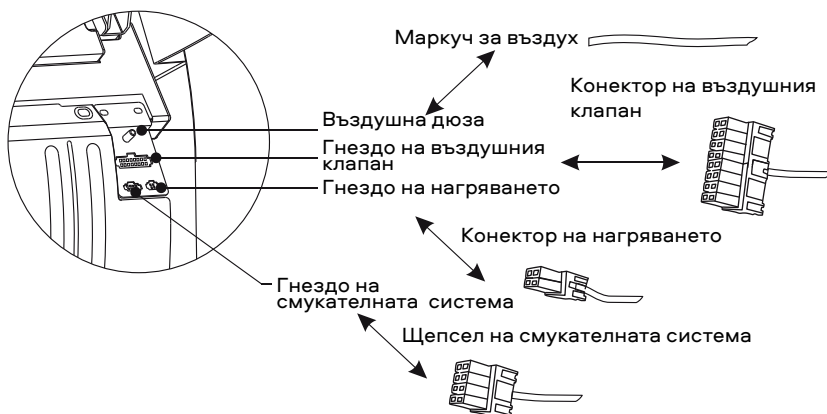


- Фиксирайте разположението на маркучите за въздух с помощта на скоба, уверете се, че маркучите не са прекалено затегнати, в противен случай могат да бъдат смачкани.



Стъпка 4: Монтиране на аксесоарите за поставката за крака

- Повдигнете масажния модул на поставката за крака, вкарайте маркуча за въздух във въздушната дюза, поставете конектора на въздушния клапан в гнездото на въздушния клапан и щепсела на смукателната система в гнездото на смукателната система, уверете се, че са добре закрепени.





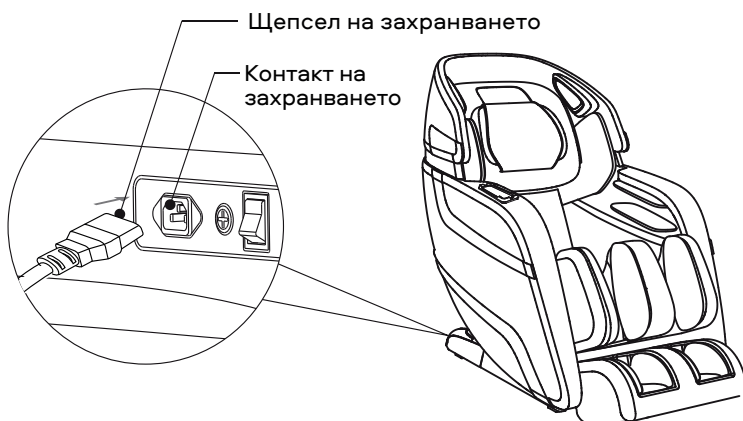
Стъпка 5: Монтиране на пулта за дистанционно управление

- Извадете пулта за дистанционно управление от кутията с аксесоари. Свържете линията за предаване данни на пулта към порта на долната вътрешна страна на десния подлакътник (обърнете внимание на изпъкналия и вдлъбнатия конектор и порт), след което затворете винтовата капачка по посока на часовниковата стрелка. (Вж. илюстрацията по-долу за справка).



Стъпка 6: Други аксесоари

- Свържете захранващия кабел към конектора на захранването на устройството, разположен на захранващия модул отзад. (Вж. илюстрацията по-долу за справка).
- Включете захранването ON (Вкл.) от долната външна страна на десния подлакътник, повдигнете облегалката на продукта до напълно вертикално положение.

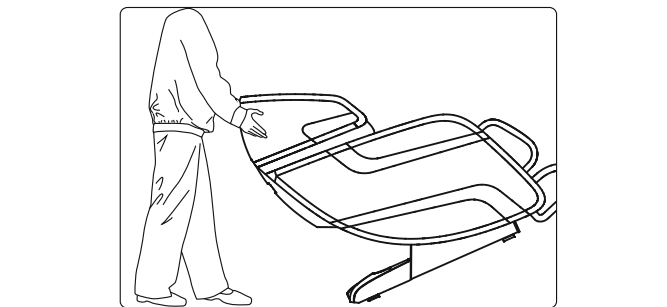




ПОДГОТОВКА ЗА ИЗПОЛЗВАНЕ

Преместване

- ▶ С колелцата преместете стола до нужното място.
- ▶ Повдигнете облегалката до най-високото положение.
- ▶ Изключете прекъсвача на захранването и изключете уреда от мрежата.
- ▶ За преместването на стола са необходими двама души. Наведете стола от страна на облегалката и повдигнете предната му част, като го държите за държача, разположен отдолу пред подлакътника. С помощта на колелцата изтърколете стола до желаното място (Вж. фигурата за справка).

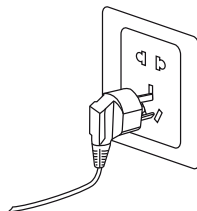


ВНИМАНИЕ

- ▶ Не местете стола, когато на него има седнал човек.
- ▶ Когато пренасяте стола, не го вдигайте за поставката за крака и подлакътниците, а хванете основата и закрепете облегалката (за пренасянето на стола на ръце са необходими повече от 4 души).

Включване на захранването

- ▶ Този уред се включва към контакт с три извода с правилно заземяване.
- ▶ Включете прекъсвача на основното захранване, разположен отдолу зад десния подлакътник.



ВНИМАНИЕ

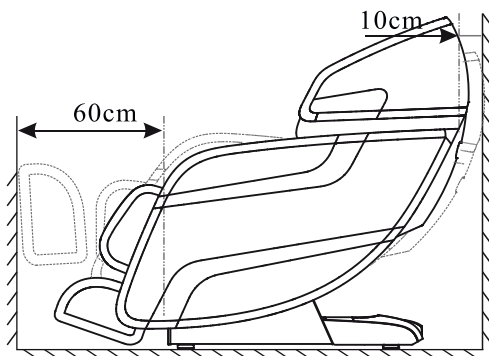
- ▶ Преди да включите уреда, се уверете, че захранващият кабел не е повреден.
- ▶ Преди включване на захранването се убедете, че прекъсвачът на основното захранване е изключен.



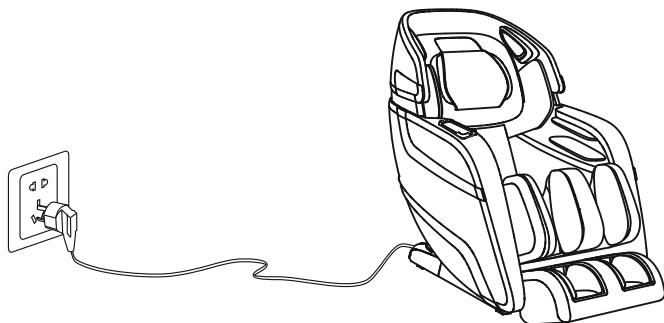
Място за монтаж

Свободно пространство около масажния стол:

- ▶ Убедете се, че има достатъчно място за поставянето на масажния стол.
- ▶ Зад уреда: поне 10 cm свободно пространство.
- ▶ Пред уреда: поне 60 cm свободно пространство.
- ▶ Столът трябва да се намира поне на 1 метър от телевизор, радио, друго видео и аудио оборудване, за да се избегне припокриване на сигналите.



- ▶ Осигурете дистанция от 1,5 m между контакта на мрежата и прекъсвача на захранването.



ВНИМАНИЕ

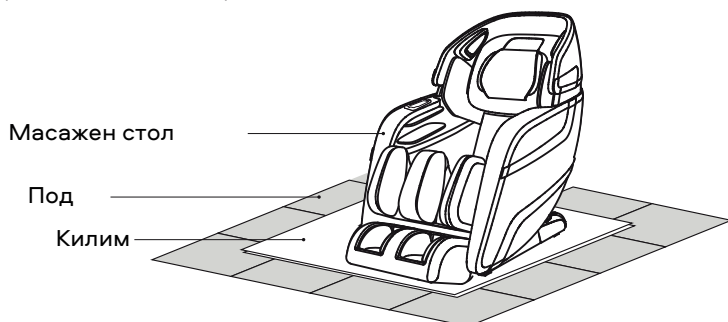
- ▶ Осигурете дистанция от 1,5 m между контакта на мрежата и прекъсвача на захранването, за да предотвратите повреда на захранващия кабел при преместване на масажния стол.
- ▶ Изпънете захранващия кабел по време на работа, за да предотвратите заплитане и повреда.
- ▶ При местене на масажния стол напред или назад се уверете, че около него няма деца, животни или предмети, за да избегнете инциденти.



ПОДГОТОВКА ЗА ИЗПОЛЗВАНЕ

Защита на подовото покритие

- ▶ Препоръчваме да поставите килим или мека подова настилка под стола, за да предотвратите повреди на подовото покритие



Условия за експлоатация



Не използвайте масажния стол на места с висока влажност, за да предотвратите злополуки поради изтичане на електрически ток.



Не съхранявайте масажния стол в близост до източници на висока температура, за да избегнете възникване на пожар и повреда на продукта.

ВНИМАНИЕ

- ▶ Не използвайте масажния стол в среда с висока влажност, например в близост до плувен басейн или баня, за да предотвратите злополука с електрически ток.
- ▶ Моля, дръжте масажния стол далеч от нагрети повърхности, за да предотвратите риска от пожар или повреда на продукта.

Инструкция за заземяване

- ▶ Уредът трябва да бъде заземен, тъй като в случай на неизправност или повреда заземяването осигурява пътя на най-малкото съпротивление за електрически ток и намалява риска от токов удар. Този продукт е оборудван с кабел със заземителен проводник и заземителен щепсел. Щепселът трябва да бъде включен в съответния правилно инсталиран и заземен контакт в съответствие с всички местни норми и разпоредби.

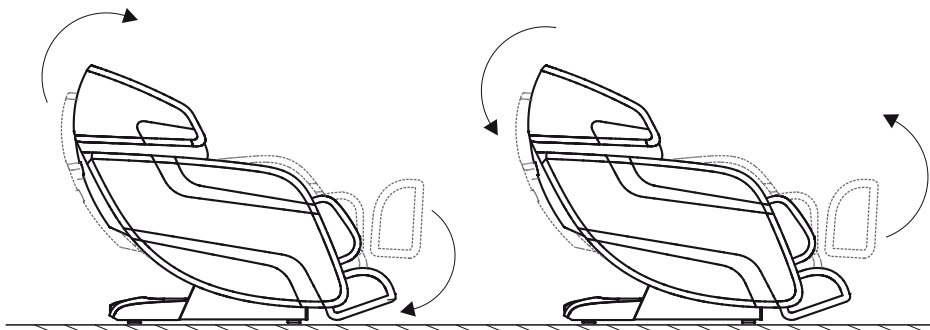


Уредът трябва да бъде заземен и щепселът да бъде включен в подходящ контакт с три входа, който е правилно монтиран и заземен в съответствие с всички местни норми и стандарти, за да се избегне рискът от токов удар.



Пускане в експлоатация

- ▶ С помощта на дистанционното управление наклонете облегалката до крайно положение, повдигнете и изтеглете напред поставката за крака до максимално положение, като се уверите, че е осигурено достатъчно място за това преди пускането на уреда в експлоатация.
- ▶ След пускането в експлоатация преинсталирайте стола и изключете прекъсвача за захранването (За избор на програма за масаж вж. инструкцията към пулта за дистанционно управление и инструкцията за менюта на дисплея).



⚠ ОПАСНОСТ

- ▶ Неправилното свързване на заземителния проводник на оборудването може да доведе до риск от токов удар. Ако се съмнявате в правилното заземяване на продукта, консултирайте се с квалифициран електротехник или сервизен специалист. Не модифицирайте щепсела, доставен с продукта, ако той не пасва на контакта, монтирайте подходящ контакт с помощта на квалифициран електротехник.

⚠ ЗАЗЕМЯВАНЕ

- ▶ Този масажен стол се отнася към електрическите уреди от първо ниво, уверете се, че използвате електрически контакт с три извода и се уверете, че заземителният проводник, свързан към контакта, е добре заземен, за да избегнете изтичане на електрически ток, токов удар и други негативни последици по време на употреба.



ПОДГОТОВКА ЗА ИЗПОЛЗВАНЕ

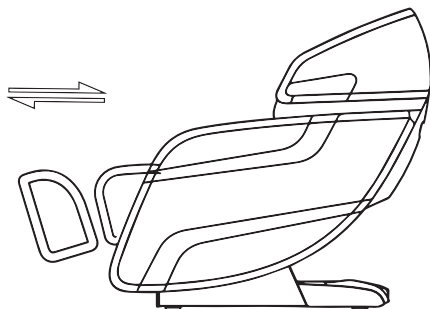
Разгъване и сгъване на поставката за крака

- ▶ Натиснете и задръжте "◀▶" или "◀▶" за да разгънете и сгънете обратно поставката за крака до нужната позиция и отпуснете бутона за да я фиксирате.

Изтегляне напред
на поставката
за крака



Сгъване на
поставката за крака



- ▶ Бутонът РАЗГЪВАНЕ/СГЪВАНЕ на поставката за крака позволява автоматично изваждане на поставката до нужната позиция.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- ▶ Забранено е деца да си играят на стола или да се извършват неподходящи операции. Задължително се уверете, че зад уреда няма препятствия и че има достатъчно място за наклоняване на стола и повдигане на поставката за крака.
- ▶ Никога не поставяйте краката, ходилата си или каквито и да било предмети в отворите в момент на разгъване или сгъване на поставката за крака.
- ▶ Не се изправяйте на стола по време на смяна на положението, изчакайте, докато се смени.

Функция за възпроизвеждане на аудио

- ▶ Активирайте функцията Bluetooth от дистанционното управление, потърсете "RT5862" на мобилното си устройство и установете връзка.

След използване

- ▶ Винаги изключвайте масажния стол от електрическата мрежа веднага след използване.
- ▶ Поставете дистанционното управление в джоба за дистанционно управление.
- ▶ Изключете прекъсвача за захранването и извадете захранващия кабел от контакта, когато не използвате стола, за да не могат случайно да го пуснат деца.
- ▶ Ако столът не се използва за дълъг период от време, препоръчваме да покриете стола, да навиете захранващия кабел от контакта и да съхранявате уреда в среда с ниска влажност и запрашеност.



Изтеглете приложението и настройте стола на вашето устройство с Android и iOS, по-долу са дадени инструкции:

За iOS устройства:

Отворете App Store на вашето iOS устройство (iPhone, iPad или iPod touch), използвайте ключова дума "RT5862" за търсене, изтеглете го на вашето устройство и го инсталирайте. Когато инсталацията приключи, отворете го и задайте ON за Bluetooth, установете връзка с масажния стол.

Забележка: Версията на iOS устройството трябва да е над 4.0 и да поддържа Bluetooth.

За Android устройства:

Доставчикът ще изпрати приложението по имейл на клиента, изтеглете го на вашето устройство и го инсталирайте. Когато инсталацията приключи, отворете го и задайте ON за Bluetooth, установете връзка с масажния стол.

Забележка: Версията на Android устройството трябва да има функция Bluetooth.

ВНИМАНИЕ

- ▶ При установяване на връзка захранването на масажния стол и Bluetooth трябва да са включени.
- ▶ Ако връзката не може да бъде установена, опитайте да се свържете отново



Грижи и поддръжка

- ▶ За да почистите петна от задния панел, подлакътника, поставката за крака, пластмасовите части и чаркуча за въздух, избършете с мек почистващ препарат, след което избършете със суха кърпа.
- ▶ Почистете външните компоненти с мек почистващ препарат, след което избършете със суха кърпа.
- ▶ За да почистите петна от пулта за дистанционно управление, захранващия модул, избършете със суха кърпа. За да почистите петна от възглавниците на облегалката и възглавниците, почистете с влажна кърпа, напоена с препарат за почистване на тапицерии, след което изсушете на въздух.
- ▶ За да почистите поставката за крака/прасци, свалете я от стола, изперете на ръка с мек препарат и изсушете на въздух.

ВНИМАНИЕ

- ▶ Преди грижи и поддръжка извадете захранващия кабел от мрежата. За да избегнете токов удар или нараняване, не докосвайте захранващия кабел с мокри ръце. Внимавайте да не допуснете попадане на почистващ препарат в захранващия модул, докато почиствате.
- ▶ Не използвайте бензин, разреждатели или други разтворители за този продукт, тъй като това може да доведе до избледняване на тапицерията или повреда на продукта.
- ▶ Не гладете тапицерията.

Съхранение

- ▶ Не позволявайте навлизането на прах в продукта. Покрийте продукта с прахоустойчив плат, за да предотвратите натрупването на прах, ако той не се използва за дълъг период от време.

ВНИМАНИЕ

- ▶ Не оставяйте този продукт на пряка слънчева светлина за дълго време. В противен случай това може да доведе до избледняване на тапицерията или повреда.

Съвети при нагриване

При ежедневната употреба проверявайте за следното:

- ▶ Миризма на изгоряло.
- ▶ Продуктът се включва/изключва при докосване на захранващия кабел.
- ▶ Захранващият кабел е горещ.
- ▶ Друго необичайно поведение.

ВНИМАНИЕ

- ▶ При поява на гореизброеното спрете използването на продукта, за да избегнете повреди и злополуки.
- ▶ Изключете бутона за захранване, извадете щепсела от контакта и се свържете с местния дистрибутор или доставчик за извършване ремонт.
- ▶ Всички други видове обслужване, освен горепосочените, трябва да се извършват от оторизираните представители или сервизен център.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- ▶ За да намалите риска от токов удар или нараняване, не докосвайте захранващия кабел с мокри ръце. Не разглобявайте и не поправяйте сами продукта.
- ▶ Преди да извършвате поддръжка, извадете захранващия кабел от електрическата мрежа.



ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

№.	Описание на проблема	Възможни проблеми	Решение
1	Чува се тракане и дрънчене	Това е нормален звук от мотора или масажните топчета, триещи се в плата	Не е необходимо да се предприемат действия
2	Грешка при пускане на устройството	Захранващият кабел не е закрепен в контакта	Закрепете щепсела за захранването
		Прекъсвачът на захранването не е включен	Включете прекъсвача
		Предпазителът е изгорял	Сменете предпазителя
3	Не се чува звук след свързване чрез Bluetooth	Силата на звука е настроена на минимум	Регулирайте силата на звука на тонколонката от мобилното си устройство
4	Облегалката или поставката за крака не може да се повдигне или	Прекомерно натоварване върху облегалката или поставката за крака	Отстранете натоварването и опитайте отново
5	Неизправност на въздушната възглавница	Възможно е маркучът за въздух да е блокиран	Изправете маркуча и отстранете запушването.

Ако проблемът продължава, свържете се с представителя за вашия регион за извършване на техническо обслужване.

Съвети: Не се опитвайте да ремонтирате продукта сами, нашата фирма не носи отговорност за наранявания или повреди, дължащи се на неоторизирано обслужване.



СПЕЦИФИКАЦИЯ

Название на продукта: Масажен стол Black Edition

Модел № RT5862

Номинално напрежение: 220-240V

Номинална честота: 50/60 Hz

Номинална мощност: 160W



ГАРАНЦИЯ

Гаранцията за масажния стол е с валидност 36 месеца от датата на закупуване.

Гаранцията покрива неизправности, възникнали по вина на производителя.

Гаранцията не важи в случай на механични повреди или ако има следи от ремонт, извършен от неоторизирани лица.

ТР ТС 025/2012 „За безопасността на мебелната продукция“

Вносител: посочено върху опаковката на изделието

Производител: Китай

Дата на производство:

По-долу са дадени наименованието и съдържанието на опасни вещества в този продукт

Наименования на частите	Опасни вещества					
	Pb	Hg	Cd	Cr	PBB	PBDE
Външни панели	○	○	○	○	○	○
Микросхема сглобена	✕	○	○	○	○	○
Метални части	✕	○	○	○	○	○
Гумени части	○	○	○	○	○	○
Захранващ кабел/ адаптер на захранването	✕	○	○	○	○	○
Вътрешен сигнален кабел	○	○	○	○	○	○
Тапицерия	○	○	○	○	○	○
Този формуляр е изготвен в съответствие със стандарт SJ/T 11364 ※ : Микросхемата включва резервни части, които съставляват едно цяло като печатна платка, като например резистор, кондензатор, интегрална схема, конектори и др. ○ : Означава, че концентрацията на опасното вещество във всички хомогенни материали в частите е под съответния праг, посочен в стандарта GBfT26572. ✕ : Показва, че концентрацията на опасното вещество в поне един от хомогенните материали в частите е над съответната прагова стойност по GBfT26572.						

Бележки относно екологично чиста експлоатация

Експлоатационният живот на тези електрически и електронни продукти, когато се експлоатират в съответствие с правилата, посочени в ръководството, ако не се отделя опасно вещество или елемент, не се замърсява околната среда и не се нанасят щети на хора или имущество, е 10 години.

